السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٥١٥هــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

الجنوبي، على ستـة مواقع يـرابط فيها نحو ٢٠٠ مـن العناصر المنشقة على عـرفات،

والرشاشات، واندلعت خلالها حرائق عدة في المخيم، وقبل شن الهجوم المعاكس بعد

الظهر الذي أدى الى استرجاع المراكـز الستة آلتي استولى عليها انصار عـرفات، وجهت

نداءات الى انصار عرفات لاخلاء هذه المراكيز عبر مكبرات الصوت في المساجد، ودعا كل

وطالب المعارضون بانزال عقوبات بانصار عرفات الذين هاجموا مراكز مناصري

وكان من المقرر أن تنظم امس في المخيم تظاهرة كبيرة تكريما لـ ١٣ فلسطينيا قتلوا

واتهم مقدح عرفات بانه تسبب بالمعارك في مخيم عين الحلوة، معتبرا ان ما حصل

● البقية ص ٢٥ عمود ٥٠

سراييفو، بروكسل، زغرب وكالات

الانباء: اعلن متحدث باسم الامم المتحدة

في سراييفو مساء امس ائله تم استدعاء

طائرات حلف شمال الاطلسي لتحلق فوق

منطقة بيهاشش التي تهاجمها القوات

الصربية الا اشه لم توجه ضربات جـوية

خُلافًا لانباء سَابِقَة كانت قد ذكرت ان

المنطقة، وقيال الكولونييل بان دبيرك فانّ

مرقبلت احد المتحدثين باسم قوة الحماية

الدولية ان طائرات ارسلت فو ق المنطقة في

والسكان المدنيين وكالجبراء احتساطي

روتيني موحسب معلوماتنا لم توجه

ضربات جوية ٨. كما اعلن مصدر عسكري

مساء امس في بروكسيل ان الحلف ارسيل

سربا من الطائرات لتدمير المرابض

المدفعية التي قصفت امس مدينة بيهاتش

البوسنية وآن الطائرات اقلعبت لتحديد

طائرات الحلث شنت غارة جوية

في الصدامات التبي وقعت الجمعية الماضي في غرة، بين شرطة سلطة الحكم المذاتي

ومطالبته عرفاتً بالاستقالة عقب توقيع الاتفاق.

من الطرفين الطرف الآخر الى الخروج من المخيم.

خالد الشايب مسئول ميليشيا «فتح» في الصباح.

ومناصري الحركات الفلسطينية المعارضة.

سلطان القاسمي يفتتح

اليوم مركز التدخل

المبكر بمدينة الشارقة للخدمات

يفتتح صاحب السمو الشيخ الدكتور

سلطان بن محمد القاسمي عضو المجلس الاعلى حأكم الشارقة وصاحب السمو

الملكسي الامير طللال بن عبدالعنزية آل سعود رئيس برنامج الخليج العربي سعود رئيس برنامج الخليج العربي

الدعم منظمات الامح المتحدة الانمائي صباح اليوم مركز التدخل المبكر في مدينة الشارقة للخدمات الإنسانية.

(طالع ص٦)

استقبله محمد بن زايد

رئيس الاركان الفرنس*ى* 

وصل الى البلاد

لانكساد رئيس اركان الجيوش القرنسية

والوفد المرافق له. وكان في استقساله في

المطار الفريق الركن طيار سمو الشيخ

محمد بن زايد آل نهيان رئيس اركان

القوات المسلحة وعدد من كبار ضباط

القوات المسلحة وسعادة جان بول باري

السفير الفرنسي لدى الدولة..

صل الصلاد مساء اميس الفرييق او ل

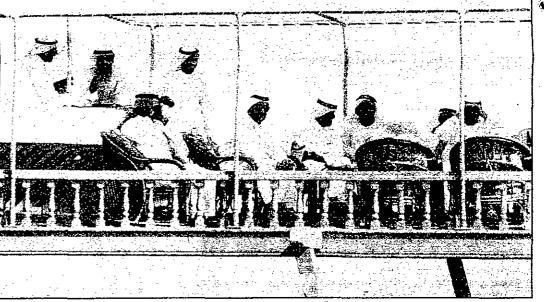


# رئيس الدولة يستقبل محمود عباس استعراض مسيرة السلام وسبل دعم الحكم الذاتي

الرباط ــوام: استقبل صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة بمقر اقنامته بالرباط بعد ظهر امس السيد محمود غباس «ابومــازن» عضو اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية. وتم خيلال المقابلة استعراض تطورات مسيرة السلام في الشرق الاوسط وسبل دعم سلطة الحكم الثاني الفلسطيني، اضافة الى التعاون المشترك بين

الجانبين. وحضر المقابلة سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الندولة للشثون الخارجية ومعناق الدكتور ماشع سعيد العتيبة الستشار الخاص لصاحب السمو رئيس الدولة ومعاني خميس بطي الرميثي مدير مكتب صاحب السمو رئيس الدولة وسعادة عيسي حمد بوشهاب سفير دولة الإمارات لدى المفرب وسعادة وجيه قاسم السفير الفلسطيني لدى المغرب.

# مكتبوم شهد الجولة الأخيرة بطولة العالم للزوارق السريعة تعود الى ايطاليا نجسوم الأمارات في المركزيين الثاني والثيالث



• صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد أل مكتوم يتابع السباق

شهد صاحب السميو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم ثائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي امس سباق الجولية التاسعية والأخيرة من بطولية العبالم للبزوارق السريعية القثية الاولى (الجائزة الكبرى) طيران الامارات. كما شهد السباق الندى اقيم بمنطقة

الميناء السياحي بديس لمسافة ١٣٢ ميلا بحرياعلى ستدورات معالى سعيد الرقبائي وزير الزراعة والثروة السمكية والشيخ احمد بن سعيد آل مكتوم رئيس دائرة الطيران المدنى بدبي رئيس شركة

منسن ٢٠ زورقها من الإمسارات وايطهاليه والولايات المتصدة الامريكينة وفرنسنا والترويج وبلجيكا. وقد فاز الرورق دفيكتوري تيم، ٢

طيران الإمارات، والشيخ مانع بن خليفة

أن مكتوم رئيس ديوان صاحب السمو

حاكم دبي، والفريق اول يـوسف صبرى

ابوطالب ورير الدفاع المصرى السابق

رئيس الاتحادين العربي والمصرى لصيد

الاسماك. وشارك في السباق ٢٠ فريقا على

بقيادة سعيد الطاير وفيلكس سيرالس بيطولة الجولة التاسعة والإخبرة من

علاوة عن ذلك فيان

تصميمتها الكلاستيكي المقينل

والاتثيق يجعلها الساعة

المشلى لجميع المناسبات.

إذا أردتم التحقق بنفسكم

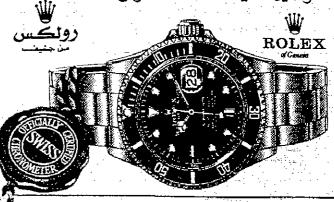
مِن سَاعة "صَيماريُين"،

فالرِّجَاء زيارتنا في صَالة

## إذا حياتكم إعتمدت على ستاعة، فأنيّة سَاعة تختارون؟

إن تسترب اي ائت ائت للماء داخيل ساعة عواص قديشتكل خطترالموت لخاميلها لذلك تعتبر ساعة

"رولكس صَبِهُماريُيار" مِن المعدّات الأساسيّة للغواصين عالميًا.



محمد رسول خوري واولاده بو طبي: سُوقَ الركزي، عمارة محمد رسول خوري الفروغ: شارع حمدان - عمارة الفردان شارع خليفة - عمارة البرج الابيض العين: الشارع الربيسي، عمارة احمد السلامي وعلي بن صالح.

(تصوير: اسماعيل قيل) بطولة العالم يعبد اداء رائع يذل خلاله كُلُّ الجهد والطاقة في محاولة للفوز ببطُّ ولهُ العَّالم. وبهذَّه النتيجية جمع الطايس ٣٠ تقطة ليصبيح رصيده ٥٣ آ

نَقَطُّهُ لَيحتل بِذَلْكَ الْمُركِّزُ الثَّانِي فِي ● البقية ص ٢٥ عمود ١ ●

تحيي الأديبة والشاعرة اللبنانية

ومائت إنا الموادو

أمسية شعرية في المجمع الثقافي

بأبوظبي/ القاعة الأولى في تمام الساعة ٧ مساء

والدعــوة عامـــة

عـن وصـول البروفيسـور الأنجلـيزس

برۇنىسۇر رۇبىرى دۇرىسى بروفيسور واستشاري الحول وامراض العيون عند الاطفال

بجامعة ساوث هاميتون بانجلترا في الفترة من ٢٠/١١/ ١٩٩٤ الله ١٩٦٤/ ١١٠ ١٩٩٤ ا

- الجراء جراحيات الحول ورجفة الجفون واهتزاز المقلة

لعسلاج امسراض الشبكيسة الخلقيسة والمكتس

ffice of magnicediffs

صباحا من ۱ - ۱ ومساء من ۵ - ۹

ابوظبي مقابل مستشفى الجزيسرة ت: ٢٥٥٥٥

والجهاز الدميعي في الاطفال.

اسحق رابين اقترح اجراء الانتخابات الفلسطينية في اسرع وقت على ان ينسحب الجيش الاسرائيلي من البلدات والقرى الفلسطينية في الضَّفة الغربية لمدة ٣ أيام خلال الانتضابات، لكن احد ألمسئولين الفلسطينيين رفض هذا الاقتراح على الفور ووصفه بانه غير واقعى.

لاجراء الانتخابات الفلسطينية «على الفهر»

رابين اقترح ومسئول فلسطيني رفض

القدس المحتلة \_ وكالات الانباء: اكدت رئاسة الحكومة الاسرائيلية امس أن رئيس الوزراء

اسرائيل تعرض الانسماب من الضفة ٣ أيام

وذکر رادیو اسرائیل ان رابین سیقتر ح انسحاب الجيش الاسرائيلي من المناطق السكنية القلسطينية لمدة ٣ أيام من اجل السماح باجراء الانتخابات الفلسطينية «على الفور»، على ان يعود بعد انتهائها الى مواقعته، لكن سفيسان ابوزايندة المسئول في حركة «فتح» في قطاع غرة رفض الاقتراح معتبرا أنته يخالف أتفاقات الحكم الـــذاتى وانه غير واقعي. واضاف انه من غير أَ لْقَبُولَ أَنْ تَجْرِي انتخابات وان يعود الجيش الاسرائيلي بعدها وكأن شيثا لم يكن. وقال رابين في تصريح له لـدي عودته

من جولة في كنَّدا والولايات المتحدد، انه بحث مع وزير الخارجية الاسريكي تطورات عطية السلام على المساريين ♦ البقية ص ٢٥ عمود ٢٠

البيوم في **الليمار** «الاتجاد» رملات على ظھور قضايا ودراسات



# - لاجبراء جسراحسات الكتراكتا (الماء الابيض) والجلسوكسوما

AL ITTIHAD, SATURDAY, NOVEMBER, 26, 1994 (No. 7205)

رُرِ حَفَاصًا فَ جِنهِا مَا فَأَتَ تَرِعِيةً مِتَّفَوِقَةً بخصر مرن .. واقعة من التسرب المتصاص فائق الجودة ت: ۷۲ ؛ ۷۲۳ فاکس: ۷۲ ۵۲۵ ص ب: ۲۲۷۸ أبوظ

العسدد ۷۲۰۰

مقاتلو «فتح» حاولوا السيطرة على مخيم عين الحلوة فاندلعت الاشتباكات

سقوط ١٠ قتلي و ٢٠ جريحاً .. والجيش اللبناني حذر المتقاتلين ولم يتدخل

ومعارض الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات. وافعادت الانباء مساء امس، أن الاشتباكات انحصرت عند المدخل الشّمالي للمخيم بعدما أستعاد المعارضون مواقعهم التي استولى عليها انصار عرفات في هجوم مقاجيء فجر أمس. وقال مصدر أمني الليلة الماضية أن انصار عرفات انسحبوا الى موقع وحيد داخل المخيم، وأن الجيش اللبناني حذر المتقاتلين من توسيع رقعة الاشتباكات، لكنه لم يتدخل. وقالت مصادر فلسطينية ولبنانية ان الاشتباكات تفجرت عندما استوفى ٤٠٠ من المقاتلين المؤيدين لعرفات يساندهم ١٥٠ من مخيم الرشيدية بالقرب من ميناء صور «حماس» ترجىء «استعراض القوة» الى اليوم

وسرعانٌ ما أستفحل القتال في المخيم واستمرت المعركة الاولى خمس ساعات، سيطر وتحذر اسرائيل من تنفيذ حكم الاعدام بأحد اعضائها خلالها مؤيدو عرفات بقيادة كامل مدحت ومعارضوه المنشقون عن حركة "فتح" بقيادة المقدّم منير مقدح الذي كان عرفات قد أقاله أواخر العام المّاضي من منصب قأنّد قُـوات «فتَـح» في لبنان، عقب اعتراضه على انفـاق السلام الفلسطينـي \_ الإسرائيلي غزة - وكالات الإنباء: اتجهت السلطة الفلسطينية وحركة وقد استخدمت خلال الهجوم والمواجهات المدفعية المياشرة والقذائف الصاروخية

فلسطين الذي شهد أندلاع الاحداث الدامية مؤخرا.

وقال عماد فالوجى احد مسثولي «حماس» أن المهرجان

مواقع المدافع التي قصفت وسط المدينة.

واكدت مصادر في قوات صرب البوسنة

المعتدية في وقت سابق ان طائرات

الاطلسي شبوه دت تطعر فبوق منطقية

بيهانس. واعلن برلمان صرب البوسنة

مساء امس انه عندل عن اعلان الحرب في كافية انحاء ما يسمى بـــ«الجمهوريـة

الصربية» المعلنة من جانب واحد في

ومن جهة اخرى ادعت الامم المتحدة ان

الجيش البوسني يستفز الصرب الدنين

البوسنة أن قوات الصرب عادت للهجوم

على بيهاتش بالرغم من اتضاق لوقف

اطلاق النار، وانه تحادث مع قائد الفيلق

الخامس عاطف دودا كوفيتش، واطلع

منه على الـوضع مضيفا ان الصرب

وقال ياسوشني اكاشني ممثل الأمنم

«يهاجمون بكل الوسائل ونحن تقاوم».

دحماس، امس نحو تهدئة الوضيع في قطاع غيرَة، وأرجأت الحركة احتماعا حاشيدا لاستعراض القوة كانت ستقيمه امس الى البوم السبت، بينما قللت الشرطة الفلسطينسة من ظهورها في الشوارع، وامتنعت عن تعزيز قواتها قرب مسجد

ودعت «حماس» السلطية الوطنية الى مياً وصفته بنطهم صفوفها من بدور الفتنة وفتح الحوار مع الجميع، وتوعيتُ اسرائيل بدفع ثمن باهظ لحكم الاعدام الذي صدر بحق احد اعضاء الحركة امس الاول، بينما عارض رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحىق رابين هذا الحكم، وقال انه سيكون من

الكبير النذى كان مقبررا امنس وشم الغاؤه لمنبوء الإصوال

الجوية سيقام اليوم في نفس المساعة وفي نفس المكان في حي الشجاعية في غَرْقَهُ وتُعترَم «حماس» استقدام انصبارُها في حاف لات من مختلف انحاء القطاع. وتحسبا لهذا المه رجان ارسلت اسرائسل تعزيزات عسكسية، انتشرت بشكس خاص حول مستوطنة نتساريم في وسط القطاع. وأدى الاف الفلسطينيين صسلاة الجمعة في سسلام، امس

وقال الشيخ محمد صيام امام المسجد واحد مسئولي «حماس» أن السلطة الفلسطينية مدعوة لنطهير صفها من بذور الفَّتنة، ومدعوة الى فتح حـوار مع كل حزب وكل فصيل وكل اتجاه من اجل صالح هذا الشعب، ومن اجل دم الشهداء وأمن وسلامة هذا الشعب، وليس من أجل الهيمنة. ووجه كلامسه الى افراد الشرطة قبائلا.. «ان مرتباتكم لاتساوى دم الشهداء والام الجرحي» ودعيا انصيار «حماس» الى الهدوء ♦ البقية ص ٢٥ عمود ١ ♦

طائرات الأطلسي تحلق فوق بيهاتش وقف النارلم يصمد والقتال مستمر من منزل الى منزل

قال اكاشى: يتعين علينا اللجوء الى دعم يضطر آلى دعــوة الاطلســى لتــوجيــه جوى وثيـق او اشكال اخرى من الـدعم الْجُويُ وَفَقَّا لَمَّا يِتَطَلِّبُهُ الْإِمْسِ، وَلَكُنْ ضربات جويسة اذا لجأ الطرفسان الى يتعين علينا ان نكون حنريين جدا مين استفزازات لامبرر لها. وفي حديث لمحطة . البقية ص ٢٥ عمود ١ 🏟 تلفزيون «سكاى» البريطانية من زغرب

್ಷ ಕಟ್ಟ್ ಕ್ರಾಡ್ ಕ್ರಾಡ್ ಕ್ರಿಕ್ಟ್ ಕ್ಟ್

شركة بترول أبوظبي الوطنية للتوزيع مصرض الصور الغوتوغرانية

النصلة ة الشهيسة نبي المحدد الزيطانية ،

ومرشت إحد

All particular and the second second

## سلطان القاسمي والأمير طلال بن عبدالعزيز يفتتحان اليوم مركز التدخل المبكر بمدينة الشارقة للخدمات واشابت الشبخة جميلة بالدعم الكبير والتدائم من صناحب

القاسمي عضو المجلس الاعلى حاكم الشارقة وصباحب السمبو الملكي الامير طلال بن عبدالع زيار آل سعود رئيس بارسامج الخليج العربي لدعم منظمات الامم المتحدة الانمائية صباح اليوم مركز التَّدخل المبكر في مدينة الشارقة للخدمات

وبهذه المناسبة اكدت الشيخة جميلة بنت محمد القاسمي مدير عام مدينة الشارقة للخدمات الأنسانية ان تشريف صَاحب السمق الشيخ الدكتـور سلطـان بن محمـد القـاسمي وضيفه الكبير صاحب السمو الملكي الامير طلال بن عبدالعزيز آل سعود حفل افتتاح مركز التدخل المبكر هو دليل على الاهتمام الكبير الذي تناله الخدمات الإنسانية في مجتمعاتنا وبخاصة في مجال المعوقين الذي يشهد ارتقاء وتوسعاً يفتح الباب اسام قُرص النجاح للمعوقين للاندماج في المجتمع والمساهمة في

السمو حاكم الشارقة حيث ياتي مركز التدخل المبكر تتويجا لمبادرات سمود في هذا الميدان الانساني الهام. كما حيت اسهاميات صياحت السميو الملكي الإمير طيلال بن عبدالعزيز آل سعود في مجالات الطفولية والإسرة والمعوقين

والتي تبلورت عبر مجالس ولجان وبرامج يتولاها سمود ومن بينها المجلس العربي للطفولة والبرنامج الانماني لمنظمات الامم المتحدة في منطقة الخليج العربي. وتوجهت الشيخة جميلة في ختام تصريحها بالشكر لكل من

ساهم في انجاح مشروع التدخّل المبكر الذي يمثّل نقلة نــوعيــة في مجال النصدي المبكر للإعاضة وتقليل أعداد المعوقين في المجتمع مشيرة الى الدور المتمييز اللذي اسهمت بسه منظمية اليونيسيف وبرنامج الامم المتحدة الانماني عبر ممثليهم لدى الدولة ومنطقة الخليج الغربي.

# مناشدة أولياء الأمور التعاون مع المدرسة تشكيل مجلس آباء ومعلمي مدرسة الفلاح الشانوية في الغربية

ريي من المرابع المرابع المرابع المرابع المعلمين المرسة الفلاح الثانوية للبنين في مدينة رايد بالمنطقة الغربية للعام السراسي ٩٤ / ٩٥ / قَي اجتماع الجمعية العمومية للمجلس حضره السيد سالم عَلَي الهاملي مُدير المنطَّقة الغربية التعليمية ولفيف منَّ المعلمين واولياء الامور حيث تكون المجلس من السادة: عبدالتواب محمود شريف مدير المدرسة رئيسًا. الكندي مصبح الكندي نائبًا، مدحت علي حسونة أمينا للسر، محمد عبيد المحيربي مستولًا للاتصال. مبارك خميس المنصوري مقررا للجنة التربوية، علي محمط حميد مقرّرا للجنة المشروعات، سهيل عبدالله المزروعي مقررا للجنة رعاية الطلاب، شليويت هزّاع العامري مقـرراً للجنة

و ألميزانية، شَافي صالح المنصوري أمينا للسر. تم القى مدير المدرسة كلمة عرض فيها لاه منجزات المجلس السَّابق في التغلب على الشأكل التي تعاونت ادآرة المدرسية س وادارة للنطقةً وبعضَ اوليــآء الامـَـور في حلها منهسا الغيساب والهروب سن الحصص، التأخر عَنْ طأبور الصباح ثم الدناشد اولياء الامور الحضور بضرورة

التعاون اكثر مع المدرسة للمحافظة على مجهودات الادارة والهيئة التعليمية التي تعمل من اجل افَادة الإبناء فَنشَعَا

ـــة والمعلمين على وادارة المدرس

مجه وداتهم البارزة في وضع العملية التربوية بالمدرسة محفزا السادة الأباء وأولياء الأمور لزيادة تضاعلاتهم مع المدرسة وأهمية التواصل البدائم بين ومد جسور الأتصال بين المدرسة والأباء والطلاب مما يساعد الطالب ويحته على المزيد من الالترام ويخلق الدافعي للتَعلم ويُشعِـرُ أَنْ الْدُرسِـة سبيلِـه الوحيد للرقي والتقدم وخـدمـة نفسـه

الطالب أنه محاط بالرعاية المتكاملية المتناسقة بين البيت والمدرسة، كما قام السيد سالم الهاملي مدير المنطقة بتوجيه كلمة شكر لأولياء الامتور على الحضور

جامعة الامارات العربية التحدة

مكتب الامين العام

تمديد موعد تقديم العطاءات للمناقصة العامة رقم ٤/م٩٤/ الخاصة بمشروع تعديلات ورشة كلية الهندسة بكليات الطلاب بالجيمي

تعلن جامعة الامارات العربية المتحدة عن تمديد سريان المناقصة العامة المشار اليها اعلاه لمدة وتسعة، أينام أبتناء من ينوم الأحد الموافق ١١/٢٧/ ١١/ ١٩٩٤م حتى يوم الاثنين الموافق ٥/١٢/ ١٩٩٤م الساعة العاشرة صباحا وهو موعد تقديم العطاءات.

شبيب محمد المرزوقي الامين العام للجامعة

my I Im



حضر معالى الشيخ سعيد بن طحنون آل نهيان عضو المجلس التنفيذي مساء أمس حفل الاستقبال الذي أقامته السفارة اللبنانية بفندق هيلتون العين بمناسبة مسل مسلك المنان. كما حضر الحفل عدد من المسئولين وسعادة جورج حبيب سيام السفير اللبناني لدي الدولة.

# ضباط الدورة التأسيسية بقيادة الحرب

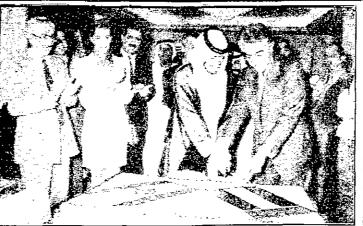
قام وفد من ضباط الدورة التأسيسية بقيادة الحرب الكيميائية بزيارة الى كلية العلوم في جامعة الامارات النقوا خلالها بالدكتور صلاح النحوي عميد الكلية، الـذي أعرب عن ترحيب الكلية بهم، مؤكدا أن الكلية تضع كافة امكانياتها العلمية والبحثية

محاضرة للدكتور حسن العتر رئيس

## مسابقة في البحث التربوي المميز للمدرسين والاداريسين تنظمها ثانسوية العروبة

الشارقة ـ على سلطان:

لإعضاء الهيئتين الإدارية والمدرسية على مستوى الدولة. وقد تم تحديد ٦ موضوعًات تربوبةً ذات صلة بالعطية التربوية التعلينية لتكون بوضوع المسابقية بحيث بخشار البناحث أحب الموضوعات التالية مع التركييز على المرحلية التيانيوييّة وهي: استُضِّدَام الحاسُّوبِ في التعليم والتَعلَمِ وطالب المُرحلَّة التَانُويَّة.. قطالَبة.. مشكلاتَهُ والمُقَرَراتَ للدرسية ما لبنا وما عُليبَا وطرقُ التدريس (الواقع والطموح). والتنمية المبنية للمعلمين -المُوقف التَعليمي والعلاقة بين الطالب والمدرَّس. وتَحَدَّدُ يَوْمِ ٨٨ فَبَرَايِرِ ٩٠ النَّقَبِلِ اخْرِ مُوعَدُ لِتَسَلَّمَ البَحُوثُ التَّي مَنْ بَيْ شروطها أنْ لا يكونَ قَد سِبِقَ نَشُرِه مِن قَبِلُ أَو قَدِم في مسابقًات أَضَرَى وَانْ يَقِعَ البَحْثُ فَيِنَا لَا يَقَلُ عَن ٢٠ صفحة أو ٨ أَلِافَ كلُّمة وأن يقدم الباحث تلاث نسخ من بحته مطبوعة على الآلة الكاتبة أو مكتوبة بخط واضح. وصرح السيد عيسي السرى عدير عدرسة العروبة التانوية انه تقرر منح جوائز قَبِعة للفائزيِّن النَلاثــّة الاوائل كما ستقدم جــوائز تــرضيــة وشهــانات تقـديــر لجميع



## سسعيد بن طحنون يحضر حفسل اسستقبال السفارة اللسنانية

# الكيميائية يسزورون كلسيسة العسلوم

مغصل عن برامج القسمّ وابحاثه تلا ذلكٌ

تقديم اربع محاضرات عن الموضوعيات

ذات العلاقة بمجالات الحرب الكيمائية

من اشتعبالت المواد قندمها. د. شريف

قنديل، والكتمياء التحليلية وتطبيقاتها

قدمنا د. محمد طارق غنيمة وامتصاص

الفارات على السطوح قدمها د. محمود

مدى التخاون مع الاقسام العلمسة بياً

والاستفادة من الضِّرات المُوجودة فَيها.

العن احمد الخشن:

لخدمة مختلف قطاعات المجتمع المحلى ومؤسساته. بزيارة قسم الكيمياء حيث التقى خلالها وتضمن برنامج الريارة القاء بُرَيْسِ القَسم واستمع الوقد آلي شرح

قسم الجيولوجيا تحدث فيها عن الجيول وجيا الحربية، ودور علم الجيولوجيا في مراحل الاستطلاع والعمليات والإمدادات والمراقية. والمتابعة، واستخدام الخرائط والصور الجوية والقضائية بدراسة طبيعة ارض المعارك وخصائصها. وقام الوفد بعد ذلك بزيارة الى مختبرات الجيولوجيا، ثم

### خضرٌ ومتراّكبات الكربون/ الكربون قدمها د. احمد عكيلة. وفي نهاية الزيآرة عبر رئيس البوقيد البرائد ابوبكس حسين عبدالسحيم عن شكرد للمستولين بكليمة العلسوم لاستضّافتهم للوفّد واتاحتهم الغرصة للتعرف عالى أمكانات كليسة العلسوم وعن

تنظم مدرسة العروبة الثانوية بالشارقة مسابقة للبحث المتعيز للعام الدراسي الحالى



وقد بلغ اجمالي الدعم الحكسومي ٧ المصري الذي وحسل الى البلاد أمس منطقة العين تحتفل بالعيد الوطنى الثالث والعشرين

الجروان يصدر قرارا باشهار جمعية الامارات التعاونية في دبي

أصدر معالي سيف الجروان وزير العمل والشئون الاجتماعية قرارا وزاريا باشهار جمعية الامارات التعاونية الاستهلاكية

ومقرها دبي ودائرة نشاطها وعملها امارة دبي وضواحيها. وتهدف الجمعية إلى تحسين أحوال أعضائها وخدمتهم اقتصاليا واجتماعيا باتباع المبادىء التعاونية التي يتضمنها نظام الجمعية وفق القانون الاتحادي رقم ١٢ لسنة ١٩٧٦ بشأن الجمعيات

التعاونية. وصرح السيد خالد محبوب مدير أدارة التعاون بالورارة بأن الجمعية الجديدة هي رابعة جمعية استهلاكية بامارة دمي

سبقها تأسيس واشهار جمعيتي الاتحاد التعاونية الاستهلاكية وهي أقدم جمعية بدبي والجمعية التعاونية الاستهلاكية لـدائرة

العين ـ جميل رفيع: تبدأ اليوم احتفالات منطقة العين التعليمية بالعيد الـوطني الشالث والعشرين في اطبار البرنسآمج المذي اعدت المنطقسة لاحتفالات للدارس وتنطلق فعاليات الاحتفالات اليوم بمدارس المَعَام بِنِين وبِنات، شَعبِيةَ المَقامُ بِنِين وبِنات، ام عَافَة بِنِين وبنات والسليمي للبنين وتشتمل بسرامج هذه الأحتف الات على وبنت والتشييعي للبدين وللسطان بدرامج بشاء المسالية برامج اذاعية ليوم دراسي كيامل وعرض للصحف ومجلات الحائط التي تمجد المناسبة وتستعرض منجزات الاتحاد للمرحلة الثانوية. أما بالنسبة للمراحل الدراسية الاخرى فتشمل برامج أحتف الأتها على مقطوعات موسيقية واغان

الصحة والخدمات الطبية وهي جمعية فئوية.

والمستهلكين بوجه عام والحد من الغلاء

وذكسر أن أجمالي عسدد الجمعيسات

التعاونية الاستهلاكية يبلغ ١٩ جمعية

لها حوالي ٤٨ فرعا بالإضافية إلى الاتحاد

التعساوني الاستهسلاكي وخسدلك سبع

حمعيات لصيب الأسماك والجمعينة

ويصل اجمال الجمعيات ٢٧ جمعيــة

ويبلغ اجمالي عدد الأعضساء للؤسسان

١٧٢٠ عضوا مـؤسسـا وعـدد الاعضـاء الحالدين ١١ القا و٧٦ه عَضُـوا واحِمالي

التعاونية للاسكان والتعمير بدبي.

وادودرهما. .

شعبية بُغِذه للناسبة اضافة الى معارض للمنتجات الفنية وعروض ومسابقات رياضية. وقد شكلت ادارة للنطقة لجاناً للمرور على هذه المدارس لترشيح المدرسة الفائزة بأفضل عرض لهذه المناسبة. وفي إطار احتفالات النظقة بالعيد الوطني الثالث والعشرين

إتامة مهرجانات وعروض فنية تجسد معانى الاتحاد وضمن فعاليات لجنة المسرح والمنتدى الأدبى التربوي الشالث تقيم اسرة ثانوية زايد الاول بالعين الحفل السرحي السنوى والذي يتضمن مسرحية وطنية بعنوان «صحوة الاجداد في عيد الاتحاده تاليفٌ حسَّام الشرقَّاوي، وأخبراج فتحي قنصَّوة صرح بذلك عبدالرحمن ابوجراد مدير ثانوية زايد الأول. وقال أن موضوع المسرحية يتناول حال الماضي والحاضر

ومن خلال حوار بين الاجداد والاحفاد. واشارال ان الحقل المسرحي يتضمن ايضا عرض مسرحيتين ضمَن برنامج مسرحة المناهج وتبسيط المادة التعليمية الأولَّى بعنوان ﴿ الثَّلَاثَةُ الَّذِينَ خَلَقُوا ۗ . وَتُتَضَّمَنَ مُوضُوعٍ مَطَّالُعَهُ مَقْرَر عَلَى ٱلنَّــَالِثُ بِقَسَمِيَّهُ العَلْمِي وَٱلادِبِي وَالنَّــَانِيَّةُ بِعَنْــــَوَانْ «مَنْ مجالس الأدب، وتتضمن درَّسًا نَقُـُديًّا عَلَى النَّسَالَثُ الابدِي ودروس نحو لجميع للراحل وفكاهة لغوية رآفية مستعدة من تَارِيحَ الأنبُ. وذُلكُ يُوم الاتنين للقبل على مسرح تَانويسة رَايِد





ع الشيخ راشد (طريع المطار القديم) قرب دوار الاشخال

قرب دوار الساعة - مقابل الاتصالات - شارع الصناع



منطقة الشارقة تعد برنامجا للتوعية بالايدز

الوقايحة الحصل الأسطم

والوهيسد لمنع انتشار الوبساء

أكد الدكتور نزار فرجو مسئول الرعاية الصحية الأولية بمنطقة الشارقة الطبية أز مرض الإيدر يمثل مشكلة عالمية ويهدد بشكل مباشر مصير الأسر بجميع أفرادها مز

الشُّغار الذي اخْتارته منظمةُ الصحة العالمية «الأسرة في مـُواجهـة الابـدرْ» اسه وعلي

الرغم من عدَّم وجوَّد علاج ناجح للاصابة بهذا المرضُ فأن العُلاقات العَّائلية والأسرية

الحميمة المبنية على الحبان والثقة والصراحة تعتبر البنية الاساسية للجهود العالميسة

للوقايّة من هذا المرض واعتباّر ان الوّقاية هي الحلّ الاسلّم والوحيـد لمنع انتشار هـد. الوباء. وقال ان الاعوام السـابقـة من حقبـة التسعينـات تميـزت بـالحروب الأهليـة

والهجرة القسرية التي تسببت بتشريد ملايين الأسر في العالم وكان الايدر عامل تهديد

وعامل خطر اضاق لهذه الأسر حبث تقدر منظمة الصحة العالمية عدد المصابين بمرض

وأشار الدكتور فرجو إلى انعكاسات المرض وما يسببه من وفَّاة أفراد العائلة

وانقطاع دخل الأسرة وتعريض الأطفال للأصابة بالمرض حيث يقدر عدد المواليــد من

أمِهاتِ مَصاباتِ بالْإِيدِزِ فِي أَقْرِيقَيا عام ١٩٩٣ بحوالي ٧٠٠ الفَّ مَوْلُودٌ علما بأنَّ الْأَطْفَالّ

وأوضح أن من بين المصابين بالايدز في العالم منذ بداية المرض في الثمانينات نِصو

عشَرةً علاَّيينَ حاَّلَهُ فِي قارة افْرَيقْيا وَ فرَّمٌ مليونَ حالةَ فِيَ جِنُّوبٌ وَجَنوبَ شرق آسيـاً

ومليون حالة في أمريَّكا الشماليّة ونصف مليّون حالة في أوروباً وحوالي مأنه ألفّ حالّة

ودعا الأسر إلى المساهمة في تحمل مسئولية مكافحة وباء الإيبدر من خلال التعباون

فيما بينها والاشتراك في جمع المعلومات الخاصة بالوقاية من المرض الــذي لم يتــوصل

العلماء حتى الأن إلى علاج ناجح له وتبقى الوقاية الحل الأسلم والوحيد لمُنع انتشاره.

العالمي وتنسيق برنامج خاص لهذا الاحتفال تشترك في تنفيذه كافة الوحدات الصحية

ع ان اوال م الم الم الم الم الموظمي

(الأنساقة المتجددة الأ

وكانت منطقة الشارقة الطبية قد شكلت لجنة للاعداد وللاحتفال بيوم الإسدز

👝 فرصة لاتتكسرر

الايدر حتى منتصف العام الحالي؟ ١٩٩٤ بنصو ١٧ مليون مصاب في العالم.

المصابين بالمرض يتعرضون للوفاة المبكرة.

RED SHOE ABU DHABI

تنسز يسسلات صقييتية

على أفخر أنواع السجاد اليدوي الإيراني الأصلى

تنزيلاك أسعار لاتضاهي!

موديدايت جديية ٠٠ وألوان ممنة لكل الأواق

الآن بسديسي ...

في شمال أفريقياً والشّرق الأوسط.

أطفالٍ ونساءً ورِجال وشيوخ ويشَّكُل عبنًا مانلاً على النسآء والأطَّفال بٱلّذات. وقال بمناسبة الاحتفال بيوم مكافحة الايدر العالمي لعام ١٩٩٤ والسذي يقسام تحت

# استمرار فعاليات أسبوع الصحة النفسية «دعوة للابتسامة» الطلبة والطالبات يتحدثون بصراحه.. نريد من يسمعنا ويحل مشاكلنا ــد اهميـــــة تعـــــديــل السلــــوك في البيــت والمدرس

بي - ايهساب الخصر حسى سابعت ادارة الخدمــة الاجتماعـــة بوزارة التربية والتعليم جهودها في مجال تنفيذ فعاليات اسبوع الصحة النفسية الندى نظمته شعببة الخدمة النفسية سالانارة بمدارس منطقة دبي التعليمية كمرحلة اولى يليها تنظيم الأسبوع نفسه وتحت شعبار «دعوة لللابتسيامية، في المنساطق وللكساتب وصرحت الأنسة عنائشة الحلاهمة مبيرة أدارة الخدمة الاحتماعية أن جهود للسئولين عن الخدمة النفسية بالوزارة

التعليمية الاخرى.

ومعهم الاخصائية ون النفسية ون في

مختلف المناطق التعليمية تركرت حتى

الإن في ست مسدارس بسدبي، هي زعبيل

الثانوية، وبيرة الأبشدائية، والكتوم

الابتدائية، وشاركت معها ٣٠ مــدرســة

وقالت: شارك في فعاليات هذا الإسبوع

حتى الإن الطالبات والطللاب والإمهات

والآبساء والمعلمسون والمغلمات بهذه

وقالت: ومازالت امام منظمي هـــذا

الاسبوع جهود ضخمة في اربع مدارس

تقام فيها الفصاليات وتشماركها ١٨

واشادت الآنسة فاطمة احمد العتبية

خزانسات

الساه الموتسوق

بهالاليا

مسئولة شعبة الخدمة النفسية بالوزارة

المدارس التي بلغت ٣٦ مُدرسة.

بدور اولساء الاصور والامهات في أشراء اسبوع الصحة النفسية بما قدموه من مقترحات وما عرضوه من اراء واقعية حول وضّع ابضائهم الطلاب وشرح لما لمسوه فيهم من احتياجات. وقالت: لقد كأن للحضور المكثف

لاولياء الامور والامهات بالمدارس لمتابعة حالة الانباء وخاصة من الجانب النفس واضافت لقد لس جميع المشاركين

وقال السيد احمد عيد موجه الخدمة الاطراف المشاركة فيه، فقد تفتحت

في هذا العمر المبكر واسبابها وكيفية واضاف: كان جميع المشاركين في الاسبوع يسعون بالفعل الى تأكيد اهمية تعديل السلبوك والابتعباد عن العقباب. كما شرحوا للطلاب المهارات السليمية

وقد اشبار العديد من المعلمين الي ان الاسرة هي المؤثــر القــوى على شخصيــة الطلاب والطالبات، وهي السبب في معظم مايصيب الإبناء. كما أن لهم دورا كبيرا في استخفاف الطلاب بمعلميهم اذ ان الاهل دائما يسدعمسون ابنساءهم في مواجهة المعلم.

للاستذكار، والعوامل الإخرى التي تؤثر

المتسابع لهذه اللقساءات يكساد يسمسع

الصرخية المحبوتية في صيور الطيلات

والطالبات، والتى تطالب بــان يسمعهــا

الآباء والامهات والمشاركون في العملية

التربويية، وتحدث الطلبة والطبالسات

بصراحة.. نريد من يسمعنا ويحل

وقال: لقد حاول الإخصائيون

النفسيون خللال لقاءاتهم بالطلاب

وللعلمين تصحيح المفاهيم فالمراهقة

ليست مرحلة البلوغ كما يشاع لكنها

اكثر من ننك بكثير ولابد من نشر الوعي

عن ابعادها ومقاهيمها كاملا. كما حاولوا

شرح اهم المشكلات التي تواجه الشباب

وأضاف: أن اهم مكاسب هذا الاسبوع تقبل المشاركين لاسلوب تعديل السلوك داخيل الصيف، أو داخيل البيت بحييث يؤدى الى تـدعيم السلـوك المرغـوب فيــه وتجاهل السلبوك الخاطيء في حسدود الإقبال الكبير من الامهات والآباء



معنيا الصيغية العلميية التي تبدور في فلكها فعاليات الاسبوع وللذلك سادت الصراحة التامة جميع اللقاءات سواء مع الطلاب والطباليات او المعلمين والمعلمات او الآباء والامهات ولذلك كأن جميع المشاركين يخرجون وقد اضافوا . الحديد الى دائرة حياتهم.



اكبر الاثسر في تحقيق الهدف من هسدًا الاسبوع الذي يسعى اساسا الى تحقيق التوافق النفسي على كافة الإصعدة.

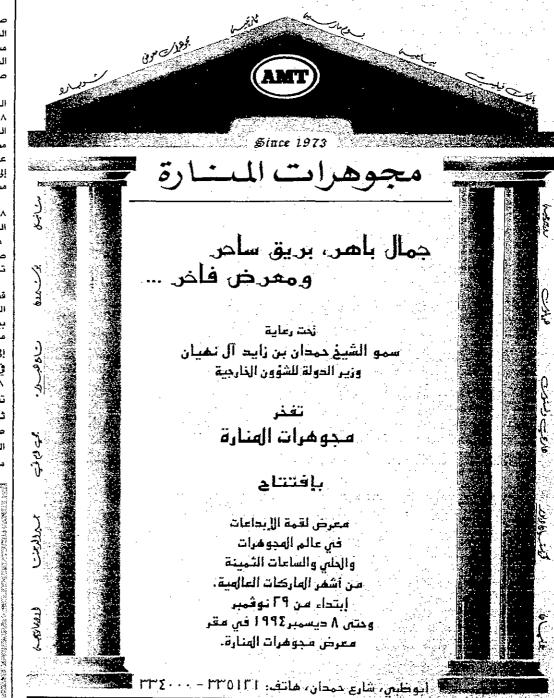
ے احمد عید • عائشة الجلاهمة

النفسية بوزارة التربية: لقد اكدت الايام الاربع التي امضيناها حتى الان من اسبوع الصحة النفسية استفادة جميع

فى المسرة القادمية .. عندما تبحث عن خسزان ميساه

أبحث عن الخيار الأفضل المصنوع من البوليثيلين بوليك ون الخليج المدودة

الإمارات العربية المتحدة ـ أبوظبي ـ المصفح ـ هاتف ٢٦٠ ٥٤ - فاكس ٢٦١ - ٥٤ ـ ص ب ٨٥٠١



اجتماع المكتب التنفيذي للهلال الاحمر. (تصوير: احمد مرزوق)

# وفد من الهلال الأهمر الى اذربيجان لدراسة اوضاع النازحين

وافق المكتب التنفيذي لجمعية الهلال الاحمر بدولة الامارات العربية المتحدة في اجتماعه الاخير برئاسة سعادة خليفة ناصر السويدي رئيس مجلس ادارة جمعية الهلال الاحمر على ايفاد وفد من الجمعية الى اذربيجان لـلاطـلاع على احوال النازحين في مناطق الحدود المتاخمة لارمينيا الى داخل الدولة اثر الحرب بين اذربيجان وارمينيا وسيدرس الوفد نوعية المساعدات المطاوبة للنازحين

كما ناقش اعضاء المكتب تفاصيل مشروع حملتة الايسنز التني تنسوى الجمعية تنفيذها بالاشتراك مع وزارة الصحة ضمن فعاليات اليبوم العبالمى لمكافحة الإيدز، ويتضمن بسرنسامج الجمعنة ثدوة ومحاضرة بالإضافة الى فيلم وثائقي ومعرض للصور يقام في المجمع الثقافي في ابوظبي خلال الفَّترة من

واقسر اعضاء المكتب الساهمة في تكاليف مشروع بناء مسجند ومدرسة لتعليم القرآن الكريم في صنعاء باليمن. كما وافق على منح مساعدات مالية لعدد من الحالات الرضية بعد تطبيق معايير جنديندة تحكم صرف تلك المساعبدات وتقضى باعطآء اولوية الصرف للحالات التى تكون فرص نجاح العلاج فيها مقبولة. وتطرق النقاش ايضا الى قضية استثمار الودائع الماليية ليدى الجمعيية والبحث عن قنوات استثمار مضمونة في ظل اطار السياسة الحالية لتنمية الموارد المالية للهلال الإحمر.

١ الى ٦ ديسمبر القادم.

كما وافـق الاعضـاء على مشـاركـة الجمعينة في احتفالات العيد العساشر للتلديات والبيئة البذي تنظمه يلبدية ابـوظبي في الفترة من ١٧ الي ٢٥ ديسمبر، وتتضمن فعالبات الاحتفال تنظيم بوم للنظافة واعادة تصنيع فوارغ العلب واكياس النايلون واوراق الصحف

# للمشاركة في فعالداته.

دبي - الاتحاد: أصدر سعادة المدكتور عبدالمرحيم جعفس وكيل وزارة الصحَّة المساعد لشئون الطب العلاجي تعميما حدد فيه مواعيـد الـدوام في المستشفيات والعيادات الرئيسية في المناطق الطبية وذلك خلال اجازة العيد الوطنى الثالث والعشرين لدولة الامارات العربية المتحدة.

• المنطقة الغربية تعمل أقسام الحوادث في مستشفيات

●دبی:

يعمل قسم الحوادث في مستشف

الكويت بدبي لمدة ٢٤ ساعة يوميا، بينما

تبدأ مواعيـد الـدوام في مـركــز الـراحــة

الصحي من الساعة ٣٠ر٨ صباحا إلى الساعة ٣٠ر٢ ظهرا، ثم من الساعـة ٥

تعمل أقسام الحوادث في مستشفيات الكويت والقاسمي وخبور فكبان وكلساء

لمدة ٢٤ ساعـة، بينما يستمـر الـدوام في

لحالات الطوارىء، فيما تعمل عيسانة

الشارقة الخارجية من الساعة ٨ صباحا إلى الساعة ١٢ ظهرا ثم من الساعة ٥

يستمـــر العمل في قسـم الحوادث

بمستشفى عجمان لمدة ٢٤ ساعة، بعنما

يكون الدوام في مركز الراشديية الصح

من الساعة ٨ صباحـا إلى الساعـة ٢ أ

ظهرا، ومن الساعة ٥ مساء إلى الساعة ٨

مساء، فيما يكون الدوام في مركز بستان

الصحى من الساعة ٨ صباحا إلى الساعة

٢ ظهراً. ومن الساعة ٥ مساء إلى الساعة

٨ مساء عدا يوم الخميس. ويكون الدوام

في عيادة مصفوت من الساعة ٨ صباحـــا

إنى الساعة ١٢ ظهرا، ثم من الساعية ٥

مساء إلى الساعة ٨ مساء، بينما يكون

الدوام في عيادة المنامة من الساعة ٨

صباحًا إلى الساعة ١٢ ظهرا، ومن

يعمل قسيم الحوادث في مستشفيي أم

القيوين وكذلك عيادة فلج المعلا لمدة ٢٤

ساعة يوميا خلال اجازة العيد الموطني

تعمل أقسام الحوادث في مستشفيات

صقىر وسيف بن غيناش وشعم وكنذلك

مركسر رأس الخيمسة الصحى لمدة ٢٤

ساعة، بينما يكون الدوام في مركر

المعمبورة الصحي من السباعية ٣٠٥٧

صباحاً إلى الساعة ٢٠ر١ ثم من الساعة

يعميل مستشفيي الفصرة «قسيم

الحوادث» وكذلك مستشفى دبِّسا لمدة ٢٤ أ

ساعة طوال أيام اجازة العيد الوطئي.

**@** 

؛ مساء إلى الساعة ١٠ مُساءً.

الفجيرة

التالث والعشرين لدولة الإمارات.

الساعة ٥ مساء إلى الساعة ٨ مساء.

♦ أم القيوين

● راس الخيمة

مساء إلى الساعة ٩ مساء. ● الشارقة:

مساء إلى الساعة ١١ مساء.

• عجمان:

تقرر استَّمرار العمل في قسم الحوادث مدينة زَايد والسلع وغيائي ودلما لمدة ٢٤ ساعـة يسوميسا، بينما تعمل المراكسن في مستشفى أبوظبي ومستشفى المفرق وَكَذَلِكَ فِي عَيَّادَةُ الْمُطْأَرِ لُدَةَ ٢٤ سَاعَةً، عَلَى الصحية التبايعية للمنطقية الطبيبة أن يكونَ العاملون في صركنز السمحية والختم تحت الاستدعاء طوال اجبازة الغربية ٢٤ ساعة عملا مستمرا لحالات

> ويبدأ دوام عيادة السلام الساعـة ٨ صباحا وحتى الساعة ٢ ظهرا، ثم من الساعة ٣٠ر؛ مساء إلى الساعـة ٣٠ر ١١ مساء، ويستمسر العمل بعسد ذلك من الساعة ٢٠١٠ ليـلا وحتى الساعـة ٨

وتحددت مواعيسد العمل في عيسادة الروضة الجديدة بحيث تبدأ من الساعة ٨ صباحاً إلى الساعة ٢ ظهرا، ثم من الساعة ٣٠ر٤ مساء الى الساعــة ٣٠ر ١١ مساء، بينما تكون سواعيسد العمل في عيادة جرن يافور من الساعة ٨ صباحا إلى الساعة ٢ ظهرا، ثم من الساعة ؛ مساء إلى الساعة ١٠ مساء.

ويبدأ الدوام في عيادة الشهامة الساعة ٨ صباحا وحتى الساعة ٢ ظهرا ومن الساعة ؛ مساءً إلى الساعة ١٠ مساء، ثم من الساعـة ١٠ مسـاء إلى الساعـة ٨ صباحا حيث يكون الاطباء فيها خلالها

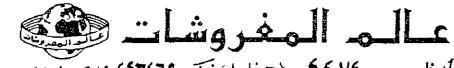
 العين: تقرر استمرار العمل في قسم الحوادث في كل من مستشفيي الجيمي ومستشقّى توام لمدة ٢٤ ساعية، بينما تعمل العيادة الخارجياة في مستشفى الجيمي من الساعة ٧ صباحا إلى الساعة ٩ مساء، بينما يكبون الـدوام في العيادات بمستشفى توام من الساعــة ٨ صباحا إلى الساعــة ١١ مساء، بينما تباشر العيادات الخارجية النائبة العمل ثاني أيام العيد البوطني من الساعة ٨ صباحاً إلى السناعية ١٢ ظهيرا، ومن الساعة ٣٠ر؛ مساء إلى الساعـة ٣٠ر٧

## تشكيل مجالس المواد العلمية بمنطقة رأس الخيمة

رأس الخيمة \_الاتحاد: اعتمد السيد محماد على ابيو ليلية مدير منطقة رأس الخيمة التعليمية . تشكيل مجالس آلمواد العلمية للعام السدراسي ٩٤/٥٥ وذكسر الاستساد عبدالرحمن نقى مستول الاعسلام التربوي بالمنطقة بانسه تم حتى الأن تشكيل ستة محالس لمناقشة وأعداد تستين سد \_\_\_\_ الإنشطة الصيفية والـــلاصفيــة المتعلقة بالمادة الدراسيسة وببدأت في أاعداد الأبحاث وتنظيم السدورات واللقاءات المتخصصة.

«أصفهان ـ تبريـز ـ نــائن ـ قــم حريــري» فترصيكم التوحييده لاقتصاء اشهتر انسواع السجيباد البيندوي بأســـعار لا متـــل لهـــا دبى ـ ميدان جمال عبد الناصر ـ برج ديرة ـ محل رقم ٨ ج ـ ماتف ٢٨٣٧٧٦ ـ ٢٨٣٤٨١٠ **619** 619





• أبوظبى: ت ٠٠٤٧ كل ( ٦ نظولم) فاكن 257273 ثارع المطارالقديم • العين: ١٤٢٦٩٨ تاكس ١٤٢٦٩٨ **6** 

دوار غرب المضيف بناية دائرة الحدماس

تغطية:

جمال أبوطالب

تصوير: صلاح الباز

المنطقة أن المعسكر تميز بتحقيق عدة المنطقة ان المعسس سي \_\_\_ ي المنطقة ان المعسس سي \_\_ ي المداف من بينها تعوييد الطلاب على

وتحريفهم بسمات القائد وتعارف

الطلات بعضهم بعضا وغرس روح

التعاون وتحمل المسئولية من خلال

اكتساب مهارات تكوين الملكات

وأعرب الطالب حميد البرميثي عن

وقال جمال عسوض على صسالح

رئيس جماعة الخدمــة العــامــة

بمدرسة حمزة ان من أهداف المعسكر

هو أن يكبون القبائد الطبلابي قبدوة

لرملانه الطلاب في الالترام سألنظمام

المدرسي وتأدية الواحبات المدرسية

والتفوق الدراسي والسلوك التربوي

السليـم ــع التعـــود على تحصـل

وقال عويضة أحمد فرج القبيسي

بئيس مجلس طلاب مدرسة زايد

التَّاني انه سالاضافة إلى أهـدَّاف

للعسكر التي ذكرها الزميلاء فبانشا

حققنا استفادة كبيرة في الإطلاع على

خبرات المصاضرين حسول السمات

الشخصية للقائد ومهارات التخطيط

EAU DE TOILETTE

UNGARO POUR L'HOMME

شكر الطلاب لادارة المنطقية ومجلس

القيادية لدى الطلاب.

الحدمة الإجتماعية.

أساليب وطرق القيادة السليم

og grande de la composition de la marchina de la composition della composition de la composition della composition della composition della composition della composition della composition della

خدمات خاصة تقدمها هيئة البريد

للسوزارات والدوائسر فيي الدولسة

ضمن التطور الكبير الذي تشهده الدولة في مجال النقل والمواصلات تقدم الهيئة العامة للبريد للوزارات والدوائر والمصارف والمؤسسات والشركات

بالدولة خدمات خاصة ومتميزة، وقال السيد عيسى الأدبوس رثيس

قسم الخدمات البريدية بالهيئة العامة

للبريد أن الهيشة ابتكرت العديب من

الخدمات للهيئات وللؤسسات الوطنية

من ضمنها خدمة الدعايــة بــواسطــة

الاختام البريديية، التي تعتبر خندسة أعلامية – أعلانية لخيماتها والتي

بمقتضاها يتم التعريف بهذه الجهات

استلام وتسليم البريد

. وقيال السييد عيسي التدبيوس ان

الهنئة تقدم ايضا خدمة استبلام

وتسليم البريد للمؤسسات والشركات

والمسارف والسورارات والسدوائر

الاتحادية والمحلية وهذه الخدمة تتمثل

في توصيل البريد واستلامه من وإلى عقر

عمل هـذه الجهـات كل يبوم عمل دون

الحاجة لهذه الجهات بالحضور إلى

مكتب البريسد وتعتبر هسذه الخدمسة

اقتصادية اذ تبوقير على المؤسسات

تعيين موظف للحضور إلى البريـد من

أجل فتح صندوق البريد أو استلام

البريد كل يوم وهذه الخدمة تقدمها

الهيئة في جميع اصارات الدولية وبلغ

عدد عقود هذه الخدمة ٣٠٠ عقد تقريبا

خدمة البريد الخاص

وأضاف السيد العبوس قائلا: ان

على مستوى الدولة.

الطعطاريء

و ح التعصاون

لتحقيق الأهداف لمصلحة المجتمع

الشُّخَصِّيَّة الْقَائِدةُ والفَاعَلَةُ بِالبِّجَابِيةِ

ً وقال رأشد هــلال المزروعي رئيس جماعة الهلال الأحمر بمدرسة خليفة

بن زايد بأن أهم أهداف المعسكر هـ و

تبادل خبرات القيادات الطلابية وأ

المحتمعات الطالانسة كالتسدخين

والهروب من المدرسة.

المدرسي والمجتمع للحلى وتنمي

والخدمات التي تقدمها.

# السويدي يحدد سمات القسائد الطسلابي في المجتمع المدرسي التأكيد على غرس السلوكيات التربوية الحميدة والتفاني والتضحية

لطلابية لمنطقة أبوطبي التعليمية عدرسة زايد الثاني، وقد شهد أعبالسات المعسكير الشيسد عيسي لسويدي مديس المنطقة بحضور أعضاء محلس الخدمة الإجتماعية والموجهين والسيد محمد الحداد مدبر

وقد بدأت فعاليات المعسكر بِتَجْمِيعُ الطلابِ المُشْارِكِينِ فِي ساحــةٌ تلدرسة وهم من رؤساء المجالس ونوابهم في مدارس المنطقة كروساء الجماعات الطلابية وبعد اقتتاح المعسكر تم توزيع القيادات الضالطلابية على الأسر.

لح والقى السيدعيسي السويدي مدير مشالمنطقية بعيد ذلك محاضرة حيول والقيادة الفاعلة والمؤترة وسمأت شوالقآئد النفسية والعقلية والإحتماعية مكتومهارات وقدرات الآدارة والاقضاع. وعدوضمن محاضرته نماذج وأمثلة على عشكيفية قيادة الأفراد.. وأكَّد على أهميــة وسمآت القائد الطلابي في السلوك التربوي السليم المعتمد عَلَى الأخسلاَّقِ الحميدة وسرعة التصرف والقدرة على لام العطاء والتعاون بما يحقق الأهداف العطاء والتعاون بما يحقق الأهداف

"التربوية المدرسية. س وَقُـال ان من سمات القائد القدرة القدرة توعلى استيعاب المواقف بسالحلم

• السيد سلطان جاسم والتروى والصبر والمثابرة وتحسس المشكلات وبعث النظير والمروشة استيعاب وجهات النظر المختلفة واقنآع الأخرين برؤيته المبنية على الحجيج والقرائن وتقبل النقد والتميز بحسن الاستماع والتمسك بالمبادىء أنماط القيادة

ثم جرى نقاش بين مديس المنطقة

المعسكر انبه تم تنظيم فعاليات

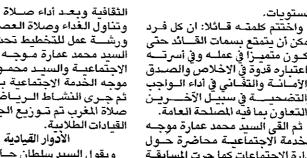
وأكد أن الفعاليات تستهدف غرس الروح القيادية في نفوس الطـلاب المشاركين وتعسويسدهم على تحمل المسئولية والتنافس في الإبداع في مختلف المجالات من خلالً المسابقًاتً التي جسرت في المعسكس بما سمي شخصياتهم ويقوى عزائمهم على العمل الجاد والمفيد لمجتمعهم.



ويقول السيد سلطان جناسم العار الإخصَّائي الإجتماعيُّ والمشرفُ علَّى معسكر القيادات الطالأبيلة من قبل مجلس الخدمة الاحتماعية بالمنطقة لتنمية قدرات الطلاب على مصارسة الأدوار القيادية من خَللا أدارة مجالس الطسلاب والجماعسات

وأضاف ان المعسكر استهدف أنضا اكسنات الطبلات مهنارات التخطيط ووضع الخطط وصناغتها وأساليب

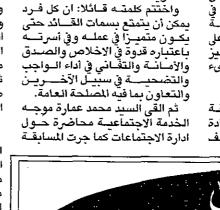
واختتم قوله بان التكريم شمل المثاليين من الطلاب وتميرهم القيادي



الخدمة الاجتماعية محاضرة كول ادارة الاجتماعات كما جرت السابقة









السلوكية السليمة.

ابحثعن الجودة

تشكيلة فرمية متميزة من لأجوو لأنوله والكريسة الله ولاثريات والاعملة من ووالتحف ولالهرلايا ولاطفم الاسفرة والرس لالشهرة مورد مرسة

٧٧٥٨١٨ ديث ت ٢٨٣٤٧٠ الشارقة ت ٥٩٧٥٩ قائد المعسكر ورئيس مجلس طلاب

ج (الحاجير) للكرباء

## قسم الخدمات البريدية بالهيئة العامة مناقثة الأنشطة المدرسية في اجتماع بين تعليمية أبوظبى ونهضة المرأة

عقب د اجتماع مشترك بين ادارة منطقة أبوظبي التعليمية والخدمية الاجتماعية» وجمعية نهضة المرأة الطبيانية «اللجنة الثقافية» تم خلاله مناقشة الأنشطة المدرسية ودورها في تحصيل الطلاب للمواد

افتتحت الإجتماع السيادة نبادينة

مدي موجهة الخدمة الإحتماعية بالمنطقة حيث اشارت إلى تعريف النشاط باعتباره امتدادا فعالا

للمنهساج المدرسي، كما تطرقت إلى



طربقة الإشتراك: ١ - أجب على الأسئلة البسيطة المحددة -عليك فقط وضع علامة ( 🗸 ) موضحاً هل الجملة صحيحة أم خطأ ٢ - قم بكل عناية بكتابة إسمك وتفاصيل عنوانك، وارفق مع ذلك إسم كلوقز العربي الموجود على قاعدة علبة كلوقز كورن فليكس ثم إرسل هذا الى : - مسابقة عطلة كلوقز صب : ۱۵۶،۷ ، دبی، ۱. ع. م.

أرفق لكم مع هذا إسم كلوقز باللغة العربية من قاعدة

علبة كلوقز كورن فليكس.

مع ٤ تذاكر سفر لأربعة أشخاص

كلوقز كورن فليكس هو رقائق نرة محمصة النمر طوني هو الشخصية التى تظهر على ولجهة كلواز كورن أليكس

ضع علامة (٧) في المربع

١ - لا يسمح باشتراك موظفي أو أسر شوكة كلوق وللوزعين ووكالات الإعلان في هذا السحب ٢ - أخَر موعد للإشْتراك هو يوم ٢١ ديسمبر ١٩٩٤ ٢ - سييتم لجراء السنعب يوم ٨ يناير ١٩٩٥ ثنعت إشراف السلطة ٤ - لا يمنح تعويض مالي أو جوائز بنيلة ولا يقبل أي نقض ١٩٩٥ كما سيتم إخطارهم كتابة ٦ - يسري العرض في دولة الإمارات العربية المتحدة والبحرين.

حقائب

Samsonite

POUR L'HOMME

٣٢ فرعا من فروع الجهات المتعاقبة وظائف النشاط السيكولوجية والاجتماعية والتربوية والاهتمام بالمواد التعليمية وتناولت أنواع النشساط الاجتماعي والسريساضي والسديني والفني والعلمي وتحدثت عن محاذير النشأط ومعوقات حصة النشاط وعرض شريط فيلدبو عن حصبة النشباط بمندرسية أم عمار الثانوية. ثم تم توزيع المشاركين في

عيسى الدبوس

للبريد تقدم أيضا خدمة حديثة لكبار

المقاولين وهي خدمة حسب الطلب نظرا

لانها خدمة يتم بمقتضاها نقل الأكياس

الخاصة المغلقة من مؤسسة إلى أحد

فُروعها في الدولة أو العكس دون للرور

في شبكة البريد الاعتيادية وثلك خلال

يوم عمل وهذه الخدمية شيائعية ليدي

السورارات والمصسارف وللؤسسسات

والشركات الكبرى التي لديها فسروع

عديدة في الدولة وقد بلغ عبدد العقود

للبرمة لهذه الخدمية ١٥ عقدا تنقل إلى

الاجتماع على ورش عبيل وصدرت التوصيات التي تسدعم حصسة

عطر راجالي ثالث

كلوقز كورن فليكس مزود



# تطورات النهضة الشاملة

# ارتفاع الناتج المحلى من در 7 مليار درهم عام ١٩٧٢ الى ١٣١ مليارا بنهاية عام ١٩٩٣ تفسانس القيسادة الحكيمسة للعلى الاعجالة في الاستغ

شهدت دولة الامارات العربية المتحدة منــذ قيــام الاتحاد في بيسمبر ١٩٧١ تطــورا كبيراً ونهضة اقتصانية واجتماعية شاملة في مختلف المجالات سواء من حيث مستوى للغيشة أو من حيث حجم ونوعية الخدمات المقدمة للمواطنين. وقد حعل نلك من تجربة تولة الامارات التنموية تجربة متميزة انت الى تحولات

وقا بسن حصر من مبار . جذرية جعلت من دولة الإمارات نعوذجا يحتذي به في خلق اقتصاد متطور وتنظيمات ادارية وانتاجية ونظام شامل للرعاية الاجتماعية نابع من روح الاسلام والقيم وقد حققت القطاعات الاقتصادية معدلات نمو عالية ونفذت مشاريع في مختلف القطَّاعات وتطور المركز المال للنولَّة نتيجة استمّرار تحسنٌ وضع ميـزانّ ٱلمَّدفّ وعـات،

كما وجهت الحكومة الاتحادية استثمارات ضخمة لبناء مشروعات البنيّة الإساسية. وقد استعرضت وزارة التخطيط في نراسة شاملة أعدتها بُمناسبـــة ٱلعبــد الــوطني الشألث والعشرين لدولة الامارات العربية المتحدة التطورات التي شهدتها المتغيرات الاقتصادية والاجتماعية الرئيسية بيُّنْ أعوام ١٩٧٢ /٩٩٣ . وتشير الدراسة الى ارتفاع الناتج للحلى الاجمالي من (٥٦٥) مليار درهم في عام ١٩٧٢ الى ١٣١ مليار درهم في نهاية عام ١٩٩٣ بمعدل نمو قدره ٤ره١ بالمائة، كما ارتفع

الناتج المحلى الاجمالي بدون النفط من ٢٥٤ مليار درهم الي نحو ٨٤ مليار درهم بمعدل نمو قُدره ٥رّ ٨ أَ بِالْمَائِيُّةُ خُلاَّلُ نَفْسِ الْفَتْرَةُ.

اعجاز وتفان

ويؤكد معال الشيخ حميد بن أحمد المعلا وزيس التخطيط ان القيادة الحكيمة لصاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة واخوانه حكام الامارات منطقة المسلم النهضة الحضارية التي تعيشها البلاد، وكانت تلك القيادة احدى دعائم الاستقرار والأمان الذي تعيشه دولة الإمارات والمذي أتساح لها أن تلعب دورا هاما ومتميزا بين الشعوب العربية والأسلامية. لقد أرتيطت التطورات الإقتصادية والإجتماعية والنهضة الشاملة لدولة الإمارات

سوحة مسطس

. - رسدن

. - حرب د زلان

للسسه وحدولت للوو

سدد إسريستم

عسر إستسر إللائل

سدند: شنادت مش

البرشت فيسرتها تؤ

---

- - ڪرکڻا

راد مسر وشستان

بقيام اتّحاد دولة الأمّارات العربية المتّحية عام V٦٠١ وخيلال تلك السنّـوات من عمـر الاتّحاد حدثت تطورات شملت كأفة قطاعات الدولـة ووصلت المشروعـاتّ التنمّـويــة لكافة انحاء الدولة حتى غطت كل المدن والقرى بدولة الامارات. ان أى مراقب يشهد لهذا البلد ولقيادته بأنهم استطاعوا بالعمل والاخلاص تحقيق نتائج باهرة فاقت كل التوقعات في فترة قصيرة في حساب الشعوب، وأصبح اسم بولَّة الإمارات دليلا على الاعجاز في بناء المدول والاختلاص والتفائي في الاستُغَلِّل الأمثل للثروَّات وتُسخيرُها لتَقْدمُ وتَهْضَهَ الدولَة.

سياسة استثمارية طموحة

وواكبت عملية التنمية الاقتصادية والاجتماعية سياسة استثمارية طموحــة، حيث ارتفَّعْت جملة الاستثمارات في الدولة من ٧ر١ مليّار درهم في عام ١٩٧٧ الى ٢٣٣٠ مليار درهم في عام ١٩٩٣ بمعدل تمو سنوى قدره ٢ ره١ بالمَائة. وبلغت نسبة الاستثمارات ألى الناتج المحلي عام ١٩٨٣ نحو ٢٥ بالمائة وهي نسبة مرتفعة تقوق متيلاتها في كثير من الدول النامية الاخرى.

وقد تركّرت الاستثمارات في السنّوات التّي أعقبت قيام الاتحاد على المشروعات الخُدمية إلا انها اتجهت في السنوات الأخيرة للمشروعات الانتباجية التي بلغت عام ١٩٩٣ نحو ٢ر٧٥ بالمائة من جملة المشروعات. وحقق الاستهلاك النهائي وهو أحد أهم للؤشرات لقياس تطور مستوى للعيشة رَيادَة ملَّحوظة حيث ارتفع من ٧ر١ مليار درهم في عام ١٩٧٢ الى ٣ر٨٧ مليار درهم عام

١٩٨٣ محققا بنلك نموا بِلغ ٥٠ ٢ بالمائة.-وقد شمل هذا التطور الآستهلاك الحكومي والخاص حيث ارتفع الاستهلاك الحكومي من ٥٥٨ مليون برهم عام ١٩٧٢ الى نحو ٢٣٣٦ مليار برهم في عام ١٩٩٣ ويرجع نلك لجهود الحكومة في توفير الخدمات العامة لكافة السكان في مختلف المناطق وخاصمة خُدُمْات الصحة والتعليم.

قوة المركز المالي

أما الاستهلاك الخاص العاثل فقد أرتفع من ٢٧٨ مليون درهم عام ١٩٧٢ الى ٨ر٢٣ مليار درهم في عام ١٩٩٣ بمعدل نمو قدرة ٧٢٦٧ بالمائة. وعلى صغيد المألية العناسة لعب الأنفاق الحكومي دورا كبيرا في تنشيط الحركة

وقد ارتَّفَع هذا الانفاق من ٩٣٥ مليون برهم عام ١٩٧٢ الى ٥ر٢٧ مليار برهم في عام ١٩٩٣ بمعدل فمق قبره ور١٧ بالمائه، كما ارتفع الإنفاق الراسمال من نحو مليار برهم عام ١٩٧٢ الى ٥ر١٧ مليار برهم في عام ١٩٩٣ بمعدل نمو ٥ر١٤ بالمائة سنوياً. وُحَلالُ الفِّرَةُ لِنَاصِيةً حُقَّقَتْ بُولَة الْإمارات فَأَنْضًا في الْمَرْأَنِ التَّجَارِي ارتفع من ١ر٣ مليّارُ نَرَهُمْ عَامَ ١٩٧٣ آل ٨ر٢٠ مليارُ نرهُم في عام ١٩٩٣ وتحقق هذا الفائض والدي يعتبر احدى الركائر المهمة في قوة المركز المالي للدولة نتيجة لزيادة الصادرات السلعية عن حجم الوارداتُ السلعبة.

ولختلت دولة الإمارات موقعا متميزا فيحجم التعاملات التج الإقليمي والدول خاصة بعد أن وفرت الحكومة مختلف التسهيلات المتطورة والتّي ساعِدتُ بِشَكِلٌ مُلموس على تطور النشاط التجارى. وقد حققت الصادرات السلعية تطورا كبيرا، قفي عام ١٩٧٢ كانت قيمة الصادرات ٣رة طيار درهم ارتفعت الى ٣ر٣٪ مليار درهم عام ١٩٩٣ وارتفع اعادة التصدير من ٧٧٨ مليون برهم الى ٢٤ مليار درهم خَلَالَ نفس القَتْرَة، وهَنَا يعكُس الدور التَجَــَّارِيّ الذي تلقَّبُهُ الدَّولَةُ في منطقة الخليج خياصية والعالم العربي عامة، كما تطورت لوارَّدَاتِ ٱلسَّلِعَيَّةُ مِنْ ٢ زَلَا مَلْيَارِ بَرِّهُمْ عَامَ ١٩٧٢ اللهُ ٥ر٧٢ مَلْيَانَ بَرَهُم عام ١٩٩٣-

تنمية الكوادر المواطنة وتحقيقاً لمتطلبات التنمية فقد حرصت الدولة على استقدام القوى العاملة اللازمة مع سعيها في نفس الوقت لتنمية القوى العاملة المواطنة عن طريق تكثيف برامج التنريب

القرص في مُحْتَلَفَ الجَّالَاتُّ.

واخذت أجهزة الدولة ومؤسساتها في اعداد القوى العاملة المواطنة في كل القطاعات والأنشطة، كما أسهمت جامعة الإمارات بإمداد القطاعات الاقتصادية والاجتماعية باعداد كبيرة من الخريجين اعطت الحكومة للمراة العاملية أهميية كبيرة وأشاحت لها

الامارات والنهضة الشاملة

وارتفع حجم القوة العاملة من ٢٨٨ ألف عامل عام ١٩٧٢ الى ٥٦٨ ألف عامل في عـام ٩٩٣ ﴿ وَحَدِثْتُ فَي نَفُسِ الوقت تَغْيِيرات في هيكل العمالة وحققت العمالة في القطباعياتُ الانتاجيَّة نموا عَاليا نُسبيًّا كما حَقَّقَت العُمالَّة في قطاع الخدمات معدلات نَّمو معتنلـة، ويعبر هِذَا عِنْ استَمْرار الدُّولة في تدعيم القطاعات التيِّ تمس الإنسان ونشر الخدمات في كافة أنحاء الدولة.

التطور الزراعي

وحول مؤشرات التطور على المستوى القطاعي لكرت براسة وزارة التخطيط بأن دولة الإمارات أولت قطاع الزراعة اهتماسا كبيرا مكنت من تحقيق انجازات متميزة حيث انشئت مراكز الارشاد الزراعي والبيطري وموانىء الصيد وورش صيانة المكائن

١٩٩٣، كما آرتفع عدد أشجار النخيل من ٩٠٠ ألف شجرة الى ٢٠ مليون شجرة خــلال وأرتفع عدد الحيازات الزراعية من ٤٩٤٠ عام ١٩٧٢ الى ٢٠٧٦٠ حيازة عام ١٩٩٣،

وقد ارتفع انتساج الخضراوات من ٢٢ ألف طن عــام ١٩٧٢ الى ٧ر٣٣٥ ألف طن عــام

كما ارْتَفَعَّت المساحَّة الاجْمَاليَّة منْ ١ر١٤ الفُ هكتار الى ١٧١ الفَّ هكتارُ في نفس

وأرقفع عدد الماشية من أغنام وماعز وأبقار وابل من ٢٧٨ ألف رأس عام ١٩٧٢ الى مليون و ٣١٤ ألف رأس في عام ١٩٩٣ وقد حدث تطبور كبير في انشاء مـزارع الأبقـار ومرزرع انتاج البيض ولحم القروج حيث ارتفع عدد مرزارع الأبقار الحديثة من مُرْرَعْتُينَ الى ٩ أَ مزرَّعَةً في نفسُ الفَتَرَةَ وقد بَلغ انتاج هـنه المزَّارُعُ نحـُو ٤٣ آلفَ طن من الحليب عام ١٩٩٣ كما ارتفع عدد مزارع المتواجن من مـزرعتين الى ١٩ مـزرعـة تنتج ٢٣٠ مَليونَ بِيضِة وتعملَ هٰذَه المزارعَ بْأَلْسلوّبْ الْتجّاريّ دّونَ أَيّ دعم من الْحكومة. وتم تدَّعيم قطاع الثروة السمكية من خلال تقديم قروض على شكل مأكينات للقوارب وصّيانتها في الورشّ البَّدريــة وتنظيم الأســواق الُحديثــة المَّجهـزة لتسهيل تســُويْقُ الْإِنْدَاجِ، وقد ارتَفَعَ انْنَاجَ الْبَلَاد مَن الأَسْماك مِنْ ٧٤ الفَّ طن عـامْ ١٩٧٢ الْي نَصو ١٠٠

الانجازات الصناعية

وفي قطاع الثروة النفطية شهدت الدولة تطبورات كبيرة في مجال استغلال الغسار الطبيعي سواء من حيث الاستكشاف أو التصنيع وارتفعت الاحتياطات البتروليــة إلى

- وقَد بِلَغْتُ القَّيْمَة المُضَافَّة لقطاع النفط في عــام ١٩٩٣ نـصـو ٤٧ مليــار درهم مقــابل نَحْو ؛ عليارات برهم في عام ١٩٧٢ كما ارتفعت القيمة المُضافِّة للصناعات الاستَّخراجية الاخرى كالنَّحاسُ والحديد والمنجنيز والجبس من ؛ مالاين برهم عام ١٩٧٢ الَّي ٣٩٠ مليونَ درهم في عام ٩٩٣ أ . ` أستُطاعتُ دولــة الإمــارات في فترة وجيــزة أن نحقق انجــازات كبيرة لتنويع مصادر الدخل من خلال اقامة العديد من الصناعــات الكبيرة والصغيرة

فْ مُختلفُ الَّفَّروعِ والْأنشطةِ الصناعيـة وانشـاء المؤسسـات التنظيميــة التمـويليـّـة 

وتشمل الصناعات التحويلية الصناعات الغنائية والمشروبات والمنسوجات والملابس والجلود وصناعات الخشب والأثاث والورق والطباعة والخامات التعدينية والصناعات المعدنية الاساسية والصناعات الكيماوية ومنتجات النفط والبلاستيك

وصناعة الآلات والمعدات. طرق وموانيء ومطارات واتصالات

وفي قطاع الكهرباء ارتفع استهلاك الفرد من الطاقة من ١٢٥٠ كيلوووات/ساعة عام ١٩٧٣ آل ١٩٧٠ كيلووات / ساعة عام ١٩٩٣ كما ارتفع متوسط استهالك الفرد من المياه من ١٠ الاف جَالُونَ عام ١٩٧٢ الى نُحو ٥٠ ألف جالُون عام ١٩٩٣. وارتفعت قيمة الاستَثمارات في هذا القطاع من ٩٠ مليون درهم الي ٣٠٠٥ مالايين يرهم خلال نفس الفترة.

واتجهت دولة الامارات مننذ قيامها لتوفير شبكة جيدة من الطرق تربط أنحاء الدولة وتبؤدي الى أنسيباب النقل بين أجرائها وتوافر شبكة حيدة من وسائل الاتصال نبربط أجبراء البدولية وتصلها بالعالم الخارجي وقد ارتفعت أطوال الطرق الدولية من ٥٠٠ كياــومتر عام ١٩٧٢ الى ٣٢٣٩ كيلسومترا عام ١٩٩٣ وارتفع عدد موانىء السدولية من ميناءين الى ١٥ ميناء وارتفعت مناولـة البضائع من ٢ مليون طن الى ٣٩ مليون طن خــلال نفس الفَترة، وتملك الــدوّلــةُ اسطولا من السفن التجارية يقدر بنّحو ١١٥٠ سفينة تجارية تنقل بضائع مختلفة كما تملك شركة أبوظبى الوطنية ١٣ ناقلة نفط خام منها ٨ ناقلًاتُ نفط ومنتجانه بحمولة قصوى ٤٠ ألف طن

وارتفع عندد المطارات الندوليية من مطارين عام ١٩٧٢ الى ٥ مطارات عام ١٩٩٣ كما أرتفع عدد البركتاب البذين عبروا المطارات من مليون مسافر الي هر ٩ مليون مسافر وارتقعت حركة الطَّائِراتُ مِن ١٤ ألفٌ طَّائِرة الى ١٧٦ ألف طائرة خلال نفس الفترة.

وقد اهتمت الدولة ببناء الصوامع والمستودعات حتى أصبحت طاقة صوامع الغلال على سبيل المثال ٢٢٥ ألف طن. وجأء الاهتمام بنشاط الاتصالات السلكية واللاسلكية متمشيا مع احتلال الـدولـــ: لمركز تجارى ومالى متميز على مستوى المنطقة وقد تم ربط الدولة باتصالات هاتفَّه مباشرة مع ٢١٣ دولة حتى الآن عبر أربع محطات أقمار صناعية، وبلغ عدد خطوط الفاكسميلي ٢٦ ألف خط خلال خمس سنُوات وارتفع عـدد خطـ وط الهاتف من ٩ الاف عام ١٩٧٢ الى ٥٥٣ ألف خط عام ١٩٩٢ وارتفع عدد صناديق البريد من ٥ الاف صننوق عام ١٩٧٢ الى ١٠٠ الف صندوق عام ١٩٩٣ وتم انشَّاء ثمانية مكاتب

رئيسية للبريد و ٧٥ مكتبا فرعيا. كما وجهت الدولة اهتماماً خَـاصـا لتنظيم المصـارف وشركـات التامين بما يحقق مساهمة هذا القطآع في كافة الفعاليات الاقتصادية.

التطورات النقدية والمصرفية

وقد انشىء المصرف المركري عام ١٩٨٠ وعهد اليه رسم السياسات النقدية والمصرفية والاشراف على كافة المصارف بالدولة والتجار بلغ عددها ٧؛ مصرفا في عام ١٩٩٣ تمارس عملها من خلال شبكة مؤلفة من ٣٣٥ فرعاً على كافة الإمارات. وقد ارتقع حجم النقد المتداول من ٢٦٥ مليون درهم عام ١٩٧٢ الى ٢٦ر٥ مليار درهم عام ١٩٩٣. أ

كما ارتفعت ودائع الجهاز المصرفي خلال نفس الفترة من ٢٥٩ مليار درهم الى ٦ر٧٧ مليار درهم والسيولة المحلية من ٢٠٢٥ مليار درهم الى ١٨٨٤ مليار درهم خلال نفس

وقد أولت الدولة اهتماما كبيرا بانشاء المؤسسات المالية غير النقدية والتي تساهم وصندوق أبوظبي للتنمية اضافة الى بعض المؤسسات التي تقدم قروضا عقارية للمواطِّنين، كما أرتفع عدد شركات التامين حيث بلغ ٦٨ شركاة تضم ١٩٠ منشاة مورْعة على كافة مناطق الدولة.

الوحدات السكنية

ويعتبر تطور الاسكان في دولة الآمارات من أبرز الْمُظاهِر المُادية المُلموسة في التطبور الإقتصادي والإجتماعي حيث تضاعف عدد الوحدات السكنيـة أكثـر من خمس مـرات بين أعوام ١٩٧٢ / ١٩٩٣ فقد ارتفع عدد الوحدات السكنية من ٥ ر ٦٦ ألف وحدة سكنية عَامَ ١٩٧٢ الى نحو ٥٥٥ الف وحدة سكنية نهاية ١٩٩٣. وبلغ عدد الوحدات السكنية التي نفنتها وزارة الأشغيال العيامية والاسكيان نصو ٣ر٥ ألف وحدة سكنية منذ قيام الاتحاد ثم توزيعها على المواطنين، وتقوم حالياً ببناء الف مسكن شعبي أخر في الامارات الشمالية حيث أوضحت البيانات أن معدل نْمُو الوحدات السَّكنية مِّن النَّوع المتوسِّط والفاذِّر قدَّفَاقتْ معـدلاتْ نَصو الـوحـداتّ

مسيرة التعليم

وقد حققت مسيرة التعليم خلال سنَّوات الأنَّحاد انجازات كبيرة شملت جميع مراكلة بدءا من رياض الأطفأل ووصولا الى التعليم العام والجامعي تمثلت في التوسع الكمي في اعداد الطلبة والمدارس والكليات وتطويس مؤسسات ونظمه ومنهاجه

والعاَملين به. وقد أرتفع عدد الطلاب من ٤٤ ألف طالب عام ٧٢/١٩٧٣ الى ٥٥٤ ألف طالب عام ٩٣٪ ٩٤ أَ بنسبة زيادة سنوية بلغت ٨ (١١ بَالمَانَةُ فيما ارتفَع عدد طلبـة جـَـامعــةُ الاصارات من ٢٠ م طالباً وطالبة عام ٧٧/١٩٧٨ الى ١١٣٨٨ طالباً وطالبة عام ٩٣/٩٣ بزيادة سنُوية ٣٠/٢١ بالمائة.

وأرتفع عدد البعثات الدراسية من ٤٠١ طالب وطالبة الى ١٤٠١ خيلال نفس الفترة وارتَّفُع عَدْد طلاب وطالبات كليَّات التقنية العليَّا من ٢٠٩ طيلاب وطالبات عام ٨٨/ ١٩٨٩ الى ١٧٤٢ طألبا وطألبة عام ٢٣/ ٩٤ بنسبة زيادة سنوية ٢ ر ١٩ بالمائة. وبُلغ عدد طلبة مدارس التعليم الخاص ؛ ر٧٣/١ الف طالب وطالبة عام ٩٣/٩٣ مِثْلُونَ ١٠٠٣ بِالْمَائِةَ مِنْ جِمِلَةِ الطَّلِيةِ بِالدُّولَةِ ووصل عدد طُلبَّة وطـالبــات المعــاهــد وَالْكُلِّياتَ غَيرِ الْحَكُومِيةَ ٤٧٤٥ طالباً وطالبةً عام ٩٤/٩٣ يمثلون ٢٥ بالمائة من جملة طُلبة وطالبات التعليم العالى والجامعي بالدولة.

وارتفع عدد الدارسين في مدارس محو الأمية وتعليم الكبار من ١١ الف دارس عام ٢٤/٧٣ الى ١٨ الف دارس عام ٩٣/٩٣ وانخفض عدد الطلبة لكل فصل من ٣١ طالبا الى ٥٠ طالبًا، كما انْخَفْضُ عددُ الطلبُة لكلُّ معلم من ١٩ طالبًا الى ١٥ طالبًا خلال نفس

### الخدمات الصحية

وفي مجال الخدمات الصحية خطت دولة الإمارات خطوات رائدة شملت كافةالبرامج العلاجية والوقائية وقامت بتطوير نظامها الصحي فوضعت السياسات والاستراتيجيات التي توفر الصحة للجميع. وقد أرتَفَعَ عدد المُستشَّفْيات بالـدولـة من ٦ مستشفيات عام ١٩٧٢ تضم ١٢٥٢

سريراالي ٦٤ مستشفى عام ١٩٩٣ تضّع ٢١١٣ سريرا بمعدل سرير لكل ١٤٣ فردا وارتَفْع عند مراكز الرعَّاية الصحية الأولية الى ١٣٧ مُركزا عام ١٩٩٣ مقابل ١١ مركزا عام ١٩٧٢ وقد شُملت هذه المراكز خدماتُ الأمومة والطَّفُولَة وألصحة المدرسية. . وأدت زيادة عند المنشآت الصّحية وتحسن مستّويات الاداّء الى ارتفاع عدد الاطباء من ٢٤٦ طَبِيبا في عام ١٩٧٢ بواقع طبيب لكل ٢١٦ قَردا الى ٣٧١٨ طبيبًا عـام ١٩٩٣ بواقع طبيب لكل ٥٦٠ فردا.

وارتفع عُدد الممرضات خلال هذه الفترة من ٦١٦ مصرضة عام ١٩٧٢ الى ٨١٢٧٠ ممرضة عام ١٩٩٣ وارتفع الإنفاق على الصحة من ٨٦ مُليون برهم الى ٢٣٥٩ مليون درهم خلال نفس الفترة بمعدل نمو سنوى بلغ ١ر١٧ بالمآنة. وأرتفع نصيب الفرد من الأنفأق الصحى من ٢٧٠ درهما الى ١٣٢ ورهما في ذات الفترة. التنمية الاحتماعية

وفي اطار اهتمام الدولة المستمر بالتنمية الاجتماعية يتم افتتاح مراكز اجتماعية في مختلف مناطق الدولة وتقوم هذه المراكز بعملية الارشياد الاجتماعي ورفع مستوى التربية الاجتماعية ومعاونة الأسر في رعايـة الأطفـال. وتم افتتـاح دارين لـرعـايـة المعوقين في أبوظبي ودبي، كما انشئت مؤسسات متخصصة لرعات الآحداث، وقد ارتفعت قيمة المساعدات الاجتماعية من ٧ ميلايين درهم عيام ١٩٧٢ الى ٢١ مليون دِرِهم عام ٢٩٩٣ كما قامت الدولة بصرَّف المسساعَ دانت للمـواطنين الدِّنين تعـرضُـوًّا

واهتمت الدولة بتنشئة الشباب رياضيا واجتماعيا وثقافيا لاستثمار أوقات الفراغ ق أنشطة هانفة، فأنشأت الأندية الرياضية وبلغ عندها ٣٣ ثاديا عام ١٩٩٣ مقابلً ٢٣ ناديا عام ١٩٧٢ وارتفع عدد اللاعبين من ١٩٥٤ لاعبا عام ١٩٧٢ الى ١٠٢٢٢ لاعباً

لنكبات وظروف خاصة.

ووفرت الدولة المنشآت الرياضية ويتوفر حاليا ١٢ استادا رياضيا و ١١ صالة مغلّقةٌ وّ ؛ مسّابح و ٣ بيوتّ للشبّابٌ وَمدينّة رُيآضية للدوراتّ الريّـاضيّـة المحليـة والعربيّة والدولية. وللمحـافظـة على التراث ثم تنظيم سباقـات الهجن وسبـاقـات التجديف والزوارق الشراعية.

نشر الدعوة الاسلامية

وفي مجال نشر الدعوة الاسلامية اهتمتّ الدولة بنشّر الثقافة الاسلامسة وتنمسة الوعى الديني وتدعيم دور المسجد، فقامت بطبع المصاحف وتوزيعها بالمجان واصدار مُجِلَّةً (منار الاسلام) وتُوزيعها في مختلفٌ دولة العالم. وفي مجال الثَّقافة والإعلامُ اهْتَمْتُ الدولة بنشر الثَّقَافة وتعميق جذورها في المجتمع وتمّ أنشأء أربع محطّات اذاعية وثلاث محطّات تليفزيونيّة، وأنتّشرت مراكزٌ تقافيـةً في جُميع الاماراتُ تضم مكتبات ومسارح وقاعات للمُحاضَراتُ والمؤتمراتُ والعروضُ الثقافية وارتفع عدد فرق الفنون الشعبية من ثلاث جمعيات عام ١٩٧٢ الى ٢٩

كماً حظي المسرح بالدعم المالى والغنى واستقدمت النولة الخبراء لتنشيط الحركة المسرحية وتم انشاء ٢٦ قاعة للعروض المسرحية بلغ عدد الغرق المسرحية ١٧ فرقة منها ٩ فرق مشهورة. (وام)

# مركز همدان لطب الأسنان

الدكتور جسسلال س

ومناشيرة عمليه بالعب ويعلن عن استعداده لاستقبال مرضاه

في التخصصات الآتيــة: - جراحة الغم والأسنان - تركيبات الاسنان الثابتة والمتحركة الحشـــوات والتيجـــان التجميليـــة \_ عـــــلاج الحذور

- طب اسنان الأطفال - ازالة الرواسب الجيرية وعلاج اللثة

- ازالة الصبغات للمدخنين بأحدث اجهزة العلاج والتعقيم

ش حمدان بناية حمدان سنتر مدخل ١٢٥ الدور الثالث شقة ٢٣ ت/٢٣٤٧٣٧/ ص.ب ١٥٧٨ ٤ / ابوظبي



غداً فنى معرض دبي تشاهد مجموعة فثيلات الربوة وماى فير (COMPOUNDS) ستى اى الواقع إخترنا لك ٠٠٠ أى التصعيعات العمارية والعضارية ٠٠٠ إلى مسسوى من السرافيق و البخدُمات التجارية و الترفيهية ٠٠٠ أي سببل الأميان والطمأنينة لك ولأسربتك ٠٠٠ أي مستوى من الأسعار و التسهيلات غير العادية ٠٠٠ إنتخذ فترارك البيوم أفضهل من الخد.

حيث الحياة كما ينبغى أن تكون ... تقدمها لك مجموعة طلعت مصطمى

مجموعة فثيلات ماى فير ٢٧٣ فشيلا مجموعة فثيلات الربوة ٦٢٠ فشيلا تتميزان بالتالى:

تهنيخ القيادة على مناطق خضراء منداخلة واسعة ع خدمات متكاملة ع سوق تجارى على صراز الأسواق الامريقية عمستشي ومركز على متخصوص عنادى رياضي واجتماعي ومصى عملاعب جولف عمدارس لغات رافية.

معرض الربوة و ماى فير بالقاهرة مِن ٢٠١١/١٤ إلى ١١/١١/١١ بفندق صيريديان القاهرة و قاعمة الرسكندرية وبالبالمادور - للرستعلام: ت: ١٢١٧١٧٣

الإستعلام والحجره

القاهرة: ١٩٧ شياع ٢٦ يوليو المهندسين الدور الأول و التاسع تليفون: ١٢٠٢٠/٢ /١٩٥٤ (١٠) فاكس: ١٣٥٧٣٥ (١٠) دي و المهندسين الدور الأول و التاسع تليفون: ١٢٠٢٠ /١٩٥٤ (١٠) فاكس: ١٩٧٦٥ (١٠) ص.ب: ١٢١٧٦ دي و و عرب ع ١٩٤١ (١٠) دي و مجمع الياسمين الدور الرابع شقة الا تليفون: ١٢٩٧٨ (١٠) فاكس: ١٩٧٩ (١٠) ص.ب: ١٢١٧٦ دي و و عرب جسكة: مركز الجمعوم - مدخل ٦- البرج الأول - الدور العاشي - ص.ب ، ١١٧٧ جدة / ١١٤٧٣ - تليمون ، ١١٤٠٠٠ (١٠) داخلي ٥٧٠٠ - فاكس ، ٢٠٢٠٦ أ (٢٠)

يعلن عن أسعار الاسهم المحلية والعملات الاجتبية

والذهب والغضة والقوائد على الودائع ليوم ١١/٢٥ / ١٩٩٤م

\_مؤشر البنك ٧٥٠٤٥١ نقطة

نائ ايظت الوطستى

NATIONAL BANK OF ABU DHABI

# حشر آل مكتوم يفتتح اليوم مؤتمر التكامل الاعلامي الدولي بدبي ٦٧٠ مليون دولار اجمالي الانفاق الاعلاني الخليجي المتوقع في عام ٩٤ الانفاق في ٩ شهوريزيد بنسبة ١٤٪ بالامارات ودول التعاون

١٤٪ معدَّل الزِّيادة في الانفاق الإعلاني بدولة الإمارات ومنطقة الخليج العربي خلال التسعة شهور الاولى من العام الحالي ٩٤٪ حيث ارتفع احمالي الانفاق الاعلاني من ٣٥٥ مليون دولار عام ٩٣ ليصل اليَّ ٤٩٩ مليـون دولار في نفس الفترة مـن عام ٩٤ والمُتوقع ان يُصل الَّي ٦٧٠ مليون دولاَّر بنهاية عام ٩٤. ومستقبل وسائل الاعلان المقروءة

والرثية، عبر العالم العربي.

اعلىن ذلك سسامي رفول المدير العسام للمؤسسة العربيية للبحوث والدراسات

الاسّتشاريــة في تصريحات خـاصــة

«لـلاتحاد» وقــآل ان تغيرات جـنريــة

حدثت بعد دخول القنوات الفضَّانَّية،

ومشاركة رأس المال الخاص في ملكية

وّادارة وسائلٌ الاّعلام المرئية والتي كانت دائما حكومية، وهذا خلق منافسة حادة

اضافة الى ظهور مطبوعات جديدة وقد

تاقلمت صناعة الإعلام والإعلان مع هذه

التغييرات وتم ارساء قواعد لاستيعاب

وســـأثَّل الاتصال الخارجيــة في الاســواق

وقال سامي رفول ان المؤتمر سيناقس

الخطوات اللآزمة لمواجهة هذه التطورات

والتغييرات مستغيدين من كل الامكانيات

العلمية والتقنية والرياضيات وعلوم

الكمبيوتر والاحصاء، ومدى تأثر وسائل

ويفتتح الشيخ حشر بن مكتوم ال مكتوم مكتر دائرة الإعلام بدبي صباح اليوم المؤتمر الإعلامي السندوي الثأنة البذي يعقد هنذا العبآم لبحث ألتكامل الاعلامي الدولي واستراتيجيات مواجهة التغيير.. ويستمر المؤتمر يـومين بفندق ماريوت بديى وتنظمه المؤسسة العربية

للبحوث والدراسات الاستشارية. يناقش المؤتمر تطورات صناعة الاعلان بدولة الامارات العربية ومنطقة كت الخليج وخطط مواجهة التغييرات

دبى ـ «الاتحاد»: يفتنح الشيخ حشى آل مكتَّوم مدير دائرة اعلاَّم ببيَّ بَمـركن دبي النجاري العالمي اليوم اكبر معرضين لمنتجات البلاستيك والآلات الصناعية يقامان في منطقة الشرق الاوسط ويستمران حتى يوم الثلَّاة الْمُقبِل. ويشهد المعرضان مشاركة عالمية واسعة لام من ٢٣ دولة واجنحة وطنية للعديد من الدول الآسيوية والاوروبية. ويشارك في المعرض الدولي لصناعة البلاست والمطَّاطَّ «عـربُّ بلاستيك ٩٤» والمعرض العربي الدولي لَلاَلات الصَّناعيـةُ ما يُزَّبُدُ ٣٠ شركت صداعت محلتة وخُليجية وعالمية أذ يستقطُّب الأول ١٦٢ شَرِكَةً فِي حَين يُستقبَط بِ الشَانَي ١٤٨

المندولار مساقفال لندر

منبه استرلینی ۲٫۱۶۰۰

سَارُك المَادَسِيِّ ٢٠٥٩٠٠

ت سابانسی

فرنىك سويسري

درهم

داوجونز

4711,4

(اقفال لندن)

41,4

الأعلام المطبوعية المحلية، وعبر العيالم العربي، وكيفية ازالية الحواجز والتشدد الموجود في مُختلف انصاء العالم العربي حــول مــّرور الصحــاقــة بشكــلُ اسـهُــٰلً وارساء قواعد للتعاييش مع الانظمة الْجِديدة والاستفادة من خبرات السنوات الثلاث الماضية بالنسبة لتنوع وسائل الإعلان، والتكامل بين هذه الوسسائل م استمرار التنسافس في حسدود معينة

باستخدام الكفاءات والامكانيات باكفا وقال أن وسائل الإعلام عبر العربية

0,17

1927,77

المسادن النفيسة

۳۸٤,۷۰

للاونصة

1277, 73 73, 873 /

هونج كونج

أعار خامات البترول

هى التي يفوق انتشارها ٢٠٪ خارج بلد المنشنا وترتبط بصلة مباشرة بالمنطقة أحصائيسات وقال سامي رفول منير عام المؤسسة العربية للبحوث والدراسات الاستشارية ان الإمارات تجيء في المركز الشاني من حيث حصتها من سوق الاعلان بدول مجلس التعاون الخليجي والتي بلغت خَلَالَ الْفَتَرَةَ مِنَ يَنَايِرَ أَنَى نَهَايَةً سَيِتُمَ ۹۶ الماضي ۹۳ عليون دولار مقابل ۷۰ مليون دولار في نفس الفترة من عام ٩٣ والسعودية أ ١٩٤ مليون دولار مقابل ١٧٠ مليون دولار بزيادة ١٥٪ والكويت 🗨 سامى رقول ۷۸ ملیون دولار مقابل ۱۷ ملیون دولار بزيادة ١٦٪ وسلطنة عُمان ١٦ مليون يُولَار مقابل ٣ ملايين دولار بزيادة ٢١٪ والبحرين ١٨ مليون تولار مقابل ١٩

٤٩٩ مليون دولار مقابل ٣٥٥ مليون دولار بزيادة ٤١٪. ومن المتوقع أن يبلغ اجمالي الانفاق الاعلامي في عام ٤ ٩ كلها ٦٧٠ مليون دولار. ٧٣٪ للصحافة وقال الخبير العربي في مجال صضاعة الدعايلة والأعلان ان حصلة الصحافة الإجمالية من الأنفاق الإعلاني ٧٣٪ والتلفزيون ٢٧٪ وكأنت جعلةً هذا



٩٤ قد بلغت ١٣٦ مليون دولار منها ٤١ مليون دولار بالسعودية و ۲۱ مليون دولار بالأمسارات و ٨ مسلايين دولار بالكويت و ٧ مـ لايين في سلطنة عمان و مليون دولار بتراجع ٨٪ وقطر ١٤ عليون ١٠ ملايين بالبحرين و ٤ ملايين في قطر و دولار مقابل ١١ مليون دولار بزيادة ١٩٪ ه؛ مليون دولار لوسائل الاعلام عبر ووسائل الإعلام عبر العربية ٨٦ مليون العربيةً. وقالُ سَامي رفول أن وسَائل دولار مقابل ٥٣ مليون دولار بريادة ٦٣٪ الاعللام المحلية تسواجه غروا خارجيا، وببذلك يكون اجمالي الانفياق الاعلامي وتتفاوت السياسات في مواجهة هذا الغزو حيث وضعت بعض الدول شروطا صارمة الامتالاك اجهزة استقبال البث القضائي، ويواجه المعلِّق تنوع وسائل الدعاية وأدواتها وبسرامجها.. وأكد رفول تقاؤله بالمستقبل وبصدور العديد من والنزيادة المستمرة في حجم السوق لان الإعلام المطبوع مازال الأكثر انتشارا الانفاق في التسعة شهور الاولى من عام

# تجتمع اليسوم نسى ابوظسبى

الإمسارات تحافسظ علسي مركن

اكبر مصدري النفط لليابان

طوكيو ـ كـونا: اعلنت وزارة التجارة والصناعة اليابانيـة امس ان واردات اليابان

من النفط الخام خلال اكتوبر الماضي قد زادت ١٤١١٪ عن ١٩٩٣ لتصل الى ١٤٤,٤

لجنة الرقابة المصرفية العربية

المنبثقة عن مجلس محافظي المصارف الركازينة ومؤسسات النقد العاربينة اجتماعها الرابع اليوم في مقر صندوق النقد العربي بابوظبي، ويفتتح الاجتماع سعادة الـدكتور جاسـم المناعـي، المدير العام رئيس مجلس ادارة الصندوّق.

ويتضمن جدول الاعمال مناقشة البورقة التجميعية التي اعدتها امائة اللجنة صول أساليب الرقابة في الدول العربية في ضوء نتائج أعمال فريق

وافاد تقريس الوزارة الشهري ان

الـواردات في الشهـر الماضَى قــد سَجلّـتَ

زيادة للشهِّر التَّالَـثُ علىَّ التَّوالَى والتَّــى

عكست طلبا متزايدا على الكهرياء كمصدر

للطاقة لمكيفات الهواء وسبط طقس حار

وذكر التقرير ان دولية الاسارات

العربية المتحدة حسافظت على مسركزها

كأكبر مصدر للنفط الخام لليابان بواقع

١ر ٣٩ مليون برميل وذلك بزيادة

٦ر ٢١ ٪. وجاء تـرتيب المملكـة العربيـة

السعودية الثاني بمقدار ؛ ر ٢٧ عليون

برميل تليها ايران بمقدار ٢ر٢ مليون

برميل شم الصين بمقدار٣ر٧ مليون

غير مألوف.

اللحشة بالأضافة آلى استعراض أهم التطورات في مجال الـرقابـة المصرفية في البدول العسربينة خسلال العبام الحالى ومناقشة موضوعي الرقابة الداخلية والافصاح المحاسبي في المصارف.

والجديد بالدكر ان اللجنية تضب مديسرى الرقابسة لدى المصارف المركسزية ومؤسسات النقد العربية، بالإضافة ألى صندوق النقد العربي، الذي يقوم ايضا

إدخال خدمة الهاتف

النقال في سلطنة

عمان العام القادم

المنامة ـ رويتر: قال وزير عماني ان

بلاده سوف تُدُخِّل خَـدمة الْهَاتِفُ النُّقَالِ

في السلطنة العام القادم وانها تدرس

ونسبت صحيفة اخبار الخليج

البحرينية امس الى وزيس البريد والبرق

والهاتَّفَ العماني لحمد سُويدان البلوشي قوله «ان سلطته عمان سوف تدخل هذه

واضاف: أن السلطنة تندرس حاليا

واعطاء هذه الخدمة للقطاع الخاص.. من

اجِـل المساهمة في هذا القطَّـاع الحيـوي

٧٠ دينارا الحد الأدنى لأجر

العامل المصرى في الكويت

القاهرة ــ اش ا: ذكر تقرير لوزارة

القوى العاملة والتشغيل المصرية انه تم

تحديد الحد الادنى لاجر العامل للصرى

للعادى بدولة الكويث بمبلغ ٧٠ بعثاراً

كويتيا في الشهر بما يضمن آله معيشة

كرَّيْمةً وحياة لانفة مع امكانية زيادة هذا

الأَجْرِ لِأَكْثُرُ مِن نَلِكَ وَفِقَ خَبْرَاتُ وَمَهَارَةً

واوضح التقرير الذي تلقته الوزارة من

حسن العنائي الستشار العمالي المصرى

بالكويت ان الفترة القادمة ستشهد فرصا

واسعة للعمالة المصرية خاصة بعد قرار

السلطات الكويتية بفتح باب استقدام العمالية الوافدة بالنسبة للجهات

الحكومية والَّتي ترتبط بعقود عملٌ من

منشأت القطاع ألخاص واجهزة للخدمات

الَّى اصْرِ بِالنِّسِيَّةِ لِلْعَامِلِ الذِّي امْضِ

عامين كاملين في العمل لدى الكفيل القادم

ر --- ر سمري و تقريس الى ان قرار السلطات الكويتية

مؤخرا باعادة تعيين غير الكويتيين النين

حَصَلُواْ عَلَى اشْعَارَاتَ مُغَادِرَةً بِغُدُ انْتَهَاءُ

خسدمساتهم في الجهنات الحكسوميسة

وحصولهم على مستحقاتهم الماليسة

سيوفر للعمالة المرية فرصا جديدة

۲۳۵ ملیون دولار

لاعادة الاعمار في اليمن

اليمنية ۗ «سَبّاً» أن مجلس الوزراء اليمني

اقر اول امس برنامجا استثماريا قيمته

ه ٢ مليار ريال «١٢٤ مليون دولار بسعر

وقالت الوكالــة ان مجلس الوزراء اقر

في اجتماع عقده في عدن المبالغ المحصصة للاستثمار وتتضمن تمويلا حكوميا

وقروضا محلية وتمويلا أجنبيا. ولم

تَـدِّكُرِ الأرقام الخاصة بكل من البنود

السوق الحرة، لسنة ١٩٩٥.

عنن .. رويتر: قالت وكالة الإنباء

للعمل خاصة في المهن القنية.

واشبار المستشبيار العمالي المصري في

العامل المصري.

تَّخْصِيصِ الحُدِمَة عُنْدِ الخَالُّهَاءُ

الخدمة اعتبارا من العام القادم».

لدعم العملية الاقتصادية».

## 110-11: شركة ابوطبي الوطنية للفسادق A£ -شركة ابوظيني الوطنسة للتامي ــة العين الإهليـــة للتــأمين \_رة للنساس

7, V707 أسعار الفوائد على الودائع (لمدة عام) الدولار=٧٨٦ر٦٪ الجنيه الاسترليني = ١٢٥ر٦ المارك = ١٨٧ر٥٪

أسعار القوائد على وداتع الافراد لأكثر من ٢٥٠ ألف درهم اسبوع شهر شهرین ۳اشهر ۱۶شهر

تليفون الودائع: ٣١٦٧٠ \_ ٣١٦٢٠ أبوظبي جرام الذهب٢٨ ر٢٤ درهم ـ جرام الفضة = ٦٥ ر٠ درهم

# تقرير يحذر من اثار الجات على البتروكيماويات الخليجية تصديس ٨٠٪ من الانتهاج العمام الماضي

تمكنت بفضل العائدات الضخمة من صادراتها النفطية منذ السبعينات من استثمار مبالغ كبيرة في القطاع الصناعي غير النفطم

واوضح التقرير الذي اعد تحت عنوان

تكنول وجيات الانتاج الحديثة التي

وتدعيم نظام حماية حقوق الملكية.

التعريفات الجمركية الى أرتفاع حجم تبلغ نسبة هذا الارتفاع ما بين نصف في المائةً و١٢ ٪ وذلك اذا كأنت درجة المرونة على الطلب منخفضة جدا.. كما يقفر هذا

ادت الى رفع قيـود عـديـدة على حـريـة التبادل التجاري في الإسواق الدولية وتوسيع نطاق المسادلات بين الدول من خللل عدة اجراءات تشمل خفض التعريفات الجسركية وحجم الدعم الحكومي للعديد من المنتجات والخدمات

الارتفاع الى اكثر من١٢٪ حينما تكون درجة الرونة في حدود مقبولة. واوضح التقرير ان تـوسيع تطبيـق اتفاقية الجات ليشمل الخدمـات خاصة المالية والتامين والنقل سيؤدي الى خفض التكاليف التي تتحملها الصفاعات البروكيماوية الخليجينة وبالتالي

وحذر التقرير في نهايته من بعض بنوه اتِفاَّقية الجاتُ والتَّيِ يِمكنِ ان تكونِ لها انعكاسات سلبية نسبة على القدرة التنافسة للصناعات البتروكيماوسة الخليجية مشيرا الى احتمال لجوء بعض الدول الستوردة الى وضيع قيود غير جِمرِكْيَة للحد مَّن وارداتها بهَدف حعاية

اعطائها ميرة تنافسية اضافية. وتوقع التقريس ان تستفيد الصناعات البتروكيماوية بدول المجلس من كل هذه الاجبراءات حيث سيبؤدي انخفاض

مكتب الاستثمار الكويتي يتنازل عن ٩٠٪

# خطــة لتسويــة ديون «توراس» الاستبانية تشتهل ٣٣٦٩ دائنتا

مدريد ـ رويتر: اعلنت شركة «جروبو توراس» التابعة لمكتب الاستثمار الكويتي اول امس عن خطة سداد للدائنين تأمل بان تصفي كل ديونها بعد اكبر انهيار لشركة

وتتضمن الخطة نفع توراس ٢٧ر٢٧ عليار بيزيتا «٢١٣ مليون دولار» وهو ما يزيد قليلا عن عشرة في المائة من السديون التي ابلغت عنها عندما طلبت الحراسة القضائيّة والتبي كانت تبلغ ٨٧ر٢١٩ مليار بيزيتا «٢٩ر١ مليار دولار». وسيتنازل مكتب الاستثمار الكويتي نفسه عما يقل قليلاً عن ٩٠ في المائة من الديون المستحقة له على توراس والتي تقدر بنحو ٤٥ ره ٢٠ مليار بيزيتا «٨٥ر١ طيار دولار» وتشكل ٢ ر٩٣ في

وقال بيان لتوراس ان «الاقتراح يعتبر الحل العملي والمناسب لشكلة الديون المعلقة», واضافت «اذا قبله الدائنون فانه سيؤدي في نهاية الامر الى رفع الحراسة القضائية واستئناف النشاط العادي». وحددت تبوراس يوم ٢١ يناير القادم كمنوعد نهائي لقبول الاقتراح الندى قدم اول

واضافت ان من هذه المبالغ سيخصص ۲۰ مليار ريال «۲۳۰ مليون دولار» لاعمال اعادة الاعمار ومشروعات البنية امس ويشمل ٣٣٦٩ دائناً. وستشكل لجنة للدائنين تضم أثنين من الدائنين وممثّلاً للشركة ومعثلين للحراسة القضائية.

«الأثار المتوقعة لاتفاقية الجات على تجارة المنتجات البتروكيماوية بدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية، بدأ انتاج الاسمدة النيتروجينية منذ عقد الستينات.. وبالنسبة لانتاج الايثيلين ومشتقاته فقد بدأ في اوائل الثمانينات. وذكر التقرير الذي تناول أثر اتفاقية الجات على البتروكيماويات الخليجيسة انها منذ البداية كانت موجهة بشكل اساسي نحو التصدير وذلك بسبب صغر حجتم الاستواق المطيسة وطبيعسة

تفترض احجاما كبيرة للانتاج. واوضح انه تم تصدير ما نسبته ۸۰٪ ــــن انتـــــاج دول المجلـــس مـــ البتروكيماويات عام ١٩٩٣. مشيرا الى ان نسبة الصادرات الى الانتاج في بقية دول العالم في حدود ٢٥٪ في تلك السُّنَّة دَاتهاً. وقال أن التوجه نصو التصدير يجعل الصئاعات البتروكيماوينة الخلنجسة عرضة للتأثير بالتقلبات التي تحدث في الاسواق العالمية مؤكدا انها سوف تتأثر

(دولار / برميل) باتفاقية الحات الاخيرة. واشار التقريس الله أن اتفاقية الجات



# SENIOR AUDITOR المحدث المالة

تعلن شركة طيران الخليج عن حاجتها الى مدقق حسابات اول وذلك لاعداد البرامج والقيسام بأعمال التسدقيق السداخلي وفق الخطط المعدة لانجاز اعمال التدقيق الداخلي بالشركة واعداد التقارير اللازمة عن عمليات التدقيق ورفعها الى رئيس القسم المختص في دائرة التدقيق الداخلي.

المؤهلات والخبرة:

مؤهل جامعي في المحاسبة او ادارة الاعمال مع خبرة لا تقل عن ه

على الراغبين في التقدم لشغل هذه الوظيفة ارسال طلباتهم مشفوعة بنسخ من المؤهلات والخبرة على العنوان التالى:

> المدير المساعد للتوظيف شركة طيران الخلبيج ص.ب: ۱۳۸

# تراجع حجم التداول في سوق عمسان الماليسة بنسببة وروحي الاسبوع الماضسي

عمان ـ «الاتحاد»: شهد سوق عمان المائي انخفاضاً في حجم تداول الاسبـوع الماضي مقارنـة بما سبقه. حيـث سجل حجـم تداول مقداره ٥٦٠ مليون ديدار، مقابل ٨ر٥١ مليون ديدار اي بنسبة انخفاض مقدارها ٩ ر٣٩ في المائة . كما انخفضت معدلات التداول اليومية الى ١٥١ مليون دينار،

مقابل ؛ ملايين دينار في نفس الفترة. وعلى صعيد الحركة القطاعية لحجم التداول، فقد احتل قطاع البِنُوكَ والشَّرِكاتِ المُاليةِ المرتبةِ الاولى محققاً ما مقداره ٤ ملايين دينار وبنسبة ١ ر٢٤ في المائة من حجم التداول الإجمالي، تلاه قطاع الصناعة وبحجم تداول مقداره ١٨ ر٣ مليون دينار، ثم قطاع الخدمات بمقدار ٢٦٦٦ مليون ديثار واخيراً قطاع البثوك

وانخفضت مستبويات الرقبم القياسي العام لاسعبار الاسهم لاغلاق الاسبوع الماضي الى ٢ ر١٤٧ نقطة مقارنة مسع ٧ ر١٤٨ نقطة لاغلاق الاسبوع الذى سبقه وبمقدار ١٦١ نقطة بنسبة ١ وعلى الصعيد القطاعي، انخفض الرقم القياسي لقطاع البنوك

والشركات المالية ٨ر١ نقّطة وللـصناعة ٥ر١ نقطة، وللّخدمات عر • نقطة، ولقطاع التأمين ٥، نقطة. واوضح تقرير سوق عمان الإسبوعي أن ٢ ؛ شركة انخفضت اسعار اسهمها، فيما ارتفعت اسعار اسهم ٢١ شركة واستقرت

مسجلاً ما مقداره ٦ر · مليون دينار.

# بعثسة من صندوق النقد الدولي تسزور مصسر لاستكمال محادثات برنامج الاصلاح

بعثة خبراء من صفوق النقد الدولي لاجبراء محادثات مع السنولين في الحكومة المصرية حول مراحل برسامج الاصلاح الإقتصادي الـذي تنفذه مصر والذي حققت في اطـاره حتى الآن تقدسا كبيرا انعكس في خفض عجز الموازئة العامة للدواسة وتخفيض معدلات التضخم

وصرح مصدر مسشول في صندوق النقد بأن بعشة الخبراء التي براسها صالح نصول نائب مدير ادارة الشرق الاوسط بالصندوق لن تقوم خلال هذه الزيبارة الى القاهرة بعملية المراجعة المتفق عليها للمرحلة الني انتبت من برنامج الاصلاح

الاقتصادى.. وينتظر ان يتم الاتفاق على موعد اجرائها. والمعروف أن الاتفاق الموقع بين مصر وصندوق النقد في العام الماضي يتضمن اجراء دراجعة لمراحل الاصلاح

اطلاق طاقات الاقتصاد المصري وزيادة فارص العمل ورفع

وقال للصدر إن البعثة مكلفة يصبورة اساسيبة باستكمال المحادثات مع الحكومة المصرية حول برنامج الاصلاح الحالي.. ونلتك بغية الاتفاق على افضيل السياسيات النقدية والماليية والهيكلية التي يمكن اتباعها. واكدان المقصود من وراء هذه السياسات هو ان تؤدي الى

مستوى الدخيل الفردي.. وذلك بالإضافة الى المحافظة على استقرار الاسعار، واوضح المصدر ان البعثة ستتولى كذلك اثناءً زيارتها للقــاهرة.. اجــراء المشاورات السنــوية التــى يقوم بها صندوق النقد الدولي بصفة منتظمة مع الدول الاعضاء قيه حول تقييم السياسات النقدية والمالية التي تتبعها كل من هذه

# المانيسا تعييد جدولسة ديونهسا المستحقسة علسى الجسزائسسر

اللاستغسارات ۷۷٬۰۳۰ - ۷۷۸۰۲۶ / فاكس ۸۹۶۹۸ ابوغلبي

. ٢٨ ــ شركسة الإنجاد العقبار بـــة

بون ـ د.ب.:: اعلنت وزارة المالية الإلمانية في بون امس ان الجزائر قد حصلت على خُمسة عشر عاما اضافية لسداد ديونها المستحقة لإلمانيا التي تبلغ حَمَّلتَهَا ٨٤٥ مليونَ مارك ٤٥ مليون دولار. ويأتى الجزء الآكبر من الديون المعاد جدولتها نتيجة لشراء سلع في الماضي في

المانيًا منَّدت الحكومة الالمانية الجزائر عنيه ضمانات تصديرينة "مضمانات هيرمر ". اما المبلغ الباقي فيتضمن أصوالاً تم اقراضها في أطار مشروعات المساعدات الالمانية للتنمية ولالمانيا الشرقية الشيوعية السابقة. ومما يذكر ان جملة الديون الخارجية المستحقة على الجزائر قد وصلت في نهاية عام ١٩٩٢م الى ٢٥ مليار دولار.

سنوات في اعمال التدقيق.

دولة البحرين

Ly Im

سركتة النحمسة 18000 وسطاء الاوراق المالية Star Securities & Brokerage Corp. وسطان الإنهام العالمات الانهام والسندات الاجنبات العقارات العليات والاجنبات

ابوطبي: ١٣١٤ع٣ العين: ١٣١٤٣ دبي: ٢٣٣٣ ١٣١٥ الشارقة: ١٣ ١٥عه

ريــال يعثى لكل مــاثة برهم (تحويل)

ــــع مغــــريي (نقــدا)

سارك المائس

دولار امسريكسي (تحويل للقلبين)

**1, 1** 1

۱۰۹

٢ ـ الجرافــــات الـــ ٣ ـ ابُ وظبى الوطنية للقنادق ٦ - السُوطَنِي السوطُنيسة للتسآمين ٧ - شركسة الامسارات للتسامين ــرة للتــــ ١١ - شرك---ة عمان للتامين ١٤ ـ بنــك الاتحاد الــــ ١٥ - بعسك الامسسارات السدوتي ١٦ - البنك العيربي المتحي ١٧ \_ بنَّك الاستثمار للتَّحِــارة ١٨ - بنك رأس الخيمــة الــوطنـي ١٩ - بنك الشارقية السوطني ٢٠ - بنك ام القيسويين السوطني ۲۱ - بغدك ديسي آلتجر ۲۲ - بغرسك المشروب ٢٣ - بنــك الفجيرة الــــــوط<u>ن</u> ۲۶ - بنت ابـــوظبى التجــاري ۲۰ ـ بنت دبسی الاست ٢٧ -المؤسسة العربية المصرفية

السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

نتائم ملتقى الامسارات الدولسي..

ومتطلبات تطوير الخدمات المصرفية

الديموجرافية.

المصرفية التي تقدم للعملاء.

كما ان تنظيم الصناعة المصرفية في دولة الامارات

التي بدأهما المصرف المركري قبل اكتسر من عمامين

وتوصيف السوق المصرفي في الدولة من حيث

مجموعات العملاء جغرافيا وانبواع الخدمات التي

يمكن للمصارف تقديمها مستقبىلا حيث لا تـزيـد

الخدمات المصرفية في دولة الإمارات عن ٣٠ خدمة في

حين تقدم المصارف في الدول الصناعية اكثر من

٦٠٠ خدمة مصرفيـة متطـورة للعمـلاء من افـراد

وشركات ومؤسسات حكومية ويجب التميينز بين

مجموعسات السكان حسب خصائصهم

وقد اعلن محافظ مصرف الامارات المركزي في

الملتقى المالي الدولي بدبي أن منتصف عام ١٩٩٥ هو موعد بدء العمل بالشبكة الالكترونية وسوف تربط

اجهزة الصرف الآلى للبنوك المشتركة بالشبكــة كما

ستربط مراكز البيع ومحطات البترول ومكاتب

مؤسسة الامارات للاتصالات لسداد الفواتير وسوف

تودي هذه الخطوة الى توسيع نطاق الخدمات

الا أن بنانات القوى العاملة بالمصارف تشير إلى

ويتطلب التحديث المطلوب بناء نظم معلومات

كما أن التطوير التنظيمي للمصارف التجارية

ان القوى العاملة المواطنة تبلغ نصو ثلثي العاملين

# الاتفاقيات الجديدة تعزز العلاقات الاقتصادية بين الامارات والتشيك الاستثمارات الاجنبية ارتفعت الى ٣ مليارات دولار والحكومة خصخصت ٨٠٪ من القطاع العام

أشاد معالي فلاديمير دلوهي وزير الصناعة والتجارة بجمهورية التشيك بنتائج محادثاته مع كبار المسئولين في دولة الامارات العربية المتحدّة وقال في حديثٌ خاص لـ والاتحاد، أن مسئولين من غرفة تجارة وصناعة ابوطّبي وجهاز ابوطّبي لـالاستثمار سيقومون بزيارة الى براغ في مطلع العام القادم لبحث المشاركة في المشروعات الصناعية.

وأضاف أن بلاده تعتزم التعاقد مع دولة الأمارات لشراء النفط الخام مع حلول منتصف العام القادم أي بعد اكتمال بناء خط انابيب النفط الجديد بين تشيكيا والمانيا. واكد نجاح برامج خصخصة القطاعات الحكومية في بالاده حيثَ تم تخصيص ٨٠٪ من الشركات الحكومية حتَّى الآن، وقال ان بلاده ستصبّح عضوا كاملا في الاتحاد الاوروبي عام ٢٠٠٠، وفيما يلي نص الحديث:

> 🔳 كيف يمكن تقييم نتسائج اول زيارة لكم الى دولة الامارات العربية المتحدة ضمن جولتكم الخليجية؟

□□ لقد اسفرت هذه الريسارة عن التوقيع عل اتفاقية لحمايية وضمان الاستثمارات بين دولـــة الامـــارات وجمهورية التشيك وتهدف هذه الاتفاقية الى ضمان الاستثمارات لكل دولـــة من الدولتين لدي الدولة الإخرى وتأمينها من المخاطر غير التجارية بالاضافة لانها تساهم في انسياب رءوس الامسوال وتحويلها وتحويل الارباح واي عوائد على الاستثمارات دون التعرض لأي قيود. وتهدف هذه الاتفاقية كذلك الى توفير الضّمانات الكيافية للقطباع الخاص في احدى العولتين للستثمار في العولة

الاخرى وحماية الاستثمارات الآخري. وتم خلال هذه النزيارة الاتفاق على مواصلة للشاورات مع المسئولين في دولة الامارات في مطلع العام القادم للتوصل الي توقيع اتفاقيت اخسرى لمنع الازدواج الضريبي على السدخل ورأس المال بين البلبدين ممسا يشكل دفعسة كبيرة للمستثمرين المواطنين لإقامة مشروعات واستثمارات جديدة في جمهورية التشيك كما كانت الزيارة مناسبة هامة لاطلاع كبار المستشولين في دولسة الامسارات عل التصولات الاقتصاديسة الهامسة التي تشهدها بلائنا وكنذلك فنرص الاستثمار المتاحة في ظل القوانين الجديدة بعد اتباع سياسة نظام الاقتصاد الحرفي جمهورية تشبكك منذ استقلالها عن تشيكوسلوفاكيا قبل اقل من ثلاث

قبل المجيء الى دولة الإمارات تباحثنا

حــوار: جمال المجايدة

في الكويت حول موضوعات مماثلة بهدف زيسادة حجم التعساون الاقتصسادى والتجاري بين البلدين وسأقوم بجـولــة محادثات كذلك في البحرين وقطر. تعاون نفطي

■ تبــاحثتـم مــع الســُــ الاقتصاديين في دولة الامارات حول امكانية شراء النفط الخام وتكريسره في المصافي التشيكية، فهل تـوصلتم الى اتفاقيات بهذا الخصوص؟

□□ لقد أبديت رغبة بهلادنها في شراء النفط الخام من دولية الامسارات واستعدادنا للتعاون في مجال البتروكيماويات وتصنيعها وتسويقها، ونتوقع ان نقوم بهذه الخطوة في منتصف العام القادم أي عندما ينتهى العمل في مناء خط انابيت النفط الجديد بين المانيا وجمهورية التشيك الامر الذي يتيح لنا امكنانينات كبيرة في استيراد وتكسريس وتسويق المنتجات النفطية. ونمتلك حاليا اربع مصاف لتكريس النفط في تشيكيا تبلغ طاقتها التكريبريية نحبو ١٠٠٠ر مليون برميل سندويا، كما ان هناك اسواقا مزدهرة مجاورة لنا

وبالامكان الوصول اليها بسهولة. برامج الخصخصة

📰 هل يمكن القول ان جمهورية التشيك نجمت في تخصيص

القطاعات الحكومية الملوكة للدولة ضمن عمليات التحول نحو اقتصاد 🗖 حتى الآن تـم تخصيـص نحــو ٨٠٪ من القطاع الحكومي وبقيت فقط المؤسسات الصناعية الكبيرة الملوكة للنولة وثم تشكيل لجان خاصنة لهذا الموضوع لأن الدولية حديث هدفيا

بضرورة تخصيص كامل للقطاع العام

مع مطلع العام القادم، وينيد اجمال

أصبول الشركيات التي تم تخصيصهياً

حتى الآن عن ٢٢ مليار دولار، وبدأت هذه

الشركات في اقامة عبلاقات تجارية

تنافسية مع مثيلاتها في اوروبا الغربية

ودول اخسرى. وسيشمل بسرنساميج

الخصخصة مصافي تكريس البترول وتم

تشكيل لجنة ضاصة بالتعاون مع

شركات نفطية اوروبية لبيع اسهم هذه

المصافي للشركات الخاصية المحليبة

جمهورية التشيك؟

الاقتصادي في البلاد.

■ ماذا عن الاستثمارات الاجنبية في

🗀 🗅 منـــــذ الإستقــــلال عـن الاتحاد

التشيكوسلوفاكي «يناير ١٩٩٢» تدفقت

الاستثمارات الاجنبية على بالدنا من

الولايات المتحدة الامىريكيــة واوروبــا

الغربية، وبلغ اجمالي الاستثمارات

الاجنبية في جمهورية النشيك حتى الآن

نحو ثلاثة مليارات دولار اصريكي وهنذا

الرقم سيتضاعف خلال عامين على ابعد

تقدير مما يؤكد سلامية النظام

وجمهورية التشيك بعد تحولها الى

اقتصاد السوق الحرة وتسوجهها الى

خصخصة القطاع العام تسعى لجذب

الخاص في بعض المشروعات الى ١٠٠٪. وقد وضعت الدولة قوانين توفر الحماية

والأطر القانونية للاستثمارات الاجنبية وتقديم الضمانات الكاملة لها. تخطى عنق الزجاجة ■ هل تحطى الاقتصاد الـوطني

🗖 نعم، بكل تأكيد، فالاقتصاد

وقال المدعج الذى يسزور سنغافورة

عد حضــور اجتماع «اوبك» في بــالي

باندونيسيا آنه سيزور اليابان اليوم ثم

الصين. وقال للدعج اللذي يتبولي ايضا

الخطط بالنسبة لاسيا والتي تشمل

مشروعات تكريسر وبيع للنفظ الخام

الكويتي لاتزال في مرحكة التفاوض ولم يتم التوصل الى اتفاقات محددة.

الكويتية التي افتتحت مكتبا في

سنفاقورة منذه أعاما تستخدم هذا

البلد مركزا لإعمالها في اسبا. وسوجد في

الوقت الحاضر ترتيبات طويلة الاجلّ

بينها وبين شركتة بترول سنقاف ورة

وقال المدعج ان مــؤسســة البترول

معندل الثمنو الاقتصنادي خبلال العنام الماضي ٥ر٦٪ وخيلال العيام الحالي قيد يصل الى معدل ٣٪ ويرجع السبب في ذلك الى نجاح الحكومة في تخفيض النضخم والبطالة الى حد كبير وعدم اعتمادها على المديسون الخارجيسة وتسريم وتيرة القوائين المنظمة للحياة الاقتصادية الجديدة. ونتوقع أن ينخفض النضخم الى نسبة ١١٪ خلال عام ١٩٩٤ والبطالة ٢ر٣٪ فقط من اجمالي عدد السكسان، والديون الخارجية بلغت نحو ٩ مليارات بولار وخدمة هذه السبون تعادل ١١٪ فقط من اجمالي الصادرات الخارجيـة، ان هذه المؤشرات كلها تــؤكــد ان الاقتصاد التشيكي ينمو بسرعة متخطيبا كبافة

الاوروبية الوحيدة التي لديها فانض في

عضويته خلال العامين القسادمين لاربع

دول اوروبية هي: النبرويج، البدنمارك،

وفظندا والسويد، وسيعقد في عام ١٩٩٦

مؤتمر للحكومات الاوروبية الــ ١٦

ونثوقع ان يتم خلاله الاعلان عن بدء

المفاوضات مع جمهورية التشيك تمهيدا

لانضمامها الى الاتحاد الاوروبي ونتوقع

ان تبدأ هذه المفاوضات المباشرة في ينايــر

١٩٩٧، اما العضوية الكاملية فسنحصل

عليها في عنام ٢٠٠٠ لانتا نشعر سانتنا

الدولة الاكثر قربا من الاتحاد الاوروبي.

اليابان «وهي من الزبائن الرئيسيين ق

المنطقة وتستورد نحو ٢٥٠ الف بـرميل

... وقال المدعج ان الكويت حريصة على التعاون مع شركات النفط الصينيــة

تبدأ تصدير الغاز في عام ١٩٩٦.

بتروني وزوهاي تشيمباجيب.

الهند مازالت في مرحلة التفاوض.

وزير النفط الكويتي

نسعى الى فرص استثمارية في اسيا

لتلبية احتياحات المنطقة من النفط

سنغافورة ـ رويتر: قال عبدالمحسن المدعج وزير النفط الكويتي ان بلاده تسعى الى

ابجاد فرص للاستثمار في اسيا لتلبية احتياجات المنطقة من النفط. وقال المدعج

لرويتر: «انَّنا نقوم بجـولـة في اسبًّا لاننا نتطلع الي هـذا الجزء من العالم مع نمـوَّه

ىومىا».

الاقتصادي الجيد ونود ان نحصل على فرص للاستثمار في صناعة النفط به».

العقبات التي تمر بها الدول الإخرى. ان جمه ورية التشيك هي الدولية

لتشيكي يعتبر اليوم واحسدا من افضل

التشيكي مرحلة وعنق الزجاجة

الميزان التجارى دون ان تسجل ميزانيتها الاستعدادات اللازمة لتحديث الخدمات المصرفية لا عجزا ماليا، وهذا الوضع يعطينا الثقة في 🔳 متى تتسوقعسون انضمام جمهورية التشيك الى الاتحاد الاوروبي كعضو كامل العضوية؟ □□ نتوقع ان نحصل على عضوية كاملة في الاتحاد الاوروبي بحلول عام ٢٠٠٠، لان الاتحاد الاوروبي سيمنح

الامارات مع دول مجلس التعاون الخليجي قد ساهم في تنميــة أســواق الخليـج السلعيــة والخدميــة

ان اعادة النظر في البنية القانونية \_ الاقتصادية والسباحية الانتباجيية لسلاعمال واسسواق السلع والخدمات واسبواق العمل والعاملين واسبواق المال والمصارف يعنى نهضة اقتصادية جديدة واستعدادأ للغد الاقتصادي بدلا من الانتظار.



● معالى فلاديمير دلوهي الاستثمارات الإجنبية من كافسة دول العالم وتسعى حاليا لتكثيف اتصالاتها مع دول مجلس التعاون الخليجي لجذب الاستثمارات الخليجية وتشجيعها اذ بوجد حاليا عدد من الفرص الاستثمارية التي يمكن لمستثمري دول الخليج استغَـلالها في مجالات عــديــدة منهـــا الصناعية والسياحية والخدمات والعقارات، هذا بالإضافة الى أن القبوانين التشيكية الجديدة تسمح للقطاع الخاص بالتملك في مشروعات عديدة تصل الحدود المسموح بها للقطاع

الاقتصاليات في شرق أوروبا، فقد بلغ

## استهسلاك عمان من الفساز يسرتفع الى ٢ر٢ مليسسار متر مكعسب عسسام ٩٣

مسقط \_ ق ن أ: بلغ مجموع ما استهلكته القطاعات المختلفة بسلطنة عمان من الغاز الطبيعي عام ١٩٩٣ حوالي ٢٢٢٢ ر٢ مليار متر مكعب مقابل ١٩٨٣ را مليار متر مكعب في

وتبين احصائيات وزارة النفط والمعادن العمانية أن نصيب استهلاك قطاع الكهرباء وتحلية المياه قد ارتفع الى مانسبته ٤٤٪ من مجمل الاستهلاك العام من الغاز الطبيعي. وبلغ انتاج الكهرباء بالسلطنة باستخدام الغاز الطبيعي في عِلم ١٩٩٢ ِ حُـوالي ١٥٢٤. مليون كيلو واط ساعة اي حوالي ٨١٪ من مجموع الإنتاج العام من الطاقة الكهربائية. وذكرت وكالة الإنباء العمانية ان محطات توليد الكهرباء وتحلية المياه في محافظة مسقط وشمال الباطنة والظاهرة تعتمد بصورة رئيسية على الغاز بينما لاترال مجموعة كبيرة من محطات الكهرياء بمناطق اخرى من البلاد تعمل بوقبود السيرزل.. وتخطط وزارة الكهرباء والمياه لاستبدال بعض محطات الديزل باخرى تعمل بالغازفي كل من للنطقة الداخلية والشرقية والجنوبية تدريجيا.

وشهد عاما ٩٢ و ١٩٩٣ ارتفاعا في معدل نصو استهالك الغاز الطبيعي في قطاعي الكهرباء وتحلية الماه بلغ حوالي ٩٪ و٢١٪ على التوالي وذلك بسبب نمو النشاطات والمشاريع بمختلف المجالات الاقتصادية والاجتماعية وما يواكب ذلك من نمو سكاني وارتقاع مستوى المعيشة وزيادة في استخدام الاجهزة الكهربائية بالمنازل والمناطق

وتشبر التوقعات المستقبلية للطلب المحلى التي تعتمد على خطط الجهات المستخدمة للغَازُ لاغراضٌ توليد الطاقة الكهربائية وتحلية اللياه الى ان استهلاك الضار من خسلال الشبكة الحكومية للغار سيستمر في التصاعد وفق معدلات النمو المتوقعة وقد يصل في عام ٢٠١٢ الى حوالي ٤ ر٢١ مليون متر مكعب في اليوم.

ندوة حول تمويل البتروكيماويات في الدوحة بعدغد

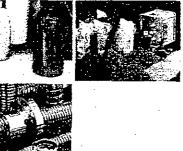
الدوحة ـ ق ن أ: يعقد اتحاد المصارف العربية بالتعاون مع مصرف قطس المركزي ندوة بالدوصة صول ااساليب تمويل صناعة البتروكيماويات ودور للمسارف» وذلك بعيد غيد بفنيدق

كمّا تهدف الى تعريف المشاركين اساليب تمويل قطاع البتروكيماويات وتعريفهم بأهمية هنده الصناعة مع دراسة حالات تطبيقية وعملية لابــراز ماتوصلت الده التقنية الممر فية في العالم لهذا النوع من التمويل بواسطة المصارف مع الاشارّة الى اســأليّب تّمويل المشــاريّع البتروكيماويسة بسواسطسة البنسوك



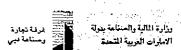
التصنيع والتطورات التكتولوجسيسة السمريعة في صناعة المطاط والبلاستيك





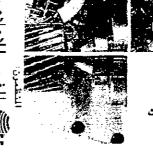
٢٩ - ٢٩ شوقسير ١٩٩٤ مركس ديسي الشجياري التعالمي قناعية (1)

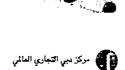
معرض الآلات سيكون واجهة عرض لعالم الصناعات الذي يتنامى بسرعة كبيرة . وسيقوم مصنعوا الآلات بعرض احدث التقنيات الصناعية المتقدمة والحديثة.

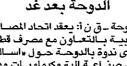




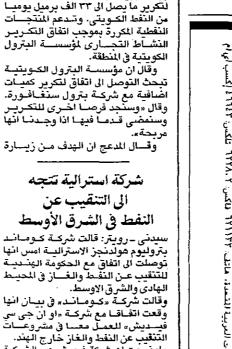








سيرانون. تهدف الغدوة التي سيفتتحها عبداللــه بن خالــد العطيــة محافظ مصرف قطــر المركزي الىحث المصارف العربية على تطويس وتنبويع اعمالها التمسويلسة للتجارة والخدمات والاتجاء نحو تمويل القطاعات الإنتاحية الصناعية وخام قطاع صناعة البتروكيماويات.



بتروليوم هولدنجز الاسترالية امس انها تُوصِّلُتُّ أَلَى اتفاقَ مَع الحكومة الهنديسة للتنقيب عن النفط والغساز في المحسط الهادي والشرق الاوسط. وقالت شركة «كوماند» في بسان ابنا وقعت الفاقا مع شركة «أو أن جي سي فيـــديش» للعمــلّ معـــا في مشروع التَّنْقَيْبُ عَنِ النَّفُطُ وَالْخَارِ خَارِجِ الْهُنْدِ. واوضحت ان شركة فيديش هي الشركة التي تستخدمها الحكومة الهَّندية في مشروعات التنفيب وانتاج النفط خَارج الهند. وهي مملوكة بنسبة ١٠٠ ق المائة لشركة النفط والغاز الطبيعي وهي

شركة النفط الوطّنية الهندية.

الى التنقيب عن

## «بتروبراس» البرازيلية تؤجل صادراتها النفطية بسبب الاضراب

ريو دي جانيرو - رويتر: قال متحدث باسم شركة بتروبراس التي تنديرها البوالة في البرازيل وتحتكل العمليات النفطية اول امس أن الشركة اجلت صادرات المنتجات النفطية المكسررة لثفاديُّ حدوث نُقص في الوقُّود في البِـلَادُ. وتواجبه الشركية اضَرَّابِاً لَعَمَالَ الْنَفْطَ. وقال المتحدث الذي كان يقرأ من بيان صحفى «اوقفت بتروبــراس صـــادرات المنتجسات النفطيسة المكسررة لضمان الامدادات للسوقِّ، وسئل المُتَّصدث هلَّ ينطب ق القرار على المبيعات بعقود والمبيعات القورية فقال «كل شيء». وقالت «بتروبراس» في بيان أن انتاج النفط البرازيلي آنخَفضَ ألى ١٨٠ السف برميل يومياً من مستسواد العسادي المذي يبلغ ٧٣٠ الف بـرميل يـوميــا نتيجـــة الأضراب الذي بدأ الارتبعاء الماضي.

### بالمصرف المركمزي ولكنها لا تريد على ١٠٪ يمكن ان يتم دون وضع برامج للتطوير والتحديث بالمصارف التجارية الوطنية ونصو ٨٪ بالمصارف بما يتناسب ومعدلات النمو الاقتصادي والحضاري الاجنبية وتبلغ هذه النسبة ١٠٪ في الادارة الوسطى والاجتماعي بالدولة ويسرتبط ذلك بقضيية توطين للمصارف الوطنية ونحو ٥٪ بالمصارف الاجنبية. الوظائف المصرفية وان تشمل برامج التطوير المصرف مصرفية واجراء بحوث مبدانية لخدمة التخطيط عمليات الندريب والتنمية الادارية وميكنة العمليات الاستراتيجي المصرفي وتطويس وظائف التسويق المصرفية بالكمبيوتر وتدريب موظفى البنوك على فن المصرفي وانشاء ادارة متخصصسة بكل مصرف معاملة وخدمة العملاء. ولا يمكن الحديث عن عملية تطوير للنظام المصرفي في دولة الامارات بمعزل عن فهم ودراسة التحولات في بالامارات بجب الا يتأخر حتى لا يكون التغيير الاقتصاد العالمي والتي جعلت العالم «قسرية مصارف، ومن أهم هذه ألتحولات التي يجب أن تؤخذ بسبب ظهور الأزمات والتغيير المطلوب هو المذي في الحسبان الانجاه العالمي نحو اقتصاديات السوق يسمح بالابتكار والتجديد ويودي الى تحسين اداء وتقلص الدور الحكومى في تملك وادارة مشروعات العاملين وتطوير المعلومات المصرفية. ويشتمل برنامج التطوير التنظيمي لمصارف الامارات على القطاع العام.. والاتجاه آلى ايجاد نظام نقدي عالمي التنسيق المستمر بين قيادات المصارف الوطنية جديد واسواق مال متطورة في طريق التنافس والتكامل في عصر التكتلات الاقتصادية والتوقيع على والاتفاق على استراتيجية لتطوير المصارف التجارية خللال خمس سنوات قادمة والعمل على تحسين ولاشك أن الدور الهام للتجارة الخارجية لدولة

أكد المشاركون في ملتقى الامارات العالمي الدولي الذي عقد بدبى الاسبوع الماضى على اهمية تطوير

صُنَّاعة الخدمات المالية في دولة الامارات لكي تصبح

مركزا ماليا اقليميا ودوليا هاما وذلك من خلال

تطويس البنية الاقتصادية القانونية والأطس

الضرورية اللازمة لتطور صناعة الخدمات المالية

كماً أكد على أهمية تحسين المهارات المصرفية

الادارية والتقنية وعلى ضرورة توسيع قاعدة عمادء

المصارف لتتمكن من المنافسة على المستوى العالمي

اضافة الى ابتكار ادوات مصرفية جديدة تلبي

متطلب الستهلكين ولعب دور اكبر في تمويل

المشروعات ذات المدى الطويل. وجاء في التقرير

الاقتصادي الاسبوعي لوكالة انباء الامارات وام،

الذي اعده جميل الجندي أن التحولات الكبيرة في عالم

المصارف والمال تدعسو الى التأمل لتلمس فسرص

التطوير والتحديث في النظام المصرفي لدولة الاسارات

لتجنب المضاطر وزيادة الربحية وتحقيق النمو

وفي هذا الصدد لابد من التأكيد على أن والتكيف مع

احتياجات صناعة الخدمات المالية، وتهيئةً

والاستقرار في هذا النظام.

والتي شهدت تطورا كبيرا خلال العقدين الماضيين.

اتفاقية انشاء منظمة التجارة الدولية. والرأسمالية والبشرية والسياحية فصرية التسعير لمستلزمات الانتاج والتشغيل مع المنافسة في الاسواق

وديناميكية القرار يعني فرصما اوسع ونصيبا اكبر من التجارة الدولية.

الفعالية التنظيمية للمصرف الواحد من خلال مجموعة مؤشرات وعدم الاكتفاء بعامل الربحية التجارية والتأكيد على تجارب النجاح المصرفي للمواطنين وتوفير منساخ صحى للعمل داخل كل مصرف والتركيز على تطوير المصرف كوحدة متكاملة مع التوجه نحو التسويق المصرفي وخدمة العملاء والبيئة المصرفية والايمان بان التغيير يتم على مراحل وخطوات مبدروسية ونشيير البوعي المصرف والتقافة المصرفية بين جميع فشات المجتمع للتأكيد على السلوك الادخاري واسساليب الاستثمار وفن ادارة الاموال ومساندة التطويس حتى يحقق سفارة الجهوريه المغربية السورية / أبوكلبي عرفت تجارة وصناعة انبيطبي







# سوق الاسهم المحلية في اسبوع الله الله تأثير حاسم لنتائج أعمال الشركات والبنوك على الأسعار السوق تعيش حالة ترقب بسبب ارتفاع أسعار الفوائد على الودائع

قال متعاملون ان سوق الأسهم المحلية في الإمارات عاشت البنوك بشكل سلبي على معظم الاسهم الا ان اسهم الشركات التي تستثمر موجوداتها على شكل ودائع في البنوك ستحقق معـدلات حالة ترقب هذا الاسبوع لمعرفة مدى تأثير ارتفاع اسعار الفوائد على الودائع على اسعار آلاسهم المحلية مما ادى الى استمرار حالة الهُدُوءُ النسبيِّ التي تسود السُّوق متَّدُ مايزيدٌ عَلَى ثلاثة السُّهر. وارتفع مؤشر بنك لسوطبي الوطني الكون من ٢٢ سهما ال ٥/ ١٩٥٤ نقطة من ٣٥ر ٢٩٥٢ نقطة في بداية الاسبوع.

> ارتفاع المؤسِّر غير مرتبط بأداء السوق والما يعود ليرِّسادة ٨٨ طُيونَ برهم لاجمال قيمة المؤشر نتيجة زيادة رأسمال بنك دبي التجاري بهذه القيمة من ٢٢٠ الى ٣٠٨ ملايين درهم. وَقَيْماً قَالَ مَتَعَامَلُونَ فِي السوق ان ارتفاعٌ ٱسعَـارُ الفـوائد على الودائع في البشوك اتعكس على أسعــار الأسهم التي انجُقَصْت لآوسة الآخيرة دون مبررات فأن الدباس يبرى أن انخفاض الاسعاريرتبط بوضع السوق بشكل عام كونّ الارتفاع في سعـرّ الفائدة لم يكن مفاجئاً.

وقال زياد المدباس مندير دائرة الأسهم للحليلة في البنك ان

وكانت بنوك مصلية فقند رفعت اسعبار الفنائدة على البودائع متوسطة الأجْل وطويَّلة الأجلُّ إلى ما بين خمسة وستَّة في المائة بالمقارنة مع ما يتراوح بين اربعة وخمسة في المائة قبل أعلان رُفع لسَّعار الفائدة الآخير في الولايات المتحدة السبوع المَّاضي. ` وقال مسشول في شركة النجمة وسطاء الاوراق المالية إ ابوطَّبِي انه رغمٌ انعَّكاسَات ارتفاع اسعار الفائدةٌ عَلَى الودآئع فَّ

وأضاف «اصبح المستثمر يعيد ترتيب محفظته الاستثماريية

مؤشر بنك أبوظبي الوطني عام ١٩٩٣ / ١٩٩٤م
 أسهم بولة الإمارات العربية المتحدة

 جمال الغرير رئيس شركة الفليج للسكر قال ان مصفاة جديدة لتكرير السكر في دبي ستصدر ٨٠ في المائة من انتاجها من السكر الإبيض وإنّ النسبة الباقيية ستوجيه الى السوق المحلية. وقال الغرير في ندوة تنظمها المنظمة الدولية للسكر أن للصفاة التي سييدا انتاجها في غضون ثلاثة أشهس ستنتج في تَهاية الأمر تحبو ٥٥٠ الف طن من السكس الإبيض سدويا أو ٢٤٠٠ طن يوميسا. وقيال أن للصفياة ستكنون أول مصفاة تعمل كبوحيدة شبارجينة في العبالم واضباف أن أهم مميزاتها ستكون انخفاض اسعبار الشجن وسرعبة التسليم. وقال الغرير أن للصنع الجديد تبلغ طاقة التغريغ اليومية به عشرة ألاف طن وطباقة تخرين السكير الخام ١١٠ ألاف طن وصوامع لتخرين السكر الابيض طاقتها ٣٤ الف طن.

• شركة مسنون أيروييز المسجلة في جبل طارق قسرت تَحَادُ الشَّارِقَةَ قَاعَدَةً لَعَمَلِياتُهَا الْجَوِيةَ الْيُ أَسْيَا وَاقْرَيْقِياً. وصرح كوبي. كيه مينون رئيس الشركية إن اولي رهيلات لشركة المنتظمة ستيدا في من ديسمبر القادم من الشارقة الى مالى ومنها الى تراقندرام وكولمبو والبرحلية التيانيية يبوم ٦ بيسمبر الشارقية الى اسمرة العناصمية الاريتريية ومنها الى حبيوتي وعرية وصنعاء واديس لبابا والخرطوم وثيروبي ومقديشيو ودار السلام ولاجوس. وستعمل على هذه الخطوه طائرات لوكهيد ١٠١١ ترايستبار التي تتسع لعدد ٣٥٠ مسافرا و ٢٠ طنا من الشحن وستنضم الى الاسطول طائرة ايرباص ٣٢٠ في للسنقيل القريب. وإشار الى انبه في للرحلة الثانية ستطير الشركة الى دول مجلس التعاون الخليجي وجنوب افريقينا ومصر واوروينا وان جميع هنذه السرحنلات بتتم عبر مطنار الشنارقة الندولي مرورا بمالي الي المطنات الأسبوية واسمرا الى المحطات الافريقية. ■ الشند وأور باكستان وقعتا عنى معاهدة للتعاون

النجاري والاقتصادي بين البلدين مساء أمس في ثيودلهي. ذكر ذلك راديو نيودلهي ان الاتفاقية تم التوقيع عليها من قبل نائب رئيس الوزراء الهندي وناثب رئيس البوزراء

الاورباكستاني يوتي سلطانوف وتنص الاتفاقية على انشاء بنك هندى اوزبكي مشترك لازالة الصعوبات في قطاع البنوك ولتسهيل نقل البضائع

🔵 أُسِرُ أَثْبِيلُ وَكُنُوا اعْلَنْنَا انْهِمَا سَتَعِبَانَ مَفَاوِضِاتُ حُـُوْ لَ ابرام اتفاق للتجارة الحرة بهدف الغاء اغلب التعريفات والحواجر غير الجمركية على السلع المتبادلة بن البلدين. وصدر هذا الاعلان بعبد اجتماع رئيس البوزراء الاسرائيلي سحق رابين ورئيس الوزراء الكندى جان كريتيان.

وقال مستولون كنديون أن أتفاقا للتجارة الحرة سيريد حجم التجارة بين البلدين الذي بلغ ٢١٠ ملايين دولار كندى. وقال كريتيان ابه يامل أن تمهد المحادثات السبيل لمزيد من الاتفاقات التحارية في الشرق الاوسط لتعرير التكامل الاقتصادي الاقليمي وتحسين الظروف من اجل استمرار

 ميناء راؤن الشرنسي تم عبره تصديس ١٦٢٦ الف طن من الحبوب في الفترة من ١ توقمبر حتى ١٦ توقمبر. وهذا بِالمَقَارِثَةُ مع ٥٥٩ الف طنَ خلال توقمبر كليه من عيام ١٩٩٣. وشمل أجمالي توقفير ٤٧٨٤٤ طنا من القمح للحيراثر و £ £ الف طن من الشعير للسعودية.

• كومير تس بنك احد البنوك التجارية الأَلْأَنْيَةُ الكبرى. اعلن عن تسجيل زيابة في حجم الارباح في الاشهر العشرة الاولى من العام الحالى بلغت ٧٦٧ ؛ في المائة لتصل الي ٤٥٠ عليار مارك.

واعلن مارتن كولهاورن للتحدث باسم مجلس الادارة في فرانكفورت أن هذه النَّتيجة تتضمن ٨٨٤ مليون مارك من بيع حصص أسهم في سلسلة متاجر كارستاد ومجموعة دي بي في

ويواجه البنك انخفاضا بنسبية ٨٨ في المائة في تجارة الاوراق المالية في حين اتخفضت ارباحه من تعاملاته الخاصة في الاوراق المالية الى ٥٦ مليون مارك.

على اساس نسبة عائد الاستثمار وليس نسبة الربع فقط». وقال زهير الكسواني المدير الشّريك في مكتب الشّرهان للاسهم والسندات أن ريعاً بنسية خمسة في المائة على الإسهم كان مُقبولا العيامُ المُأْضَى لَكُنِيهُ لم يعيد مقبُّولا الآن نظرا لاخُتيلاف المقارنة وتحولها لمصلحة البنوك.

واجتمع وسطاء الاسهم على استبعاد حصول انبرلاق عام في الاسعار نُتيجة ارتفاع اسعار الفوائد ولكنهم قالوا ان نتائج اعدال الشركات والبنوك عن العام الحالي ستكون حاسمة قي

وتم خلال الاسبوع تداول كميات متوسطة من اسهم اتصالات بِاسْعَارِ تَراوَحَتَ بُيِّنَ ٩١٢ و ٩١٠ براهم وقال الدباسُ أن الطلب على اسهم اتصالات لايبزال ضعيفاً نتيجية توقعيات بعض المستثمرين بانحفاض السعر الى ٩٠٠ درهم. وقال الدباس أن الطلب على أسهم شركة الجرافنات البحريبة الوطنية لايزال مستقرا عند نفس مستويات الاسابيع الماضية

نظرا لعدم توافر معلومات جديدة عن أدَّاء الشركة. ولاتزال شركة ابوظبي الوطنية للفشادق تتقدم السوق من حيثُ السعر وحجمُ الطُّلُّبِ حيثُ سجِلت السُّوقِ طلْبِ على أسَّهِم الشَّركة بسعر ٢٠ ٩ درهما وتم تسجيل تداولات بهذا السعَّر. وانحفض سهم شركة ابوطبي للطيران خمسة دراهم الى ٧٥٠ درهما نتيجة زيادة العروض فيما ثم تسجيل صفقات بكميات

وقال الدباس: ان انخفاض سعر سهم شركة طيران ابوظبي لا علاقة له بأداء الشركة الذي يتوقع ان يكون مميزا هـذه السنّـة ولكنه لم يشر الى اسباب الانْحُفاضّ.

في حين قال محمد حراحشة مدير عام مركز الإمارات التجاري ان حركة الاسهم المحلية في سوق الامارات خلال الاسبوع الماضيّ اتسمت بالنشاط مقارنة مع الفترة الماضية على الرغم منّ ارتفاعً اسعار الفوائد حيث عقدت العديد من الصفقات ومع ذلك فانّ اسعار بعض الاسهم تراجعت بشكل كبير خاصة اسهم بنك دبي الوطني وفي الوقت نفسه ازداد الطلب على اسهم بعض البسوك والَّتِي كَانَتُ مَعْروضَة في السَّوقَ مَنذَ فَتَرةَ طَويلةَ مَثل اسهم بنك الفجيرة بعد أن تراجع سعرها حوالي ٢٠ درهما بعد زيادة رأس

وأوضح مدير عام مركز الامارات التحاري أن أداء الشركات والبنوك المُحليّةُ خلال عام ؛ ١٩٩١ سيؤثر اليّجاب او سلبًا على اسعار الاسهم. فاذا كان الأداء جيداً وهناك زيادة في نسبة التوزيع سينعكس بشكل ايجابي على الاسعار اما اذا كأن الأداء عكس ذلك أو كان مماشلًا لعام ٢٩٣٦ فعن المتوقع ان يتراجع سعر السهم لان المستثمر اصبح لايقبل بالريع المنخفض مقارنة مع ربيع الفُوائد. ولعل الشكليّة الكَبْيرة التّي يواجهها سوق الأسهم في الامارات هي غياب المعلومات عن المُستثمرين بالنس لأناء الشَّركات او البِنُوك حيث لايمكن معرفتها إلا عند الأعلان في اجتماع الجمعيلة العصومية والتي تبين واقع الاداء والارساح والخسائر ونسبة التوزيع.

بينما قَالَ زَهْمِ الْكُسْوَانِي المدير الشريك لمكتب الشرهان للاسهم والسندات ان الاسهم المحلية تأثيرات اسوة بالاسهم العالمية انخفاضا بسبب تأثير ارتفاع الفوائد على البودائع على الدولار وبالتالى على معظم العملات الآخرى ومنهيآ البدرهم فقيد قاد التراجع بورصة نيويورك وتلتها معظم بورصات العالم وقيما صقه خبراء الاسهم بأنه انهيار آخر.

سوق الاسهم في الإمارات افضل حيالاً.. فخيلال فترة صعبه د الفائدة منذ اكثر من ٧ أشهر انخفضت اسعار بعض الاسهم بنسب معقولة وبالندريج بحيث لايشكل عبئا ولأيمثل صدمت مع ان بعض الاسهم ارتفعت خلال الفترة لأسباب ذاتية وليست شُمُولِيةً. ومن المتوقع استمرار بعض الاسهم في الانخفاض مع ارتفاع الفوائد حتى موسم ظهور النتائج بصورة علنية ولكن تستبعد انزلاق الاسعبار ألى مستويبات منخفضة، حيث يقبل الْمُستَثَمُوونَ الْأَنْ بريع للَّاسَهِم بِهِ الزِّي الفوائد على الـودَائعَ وَفِي ذلك مكسب لــلاسهم حيث درجت العــّادة ان تكـو ّن المقـــار ّنــة لمصلحة الفوائد او بقآء هامش بينهما

الاجتماعية تزيد من تكلفة العمل، وعلى الاخص في الطبقات الدنيا من شرائح الاجور، لدرجة انه لم يعد يوجــد طلب يــذكــر على الايــدي

وتلك النوعية من الايدي العاملة هي التي

صارت تشكل الجانب الاعظم من جيوش

المتعطلين. وليسس بخاف أن الائتلاف الحاكسم

في بلجيكا، والمكسون من الحسرب المسيحي

الديموقراطي والاشتراكيين يهساب الاقتراب

من محاولة الاصطلاح الجذري للنظم

الاجتماعيسة السائدة. عسلاوة على ذلك فسان

المديونيسة الكبيرة للدولسة تجعل من

المتعذر تخفيض الأعباء الضريبيسة هساك.

وهذا ما يدفع الحكومـــة البلجيكيـــــة الى

البحث عن كل الحيـل المكنــة لمواجهــة ذلـك

ومنذ بداية شهر اكتوبر تجرى في بلجيكا

تجارب على نظام جديد بطلق عليه «شيكات

الخدمات». وهذا النظام يهدف الى تحقيق امرين

في وقت واحد: مكافحية البطالية ومكافحية

فــرنـكا في الساعـــة!

سوق العمل السوداء.

تشغيل الايدي العاملة خارج الاطر الشرعية ومن خلال ما يطلق

عليه «سوق العمل السوداء». والمشروع الجديد يـرجع الى وريـرة

العمل البلجيكية «سميتس» التي اصبحت محل نقد واســــع

وتهكم أوسسع وجعل منها اهم شخصية بالنسبسة لرسامي

الكاريكاتير في الصحافـــة البلجيكيـة ويتهمهــا المنتقــدون بأنها

لاتتــورع عن ارغــام المهندس المتعطل على قص الاشجار في

حديقـــة زميل لـــه ـ اكثر حظا لانه غير متعطل ـ مقابل ١٥

والاتجاه المبدئي هو ان يكون تطبيق المشروع الى حد كبير على

اسس اختيارية. وتتلخص الفكرة الاساسية في أن تقوم الأسر

بطلب الايدي العاملة المتعطامة من السلط ات المحلمة، وذلك كيما

تقوم بأعمال المنزل والحديقة ورعاية الاطفال والمسنين، ومثل تلك

الاعمال لن تدفع نقدا، بل مقابل ما يطلق عليه «شيكات الخدمات».

وتقوم الاسرة بتجميع تلك الشيكات ويكون لها الحق فيما بعد في

ان تستنزلها من ضريبةِ الإيبراد العيام وذلك بحيد اقصى تضعيه

الحكومة. ومن خلال امكانية الخصم من الضريبة تتعشم الوزيرة

البلجيكية أن تكسب سوق العمل تلك الاعمال المسزلية الصغيرة

التي كانت تركن جانبا دون ادائها او التي كانت تتداول من خيلال

وقد نشرت قبل اسابيع دراسة اجبرتها مؤسسة الملك بودوان

وكان من النتائج التي توصلت اليها ان ما سوف يحققه مشروع

الوزيرة سميتس يفوق بكثير توقعاتها. وتبدأ الدراسة بما توصلت

اليه، وقالت انها تهنيء كل العمال الـذين سـوف «يتعـاطـون»

شيكات الخدمات والذين سوف يضطرون الى انفاق جانب من

اجورهم على خدمات التنظيف المنزلية ومجالسة الاطفال والذين لن

يتمكنسوا من اخفساء دخسل عملهم والتهسرب مسن أداء الضرائب

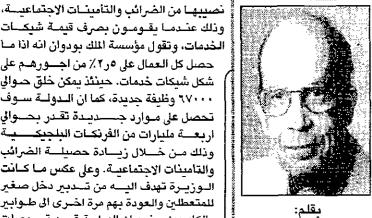
والتأمينات الاجتماعية، اذ انه على هؤلاء العمال ان يؤدوا الى الدولة

من الحقيبة الاقتصادية الله شيكات الخدمات الواجمة البطالة !

يبدو إن كثيرين عن السياسيين والاقتصاديين أضحوا ينظرون باحباط وبقلة حيلة واضحة الى البطالة المتفاقمة في بلادهم - وبوجه خاص في الدول الصناعية ـ والتي تتزايد من دورة اقتصادية الى دورة اقتصادية اخرى. وفي وسط اجواء القنوط تلك بدأ البعض يفكر في

البحث عن حلول سحرية. وربماً تعتبر بلجيكا خير مثال على هذا النمط الجديد من التفكير. فالأعباء الباهظة للضرائب والتأمينات

دكتور لطفى عبدالعظيم



وذلك عندما يقومون بصرف قيمة شيكات

الخدمات، وتقول مؤسسة الملك بودوان انه اذا مــا

حصل كل العمال على ٥ر٣٪ من اجــورهـم على

شكل شيكات خيمات. حينئذ يمكن خلق حوالي

٣٧٠٠٠ وظيفة جديدة، كما ان الحولــة ســوف

تحصل على موارد جـــديدة تقدر بحــوالي

اربعة مليارات من الفرنكات البلجيك ية

وذلك من خللال زيادة حصيلة الضرائب

والتامينات الاجتماعية. وعلى عكس ما كانت

الوزيرة تهدف اليه من تدبير دخل صغير

للمتعطلين والعودة بهم مرة اخسرى الى طوابير

«الكادحين»، نجد ان الدراسة قد تصوصلت

الى ان شيكات الخدمة سوف تتمتع بمفعول

إلا ان هناك نقطة جوهرية يثيرها الكثيرون فلما كانت الاجور التي تدفع في السوق السوداء للعمل تقدر بحوالي ٢٥٠ الى ٣٠٠ فرنك بلجيكي عن الساعة الواحدة، وهو ما يعادل حوالي ثلث معدل الاجور التي تدفع للايدي العاملة القادمة من القنوات الشرعية، كذلك يقول بعض المنتقدين ان تنفيذ النظام الجديد لن يتحقق في نهاية الامر على اسس اختيارية محضة. ويفسرون ذلك ان ما سوف يحدث في واقع الامر ان كثيرا من الأسر ـ على الرغم من ميزة خصم الشيكات من الضرائب ـ سوف ترى انــه من الافضل لها التعامل مع السوق السوداء للعمل بأن توكل القيام بالخدمات الصغيرة الى أي شخص من جيرانها ثم تدفع له أجبره نقدا وهو ما يقل في كل الاحوال عن الاجور السائدة في سوق العمل. ويضيف الناقدون أن ذلك يعنى أن النظام الجديد لن يؤدى الى تناقص ملموس في حجم البطالة. والغريب أن دراسة مؤسسة الملك بودوان لم تشر الا الى الطبقـــة العاملـــة من حيث الـزامهـا بالتعامل بواسطة شيكات الخدميات وبيذلك تكون قيد اسقطت من حسبانها الحرفيين المستقلين واصحاب المهن الحرة. مع ان طلبات الفئات الاخيرة على الايدي المساعـــدة في الاعمال المنزلية يزيد بكثير عما يتحقق من جانب الطبقسة

ومع كل ذلك فلاشك ان فكرة شيكات الخدمات هي فكرة جديــدة من نوعها وربما تتطور من خلال التطبيق العمل لتلافي اية تغرات قد تتضح بها، ويحلو للبعض ان يطلق على الفكرة الجديدة «الحل السحري لمواجهة البطالة». وقد لاقي المشروع الجديد استحسانــا ملحوظا من جانب جيران بلجيكا. فقد قام اتحاد اصحاب الاعمال في هولندا بتقديم مشروع مماثل قبل عدة اسابيع. اما في دول الشمال فقد مر المسئولون على الفكرة البلجيكية مرور الكرام ولم يجدوا بها 🕯 🌣

# "Your Commander and I, At vour Command"



## " I will fly you anywhere you wish, train you anytime you like, for a full year FREE when you buy your Commander ll4B".

It is not only the best time to own your own private airplane, but also time for the best deal ever from Commander International. The Commander Il4B, the finest four-seat, high-performance single-engine aircraft in the world, has a design heritage that includes such legendary military aircraft as the P-51 Mustang and the F-86 Sabre. The Commander Il4B is a beautiful, solid and substantial airplane, powered by an engine with over 2 million hours of flight experience with one of the best safety records in its class. And the best part is yet to come. If you buy your fully equipped Commander 114B with this special offer\* for US\$ 360,000-, we will register it, insure it, deliver it and assign a resident certified pilot for you (FREE OF CHARGE FOR ONE YEAR), to fly you anywhere, train you anytime you like and proudly fix your wings when you pass the private pilot test.

SPEED	MAXIMUM			164 KTAS
	PERFORMANCE CRUISE (75% POWER)			160 KTAS
RANGE	LONG RANGE CRUISE		, ,.	752 NM
WEIGHT	STANDARD USEFUL LOAD			1.216 LBS
CUMB	INITIAL S.L. RATE OF CLIMB	· · · · · ·		1.078 FT / MUN

For more information please call 971-4-817166







Limited offer on selected model:



اكوا إكسبو الخليج ٩٥ المعرض الأول لنقل ومعالجة المياه

خت رعاية سمو الشيخ بديلطان بن زايد ال نهيان نائب رئيس مجلس الوزراء

كيف نستفيد من موارد الطبيعة؟

دعوة إلى جميع المنتجين والموردين والتجار..

إذا كانت لديكم منتجات أو معدات أو خدمات تتعلق بسبل الإستفادة من موارد الطبيعة. أو بسبل الحافظة عليها، فإن الشرق الأوسط بأكمله ينتظر مشاهدة ما لديكم..

شاركوا في واحد من ثلاثة معارض دولية

تقام لهذه الأغراض في وقت واحد في أبوظيي.. بوابتكم إلى أسواق الخليج!

رق الأوسط بأكمله يبحث عن الإجابة!

آجرونيش ٩٥

معرض الزراعة والثروة السمكية

إنقايرو ٩٥ المعرض الدولي لحماية وخسين وتطوير البيئة

# ِ ١٦ – ١٩ يناير ١٩٩٥ مركز أبوظبي للمعارض الدولية















# ر كان على ناهور البمال المناف ومال المين المذهب المناطان المنافعة الم

صبهم لللأطللق في الفضياءات الواسعة والرحبة جعلهم ينطلقون الى الصحراء.. يجدون فيه مسا يبحثون عنه ويشتاقون إليه.. هروباً من الغربة التي يُجِدُونَها في الرحام والضجيج والبنايات الشاهقة والروتين البومي للحياة.. التي يُغْرِقُونَ فيها فلا ينسون من حولهم فَقَطْ.. وانما ينسون انفُسُهم ايضاً.

الحدين الى «البر» .. دفعه .... م الى الركض سريعها مع عطلسة نهايسة الاسبوع حيث الرئة الواسعة آلتي يستنشقون فيها النسمة الباردة العليلة.. وحيث امتداد الأفق.. والكتبان الرملية الناعمة المسترخسة في هدوء وسكينة، مع انكسار اشعة شمس الإصدل على وجناتها مسا يضفي على الطبيعة سحسراً على

والمقيمين العرب والإجانب.. جمعهم حب الانطلاق.. ألى الانطلاق نصو الصُدراء في اطراف العين.. بحثا عن المتعة، ابتساماتهم .. صحكاتهم.. مرحهم.. حــركتهم.. سعــادتهم .. كُل ذَلْكُ اكد بدون كسلام المتعسة التي يشعرون بها. «الاتحاد» كانت معهم تسجل ... بالكلمة 🔞 والصحورة تلك الإنطْباعات .. وقد فضلت الكلُّمة ان تختصر القول.. تاركة للصورة مجال وحرية التعبير.. من الطريق ألى وأحة المسعودي.. الى مكان المحيم في وسط الصحراء على اطراف مديثة ألعين.. سار الركب على ظهور الهجن.. قرابة خمسين مجينا يبركبها متواطنون ومواطنات ومقيمون ومقيمات عرب

انطباعاتهم.. اخْتَرَنَّا اولهم لنتحـدثَّ معها، واختيارنا لها لاننسا كنسا نستشعر خوقها الشدييد وهي على ظهر الجملُ.. خاصة وانها لمّ تستكمل الكيل ومترات الثـــلاثــة. وفضلت النزول قبل خط النهاية بحوالي ٠٠٠ متر فقط، فريدا ديمالوا.. هُندُنَّة.. قالت: انها كَانت تَشعَر بخوف ف البداية خاصة وانها المرة الاولى التِّي تركب فيها الجِمال.. لكنها مع مرور الوقت قالَت: انها مُمتعةً.. ولما سَأَلْنَاهَا: ولماذا فَصَلت عدم

استكمال المشؤار قيالت: كنت اشعيرً



بالم في كف يندي.. وحبركسة الجمل

للأمام والخلف مع المشي تجبرني على ان اقبض على مسند الركوب الدي

يضعونه على ظهره.. ولنا لم استطع

ممتعمة، ميبو لا هلسو.. من انجلترا

اكدت أن التجربة كأنت ممتعية

وشيقة بالنسبة لها.. ضاصة وانها

🔵 للحيم وتشه

ومتعة

الانطلاق

والقضاءات



تحقيق: حمدي نصر

تصویر: ربحی سعد

اخاف من صوته

جاكلين يبركسز تعمل في السفارة

البرنيطانية نكرت أنها المرة الاولى التي







والوجه المشرق لتراثنا.

الشعراء في الهواء الطلق.

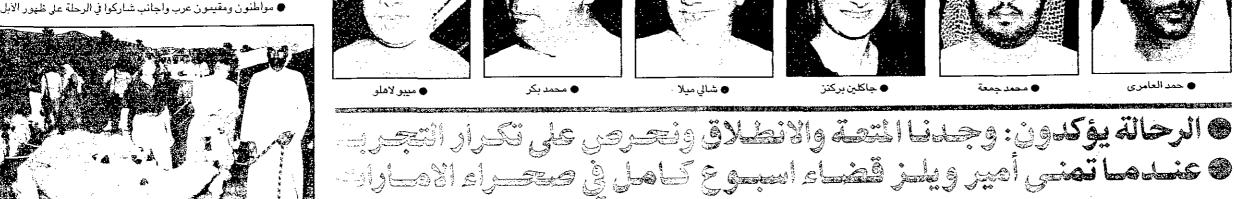
عن الرحلة وكيف وجدوها:

يوم واحد لا يكفي

الكثبان الرملية، وشاهدوا كيفية

القَهُوَّةُ العربيَّةُ والنُّمرِ.. أعَدُنا السُّؤَالُ







جلسة عربية مع القهوة والثمر والصقور.

بالنسبة في.. يوم واحد لا يكفي.. وعلى ذكر ذلك.. يمكنني ان اقول لك ان امبر ويلــز عددما زار الإمارات دهب الي

محمد بكر: انطباع رائع.. الرمال

والهدوء .. والفضاء، انه شيء ممتع كنت افتقده. تدريب الصَّقور على القنص، وتناولوا

روعة.. واتمنى تكرارها.. جاكلين بركنز: هذه الطبيعة غير موجودة في انجلترا لذلك فهي ممتعة

سعيدة جداً. شالى ميلا تعمل في وزارة لاطلاع مشاهدي التليفزيون البذين يُرغبون في زيارة مناطق مختلفة من بلادنا خاصة تلك التي تسرتبط الخارجية البريطانية وهي حاليا في زيارة للامارات: قالت: أن تجربة بالتراث، والقصيد من تلك البرحيلات ركوب الجمل.. رغم غرابته.. ممتعة جداً. وانها - اي الرحلة - تجربة تعريف المواطنين والوافدين العرب جديدة ومثيرة في حياتها. والأجانب بتراث بالأدنا والجوانب السياحية الاخرى، ونتمنى أن نوفق

محمد بكر. عربي.. قال: لقد وجدناها فرصة للانطلاق بعيداً عن المدن.. لقد قمت بريسارات الى مساطق متعددة في الامارات لكنها المرة الاولى التي ازور فيها الصحراء.. وشُجعنّ وجود من يدلني على مسالكها لأننا في البداية كنا نخاف ان نضيع فيها.

وعن ركبوب الجمل السدى لسنس سعادة به قال: ركبت الخيل ـ لكن وجيدت ركوب الجمل اكثر متعة.. والآن عسرفت لماذا يعشق ابناء الامارات ركوب الجمل.. لانه يعنى الهدوء والسكينة والراحة والتأمل.

معهم.. كان حمد العاميري.. وهـو مدير انتاج برنامج المجلة السياحية في تليفزيون الإمارات العربية المتحدة من ابوطبي .. سألناه .. فقال: هذه الرحلة ضمن البرحلات السياحية المفيزة التي تنظمها المجلة السياحية سالتعاون مع شركة «رمال العين النذهبيــة ، والَّتِي تَعني بِسرحَـــلاتُّ التراث.. وهذه الـرحــلات اسبـوعيــة

قبل لانها كانت تخاف من صوته.. وليس من ضخامة جسمة!.. قلّنا لها كيف ومعظم الناس يخافون اولاً من ضُخامة حسمه.. قالت لا.. أنا كنت اخاف من صوته لانني كنت اعتقد ان هــذا الصــوت تعبيرٌ عن الغضب

قالت: انها تجربة ممتازة وكنت



بالرَّمَافَات.. رَحَلَاتَ على طَهور الجمال والسركض بها، حُفْلُلاتُ الـذهبيـــة المعتــدة .. والانطــلاق.. وبعدان شارك عدد منهم في انطلاقات بالجمال، وبالسيارات على

«لَيوا» وقضى يوما هناك وقال: اتمني لو امضى اسبوعا هناً لـولا ضيق الوقت. فريدا ديمالـو: اشعـر شالي ميلا: الاصارات رائعــة.. انها جميلة حقاً.. ورحلة الصحراء اكثر ميبو لاهٰلَوّ: بالتاكيد.. اتمني تكرار هذه التجربة مرات ومرات، الصحراء

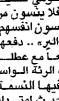
تم الافتتاح .. نستقبلكم الآن.





نکست

الأناهة والكمال شأن محتير يصعب تحقيقه .. نكن نكست بغضل دفة تضاميتمها وجنودة أفمشتها ويراعة ألوانها تمكنت من تحقيق ذلك بسهولة. تتكيلة واسعة من أزياء النساء والرجال والشباب وثياب الأطفال والأحذية والكماليات أرياء لكستام زيج فبريد من تَصْاهِي فِي جُودتها أرقى بيوت الأزباء العالمية خطوط الموضة الرافلية وبأسمار تنافسية في مشناول الجيع. والجودة العالية تقباهي بمتجاتها أرق بيوت الأرساء. اسعتارهما نتمنافستية وفنيت مركز برجان - الدورالأول دنت ، الإمارات العربية المتحدة مساول الجكميع. ىسلىنون: ٢٦٠٠١٥ نكست للعتميزين أمحاب الدوق الرفيع من الرجال والنساء-



انطلاقومتعة □ انهم مجموعة من المواطنين

> سار ساموشاروز التعرب فأرج للمستدان سوقي للو

سنستاح شبش ببأن . سسستنون

فجاة.. اصبحت تسليمة نسرين كاتبة مبدعة، ومؤلفة رائعة، ومناضلة فذة من أحل الحريـة وقيم الديمقراطية. فقد انفتحت لتسليمة كل ابواب الحول الاوروبية وعواصمها، وتسابقت السلطات في تلك الدول لمنح هذه الكاتبة القادمة من مستنقعات آسيا الراكدة حق اللجـوء السيـاسي، واصبحت تسليمــة نجمة تسطع في سماء اوروبا اللظلمة على الطـريَّقــة الهوليــووديــةً الصــاخيّـةٌ، وضيفــة على ملتقيّــاتها الفكرية، ومرشحــة مستحقـة لنيل جــوائز الحريــة

وكلماً رفعت تسليمية صبوتها طعنياً في الاسبلام وتشويها في رموزه وإساءة لقيمه وتعاليمه كلما ارتفعت أسهمها في آلة الدعاية الغربية المتحاملة على حضارة الشرق ومعتقداتها تحت نفس العنوان المبهم.. «الدفاع عن حقوق الإنسان».. لـذلك ذهبت تسليمة الى باريس، وما ادراك ما باريس، لتؤكد، من خلال برنامج جمعت فرنسا فيه عدداً من أمثال تسليمة ليوجهوا خلاله مدافعهم الى الاسلام وكتاب وعقيدته، انها ملحدة وانها قررت ان تترك الايمان «وتكون للإنسانية» بعد ان وجـدت ان «النصــوص لـُدينيـــة الاســـلاميـــة تتضمن الكثير من البغض

هكذا، ويقدرة قادر، تنفتح ابواب الأرض في الغرب وخزائنها الوهمية لكل من باع نفسه للشيطان وقرر ان يكون اداة لضرب الاسسلام من داخلة. فتُسدور العدسات وتسطع الأضواء، وتحجز المساحــات على الصفحات الاولى من الصحف، وتتسابق المؤسسات الاستعمارية المختصة للاستضافة وتوزيع الجوائز وشهادات التقدير، وفي يوم وليلة تتصول الحجارة لى ذهب، وتحاط النكرة بالشهرة والمجد، ويصبح الذليل عزيـزا، والمتخلف مبـدعـا ومقـاتـلاً من أجل «الإنسانية».. فأي إنسانية؟ هذا ما نتمني الحصول من باريس وحليفاتها الغربيات لشرح تفهمه عقولنا

عادل الراشد

السدول العربية فسي عالم الأسواق العملاقة في ندوة انعقدت منيذ فترة قصيرة في لنيدن حول د. رغيد الصلح

العلاقات الدولية قال واحد من المشتركين ان مستقبل النظام الدولي مرهون بنتيجة المنافسة بين بريطانيا واستراليا. وأثارت هذه الملاحظة الفضول اذ انه من المألوف والمعروف ان العلاقة بين البلدين ليست ذات طابع تنافسي بل ودي، وأن البريطأنيين يعتبرون الاستراليين من «الأقرباء». صحيح أن بول كيتنغ، رئيس وزراء استراليا، يتحدثُ عن الانفصال عن التاج البريطاني وينتقد بعض معالم السياسة البريطانية، غير ان العلاقية بين البليدين تستند الى علاقات تاريخية وثقافية عريقة لاتفصم. كيف يمكن اذن، الحديث عن منافسة بـريطــانيــا واستراليا؟ من ناحية اخرى فان بـريطـانبــا قــوة دولية ولكنها لم تعد قوة عظمى قيادرة على صوغ مصَّر العلاقات الدولية كما كانَّ الأمر في المأضي، اما استراليا فقد تكون قوة اقليمية في المدار الاوقيانوسي ولكنها بالتأكيد ليست قوة دوليــة. اذن، كيف يمكن

للمنافسة بين بريطانيا واستراليا ان كانت موجودة

اصلا ان تؤثر على مصير العالم؟ أجاب الباحث على هذه الملاحظات بقوله أن ماقصده هو أن العالم يتجه بسرعة متزايدة نصو اقامة التكتيلات الاقتصبادية الكبرى وان اهم مشروعين مطروحين دوليا على يسياط البحث هما «الإطلسية» التي تتبناها بريطانيا، «والباسيفكية» التي دعت اليها استراليا، ورئيس وزرائها كيتنغ تحديدا. تهدف الإطلسية، التي ترمى الى الحفاظ على الموضع الدولي الراهن، الى تَقبويـــة العــــلاقـــاتّ وتطويرها بين الدول الغربية الواقعة في شمال الاطلسي. اذا تحقق هذا المشروع تكون بريطانيا هي المستفيد الاول منه لأنها في وسطه جغرافيا وسياسيا، واذا فشل هذا المشروع تتحول بريطانيا الى ولاية من الولايات الاوروبية. بالمقابل تهدف الباسيفكية الى تجميع الدول الواقعة حول حـوض المحيط الهاديء، البالغ عددها ١٨ دولة، في كتلة واحدة. ان هذه الدول ستنتج، اذا حافظت على معدل نموها الراهن، مايوازي ٦٠٪ من مجموع الناتج المحلي لكافة دول العمالم وستسماهم بـــ ٥٥٪ من مجموع التجارة الدولية في نهاية القرن. أن الفكرة الباسيفكية تناسب استراليا في المقام الاول اذ انها ستكون في وقلبها والبلد الأقرب الى التوسط بين قطبيها الرئيسيين اي الولايات المتحدة ودول جنوب شرقي أسيا بحكم علاقات التاريخ والثقافة.



اذا فشل المشروع الباسيفيكي فان استراليا تتصول الى بلد مهمش وسط النمور والاسود الأسيوية.

بدت الملاحظة بعد شرحها، على هذا النحو مقنعة، اذا كان الهدف منها التشديد على اهمية اتجاه دول العالم الى بناء التكتلات الاقتصادي الكبري، وكذلك التاكيد على مغزى التطورات التي تطرأ على اقتصاد القارتين الأوروبية والأسيوية. بيد انه بقّى هناك سؤال مهم حول امكانية التاليف بين المشروعين وادماحهما في منظومة اقتصادية كبرى، وقد قبل هنا ان مستقّبل هذا الاحتمال مرهون بدور الولايات المتحدة ومـوقفهـا من كل من البـاسيفيكيــة والاطلسية. واشنطن في الـوقت الـراهن لاتسعم الي تحقيق هذا الاندماج، وانما تسرغب في الحفاظ على الاطلسية مع سعى متزايد الى تحويل الباسيفيكية الى مجال حيوي للتوسع الاقتصادي الامريكي. من هنا فان فكرة المنافسة بين الباسيفيكية والاطلسية لاتزال قائمة، والانطباع السائد هو ان نمو واحدة منهما سيكون على جساب الاخرى.

في اطار المنافسة بين الفكرتين حققت الباسيفيكية تقدّما على الاطلسية في الاسبوع المنصرم وذلك عندما عقد «الملتقي الأسيوي الباسيفيكي للتعاون الاقتصادى» (أبك) قمته الثانية في جاكرتا، وبـدت هذه القمة وكأنها خطت خطوة واسعبة باتجاه التحول الى كتلة اقتصادية عندما تقرر في نهايتها العمل على اقامة سوق باسيفيكية حرة في نهاية عام ٢٠٢٠، ولقد توجه الزعماء الكبار في القَصة بكلمات التطمين الى الدول والتكتلات الدولية الاخرى في العالم فأكدوا ان قيام مثل هذه السوق وتوطيد العلاقات بين دول المحيط الهادي سوف يفيد المجتمع الدولي عموما وانبه عمل يخدم التجارة الدولية وينسجم مع المبادىء التي تضفنتها اتفاقية «جات» بشأن تحرير التجارة الدولية من القيود. غير ان هذه الكلمات المطمئنة قيد لاتكون كافيسة لتهدئة التحفظات والمضاوف التي

اثارتها الفكرة الباسيفيكية في بعض الاوسساط

أثارت الفكرة الباسيفيكية تخوفا بديهيا في اوروبا خاصة عندما تبناها الرئيس الامريكي كلينتون، ودعا الى قمة «أبك» الاولى في مدينة سياتل في الولايات المتحدة في شهر تشرين الثاني (نوقمبر) عام١٩٩٣. وقد اقترنت الدعوة بالتوتر في العلاقات الاوروبية - الامسريكيسة، مصاراً وله في المخساوف الاوروبية ومن النظرة السلبية تجاه المشروع الباسيفيكي في العواصم الإوروبيــة. في الأونــة الأخيرة حُفَّتَ الْمُحَاوِفُ الأوروبِية لسببِين رئيسيين. السبب الاول هـو شعـور الاوروبيين ان مشروع (ابك) ليس جديا وداهما بالدرجة التي تصوروهـا. فبين البدول الإعضياء خيلافيات جيديية لإيمكن تجاوزها بسهولية. ان الهوة بين نظام الولايات المتحدة الراسمالي ونظام الصين الشيوعي لايردمها اقتصاد السوق وحده. ولئن كان بالامكان الحديث عن تجسير الهوة بين النظامين عندما كسأن الكونجرس الامريكي في يد الديمقراطيين قان انتقاله الى يد الجمهوريين مع ازدياد قوة التيار المصافظ بينهم يجعل مثل هذا الحديث غير وارد، في المستقبل المنظور على الاقل، فضلا عن ذلك فأن المبارزة الاقتصادية الامريكية ـ اليابانية لم تنته ومحاولات. ترويض اليابان لم تتوقف. علاوة على هذا وذاك، فان الدول الصناعية الجديـدة في «أبك» تخشى من ادخالها في علاقة غير متكافئة مع الدول الصناعيــة القديمة. وقـد عبر رئيس وزراء مـاليـزيــا، مهـاتـير محمد، عن هذه المضاوف منذ بدأت السعوة الى المشروع الباسيفيكي. السبب الشائي الذي أدى الى تهدئة مخاوف دول الاتحاد الاوروبي، هـــو انها توصلت اقناع الدول الآسيـويـة الْأعضاء في «أيك» بعقد محادثات على مستوى سياسي عال ريما تتطور في المستقبل الى بناء اطار «اوراسي» (أوروبي

\_اسيوى) للعلاقة بين الطرفين. ان الاقطار العربية تبدو بعيدة عن هذه التطورات. فليس هناك اي دليل على وجود اهتمام عربي رسمي او اهلي بها. فبينما حاول الاوروبيون ارسال وقد مراقب الى قمة «أيك»، غاب العرب عنها غيابا كاملا مع انهم من مؤسسي فكرة التجمع الإقليمي في العالم ومع انهم جبرء حيوي ومهم من القارة الأسيوية. هل يعنى هذا الغياب عن «أبك» ان العرب لن يتأثروا بقيام هذه التكتلات؟ العكس

صحيح اذانه من المؤكدان يتأثر العرب بصورة مباشرةً من جراء التنافس بين الدعبوات الإطلسيـة

والناسنفيكية والاوراسية. الإوراسية، التي تهدف إلى تطويس العبلاقات الاقتصادية بين دول آسيا واوروبا، قد تحقق مكاسب اقتصادية ضخمة للعرب، فالأراضي العربية هي الممر الطبيعي للتجارة بين القارتين. وازدهار التجارة بين الآسيويين والاوروبيين سوف يسمح بتعزيز وتنشيط حركمة المراقء والمطارات والسكك الحديدية وكافة طرق المواصلات العربية. ومثل هذا التطور يفرض على الأقطار العربية التأهب والتهيؤ منذ الآن حتى تحقق فائدة كاملة من النمو الضخم في العلاقات بين القارتين. بيد أن مثل هذا التطور له انضا نتائجه السياسية والاستراتيجية التي قد توثر سلبا على مصالح البلدان العربية وعلى استقلالها وعلى قدرتها على التُمتِع بِثمار مُوقِعها الجِغراق. اذ انه يخشي أن تحاول القوى الاوروبية والأسيوية، ضمانًا لمصالحها وامتيازاتها الاقتصاديسة أن تحاول السيطرة على الدول العربية كي تـؤمن الإمساك بمرافق المواصلات الحيبوية وتسخيرها لخدمة مصالحهاً. وتتكرر بذلك القصول الماضية من التاريخ حين اقتضى الوصول الى الهند والحفاظ عليها تَثبيت السيطرة الاستعمارية على البلدان العربية، وحيث تحول التنافس على الطرق والممرات الدولية في الاراضي العبربية الى سبب من

ان تنفيذ اي من الفَكرتين الاطلسية والباسيفيكية قد لايعرض الاقطار العربية الى نفس الضغوط السناسية والاستراتيجية ولكنه قند ينؤثر عليها سلبا اذينقل زخم التجارة الحولية الى حوضي المحيطين الإطلسي والهاديء، ويبعدها عن البحرين المتوسط والاحمر. عندئذ قيد يحل بالعبرب ميرة اضرى ماحل بهم بعد اكتشاف رأس الرجاء الصالح، وقبل فتح قناة السويس، من تراجع اقتصادي ومن بوار اصاب العديد من المدن ومناطق الحضارة العربية. من هذه الناحية فان الـدعــه ة الاوراسية قد تكون انفع للأقطار العربية شرط أن تنجح مي نفسها في ترميم بنيانها الاقتصادي والسياسي المشترك وتقويته كي يعسرر ارادتها واستقلالها وقدرتها على الدفاع عن مصالح ابنائها

بقلح لحمديرغل

BELL PARKELLE LANGE

اسرائيل من توطيد أقدامها اكثر مدعومة بالصلح مع اكبر عدد ممكن من الأطراف لعربيَّةً، ونَيضًا قَبول الأربن الَّذي كأن الدولة صَاحَبَة الْسيادة على القَيسَ حَتَى

فحتى الآن لايزال مجهولا تأريخ البِّدة يتطبيق الحكم الدّاتي، وأن اتفاق غرة اريحا لم يتقدم بعد شبرًا واحداً باتجاه بفية أراضي الضفة الغربية المحتلة،

ويَنْلُكُ بِكُونَ مُوقَفِّ الجانِّبِينَ ٱللَّذِينَ يَفْتَرضُ انهما المستولان المساشران عن

فَالْقَصْيَةُ هِنَا لِيسِتَ قَصْيَةً وَلِابَةً دُينَية، وليسِت قَصْيَةَ اردِنْيَةَ او فلسطينية،

واليوم تتعامل اسرائيل مع موضوع القدس تعاملها مع قضية منتهية

وفيما تستمر عمليات الاستيطان بشكل كبير بحيث أصبحت اسرائيل قريبة

سْ تَحقيق هدفها بتطويق القدس بشكل كامل بالمستوطنات، فان أسحق رأبين

استمرار مخططات التهويد وفي الوقت الذي يستمر فيه الخلاف حول وضع المدينة بن الأطراف العربية ستمر ايضا تنفيذ المخططات الاسرائيلية بتهويد الأحياء العربية في القيس

المحتلة حتى لايبقى اي شيء يمكن التفاوض عليه، وحتى يتخل العرب عن أملهم في المتعادة الجرب عن أملهم في استعادة الجرب الشرقي من القدس تحت السيادة العربية. واذا ما استمرت عملية الاستيطان في القدس بالسرعة التي تعمل بها اسرائيل

فَّاسرَآئيل لَّايشْغَلْهَا شِّيءَ الْأَلْصَلَالُ الْأَرْاضَيَّ الْعَرِبِيةَ بِهَدَفَ الوصول الْ وضع

ومنذَّ اليوم الأول لاحتلال الْقدَّس، بدأ مُخطط النَّهُويد يأخيذ ميداه ويتواصل

دون توقف حتى يومنا هذا، وتجري عمليات التهويد المحمومة على قدم وساق

ليل نهار، ودون توقف او ابطاء وبأشراف مباشر من رئيس بلدية القدس ايهود

فَمْدِينَةُ القَنْسُ تَمْزِقَ أَشْلَاؤُهَا يومياً، وَتَجْرِي عَمْلِيات تَهْوَيِدِهَا بِشَكَلَ حَتْيَث

جاء في دراسة أعدها المهندس الفلسطيني (عبدالرحمن عرفة) تحت عنوان

«الواقّع السكاني في مدينة القدس» أن وزارة الاسكّان الاسرائيلية السابقة برئاسة اربيل شارون، وضعت مخطط واسعا لتفتيت التجمعات العربية داخل

الْقُنس الشَّرْقَية ببِّنَّاء نقاط استيطانية في كل أرض فارغة لعدم اعطاء أية

وتقضى الخطة التي كشفها ابو عرفة في دراسته باستيطان ٢٦ موقعا تبلغ

وتضم النقاط الاستنطانية المفترحة شماتي سور المدينية ومنطقية سلوان

والعيزرية، والشيخ جراح، والأمير كان كولوني، ووادي الجوز وجبل سكوبس،

ومنطقة شعفاط. ويؤكد أبوعرفة: انه قد تم فعلًا تنفيذ بعض أجـزاء الخطــة في

ووضعت اسرائيل خططها تهدف الى زيادة عند السكنان اليهود في القندس الشَّرقَّية الى ٢٠٠ الَّفَّ مستوطنَ في نهايةً عام ١٩٩٢ بحيث تَصبَّح نَسبَّة اليهودَ

ولتحقيق هذا الهدف، نقدت السلطات الإسرائيلية برامج استيطانية لإعادة

تُوزُّبِعِ المُدَيِّنَةِ مِغْرَافِيا وسكانيا ووظيفيا لتَحقيق أغْلبيَّة بِهُوْديِةً فِي القَّدِس

المحتلة لاتقل عن نسبَّة ٣: ١ وَمنَ أَجِلَ الْوصولَ الَّى هذه الْغَايَة قَـامتُ سلطات

الاحتلال بضم القدس العربيبة ومساطق كبيرة محيطة بها، وصلت الى حسود

مدينة رام الله، وتضم مساحَّة أرض كبيرة مع عـدد قليل من السكــان. وقــامت

بهدم حي المغاربة بالقرب من المسجد الاقصى لاعبادة بنساء الحي اليه ودي على

حساب السكان العرب وبيوتهم، وأصدرت أوامر مصادرة لأسبـــاب أمنّيــة،

وعسكرية واستيطانية لحوالي ٣٠٣٠٪ من مجموع مساحة أراضي الضَّفَّة الغرَّبية

وبعد توقيع اتفاق اوسلو وحتى ٢٠ / ١٩٩٤ تم مصادرة ٢٧١ الف دونم وتم الاستيط أن على دساحة ٢٥٤١ دونما، فيما اقتلعت سلطسات الاحتسلال

وحتى الآن ورغم اعلان اوسلو تعمل سلطات الاحتلال على زيادة النشاط

الاستيطّاني في القَدْس العربية مستثمرة كل شيء بما في ذلك موّقفُ الكونجـرس

الأمريكي الذّي قرر استثناء عمليات الاستيطأن في القّدس الشرقية من قراره خصم المبالغ التي تستثمرها اسرائيل في عمليات توطين المهاجرين اليهود في

الأراضي العربية المحتلة بعد ١٣ ايلول (سبتمبر) ٩٩٣ بحجة احَرَام المحكومة الإمريكية اتفاق السلوميات المحلمة الإمريكية اتفاق السلو بتاجيل بحث موضوع القدس الى مفاوضات المرحلة

وْمؤُخرا وافق وزير الاسكان الاسرائيل على بناء ١٦ الف وحدة سكنية مابين معاليه أوديم وبسفات زئيف، وانا ماتم له ذلك، فإن الجهة الشرقية التي كانت

غير قَــابُلُ لَلْتَغْيِيرِ عَلَى الأَرْضِ وبحيث يصبح تَقْسَيمُ السيادة على المَديثَة أمراً

انها قضية عربية اسلامية شاملة، لأنَّ القيسِّ تهم كل عربي وكل مسلم ولايمكن

القدس، قد ساعد في تقوية موقَّق اسرائيل واضعاف الموقف العربي والاســـلامي

الحتلالها عام ١٩٦٧ بمجرد دور رمزي في الأماكن الاسلامية المقدسة.

arab seath about 18

اسباب اشتعال الحروب الكونية.

عن البستور والمبادىء العامية في الحريبات، ويعتبر هذا القانون أي جريمة ترتكبها أي صحيفة جريمة تضامنية مَشْتَرِكة ، ويشتَرَّك في المسَّنولية عنها كُلُّ من كتب، وكُل مَن نَشَر، وآيضًا كلِّ مِن ترأس المَرْبِ الذي وهكذا كانت النتيجة المضحكة والمؤسفة ايمسا ان يقف فؤاد سراج الدين وابراهيم شكري وخالت محيي الدين أو لطفي واكد وضيًّاء الدين داود ومصطفًّى كامل منزاد وآي رئيس حزب آخير اميام محكمية الجنايات ليسَّالُهِمْ الْقَانُونِ عَنْ اي مِّقَالَ أوْ خَبِر نشر نُ أحدَى الصحف الصنائرة عن أحسرَاتِهم، والمَارُقُ لَّاكِيرِ طَبِّعًا أَنْ رَئْيِسَ الجِمْهُورِيَّةَ (رَئْيِسَ الدَّولَّةُ)

AL ITTIHAD

المقرر للبحد المرتب الوطني الديمقر اطي، وبالتسائي يترأس ايضا الحزب الوطني الديمقر اطي، وبالتسائي يصبح بحكم القانون مسئولا عما ينشر في جريدة «مايوّ» أو أي جريدة تصدر عن حزب الاغلّبية. ويسمى جهابذة العقاب هذه المسئولية بالمسئولية لافتراضية، لانهم يفترضون المسئولية على من كتب ومن نشر ومن ترأس الحرآب ايضا.

لا اعرف سبباً واحداً معقولاً أو غير معقول جعل

المشرع المصري يتخذ من رؤسّاء الاحسّزاب رهّائن في

جِرائمٌ النشر، ولكن الحكومة حين ارادت اطلاق حرية

اصدارُ الصحفّ للآحرَابِ وحدها، دون ان تأخَّذُ بعبِّدا

اطلاق حرية اصدار الصحف لجميع المواطنين، أرادت

ان تحصل على بوليصة تأمين ضد النقد والمعارضية،

واصدر المشرع عام ١٩٨٠ قانونا من اغرب القوانين في

تَشْرِيعَاتِ الصَّحَافَةِ، وهو قانوَّن مصَّابٌ بِالنَّسْنَوْذُ

وفكرة المشولية الافتراضية وهذا اسمها في نته يعان الصحافة - فكرة لا يعرفها المشرعون في التشرّيعات الاوروبية، وقد اصبحت مهجـورة مَنْـذُ اكثر مَنْ قرن مِنْ الزَّمَانِ.. وهي مهجورة لانها بعيدة عن النوَّق القانوني، والإصولُ النستُ وريـة، والمُبـدأ الاساسي في العقاب، وهو ما يسميه القانونيون مبدأ قرية العقاب، قلا يعاقب القياسون الا من اخطأ، ولا حاسب لخود أو أبود أو أحد من عائلته.

ومثل هذا المبدأ، الدستوري، مبدأ فردية العقبوبة، اختذاد في دساتيرنا السبعية منذ دستور ٢٣ الذي نص لأول مرة على حقوق المواطنين، وهو ينبع ايضاً من مبادىء الشريعة السمحاء التي تستند الى الآية الكريمة: ﴿ولا تَرْرُ وازرة وزر اخرى ، .

وميدا فردية العقاب تعنى ان يحاسب المخطىء وحده لو كان مناك الخطأ، ولكن للشرع المصري عام • ٨ خرج على القواعد العامة والاصول الشابسة في العقاب لتصبح الجرينة فردية والعقوبة جماعية. وكنت شديد الامل في أن يصل الحوار الوطئي بين الحكومية والمعيارضية الى رفع القيبود على حيريسة لصحافة، وتنقيلة التشريعات الصحفيلة من ذلك الشَّنُوذَ الذِي يِثِيرُ الصَّحِكُ وَالرِثَاءَ مِعَا، فَلَا مَعَنَّى انْ ينص الدستَتُورَ على الحريَّات، ثم تأتي القَوانين

وكتبت هنبا ءمن ثقب البياب، معسارضيا مبسنا الْمِسْتُولَيَةَ الْافْتَرَاضِيَّةٍ فِي قَوْانَيْنَ الصَحَافَةَ، وَبِينَ وَقَتْ وأَحْسَرُ أَعْدِد أَنَّى القَصْيَة، وَلَكُنَّ القَّوَانِينَ سَسَارِيسَة، وصيحات الإصلاح تعلو، ولا تحدق الحكومة بريدان يصحو على تلك الصيحات الوطنية، وقد يكون صحيحاً ما نقال:

ـ انك تستطيع ان توقظ النــانم، ولكِن لن تستطيع ايُعَاظ من يتظاهر بالنوم.. والحكومة نائمة، أو تُتطَّاهر بِالنَّوم، وهي سعيدة

ان تنام على مثل هذه التشريعات الشائة المصحكة!...

مفتوحية بشكل واسع فبانها ستغلق تعامياء وتصبح الأحياء العربية الصغيرة في محيط البلدة القديمة مجرد. سعكة وسط بحر من المستوطنات الاسرائيلية، ولا يوجد لسلطة الحكم الذَّاتي ماتفاوض عليه لأسكَّانًا ولَّاأَرْضَا في للقدس، ومُنا ان يَّاتي بِحَثُ موضَّوع القَيْسُ حَتَى يكبون اختفي تعامسا مِن النسواحي السيساسيسة والديمدر افية والجغر لفية.

ومايؤكد ذلك هو اقدام رئيس بلدية القدس أيهود اولرت على الغاء مكتب الششون العبربيبة في بلسيته بشكل تدريجي، وأعلن أنه حتى نهاية السنة القادمة سيكون المكتب مقلقا تعاما ولاحاجة له، أذ العرب سيكونون اقلية بسيطة ويمكن ان يندمجوا مع اليهود. تكريس الأمر الواقع وتعمل اسرائيل على تكريس سياسة الأمر الواقع فيما يتعلق بالقضايا للؤجلة، وقد بدت شرجعة هذه

السياسة بشكل وأضح، أزاء مسالة مستقبل الغُرس. ولأن هذه للسألة حساسة بالنسبة للقلسطينيين والغرب وللسلمين وللسيحيين، فأن وأشتطن تعمل على تَّفَادِيْ اَثَارَة أي جَدلٌ حسوّلها لَّاسِتَغَـلَّالِ الفَتَرَّة التَّي هَـدُّ تقصلنا عن المرحلة النبائية لتثبيت خطوات معينـة تصب في تكريس وضع المدينة المقدسة، كعاصمة أبدية

والمدلائل على هنذا التوجيه كثيرة بدءا من امتناع الولاسات المتحدة عن التصويت على الفقرة المتعلقية بالقنس في قسرار مجلس الأمن حسول مجررة المرم الابراهيمي، مرورا بالمذكرة التي وجهتها المشدوبة الأمرِّ يكيُّـةً في الأمم المقصدة لعدد من مندوبي الدول الأعضاء، والَّتِي تهدف الى الغاء بعض القراراتُ الدولية الخاصة بالقضية الفلسطينية ومنها عدم الاعتراف بضم اسرائيل للقدس الشرقيبة وانتهاء بالضغط على سلطة الحكم الذاتي كي لاتثير مسالبة مستقبل المبيئة

المقدسة، كما حدث في مؤتمر باريس للدول الماسمة. وعلى السرغم من أنَّ السرئيس الأمسريكي بيل كلينشون خلال زيارته للمنطقة استنع عن زيارة الأماكن المقدسة حتى لايسجل عليه اعترافه بالقدس عناصمة أسدسة لاسرائيلَّ، فَأَنَّ سيَّاسةَ تَكريسُ الأمرَ الـواقع على ألارضَ كانت تجري على قدم وساق.

فبعد ثلاثة ايام على هذه الريسارة فقط، كشفت معلية «جيروز اليم ريبورت» الإسرائيلية عن خطة امريكية لبناء مجمع سكني على قطعة ارض في القدس المحتلة لتكون مقراً للسفارة الأمريكية في المستقيل.

وعلى الرغم من أن دبلوماسيا أمريكيا حاول التقليل من اهمية هذه الخطوة لتفادي اشارة الجدل مجديا. ألا انها تظل ذات مغزى خاصة وأن الولايات المتحدة قامت رسميا بتسجيل الاراضي في دواش الملكية الإسرائيلية في المدينية، وحسب الصحيفة فيان واشتطن ستستخدم المكان في البداية كفقر دبلوماسي وكسكن للدبلوم اسبين الامريكيين، وهوسايمكن تفسيره بانه تمهيد لفرض الأمر الواقع والاعتراف بالمدينة الموحدة عاصعة لاسرائيل قبل حسم وضعها النهائي.

وفي كل الأحوال قان هذه الخطوات لاتجد من يقف في وجهها لا بل انها تالاقي الصمت من معظم الدول العربية والاسلامية.

فبعد التوقيع على المعاهدة مع الاردن أخسنت اسرائيل تعَصرف على أسباس ان مسائسة المدينسة المقديسسة ومعضلتها قد حلت من خلال اعطاء الولاية الدينية على

وكدليل على ذلك بدأ ألاسواشيليون الحديث والابحاء بأن موضوع القدس قد حل وانه غير قابل للنقاش بعد الزَّنَ مَعْتَبُرَدُ أَنْ قَضْيَةَ القَيسَ بِالنَّسَبَّةَ لِلْعَرِبِ هِي قَصْيِةَ دينية فقط وليست قضية أرض محتتبة ينظبق عليها

التزمت به في انفاق اوسلو، مما يعني ضَّباع الغَّدس

تعتبر قضية القدس من اكثر قضايا الصراع العربي - الاسرائيلي تعقيدا واثارة، فهي قلب القضية الفلسطينية، ولب الصراع العربي - الاسرائيل، ولايمكن اقامة أي سلام يستقر ويدوم في المنطقة مالم يتم تحديد مستقبل القدس، وأعادتها الى السيادة العربية، باعتبارها ارض مُحتلة ينطبق عليها قرارا مجلس الأمن الدولي ٢٤٢ و ٢٣٨، ومبدأ مقايضة الأرض بالسلام.

على تعهد من اسرائيل بضم القدس الي

منطقة الحكم الذاتي، وماأقدم علي

للاردن من القفر عن حقيقة الإحشالال

الاسرائيلي والقبول بالولاية الدينسة

على المقدسات الاسلامية، وفيوق ذلك

في مصير القدس إلى مات بي سنتين أو

تَللاتُ سنسواتَ اي بغسد ان تتَمكنُ

متى ببدأ تاريخ العدو الاسرائيلي؟ لاأحد يعلم!!..

التقريط بها او التَنَازل عنها بأي شكل من الأشكالُ.

قد حل النَّاحية الدَّينية مع الزرين بمباركة امريكية وأوَّروبية.

لآن، فان المدينة ستصبح عام ١٩٩٥ مَدينة يهودية مَنْة بالمئةُ

مسَّاحتها (٣٤٣٥) دونما تمت مصادرتها ومنع البناء فيها.

ستحيلًا، فتظل العاصمة الأبدية لاسر أثيل كما ترعم.

اولمرت وبتشجيع معظم الأحزاب الاسرائيلية.

امكانية للاستقادة من هذه الاراضي للبناء.

حين بوشر العمل في أجزاء أخرى.

الى العرب مايقارب ٥٥٪.

وأقرغ قرارات الأمم للتحدة من مضمونها.

واذا كانت اسرائيل ترى في القدس المحتلبة جبزءا لايتجبزا من أرض اسرائيل، حسب زعمها، فان العرب ومعهم المسلمون يعتبرون القندس قضيية استلاميية روحية، وليست قضية تتعلق بالصراع في الشرق الاوسط، فهي أولى القبلتين، وَثَالِثَ الحَرَمِينَ الشَرِيقِينَ. ومن هنا، فان مؤضوع القيس الذي تم تأجيل البحث فَيه الى مرحلةَ المفاوضاتَ النهائية وفق اتفاق اوسَّلو، يعـد منَّ أخطر مـواضيع المفاوضات بين العرب واسرائيل وأهمها. ومايؤكد اهميتها، القلق الذي بررُ بعد توقيع اتفاق المسادىء بين الاردن واسرائيل في الضَّامس والعَشرين من تُمون (يوليو) الماضي، حيث أثرت صُجة بسبب البند الخاص بـ احترام حقّ الأردن ( الوَّلَايَةَ الدينية على آلمقدسات الاسلامية بالقدس المحتلة، مما طرح تساَّؤلات عدةٌ حول مستقبل القدس ومصيرها.

مَلَفَ القَدْسَ يَجِبِ أَنْ يَفْتَحَ، أَنْ ثَمَةُ سَبِأَقَنَا مَعَ النَّزَمَنِ حَنَّولَ هُ وَيِنَّةَ المُديثة ومصيرها، وهُو سُبْاقَ تَدركُ سلطات الإحتلال الأسرائيلي معشاد جيدا، ولتذلك فَّانها تَحاوَّل جِّاهُـدَّة وبسرعة خلق أمر واقع يجعلُّ كل بحث لاَّحق صَّعبا، وصعبا جدا، ان لم يكن مستحيلا.

مقولة العاصمة الموحدة الأبدية

ومنذ بدء عملية السلام في الشرق الأوسط واسرائيل تعبل بشتى الوسائل على تغييب قضية القدس المحتلة، والاستفراد بصياغة مستقبلها السياسي والديني والاقتصادي، وفقاً لأطماعها فيها. وتسعى اسرائيل من خيلال مشاريع الاستيطان المُتسارعة والمكثفة، وتوسيع مدينة القدس لتضم القرى المجاورة الىَّ جعلها (عاصمة أبدية موحدة) للدولة العبرية. فَمَنْذَ ٱلتَوقيعِ عَلَى آتفَ أَقَ غَـٰزَة - آريحا في واشنطن في ١٣ ايلول (سبتمبر) عام ١٩٩٣، وكبار المسئولين الإسرائيليين لاينفكون لحظة واحدة في التأكيد على أنَّ القدس المحتلة ستبقى عاصمة اسرائيل الإبدية..

وكان اسحق رابين، رئيس الوزراء الإسرائيلي قد صرح بعد توقيع اتفاق اوسلو مايلي: (على ياسر عرفات أن ينسى موضوع القدس نهاثياً. أن القدس سُتبقَّى دائمًا مُوحَدَّة تَحتُّ سيطِّرةً اسرَّائيلَ، وعَـاصمتناً الى الأبد، عاصمة اسرأنيل، عاصمة الشعب اليهودي). وشمعون بيريز يؤكد بـدوره (ان الاتضاق يبِقَى القدس خارج الحكم الذاتي) ويضيف «اعتُقَـدُ انَّـهُ يمكن أنْ نحُلُ مشكلــةٌ

القدس من دون انَّ نخرق وحدةُ المَّدِّينـة ومن دون ان نبطل عَــاصمـة اسرائيل ومن المعروف أن أسرائيل أعلنت بعيد احتلالها الضفة الغربية عام ١٩٦٧ ضمُّ القدس العربية الى القدس المحتلة عام ١٩٤٨، وأصرت على أن تجعل القدس الموحدة عاصمة لَّهَا. ومنذ ذلك الحين تقوم بتنفيذ سياستَها الـَّراميــة الى اضـفــاء الصيغة اليهودية على المدينة المقدسة. وفور الأعلان عن توحيد المدينة المقدسة، قامت السلطات الاسرأئيلية بتصميم مخطط هيكلي للمدينة الموحدة، والعمل على

تنفيذ مشروع (القدس الكبري). وَتَهْدِفَ اَسْرَائِيلِ مِنْ وِراءَ هَذَا المَشْرِوعِ الى تهويدِ القدس واقتطاع مساحــة مر أراضَى الضفة الغُربِية المُحتلة، لاسكانَ أُكبر عددٌ من اليهودُ فيها، وبـذلك تعملُ على تُجرئة الضفة الغربية، باقامة اليهود في قلب التجمّعات السكنية العربية. ُ وفي عام ١٩٨٠، تقدمت عضوة الكنيست (غيشولا كرهين) زعيمة حَـزب هَتَحَيا» اليميني للتطرف بمشروع اطلقَ عليه «قانون ضم القُدسي» فصادقُ الكنيست على القانون بأغلبية أقَّ صوتًا ضد ١٥ صُوتًا وامتناع ثلاثة عنَّ التصويت، وينص القانون على مايلي:

ـــ الْقَدِسُ الْمُوحِدَّةُ هِي عَاصِمَةَ لِأَسِّرَائيل. ـــ تَمِنْحِ القَرَسِ افْضَلْيَةِ خَـاصِـةً بِينَ المَدنَ الاسرائيليــة الأخــري، ســواء من الناحية العمرانية أو الخُدماتية. ـ تحافظ الحكومة على الأماكن المقدسة وتضمن حرية وصول أبناء الديانات

السماوية الى مركز الحج والصلاة. ــ ترصد للقدس مبالغ خاصة، كما تقدم منحة سنوية ليلديتها. وفي ٢٠ /٨/ ١٩٨٠، أصدر مجلس الأمن القرار ٤٧٨، الذي يستنكر فيه القرار الإسَّرَّائيل بُصُمُ المدينة المقَّدسة، واعتبَّر ان آتَخاذ القدسّ الموحدة عناصمة لاسر أُديلً هو انتهاك للقانون الدوي. وإذا كان اتفاق اوسلو قد أجل بحث موضوع القدس الى المرحلة النهائية من المفاوضيات، فيان المعياهيدة الاردنيية ــ الأسرائيلية الموقّعة في ٢٦ /١٠ / ١٩٩٤ في وآدي عربة وقبلها اعلان المبادىء قـد أعطِيا الاردن حق الولاية الدينية على المقسات الاسلامية، الأمر الذي أثار جدلا وخُلاَفا بِينَ أَلارِينَ ومنظَّمة التّحرير الفلسطينية، وبذلك استطاعت اسرائيل ان

تَدق اسفينا وإن تزرع بذور الخلاف بين الحرب وأن تحول مسالة القدس من

نقطة خلافية بين اسرائيل والفلسطينيين الى نقطة خلافية بين الإردن والمنظمة لتبقى القدس تحت السيادة الإسرائيلية. ومن دون الدخول في جدل بيزنطي حول من هو صاحب الولاية الدينية، ومن هو صاحب الولاية السياسية، وحول مررات كل طرف في السيادة على القدس الشريف أو للقنسات الإسلامية فيها، فأن الواجب الوطني والقومي يستدعيان تَأْجِيل أي خَلَاف ألى مابعد انسحاب اسرائيل مَن الْأَراضَي الْفُلْسَطِينيَّة المحتلة بما

فالعقل والمنطق هنا يقولان بتضامن جعيع العبرب والمسلمين لانقباذ المديئية المقدسة من براثن الاحتلال، والوقوف في وجه اسرائيل، ورفض أي تنازل بشأن القدس واستعادتها كاملة كشُرطُ الساسيِّ مَنْ شروطُ أحلالُ السلامُ في المنطقةُ. استمرار الخلاف يخدم اسرائيل

فبدلا من أن يكون الخلاف بين الاردن ومنظمة التحرير من جهة واسرائيل من جهة نخرى، خاصة وإن المدينة مازالت ترزح تحت بد الاحتلال يتحول الأمر الي صراع وخلاف بين المنظمة والاردن اللذين لايملكان أي سلطة تــذكــر في المدينــة. وحتى بالنسبة لموافقة اسرائيل على ان تكون الولاية الدينية لللارين على المدسات الاسلامية في المرايدة، فانه لايعني في افضل الحالات سوى مشاركية رمزية في الاشراف على تلك الإماكن التي هي عُمَّلِيا تحت السيطيرة الأسرائيليّية، وستيقي كذلك منادام الاحتيالال مستمراً للمندينية المقدسية، هذه السيطيرة الاسرائيلية ساهمت منظمة التحرير الفلسطينية بصورة مباشرة او غبر مباشرة في تقويتها عندما وافقت على قبول السلام الكَامِلُ مع اسْرَائيْلُ منْ دوَّن الْحَصْــوْلَ



على مجموعة فريدة من ثـريـات الكريستال الستراس النمساوي الأصلي والتحف والهدايا بالإضافة الى تشكيلة رائعة من الكريستال البوهيمي الأصلى .

الشارقة: شارع الوحدة - بناية الخاجة ، هاتف ٩٤٢٠٤ - ٥٩٤٢٠٥

# لجنة مشاريع الصرف الصحبي

شبكات الصرف الصحى الرئيسية والفرعية لتقديم عروضهم للمناقصة رقم ٤١١، مشروع الصرف الصحى بالختم واعمال ميكانيكية وكهربائية لمحطات رفع صغيرة ومحطة معالجة مياه الصرف الصحى.

يمكن الحصول على وثائق المناقصة من مكاتب لجنة مشاريع الصرف الصحى «ص.ب ٣٤٨٧» الطابق الرابع بمبنى بلدية ابوظبي ـ شارع السلام مقابل دفع مبلغ وقدره ٢٥٠٠ درهم غير قابل للرد وذلك اعتبارا من يوم السبت ٢٦/ ١١/ ٩٤ ولغاية يوم السبت الموافق ٧١ / ١٢ / ١٩٩٤.

أخر موعد لتقديم مستندات المناقصة «العطاء» هو الساعة الثامنية صباح يوم الثلاثاء الموافق ١٩٩٥/١/٣١ للسادة رئيس/واعضاء لجنة مشاريع

محمد بن بطى آل حامد



ارة ابوظ بـــــى

تدعو لجنة مشاريع الصرف الصحى المقاولين ذوى الخبرة المصنفين في احدى الفئات التالية:

الخاصة او الاولى او الثانية في مجال مشاريع الصرف الصحى تخصص

الصرف الصحى على العنوان المذكور اعلاه وهو موعد فتح المظاريف.

annon de la company de la comp

رئيس لجنة مشاريع الصرف الصحى

WLT

المقدسات الإسلامية للاردن.

القرار ٢٤٢ كما ينطبق على باقى الأراضي المُحتلة. والحُوف كل الحُوف ان تؤجل قضية القبس أجبالا بدلا من سندين خاصة بعدما بدئت اسرائيل تتراجع عما

· Comment of the state of the s

الأصل في الكون أن يعم السلام.

والسلام لايكون الا مع القوة..

الحرب، ورداه أفي السلام الدي جنب الوقوع في كوارث مازال في غني عنها. ولعل الإزمة الكوبية في نهاية ١٩٦٢،

كانت مثالاً على ذلك، عندما أوقف تـوازن القوى والرعب وتوازن الاقتناع القـوتين

العظمين عن المواجهة في الكاريبي. في الحالـة العـربيــة «الإسرائيليــة» لايتوفر اى من التوازنات المطلوبة، الا على

حَانَبٌ وَاحْدٌ فَقَطَّ. فَعَلَى الجَانَبُ العِربِيِّ

مناك الاقتناع بعدم جسوى الحرب، وامكانية أن يعطيهم السلام ماعجـروا

عن تحقيقه في الحرب، وليس المجال هذا للمناقشة هذا المفهوم، ومايمكن أن يترتب عليه. أما على الجانب الإسرائيلي، فهذاك القوة المهددة التي يرى قادة أسرائيل أنها

ستظل القضيهة الفلسطينية هي مسربط الفسرس للتط ورات العربية والتأثير السيسأسي والاجتماعي في وبصرف النظر عمن هو المؤيد لاتفاق اوسلو وما تلاه

رِّ أو للعارض له، فأن ما نشهده بين القلسطينيين أنفسهم رُّ في رقعــة الارض الصغيرة التي عـــادت لهم شيء يـــؤلم إِلَّهُ وَبِي وَيِوْرِقَهِ، فَبِدَلا مِنْ النَّسَاقِضَ السرنيسي بين يُّ الفلسطينيين والاسرائيليين انتقـــل الى صفــ الفلسطينيين انفسهم، وما جرى في الاسبوع الماضي من ر دفق دموي أريق عبثا ودون طائل يقف العربي امامه إُ حاثراً. لسبب واضح وريما بسيط ايضــا هـدا الــدم لن يُ يؤخر من تقدم القضية الفلسطينية ولن يقدم فيها، 🧷 ويمكن ان نتخيل ان نهر الدم هذا سوف يتواصل وهو دم ر فلسطيني عربي مسلم دون طائل بل على العكس، لعل ﴿ كُلُّ مِنْ لِهُ عَقَلَ رَاجِحٍ بِرِي إِنْ هِذَا الدِّفْقِ الدَّمْـوِي سَـوِفَ رُّ يصب في النهاية لمصلحة اسرائيل السياسية. ولعلنا إِيُّ نَذكر أنَّ الانتفاضة الفلسطينية التي تنامت في الارض رُّ المحتلة قاربت في نهايتها على التكافُّو في الخسَّائِر في 🎢 الارواح، فقد بدأت بعشرة قتلى فلسطينيين لكل اسرائيلي ﴾ واحدٌ، وفي نهايتها كان هناك ثلاثة قتلي قُلسطينيين لكلُّ ر اسرائيلي واحد، ولعل تلك المقيقة بجانب حقائق آخري يُّ جعلت من سياسيي اسرائيل يعيدون النظر في موقفهم رُ تَجاه منظمة التحرير الفلسطينية وتجاه فكرة «الدولـة

وما يزعجني ويؤرقني أنا وغيري من المراقبين العسرب رُّ أن الأخطاء التَّى يقع فيهَا العرب أنفسهم هي التي تقدم إلعدوهم - أيا كنان - الفرص لتحقيق نصر سيَّاسي أو

لقد نقل الى مجموعة من المهتمين العرب التقوا حول مائدة فكرية منذ اسبوعين في القاهرة يتدارسون الشأن ﴾ في العالم العربي، نقلُ اليِّهمُ الكاتبُ ولَّلفكُ ر الفُّلسطيني رُّ أَميل حبيبي ـ وهـ و من الكتّـاب العـ رب الفلسطينيين فيَّ إِ أَرْضَ سَنَّةِ ١٩٤٨ ـ القَصَّةِ التَّالَيَّةِ، قَالَ: ُ

سألنى أحد الصهاينة اليهود أن ينضم الى حن بذ رُّ العربي اليساري في الأرض المُعتلَّة، فَقَلْنَا لهُ نُحن نُقْبِلك رُّ بشرطُ أَن تَنقَدُ نَفْسُك، فقبل واختفى عنا اشهر عدة. ثم جاءنا بنقده لذاته وهو عبسارة عن كتساب صغير فيسه يُّ تَفَاصِيلُ عديدة، فَقَلْنَا لَخُصْ لَنَّا الكِتَابِ، فَقَالِ اليَّهِـودي

لقد نمت وعاشت اسرائيل في هذه المنطقة من العالم، ﴾ ولم يكن لها أن تعيش أو تنمُّ و في أيـة منطقـة أخـرى. إِ أتدرون لماذا؟ وكنا نريد أن نعرف الآجابة.. أضاف اميل

27, 28 & 29 November, 1994 Show Timings: 9 am - 2 pm and 4 pm -10 pm at

The Hotel Le Meridien

Al Seeb Trading Corporation

Abu Dhabi - Tel: 780191

للأعداد المصابين

﴾ فحص زبیت الجیر

 خص ما دالتبرید و فض زيت الفرامل

﴾ فيص زبيت الدينرنشل

و فنص ربت الكلاتش

فض زيت الستيرنك

فيص مرس الرموت

و فنص دوران المحرك

Abu Dhabi

تقلم الدكتور

ليس لأن اليه ود الاسرائيليين اذكياء او مبادرون آو يطكون العلم، أو لأن لهم مــؤسســات اقتصــ وسياسية.. ليس لكل ذلك. فزاد شوقنا \_ يقول الراوي \_ اذن لماذا؟ اجاب: لأن كل ذلك ينقصكم!! أنتم العرب!! لا أعرف ان كانت تلك الرواية صحيحة بحذافرها او كانت قد ضخمت من الراويين وأناً أشك في هـدا، إنما فكرتها الأساسية صادمة للبعض، وهي تصدمنا عندما

نقارن ـ على ارض الواقع ـ فعل السرافضين للسسلام \_ بمعسّاه الشّـامل - من الجانب الاسرائيلي والــرافضين للسلام من الجانب العربي. فعندهم يرفضونه بالمظاهرات، وابضا باعمال العنف الفردية ضُدّ العرب، ولكنهم لايتقّ آتا ون مِع بعضهم

فيبدو في أنه أهونْ من قتل دجاجة!! تقوم به اسرائيل من عسف جماعي وعقاب عائلي،

ً ولكن بعد ذلك كله فان تحكيم العقِّل مطلوب وبالحاح

ولستّ من المدافعينَ عن اتفاق (اوسلو) وما تلاه، ولكني بعد ذلك كله لست من مؤيدي الاقتتال الفلسطيني لأنه احتمالين احَّلاهما مر: اما الاقتتال والتصفيات بشكل

منطق السلام هو التوازن في القوى، وهذا التوازن الخفي او الظاهر، خبيم كثيرا العبلاقيات التوليسة، فاوقف، عن طريق الرعب مرة، او ألاقتناع مرة اخرى، كثِّرْاً من الحروب، وادَّى في احدوال كثِّرة. الى آن يسود السلام العالم، او اجراء منه. أَمَثُلَهُ ذَلَّكَ كَثِيرَةً، ولو غُننًا الْي ٱلتاريخ القريب، تباريخ العبالم مبابعيد الحرب العَلَّلْيَةِ الثَّانِّيَةِ، لوجدنُ ان الشَّوازِنُ في القوىّ. توازنَ الرعّب، وتوازّن الاقتنّاعِّ. واعني بـه هنـا الاقتناع بعـدم جــدوى الحروب، قـد اوقفا العالم على حــدود

بعضاً في الشوارع.. لأن قتل اليهودي يهوديا أخَّر هو من الْكِيائر ۗ السياسيّة عندهم، أما قَتْل الْعَربِي عربيـا احْـر

هذه المقارنة لاتعفي اي مراقب منصف من أن يدين ما ولاتعفى اسرائيل من مسئوليساتها وهي تخترق الحد الادنى من حقوق الانسان الفلسطيني تحت الاحتلال.

اليوم. قما جدوى أن يقتل الفلسطيني - الفلسطيني غير تسهيل مهمة اسرائيل لاتصعيدها، وقد تتعيد ألراء والاجتهادات في شنون الوطن صغر او كبر، ولكن هناك مرجعية لسلطة واحدة، وإلا عبرنا من السلطة الى اللاسلطة ومن النظام الى الفوضي. لم أكن في يوم من الأيام من مؤيدي ما تفعله منظمة

دوري حتى يتاكل الشعب الفلسطيني، أو عسودة السياسية ـ والوحيدة الممكنة في الوضع الحالي ـ لتحقيق

Namaste Leather Garments (India)

حتى يمكنكم قيادة سياراتكم بأمان نحن نقدم لكم تعريرًك

شامعيه عن أمضاع سيال تكم مجانا بالإضافة إلى الخدمة لمحيزة

أثناد فبأدة السيارة

خض الجير

فض المعرّف ﴿

فض العضرنشل
 فض الفرامل

خ فيق السترنك

﴿ فَحْقِ الْكِلاَتِينَ

فخص المكيفت

﴿ فَعَنْ مُوارَةً الْمُعُرِكَ ﴿

للمعرزوتحديدموعدالإتصال دهاتف ١٠٠٠ ٤٤٦١ / ٢٠١

شركة مجموعة مؤسسات العتبية دمم

العين هانف/ ١٤٠٤٤ الفجيرة هانف/ ١٤٥٥٥

اقتتال عبثى ولا طائل من ورآئه وهو يقود الى واحد من الاحتَّلال الاسرائيلي من جــديــد وتعطيلَ الخطــوات انحسار للاحتلال. لا أرى هذاك مخرجاً ثالثاً مهما رفع بعضنا عقيرته بالصياح او تخيل تهيؤات غير واقعية. أ 

**Exhibition-cum-Sale** 

The Finest Collection of

Fashionable Leather Garments

(European Designer Quality)

حبيبي وهو يكمل القصـة \_ فقـال الاسرائيلي اليهـودي:

التحرير الفلسطينية خاصة في السنتوات الاربع الاخبرة

وغير ذلك فهو تسليم لقوة، أو استسلام لها.. هذا منطق التاريخ.

بِاسلِوبِ الأمر الواقع، وانه لابديل لهذا السلام، سوى الدمار. حالات كثيرة بتحدث عنها التباريخ، تكاد تتطابق مع الحال التي يوصف بها السلام العربي \_ الإسرائيلي، الذي يصر أعلام العربي \_ الإسرائيلي، الذي يصر

م مي سورين سرعان مايتلاشي اذا ماحدت توازن في القوى، أو تأكل في القوة المهددة.. وهنذا مساحسدت قبل الحرب العَالِمَة الثَّائِمة، عندما أقيم السالام الإوروبي على قَاعدة الغالب وَالْمَعْلُـوبِ، وعلى قاعدة القوة المسيطرة في مـواجهـة وقع فاعدة العود الشياعرة في هواجهة القود المهرومة، الأمر الذي أدى في النهاية الى النهاية المربان ينهض المهروم بقدود، فيشعل حربا، لا تتوقع نهايتها الماساوية لحرب ستقع حتما في الشرق الاوسط أنا ما أقيم السلام على قاعدة بقاء احد طرفيه قويا، وتجريد الطرف الآخر من كل قود. وتجريد الطرف الآخر من كل قود. والاسائيا، الماسائيا، الماسائيا،

على الجانب السيوري \_ الاسرائيلي، لابد لتعديل الموازين من الاصرار على

ميزان القوى على الجانبين السورى ميزان القوى على الجانبين السورى الاسرائيلي مختل الى حد التهديد لصالح الجانب الاسرائيلي السدي يملك قدوة تدميرية هاائلة، تعززها القدرة على تدميرية هاائلة، تعززها القدرة على الحصّــول على الســـلاح الجاهــــر للاستعمال انساء المعـارك، اضــافــة الى المخرون الكبير منه، وفوق كل هذا هدوء على الجبهات آلاخرى ينبح لأسرائيل قوة اضافية لم تتوفر لها أنناء معارك حربي

١٩٦٧ و ١٩٧٣م. على الجانب السوري، يؤكد المجللون الاستراتيجيون ان لدى سوريا القدرة العسكرية القادرة على ايداء اسرائيل، والوصول بها الى مفاصل الحياة في المدن الكبرى، الأمر الذّي حدث بحدود بسيطة

أحمد كلش

تحاد تنظيق مع الحال التي يوضف بها السلام العربي — الإسرائيلي. الذي يصر فيه الطرفان على أنه نهائي. في السيالم البذي يبنى على قوة احدد الطرفين، وضعف الطرف الأخر، سيلام القيم على موازين مختلف الأحر، سيلام الطرفين سياد مادنات الأسالح احد الطرفين سياد مادنات الأسالح احد الطرفين سياد مادنات الأمام دن

شرط تبادل الأمن ليس بالمقهوم الإسرائيلي، ولكن يمفهوم التبادل الْحَقَيْقِي، أي توفير السَّلام والأمن لطر في الاتفاق بالنساوي، وبشروط متوارِنة، الكافي بالتساوي، ويسروط متوارث. ثم لابد من الاصرار على أن يقوم هذا الأمن على مبدأ التخلي تماما عن التهديد بالقود. لأن التهديد بها، ولو يبقائها على احد جانبي الحدود سيحفز الطرف الأخر الى اعداد نفسه للمواجهة، والبقاء على برجة من الحذر العسكري، سيؤدي في النهاية الى الاحتكاك السذي سيفهي السسلام، ويبددد.

اثناء حرب رمضان ١٩٧٣، ويمكن ان يحدث الآن، اضافة الى وضع استراتيجي

الوحيدة القادرة على تحقيق السلام، وعن طريق بقائها واسقرارها، وتنميتها، يظل الطرف الآخر وإقعا تحت سوط التهديد بالحرب، اذا ما هاول حتى اصلاح مسرة السلام، او حتى محاولة الابتعاد بــه عن نقاط الاحتكاك. وبدراسة الحالات الثلاث في اتفاقيات للام العربي الاسرائيلي، ليتوضح السلام المصري الاسرائيلي: السلام البارد.. هذه هي الصفة التي اطلقت على هذا السلام، فعلى الرغم من مرور اكثر من خمسة عشر عاما على

توقيع المعاهدة، فقد ظل السلام المصرى-الأسرائيلي محصورا في نطاقــه الــرسمي، وظل الحدر، على الجانب العسكري، امـرا يحكم العلاقات.. فمصر لم تخرج من نطاق القوة القادرة على التهديد للكيبان الإسرائيلي، بصفتها القوة الحصارية ذات الإمكانات البشريية الهائلة، والدولية العربية الاكثر قدرة على حشد عسكري قد بشكّل في المستقبل تهديدا من الجبّهة الجنوبية.. ولاتزال ذكرى أخر الحروب تُحكم هذه العُلِقَات، لأسيما وإن مع واسرأنيل خاضتا خلال العقود الخمسة الماضية عددا من الحروب، تخللتها معارك نتج عنها خسائر هائلة على الجانب الاسرائيلي، لاتزال تشكل نقطة

تحذير مستمر... من هنا، فان امكانية ان يكون السيلام المصري ـــالاسرائيلي مبنيا على تــوازن القوي، هو الأقــرب الى المنطق.. فمصر الموقى الموقع المستوى المستوى المستوى المستوى المستوى المستوى المستوين المستوير المكانات هائلة

مرسه به بندع من انواع السلام العربي الإسرائيلي.. فالقدرة الفلسطينية على النهديد انتهت منت خ.رة م م م م

وَ فِي الاصل لا وجود لامكانية التوازن بين الفلسطينيين . الا ان قدرة الفلسطينيين على التهديد تكمن في المقاومة السلبية التي أمكن للاسرائيلين تنجين احدى دراعيها، وهي المقاومة الإقتصادية، بعدما وهي المفاومة الاحصادية. بمسدداً. أصبحت سالاها اسرائيليا مهدداً. وامكانية استضدامها غير واردة، لانها تعطي النتيجة التي يريدها العدو الـذي تستخدم ضده، وهو الجوع والبطـالـة، اعـدى اعـداء السلطــة الفلسطينيـــة في

السلام الاردنى -الاسرائيلى: ليس غريبا، ولا هو بالامر الجديد، اذا ماقلتا الله سلام بين طرفين احدهما يمك قوة لامتناهية، والآخر لايمك من القوة ايا من عناصرها، سوى قوة الضعف.. أو الا مرة التي يمكن المنتائة عندة أمه أو

السلام المحتمل على الجانب السوري اللبناني:
يبقى الأمل، نظرا لأهمية هذا الطرف في
السلام العسريي الإسرائيلي، في ان يصل
العرب مله الى شيء، مهما صغر من سلام
التوازن في القوى.

ـتَ الَّوكالات الاخسار سة هــذا الجانب دون التعمق فيه، عندما قالت ان سوريا، في السيلام المحتمل بينها وبين اسرَّائْيَل نَصْرَ على مُسِدا الأمِّن المُتْسِادُلُ. وهذا الأمن لايقوم الإاذا نبزعت امكانية التهديد من الطرفين معا، وهو سلام التهديد من الطرقين معا، وهو سادم التوازن، او منحت للطرقين، وهو تتوازن البرعب البذي قد يسؤدي، فيما ياتي من الإيام، الى سلام يقوم على اقتناع الطرقين بعدم حدوى المواجهة، وضرورة حل النزاعات بالطرق السلمية، الظاهر من الأصر إن أسرائيل تتسلح، الظاهر من الأصر إن أسرائيل تتسلح،

عليها حظر تسليحي. يبريد فارضود تجريدها من امكانية أن تكون قود. ولـو لفرض حقوقها التي أقـرتها الشرائع الدولية.. ويريد فارضود أن تأخذ سوريا بعض هذه الحقوق . منحة ، من الأقوى. وهو آسرائيل. التقليدية التي يملكها الجيش الاسرائيلي،

الأَمَّةُ العربيَّةُ لتَقَبِّلُ السَّلَامِ مع اسْرائيلٌ

السلام الفلسطيني - الاسرائيلي : حالة خاصة ، لا علاقة لها بنوع

منطقة الحكم الذاتي المحدود.

الله من على المحروب الشوى فود الشعف... او القوة التي يمكن ان تنتج عن مقاومـــة شعبيـــة لمحــاولات رفع المقاطعــة والتطبيع، وهـــو الأمــر الـــذي وضعت الحكومة نصب عينيهـا قرار مقاومتــه الحكومة نصب عينيهـا قرار مقاومتــه وافشاله، عن طريق نوع جديد من السلام، لم يعسن السلام، لم يعسن السلام المصري الاسرائيلي. الاسرائيلي. وصفه الحد النواب الاردنين الناء مناقشة المعاهدة بانه معامدة صداقة وتحالف مع إسرائيل، لا معاهدة سلام

مع عدد سابق. من هنا، فأن توازن الاقتناع المتوفر على الجانب الاردني، غير متوفر على الجانب الاسرائيل، وقسرار اسرائيل الابقساء على نفسها قوة مهيمنة يمنع قيام سالام الاسرائيلي، وقسرار اسرائيل الابقساء على نفسها قدوة مهيمنة يمنع قيام سلام اطمئنسان دائم، ان هسنا غير ممكن، لأن السلام، وان قام على العدل، وهو صايصر على صفته الجانب الاردني. لايستمر، اذا ماكان احد اطراف قادرا على انهائه الو التهديد بانهائه في أي لحظة برى ان مصلحته تقتضي أنهاء هسنا السسلام، والدخول مع الطرف الآخر في علاقة تقوم على مبدأ حق القود. لا قود الحق!!.

هناك القوة النووية الهائلة. التي لالزوم لها في حيال السيلام. ولا استعمال لها، سُويٌّ تَشْكِيلُ مِـزيداً مِنَّ الصَّفُـوطُ عَلَى

«الاستَّفُواضُّ» للقُّوى والوسَّائط في المعركة الحديثة، وهو متوفر لاسرائيل. كما أسلفت بأنساع لامتناه، وغير متوفر لسوريا بشكل واضح، خياصة وان موردها الرئيسي للسلاح. وهنو الاتحاد السوفييتي السابق قد انتهى من خريطة الصراع، وان موردها الحالي وهو روسيا، تحكمها حساباتها الخاصة. وتجرها علاقاتها مع الغرب الى ان تقبض بندها، وفي هذه الحالة، فأن التقوق الإسرائيلي في القوى والوسائط سيتضاعف بعد أن تتأكل القوة السورية بفعل المعركة الحديَّثــة، ذات النِّكَــَاليفَ الهائلـــَة الوســانط.. وهــدا مــاتهدد بــه اسرائيلً التّي لايمنعها من التورط فيه سّبوي الذراع السورية الطويلة القادرة على

الذراع السورية الطويلة الفادرة على الوصول الى مقاصل الحياة في اسرائيل. وربما كانت هذه النقطة تشكل حالة من التوازن يعكن ان تعددل الى حددما، الموازين المختلة في السلام... الإصرار السوري على الانسحاب الإسرائيلي من الجولان، هو في السواقع عطاء نكل المطالب السورية المتعلقة في عدد من القضايا تتجاه (حتى الانسجاب عدد من القضايا تتجاه (حتى الانسجاب عدد من القضايا تتجاوز حتى الانسحاب من جنوب لبنان، فالمسالتان يحكمهما قراران صادران عن مجلس الأمن ٢٤٢ و ٤٢٥، ولامجال لتجساورهما حتى ولسو ادعى اسحق رابين بان الرمن تجاوزهما، او تجاوز احدهما.. اما المسائل الاخـرى، فتتلخص في كلمة واحددة هي والأمن،، وهو مطلوب لطرفي السلام.. والأمن ليس مجرد حراسية للحدود، ومنعا للتسلل والتهريب والعمليات.. الــــخ.. انما هو امر آخر تعرفه وتقهمه اسرائيل، ولكنها لاتَّـريـدُ الاعترافُ بـه، وهـــوَ ان يعيش الجَمْتِعُ دُونَ تُهدِيدُ او يُونَ سَيِفَ قَـوةً مهددة مسلط على الرقاب، سيجعل من

السلام هشا، ومن الأمن أكنوبة، ومن التعايش خدعة. أن عَنَّاصِر هَـذا الأمن تكمنِ في تحديــد صارّم للتسلّيح، وتحديد أكثير صرامة للسلاح النووي وتطهير المنطقة منه ومن كل انواع اسلحة الدمار الشامل... وفوق هذا كله أن تكون المناطق منزوعة السلاح مفهوم الأمن موحسد لسدى الطسرفين. وار امكانية التهديد اضعف منهيا في حيالات اخرىً. فلو كانت اسرائيل بالفعلُ تـرغب بسلام متوازن مع سورياً لأقدمت على هذا، لكننا نعلم أن هذا السلام العادل يعتبر في المفهـوُم الاسرائيلي شــُـدُودَا على قواعد سار عليها آخرون.

يناقش الامريكيون الان ظاهرة سياسية محيرة تتمثل في عودة القيادات السياسية القديمة للعمل السياسي من جديد وافساح والحرب التكون الا للضرورة.. ولحماية حياة الأمة.. والعدوان شذوذ وخروج على القاعدة الاخلاقية. المجال لاعادة الاعتبار للعديد ممن تبركوا مشاصبهم امنا بسد مواقفهم المتطرفة أو بسبب الضلوع في الفضائح أو الوقوع ب اخطاء قاتلة اساءت لمراكزهم والمصالح الشعب الأمريكي. تتيحه لها مواقعها في لبنان، وهو الوضع الدي يقبر بها كثيراً من مواقع تحرص اسرائيل دائما، وحرصت منذ عام ١٩٦٧ على ابتعاد سورياً عنها.. الا ان ثمنة امرا هامًا لابِد من الاشارة اليـه هـو مسالـة

فقد ترك بعض الرؤساء الامريكيين على سبيل المثال مواقعهم اما بسبب فضائح يندى لها الجبين. كما حدث في قصلة الرئيس جونسون أو بسبب الاخفاق في التصدى لعضالات كدرة كما حدث لجيمي كارتر.. وقضية المحتجزين الامريكيين في ايران او بسبب الفشل في تأدية وظيفة الرئاسة كما حدث لجيراللد أورد. لكن وبقدرة قادر لا يلبث هؤلاء الرؤساء أن يعودوا إلى صدارة الصحف واجهزة الاعلام اما وهم يلقون المحاضرات في معاهد البحوث الكبري وفي كبريات الجامعات .. واما وهم يؤدون واجبات عصيبة هي من صميم اعمال الرئيس المنتخب كما حدث لكارتر حين ذهب الي كوريا ونجح في مهمته، والي هاييتي حيث نجح في نزع فتيل الحرب بين الولآيات المتحدة وتلك الدوكة السلاتينية الصغيرة وتمكن في الوقت القاتل من ايقاف احتمال نزيف الدم من الجانبين، يقول ستيفن ستارك المعلق السياسي في كل من شبكة السي ان أن وراديو «الناشيونال بابلك» في واشنطن السناتور «ماكجفرن» من العجب ان يعود الساسة الامريكيون بعد سنوات طويلة الى الـواجهـات السيـاسيـة تحت تأثير التقـدم في السن.. فالامريكيون بطبعهم يقدرون الخبرة التي تأتى مع تقدم السن حيث يقود هذا العامل الى عودة سياسيي الامس ممّن يتصفون «بالقذارة» إلى الذيوع والانتشار من جديد. المزيد من التأكيد نجد هذه الايام تركيازا عجيبا على شخصية جورج ماكجفرن مرشح الحزب الديمقراطي الشهير امام

ف ذلك الوقت وقبل ٢٠ عاما تفوق مرشح الحزب الجمهورى ريتشارد نيكسون على جورج ساكجفرن بالحصول على ٩٩ ولاية من اصل ٥٠ ولاية وكانت هزيمة كاسحة بكل المقاييس. والحديث عن احياء الرءوس الميتة في السياسة الامريكية يقود الى تساؤل حول عما اذا كانت المدرسة السياسية في الولايات المتحدة عاجرة عن التجديد وضخ الدماء الجديدة الى البيت

اذ اننا نعلم أن صعوبة الحصول على القيادات القادرة في العالم الثالث تعود الى قلبة المؤهلين تأهيلا عباليا.. وقصر مجالات الاحتكاك والخبرة والعمل السياسي الواسع.. وضيق المساحة اما في الولايات المتحدة فالامر يختلف من جهة ان نظام الحكم

بشقيمه الفيمدرالي والمحلي يتيح الفسرص للكثير من التسدريب والاحتكاك لقادة المستقبل وتخريج دفعات متتالية من ورثة رجال ومع هذا فان عودة بعض الزعامات الى واجهة نظام الحكم ليس

سيئاً فَي كل الاحوال.. فقد استطاع على سبيل المثال جيمي كارتس

ان يقدم خدمات لبلاده وهو خارج السلطة بـ درجــة تُفــوق فُترةً

رئاسته وذلك وضع يعمل لصالح مثل هذا التقليد المعكوس وليس

د.حسن قايد الصبيحي

الأربعاء وكل أربعاء

# في هذا العدد

استفزاز المدرسين وضربهم والشغسب في الصفسوف «مدرسة الشاغبين» العرض مستمر في مدارسنا ابنة غير شرعية وأسرة سرية نعاء في هيعاة الرئيس الفرنسي

عزيزتي الدكتورة فوزية: لماذا يخون الرجال؟ نقدت هويتي بعد الزواج

حب أخوى.. ولكن



الظب الأصفر التكنولوجيا فى قصة جديدة:

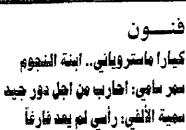
المشعودون



خاطفات الأطفال









أناقة جريئة

الأب أصبح «خاطبة» لأبنته





# الى قلب الانسان

ان للشيطان ابوابا يدخل منها الى قلب الانسان ومنها الغضب والشهوة لان الغضب غول العقل واذا ضعف جند العقل، وهجم جند الشيطان وكلما غضب الانسان لعب به الشيطان.

اما الشهوة فانها تستنل صاحبها

حتى يحرص عليها ولو كنان ذلك يعمى

ويصم لان الشبع من الطعام يورث الثقلّ عَنِ الطَّاعَاتِ وينبِمِ الفَطنةِ ويذهبِ خوف

القلب من الله والسرحمة كما أن حب

التـزّين وكشرتــه يــؤدى الى الفخــار

والطمع هـ و مجلبة للاست ذلال فمن

والعجلة من الشيطان والتأني من الله

وانها توقع في الإخطاء وتدفع بالانسان

ألى الندامة والتحسر، كما أن عدم التثبت

يمكن الفتنة ويحقق غرض الشيطان،

فالعاقل من سبق فكره منطقه وتصرفه،

والبخَّل وحُوفَ الفقر مـدخل عظيم من

مداخل الشيطان لان البخل يدعو الى

الحرص ويقتضي عدم الأنفاق وخوف الفقر بعضد البخل في جشون جمع المال

بالاشارة الى ما نشر بتاريخ ١٦ نوفمبر

والاحمق من سبق لسانه عقله.

طمع هان ومن هان ضاعت كرامته.

تحدثنا بالإمس عن مشكلة مواقف السيارات والمشاكل التى يواجهها الجمهور بسبب ازدحام تلك المواقف وبعبد أن طرحناها وعرفنا اسبابها ونتائجها يجبان نضع حلولا لها حتى لا تتكسرر مخالفات الوقوف في الممنوع وكذلك الحوادث الناتجة عن السيارات التي تقف على الشارع بسبب عدم توفر

هناك عدة اقتراحات لحل هذه

المشكلسة منهسا ان يتم تخصيص مواقف خاصبة لكل بنيايية يحبث يوقف السائق سيارته فيها. وهـده المواقف اسا أن تكون اسفلها أو يخصص لها طابقان او ثلاثة من الطوابق الاولى في البناية كما هو المال حالياً في مجمع خليفة السكني.. والحل الثاني انَّه بالنسبة اللمواقف العامة يمكن أن تكون من عدة طوابق بالاضافة الى الطابق الارضى وهى المواقف التي تكسون بِجَانِبٌ الْبِنَاتِاتِ.. والحل الآخــــر ان تخصص بنایات کام**ل** بجميع ادواره ــــا لكى تكون \_\_واقف للسيارات مقابل مبلغ من المال يدفعه صاحب السيبارة

لاستئجسار الموقف شهسريساً او عذه بعض الحلول لانهاء ازمة المواقف التي إصبحت تسؤرق الكثيرين يوماً بعد يسوم.. وفي اعتقادی ان السبب في ازدیاد أزمــة المواقف في ابوظبي ان إعمال رصف الطسرقات منتشرة في كل المناطق واصبحت اكثر المواقف محفورة ولا يمكن أيقناف السيسارات فيهسا. فالمطلوب من الجهات المعنيسة سرعية دراسة الطول المناسبة لانهاء هذه المشكلة التي تزداد يومأ

غواص

والتعصب للمذاهب معقوت لان هساك من يعيشون طيلة حياتهم يؤيدون مذمبا معينا دون اقتناع فكرى ويعادون من يُخالفهم عداءً مرا ممًّا يفتح مجالات الجدال وهنا يتمكن الشيط ان من قلب وسوء الظن بالمسكين أفة من الإفات لان أكدت الجديث هيو الظن فيطعين الإنسان في ندلة اخيله المسلم وتبنى العداوات على اساس من زعم الشنطان يقول تعالى: "يا ايها الذين آمنوا اجتنبوا كثيرا من الظن أن بعض الظن اتم». العلاج لكل هذه الأمور يكون بكثارة الدُكر مع احسلاص النّيّة وأقران ذلك بمجاهدة ألنفس لسد مداخل الشيطان

وتطهير القلب والإستعادة بالله. فاطمة المطوع

## رد من مسئول المقدم زايد صقر: لا يتم توقيف المسعف بل نحصل على عنوانه للرجوع إليه اذا اقتضت الحاجة

الحالي حوّل القانون الذي ينّص على أنه عند هروب الجاني من مكان الحادث فانه يتم تـوقيف الشخّص المسعف حتى بتم العثور على الجاني الحقيقي.. اوضح المقدم رأيد صقر الفلاحي مديس ادارة المرور والترخيص بابوظبي قائلًا: انه لا يوجد قانون ينص على ما سبق ذكره وان ما تقوم به وزارة الداخلية من جهود في سبيل توعية الجماهير بضرورة اسعاف المصلبين لهو خير دليسل على اهتمام السوزارة بضرورة اسعساف وتقسديتم المساعدة للمصابين ولكن منا هنو قنائم حالياً هو الاكتفاء بأخذ عنوان الشخص المسعف حتى يمكن الرجوع اليه في حالة الاستدلال لبعض المدلائل والقرائن التي تخدم تلك المصلحسة كما ان الانسسار الواعي والمدرك بطبيعية الحال لا يمكنيه ان يمر على مصاب ويتركه يشزف بغض

شخص على وشك الهلاك وعليه فانتسا

النظر عن الإجراءات المطلوبة لانقاذ



نهيب بجميع المواطنين والمقيمين مسن مستخدمي الطسريق بضرورة تقسيم المساعدة لآي محتاج والتقدم بالادلاء بأية معلومات لادارة المرور والترخيص في حالة وجود شهود مما يخدم المصلحة



# وي القرام

## الى وزارة الاعلام والثقافة

مجموعة من القراء من منطقة غياثي يطلبون من الوزارة اقامة مركز ثقافي في منطقتهم .. حتى ليكون مركز اشعاع يخدم من خلاله اقامة المعارض والمهرجانات والانشطة الثقافية المختلفة.

## الى تليفزيون أبوظبى

سلوى على تستفسر عن سبب عدم اعلان الفائزين في المسابقة الدينية التى عرضها تليفزيون ابوظبي في شهر رمضان الماضي..

## الى بلدية ابوظبي

مجموعة من القراء من منطقة غيائي يطلبون من قسم الاراضي بالبلدية اقامة مساكن جديدة بالمنطقة حيث اصبحت اكثر المنازل قديمة وأغلبها يقيم

## الى الهيئة العامة للبريد

ابراهيم احمد يستسفر عن عدم وجــود مكتب للبريد في منطقــة غياثي برغم كثرة السكان في المنطقة ويطلب من الهيئة توفير مكتب في أسرعً

# في الأونة الاخيرة بـدأت تنتشر في

الاسواق ومحال البقالة بعض الملصقبات الغسريبسة الشكيل والمضمون والتي ليس لها مغزى او معنى سيوى العنف والقتل والارهاب وللأسف نجيد هيذه الملصقات منتشرة وبشكل كبير خاصة بين فئبة الاطفال حيث يقومون بجمعها والاحتفاظ بها او بالصاقها في الغرف او على الابواب وحتى على دراجاتهم وسيارات ابائهم واحر ما وقع في يدي هدا الملصق المرفق مع الموضوع والذي وجدته عند أخى الصغير وقد جمع مجموعة كبيرة منها اشتراها مع قطع حلوى من البقالة وعندما سألته عن سبب جمعه لها قال أن كل الاطفال يفعلون ذلك. وبتدقيقي في الملصقات رأيت ما هو أدهى.. من تلك الصور الخرافية رأيت نجمة داود النجمة الاسرائيلية

على احد تلك الملصقات.. فلا بلديأت الدولة وبلدية بدخول مثل هذه الملصقات وتداولها بين

AL ITTIHAD

ترحب صفحة «رأى الناس» بتعليقات القوام

حول ما ينشر من مقالات وموضوعات، كما ترحيب بمساهماتهم على هاتف ٨٨٨٥٥٥ أب وظبي

\_ فاکس ۲۹۱ ۲۵ ابوظبی ص ب ۷۹۱ ابوظبی

مطلوب من بلدية رأس الخيمة اعادة النظر في المكان الذي يتم فيه تفريغ

محتويات سيارات المجاري، لأن المكان الحالي قريب من المنطقة السكنية

بالجِزْيْرِة الحمراء مما يُؤدي الى تسرب الروائح الكريهة الى المنطقة

الغلقات الحلوى.. وارجو من الجهات المستولسة

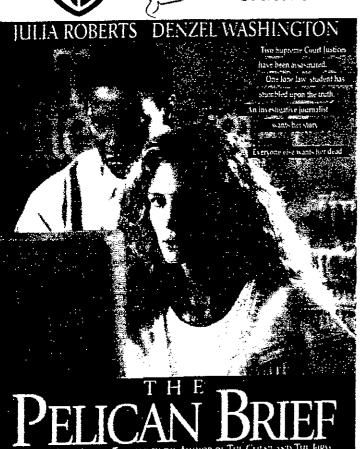
الملصقات من الاسواق لانها كفيلة بأن الفاهيح اطفالنيا. ميارك ابراهيم

عثر احد القراء على مبلغ من المال في منطقة النادي السياحي وعل صاحبه.. الاتصال بنيا والادلاء بأوصافه.

موجودات

الشوارع والساحات العامة والبينة العاشر





الأن في محل ڤيديو قريب منك. إحصل على Hobo Collection (Emirates)

# عرض خاص من شركة فنورد للسيارات ابتداء من ٢٢٧٥ درها شهرتيا غراندماركي



إحصَل عليها الأن في أفضك صمفقة على الإطلاق.





Taxon Taxon Time إستلم مبلغاً تقداً في يدك كعرض خاص من شركة فورد للسيارات، يقدمه لك وكيل ميركوري عند شرائك السيارة المختارة من مُويِيلُ ١٩٩٤ وتسليمة قسيمة الإعلان للسيارة المختارة (غراند ماركي ٤٦٠٠ درهم، سيبل ١٨٠٠ درهم، توباز ١١٠٠ درهم. دفعة

نقدية واحدة فقط مع كل سيارة مختارة.) يمكنك الاحتفاظ بالنقود أو توظيفها في عملية الشراء للحصول على أفضل خصم أو تحويلها إلى حسابك في نظام التقسيط « توبار بدون دفعة أولي ابتداء من ١٦٨ أ\*درهم شهرياً. «سيبل بدون دفعة أولى ابتداء من ١٧٥ أ\*درهم شهرياً. •غراندماركي بدون دفعة أولى ابتداءً من ٢٢٣٥ درهم شهرياً

فسارع الآن الى أقرب وكيل للحصول على تفاصيل أفضل العروض على الأطلاق. \* تخضع لموافقة البنك

كلحارب

راس الحيمة الفجيرة أم القيوين

مركة فورد للسيارات فرية فورد للسيارات

MERCIAN @ میرکوري

ميركوري إحدى شركات فورد الاست

الروساهية المتكام

TO1177 099557/097550 TETA00/TESTAA TTAEA0 77744 444545

معلن نقدي من شركة فورد للسيلوات المعلم

السبت ٢٣ جمادي الأخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م



# اتفاقيات الحكم الذاتي اغفلتهم اللاجئون في مخيمات الشتات الفلسطيني. هل انتهی امسرهم وطبویت صفعتهم؟

من المشاكل المعلقة التي لم تحسمها اتفاقات الحكم الـذاتي الفلسطيني في غزة واريحا، مشكلة نحو ٣ ملايين من الفلسطينيين الذين يعيشون في لينان وسوريا والاردن وغيرها. وهؤلاء يشعرون بان قيادتهم قد خذالتهم وبان العالم تخلى عنهم، وتحول حلم العودة للبوطن الجميل البذى ظل يراودهم حوالى خمسين عاما الى كابوس يهاجمهم اثناء نومهم، بعد ان اكتشفوا فجأة مرارة الواقع، واستحالة تحقيق الطم الجميل.

> الفلسطيني الغائر، ويثير هذه الماساة التي يحاول الكثيرون نسيانها.. لكنها لن تُنسى لان اصحابها يحملونها معهم ينما نهبوا. وهذا لايعنى أن جميع سكان المخيمات ضد قياتتهم، فـ لأيــزال الكثيرون منهم يعتقدون بان هده هي البداية فقط وان عودتهم مضمونة بعد التفاوض بشأن وضعهم، وهو اللوضوع المؤجل حتى عامين من سريان الاتفاق. وتجدر الاشارة الى أن وجهات النظر التى وردت في التقسريسر أنما تعبر عن رأى

وسط بيوت الصفيح في مخيم شاتيلا للاجئين الفلسطينيين بم بينة بيروت، يخيم الميراث غير السعيد لياسر عرف ات على حياة الناس، حتى اثناء نومهم. ويقول حسين عبد الفج وهو مـدرس:

اننى احلم باننى وعائلتى قد تم الالقاء بناء داخل شاحنة كقطيع الاغنام مع الكثيرين غيرنا، ثم سارت بنا الى مكان

بمستقبل لهؤلاء الفلسطينيين ولقد عانوا من المدابح والحصارات للتكررة لكن الآن فان ورثاة كل فظائع الحرب يجدون قَبِعدُ ظُهِر ذَلكُ اليوم الدي عاد قيه عرفات الى غُزة، عودة الإبطال للظفرين عبر شاشات التلفزيون، كانت ام خليل

البالغة من العمر ٥٩ عاما تشق طريقها عائدة الى بيتها من السـوق، وفي هـده الاثناء قالت والمرارة في حلقها عن الحكم الذاتي المحدوث التثني منيج للفلسطينيين ف غزة واربحا: أن الدولة الحديدة ليستُ دولتنا. وكمعظم اللاحثين الفلسطينيين في لبنان، فقد أضطرت ام خليل لتِرْكُ بيتها في فلسطين عندما احتلها اليهود عَامَ ١٩٤٨ وَكَانَ ابِنُهَا قَدَائِبًا فِي الْآيِامَ التيُّ، تعهد فيها عَرفاتُ «بِالِثُورةُ» لتنُّميرُ اسرائيل. لكن بالطبع، فيان عرفات لم يقترب على الأطلاق من نقطة الابقاء على ذَلك الوعدُ، واسقطُ ع منذ فترة طويلةٌ والان هُو في طريقه لشطب الوعد رسميا من الميثاق الوطني القلسطيني القديم. واضافت ام خليل: «دائما كنت اقول

لولدى أن الشورة ليست لنا. وقد ثبت

بأننى كنت على حق∡. وفي لبنان وحده يوجد على الاقل ٣٢٦ الفيا من السلاجئين الفلسطينيين ١٩٤٨ وسلالاً تهم، اللينين ربما يصلون الى ٣ ملايين عبر العنالم. ولابقاء لاجشي ١٨ جوعى وغاضبين قامت منظمة التحريس طيئية بحشرهم عن عمسد في مخيمات مثل شاتيلا في بيوت متواضعة ومؤقته تتالف من طابق واحد، بحيث يتركز تفكيرهم على ماضاع منهم وليس الى اي مستقبل وعارا قوة بدائية لكفها قوية في ايدى اى شخص يعرض الامل.. وبقضل المجندين من المخيمات في عقد السبعينات ظهر كما لو ان لبنان ينتمي الى عرفات، وبينما كان هـ و يخطط لحروبه غير القابلة للتصديق ضد اسرائيل، حكمت ميليشياته شيوارع بروت. وحتى الان فيانية يتبياهي بتلك الإيام. فهو يقول: «أنَّ أَدَارَةٌ غَـرَةٌ وَأَرْيِحًا يجب أن تكون سهلة، فلقد الربَّ لبنَّان

طوال عشر سنوات». لكن الشيء الذي لايـذكـره هـو دوره المساعد في تأجيج نيران الحرب الاهليـة اللبنانية التي اعتباد عشرة التراكية التي التي التي المشرة سَنْهَ ثُمَّ تَرَكَـه فَي مِنتَصِفَ الطِّـرِيقَ عِقْبٍ اجتياح بيروت عام ١٩٨٢. الكُن في شاتيلا قان اتباعه قد عانوا من النتائج منذ ذلك الوقت: فلقد تعرضوا

ِلْنَيْحَةُ عَامَ ١٩٨٢ بِمَوَّامَرَةُ اسْرَائْيَلِيَةً ــ مُسْيِحية، وحـوصروا من قبل ميليشيا



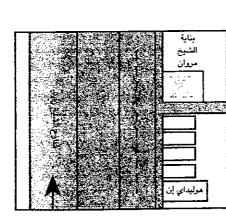
ظُلُوا عَلَاقَاتُ منسية فلأشَّىءَ يخصهم في اتفاقات السلام أو الأتفاقيات المؤقّتة. ومصيرهم شو مسالة خسأضعية «للمفاوضات حـول الـوضع النهـائي» التي لايزال امامها عامان حتى تبدأ. اللي ايران التالية عامان عدى ببدا. حق الوجود تيسم الحكومة الإسرائيلية: «انا واثق باسم الحكومة الإسرائيلية: «انا واثق مَنَ أَنَّ السلاجَئِينَ فِي لَبِئَكَّانِ أَو الإمكَّاكِنَّ الاخبري يشعبرون بانهم كم مهمل او انهم خُدعُوا «واصَّافُ انْ مَسَالَــٰهُ ١٩٤٨

قد انتهت!» فعلى الصعيد الوجودي، يرى الكثير من الاسرائيليين بأن أي حق التي تشمَّل القدسُ الغربيةُ، حيفاً، وتل ابيب، يعد تحديث أحق اسرائيل في الوجود. وعلى المستوى التطبيقي او العمل، فأن البيوت الفلسطينية القديمة قد تحولت الى عقارات ثمينة، يباع الواحد منها بأكثر من مليون دولار حيث اصبحت الان احياء يهودية شائعة. وربما يتم استيعاب السلاجئين في النول التي استقروا فيها وقد حاول

الاردن القيام بنلك عن طريق منح مايزيد على مليون فلسطيني جوازات

سقر وحق الاقتراع. لكن في كل من سوريا ولبنان، فإن الفلسطينيين لايملكون اية جُوارات سُفر، ولاحق آفتراع، والسادر القليل من فرص العمل، ولايملكون ايـة فرصة أو أمال في المستقبل تقريبا. ولايقدم عرفات اية أجابات بل انه يبدفع الإجبور لموظفيسه في المخيمات في وقت مسلخس. ولاعجب أن الكثيريين يطلقون عليه الان لقب الخائن. لكن في مُخْيِمٌ عَينَ الْحلوة للمند فوق مساحـة ارض كبيرة بالقرب من مدينة صيدا جُنُوبِي لَبِّنَانَ تَجِمْعُ مَايِـزِيـدَ عَلَى مَسَّائَةَ شَخْص في احدى الساحات حول جهـاز تلفزيون يوم عودة عرفات الى غرة. وقد هتف النظارة فرحا لحظة ظهوره وهو يقطع الحدود من مصر. وصاحت احدى السيدات: «انه يسؤكد الهويسة الفلسطينية» وقبال رجل مسلح وهسو يطلبق النسسار في الهواء: «انها فقسط

بهدام. أن الناس يتشيثون بالرموز، عندما لايملكون شيئا أخر، ولايرال عرفات رمزا قويا وواسع السلطة لكن بمجرد ان رمرا فوا وواسع المنطقة على تفجرد أن المسيح على وشك الدخول الى غزة، قطعت اجهزة البث اللبنانية التيار، واسويت شاشات التلفزيون، وترك سكان المخيمات، مرة اخرى، لتخيل عودة للى الوطن ربما لانتحقق لهم على الاطلاق.



# خدمة أخرى في مكاتب ميدان النسخ النموذجي -ملونة بالليزر، نسخ ملون/ أبيض وأسود، نسخ الرسومات الهندسية، طباعة، تجليد وتلميع.

لدى زيروكس تجد دائماً خدمات إستنساخ مثالية أكثر يسراً وسهولة . تفضل بزيارتنا أو إتصل بنا على هاتف رقم ٤٩١٣٩٩ (٠٤) . إننا على بعد مسافة قصيرة منك .

THE DOCUMENT COMPANY

KEROK

إنضم موخراً الى شبكة زيروكس الإمارات

الواسعة الإنتشار مركز أعمال رابع في دبي . يقع هذا

المركز في قلب الحي التجاري الجديد في بناية الشيخ

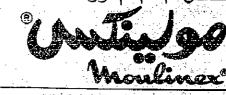
مروان الكائنة على طريق الشييخ زايد، ويؤمن هذا

المركز الجديد تشكيلة متكاملة من المعدات والتجهيزات

العصرية والخدمات المتميزة التي تشمل على طباعة



الخفقة مينور مرجع 593



متراكيز الصديبانة وكالات بهمن التنجبارية (محلات الملوك) أبوظبي، تلفون : ٢٤٤٩٨ ورشية بهمن لتصليح الأدوات الكهربائية - دبي، تلفون : ٢٨٢٩٣٧ ومحلات الملوك، العين، تلفون : ٥١٣٨٥٧ ومحلات الملوك، رأس الخبيمية، تلفسون . ٢٢٤٤٩٨

THE DOCUMENT COMPANY



والأراو وكوافر والمعمول والمحاصول المصور كالمعجود والمستعدد

==		عـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ــــت الد	ــواقــيــ	1
	عشاء	مغرب	عصر	ظهر	فجر شروق
	<b>ئر∨</b>	370	-1107	۱۲٫۱۰	۲٫٤۷ مکر۲

# الصيدليات المناوبة

ابـــوظبی	(نهارا) صيدلية الاهرام ـش خليفة ت ٧٩٥١٩٩ وصيدلية الاهلية ـش المطار الجديد ت ٢٧٦٢٧٦ (ليلا) الصيدلية الصينية ـش زايد الثاني ت ٢١٣٥١٧ والصيدلية المركزية ـش حمدان بنك تشارتردت ٣٢٦٥٦٦ وصيدلية المصفح ـالمصفح ت ٣٣١٩١١
العــــين	صيدلية كريم ـ ش خليفة بن زايد ت ٢٧٧٥ . صيدلية الانصاري ـ الراشيية جوال حييقة الراشيية ت ٩٧٤٥.
دبـــــى	وصيدلية سعد الجديدة ـ شارع الرقة ت ٢٩٩٦ وصيدلية جبل الشرق ـ الكرامة بناية الشيخ حمدان ت ٤٤ ٣٧٨٩ وصيدلية الجمير ش الضيافة مقابل مارديز ت ٤٩٩٤١ (نهارا) صيدلية للطوع ـ ش الزهراء ت ٣٥٢٥٧١ وصيدلية
الشارقة	اسماء ـ خلف شارع الملك فيصل ت ١٤٤٤ ٣٩ (ليلا) صيدلية الرمال ـ ش الوحدة ت ٣٣٦١٢٨ وصيدلية لبنا ش الزهراء ت ٣٣٧٢٢٠ صيدلية الجمهور ـ الشارع العام ت ٨٢٢٦٧١
الندا	with the 10 to 10 to 10 to 1

صيدلية النصر \_ش الشيخ خالد ت ١٨٨ ٤ ٣٨٤ غورفكان سدلية كلباء الجديدة ـش الشيخ سعيد ت ٥٨ ٤٧٧٧ صيدلية الهندية ـش الشيخ محمد بن سالم القاسمي ت ا ٣٣٣٩٥ وصيدلية الامارات ـش المنتصر ت ٢٢٣٣٦٣ رأس الخيمة صيدلية ظاية ـش الشيخ راشد بن حميد ت ٢٢٩٦٧ ٤

سيدلية منار ـش الملك فيصل ت ٦٥٤٦٦٨ ام القسيوين سيدلية الفجيرة الجديدة - ش الغرفة ت ٢٢٤٨٢٠

صيدلية الشرق الاوسط ت ٢٧٦٤٤٤

# هواتف الستشفيات

المدينة	هاتف	مستشفى	للدينة	هاتف	مستشفى
دبی الشارقة الشارقة	7741V1 7VV111 2335A7 211110	دبي الجديد القاسمي الجديد الاسنان الكويت صقر سيف بن غباش عجمان الزهراء	المدینة ابوظبی ابوظبی بنی یاس العین العین دبی	Y12777 Y16A YY29 01YP1 7F0AAA 7VV£££ FV£ 791Y	المركزى الجزيرة المفرق الجيمى توام راشد الكويت
الفجيرة	11737	1 - 1	دبى	771711	المكتوم

تتوقع مصادر الارصاد الجوية بمركز التنبؤات الرئيسي بالظفرة أن يسود البلاد اليوم في الفترة الصياحية طقس حسن بشكل عام ويكون مغيرًا على بعض المناطق والريــَاحُ جنوبية شرقية الى شرقية يسرعية من ٨ الى ١٦ عقدة. البحر خفيف إلى معتبدل وتبلغ ارتفاع الموج من قدم الى قَدمين قرب الساحل ومن قدمين الى ثلاثة اقدام بالعمق. وفَّيما يَلَّ بِيانَ بِدرْجِاتِ الحَّرارةُ ونسبِ الرطوبِة للتوقّع تسجيلها على بِعْضُ مِنَ الدولة

	درجات ا	لمـــرارة		ب الرطوبة
	العظمى	الصغرى	العليا	أئدت
ابسوظيسسي	77	17	۸۰	70
العسين	71	14	v.	70
دبى والشار <i>قة</i>	77	1.6	٧٥	۲۰
رأس الفيعة	77	15	۸٠	70
الغبيسرة	۲٠	77"	٨٥	₹0
	<del></del>			

شركة بترول ابوظبي الوطنية . محطات البترول ادنوك للتوزيع المصفح منطقة للصفح

-المطار ألدولي الجديد -طريق المطار الجديد

العين: العوهة دوار العوهة

\_الصاروج طريق الهيلتون

-زاخر دوار زاخر

المنطقة الغربية:

-ىلا-جزيرة ىلا

-ليوا مدينة ليوا

ــ الهيلَى امَامُ عَيادَةَ الهَيلى

-المُرْخَانِية طَرِيقَ العَيْنُ أَبوطبي

ـ طريف ـ طريق السلع ابوظبي

-السّلّع ـ السلّغ قرب جَمارك ا

-الم فأ الحديدة -منطقة الم فأ

-الرويس طريق ابوظبي السلع

-المويلح -طريق الشارقة -الذيد

- طريف الجديدة طريف ابوظبي الس

الشارقة: الاشراق \_ منطقة المنتزه

-المطار -طريق المطار باتجاه الشارقة

-بدع زايد قدينة بدع زايد

ع الشيخ راشد بن سعيد سارح . -الدفاء ـ شارع الشيخ راشد بن سعيد المدينة شارع زايد الأول -المويجعي دوار الجبل -مزيد شعبية مزيد -بنی یاس - شآرع بنی یاس - النصر - شارع زياد الأول - الخالدية 0 رماح ـ استراحة رماح ـ بنك ابوظبي النَّتجاري \_شارع السلَّام - شرق (١٨) - الشارع الشرقي خلف ورَارةَ آلَصُحةْ سابقا.

-مدّينــة الضّبــأط ـّـطـريّق ابــوظبي/ المصفح النرور عشارع الظفرة سرور عسر ـ شرطة البطين ـ شارع الخليج العربي ـ الطريق الغربي ـ طريق مصفح / ابوظبي

-النور ـشارع الظفرة قرب صحيفة الفجر -الجِنَاحُ ٱلجوىّــشَّارِعِ النَّطْوَرَةُ قُربِ كَرَاجَ البِلدِيةَ ۗ ○ منطقة ما بعد جَسر للقطع: -المفرق - طريق ابوظيى العين -الساعية - طَريقُ أبوطَبي - العين - الشاحنات -سىح شعيب - طريق ابوطبي - دبي -حرن بافور -طريق العين الوظبي

بيناء الفحيرة

\*\*\*\*\*

-الخليج دوار المرور خورفكان ٥ رأس الخيعة؛ البوابة مدخل ومخرج رأس الخيمة -مدينة المفرق -طريق ابوطبي دبيّ أبن ماجد شارع الحران - منطقة الشهامة . طريق ببي - ابوطبي القلعة مدخل منطقة الرمس –الشهــامــة الجديــدة ــطــريق ابــوظبى ــ –الجسر شارع النخيل الشهامة الحديدة - ام القيوين: الراعفة - منطقة الراعفة ـ السمحة ـ طريق دبي ابوظبي ـعجمان: السوق قرب سوق عجمان ـ الشبيصى الخُتّم ـ طّريقَ ابوطبي ـ العين

<del></del>	<u> </u>	<u> </u>	. المار
سيارات حاويات عامة	یونت لاند ابن عبدون فراس	10	<del>هینا</del> ء <b>زایسد</b> ت: ۲۰۲۰
	الخليج يوني كونكيرت ابن قنيبه	۱۰ ای ۴٤ —	<del>مینا</del> ءرا <del>شد</del> ت: ۲۹۹۹۹
			<b>میناءجبل علی</b> ت: ۳۰۲۰۱_۸۶
,	سلانند سراصباح روفا	T, T	میناء <del>مق</del> ر ت۱۹۸۶۶۶
	اي كاب شيريسي ٥		

کائیکا (۷۰۰)

May 1. June

اذاعة القران الكريم من أبوظبي

10رع الحديث الديني بعنوان «الدِّنبا لأربعة نَفر بعده ويقدَّمه: الدكتُور محمد سيَّد طنطاوي»، ٢٤ر؛ من الأصاديثُ ؟؟ "، ٢٦ر؛ برنامج: شرح الشفاء يعده ويقدمه: النزميل أحمد حمرة، ٢٣٠؛ المصحف المرتل مَّا تيسر من سورتي: آلنور والفرقان ، ٢ ٠ رَّه برناَّمج: ندوةَ الفقة الْإسلامي يَعقَّده ويقدمه الْزميل: تاج السر محمَّد على ٣٣رة من الإحاديث النَبُونِة المُحتَارَة « حَ ٤٧٪، ٣٣ره اذان المغرب ويرفَعَه الشيخُ: عبدالبـاسَط محمد عبدالصمد، ٠٤ره القرآن الكريم ما تيسر من سورة: الكهف. ١١ ر. برنامج: الإنسان في القرآن • ح ٢٠ ، ٢٠ ر. القرآن الكريم ما تيسر من سورة: المحررات ٤٠ رَ ، برنامج: قراءات من صحيح الإمام مسلم «م ٢٩٧»، ٥٠٠، القرآن الكريم مــا تيسر من سُورة: النَّمُل ، ٧٥ر ٦ الختام بالسَّلام الوطُّني: من اذاعة الغَّران الكريم من أبوظبي. 

# أستوسع وأستساهد

## برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة - من أبوظبي

٠٠ر٦ الافتتاح بالسلام الوطني. ٣٠ر٦ القرآن الكريم، ١٢ر٦ الحديث الديني لفضيلة الشيخ محمد عنولي الشعراوي. ٠٠ ر٧ موجز الإنساء وأقبول الصحف، ٢٠ ر٧ بيرنامج الآثار والفنون الإسلامية في سوريا، ٥٠٠٨ الفيلم الثقافي الماء والبيئة والحياة، ٥٠٠٩ برنامج خاص عن الدولة، ٣٠ر٩ الفيلم الثقافي/ عيون على الطبيعة، ١٠٠٠ اهم الانساء، ٣٠٠٠ برنامج خاص عن الدولة، ٥٥ر١٠ المسلسل التاريخي/ وجاء الاسلام بالسلام، ٠٥ر ١١ برنامج المطبخ العربي، ١٠ر١٠ اذان الظهر، ١٢ر٢٥ برنامج / النساء في القرآن الكريم. ٢٥ر١٢ الفيلم الثقافي، ٢٠٠٥ البرنامج المحل المنبوع/ البكم مع التحبية، ٢٠٠٠ نشرة الاخبار الاولى: ٣٠ر٢ برنامج المسابقات/ حروف، ٥٠ر٣ برنامج خاص عن الدولة، ١٩ ر٣ اذان العصر. ٣٥ر٣ برنامج / موسوعة السنة النبوية. ٥٠ ر٣ اسماء الله الحسني، ٠٠ر٤ فترة الاطفال وتتضمن: مسلسل/ بانشو الظريف ومسلسل/ ليدي ليدي و مسلسل/ نصف بطل، ٥٠٠ الفيلم الوثائقي/ في ذاكرة الرمن، ٢٤٥ اذان المغرب، ٥٥ره برنامج/ تأملات علمية في القرآن الكريم ١٥٦٥ برنامج خاص عن الدولة، ١٠٥٧ ر٧ اذان العشاء، ٥ أر٧ جريدة اليوم ٢٠ ر٧ المسلسل التاريخي جلال الدين الأفغاني، ٢٠ ر٨ برنامج قيم اسلامية، ٢٠ ر٩ نشرة الاخبار الرئيسية والعالم هذا المساء، ١٥ ر١ ١ التقرير الرياضي، ٣٥ر١٠ برنامج خاص عن الدولة، ١٠ر١١ الفيلم العربي/ الشريدان بطولة دريد لحَّام ونهادي قلعي ۗ ٢٠ ١٢ نَشْرة الاخبار الثالثة.

## برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من دبي

٢٠ر١٠ صباحا تحت رعاية صاحب السعو الشيخ مكتوم بن راشــد آل مكتــوم نــائب رئيس الدولة رئيس مجلس الورزاء حاكم دبي. يقوم سمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم وزير المالية والصناعة رئيس بلدية دبي بافتتاح فعاليات مؤتَّمر المدن الصحية لدول الخليج العربي.. المقام بمدينة دبي. ٠٠ر٥ رسوم/ ساندوكان، ١٤٥٥ احدى مباريات كـرة القـدم من الـدورثي الايطـالي ٢٠٢٠ برنامج نافذة، ١٠٧٠ المسلسل المعرب/ ماريا مرسيدس، ١٠٨٠ ندوة الثقافة والعلوم، ١٠٠٠ المسلسل المعربي/ السرق بير، ١٠٠٠ نشرة الاخبار العاشرة، ٣٠٠٠ الاخبار الرياضية، ١٠٠٠ برنامج اخبار الرياضية، ١٠٠٠ برنامج اخبار الرياضية، ١٠٠٠ برنامج اخبار الفن، ١٠٠٠ تنضم قنوات البرنامج العام الى القناة الفضائية.

## برامج تلفزيون الامارات العربية المتحدة من الشارقة

الخدمات الخاصة ٠٠ر٢ السلام الوطني ÷ القرآن الكريم. ٥ر٢ تفسير القرآن الكـريم، ١٤ر٢ المسلسل الاوردو/ الشمس الحارقة، ٢٠٠٠ اخِـر الاخبـــار ١٤ر٢ اذان العصر، ٣٦٢٦ البرنامج الثقافي/ الطوارىء، ٥٤٥٦ تفسير القرآن الكريم باللغة الانجليزية، ٠٠٠٠

٣٠ر؟ تَفْسير القَرآن الكريم ٥٢ر٤ عرض بـرامج المساء والسهـرة، ٤٥ر٤ الـرسـوم المتحركة للاطفال، ٩رُّه برنامج الاطفال المحلي/ بطُّولات اسلامية، ٣١،٩ أذان المضرب، ٢٤ر٥ برنامج الاطفال/ يوريكا ٢٣ر٦ الحديث الديني/ وصايبا نبوية، ٢٤ر٦ مفكرة المساء ١٠٧ اذان العشاء ٨٠٧ البرنامج المحلي/ ارض العطاء، ٣٦٠٠ المسلسل اليمومي/ الشريد، ٣٦٠٨ الاخبار ٢ر٩ برنامج وشائقي خاص عن مبررات التدخل المبكر ٣٦٠٥ البرنامج المحلي/ إصداء ٥٠٠٠ عرض برامج الغد، ٨٠٠٠ السهرة مع الغيام الهندي قلَّب مَنْ نَهْبٍ، وقَبِضُةً مَنْ حَدَيْدُ ٢٠٠١ أَخْرُ الْأَهْبِارِ، ٢٠٠٠ أَبِنَهُالَ دَيْنَي. عُزْمًا السَّلَام

# ذَ ذَا أَنْ الْقَدْ الْفَضَانَةُ لَتَلِيفُ لَنَا يُفَا الْفَضَانِيةُ لِتَلْيفُ لَا يُوا الْفِطْ بِي

يت			التوق		التردد بالكيلو	اللغة	منطقة
رينتش	الرس بج	ـارات	دولة الاه	بالامتار	ھيرتز		الخدمة
الي	من	اني	من				
• 7. •	. 7	1		71	97.0	عربي	المغرب
• 3 • •	. ٧	1		٤١	۷۲۱۵	2.5	
		_17	<b>N</b>	19	1071		
٠٨٠٠	-7	17	1	70	11440		
10	٠٨٠٠	14	17	15	7177.		
10	٠٨٠٠	19	17	17	17700		
١٨٠٠	10	77	19	11	10770	i i	
14	10.1	77	35.	Yo	11740		
77	14	7	77	71	97.0		
***	14	۲٠٠	7	٤١	VY10		

7504

. - Y -

....

•• £0

ه ځ د ٠

. 17.

• 170

. 110

- 700

. 770

تُريفندرام دكا

روماريوريخ

ميوتيخ فرانك**غو**رت

ىنى حاكرتا

باريس امستردام

يزلئ

ڄيروٽدبي فوکنية

بانكوك

لنسزيوريخ

مُتُونِيخ تأتيلا بانكوك

بومياي

طران الخليج

طيران الخليج

طيران الخليج الالمانية

لوفنهانزا طيران|لخلي

الإندونيسية الإلمانية

الأندونيسية الإربنية الإندونيسية الإلمانية

الإمارات

الفلسيية

الهندية

مطار ابوظبي الدولى

# انه فيسوم

١٨٥٧ افتتح في ملبورن أول

١٨٩٦ تبنت الهند دستورا جديدا لجمهورية فيدرالية داخل الكومنولث البريطاني.

١٩٢٧ مولد السينما العربية بمولد اول فيلم مصري روائي صامت تم عرضه اليوم في الفاهرة وكان اسمه «ليلي».

١٩٧٨ دعا الزعماء المسلمون في ايران الى اضراب عام لشل الحياة في البلاد في اطار

المحاولات للتخلص من الشاه. ١٩٨٢ رفض المجلس المركري الفلسطينسي مشروع ريجان وعقدت اجتماعات فلسطينية مكثفة في دمشق لوضع خطط العمل السياسية والعسكرية

الإعسارة

الإستخاف شرطة

الدفاع المدنى

للسرور

الكهسرباء

رموز فتح

الغطسوط

داخل مدن

D

رموز فتح

الخطسوط

T

الشركة

٠.

.15.

.170

. 1 2 .

• 1 50

-150

-104

- 220

. TT.

. 440

٠٣٢٠

...

. 410

. 500

. . . .

تليفون: ۲۵۷٦۱۱

هسواتف الطوارىء

447

ابوظبىي أم القيوين

يدع زايـــد

جبلالظنة

جبلعلى

جزيردياس

الأردن

لبتان

ئيبيا

الجزائر

المعرب

ىمى

اهريكا

قطر

البحرين

اليمن

قاًدمة من

ععان

EVTI

£1517V

بتحيرة شديدة لللوحة تنعدم فيها الحياة البحرية ٢ .. بحر متغِرع عن البّحر للتؤسط يغضَل اوروبًا عن آسيا

ر حم أمهائدة نفي 4-سقي اللزروعات، سبحر يتصل ب ١٠ - بُحر هُو جُزَّء من الاطلنطي بين الجزر البريطانية حل للسابقة للافنية

رأس الخيعة

477

470

47.5

177

. . 47

••48

- - 202

. . ٣ . ٢

. . 7 0 4

· \* 407

- ^ ^ -

\* AA7

الرحلة قادمة من

٢ ـ خُلفُه أو يُحاصَّر الشيء ـ أرجوحة في صيغة الجمع ٣ ـ بحر بين أوروبا وأسيا ينخفض ٢٦م عن سطح البحر ٤ \_ أحد آلو الدين عم اردواء مسعب للإجهاض حصنائب ، حاصد الواسيين عم» ٥ ــ تصريح رسمي «م» ــ غير حميد الخلق ٦ ــ بحر في اوروبا يصل بين بحر الشمال والإطلسي ٩ ـ متشابهان ـ منسوب الى بلد اسلامي : ٩ ـ متشابهان ـ منسوب الى بلد اسلامي : ١٠ ـ ـ فناة ماء في ارض زراعية ـ مقبرة «الاتحاد» ترحب بمساهمات القراء // \_عكس حير دم. // ٧\_رتبة رفيعة لقائد بحري «مهدانهي باللائمة

111

44V

777777

الشسارقة

طريف

عجمان

العبويس

الفجيسرة فلج العبلا

السعودية

الكسويت

الغبراق

سسوريا

باكستان

ايسران

لوكسميورج

ايسرلندا

قسبرص

مونج كونج

ىتدلايىش

تسايوان

اللقادرة

• • • •

تنخفض ؟ ٢٦م عن سطح البحر ٢ \_ قطعة مسطحة من الخشب—الخايم للستاجر

111

5729.9

ffff.

٠ ٤

. . .

-- ٣1

...

.. ٣٣

٠٠٣٤

....

.. 51

. . . .

....

....

---

الشارقة

11V

11:779

الخوانيج

خورفكان

إنس الخيمة

الرويس

كندا

اليونان

هولندا

بلجيكا

فرنسا

اسبائنا

ايطاليا

سويسرا

عالدريا

استراليا

اندوييسدا

مغادرةاني

447

7.000

£V..V0

.4

• AA

. - Y 14

....

..455

- · Y1A

......

.. \* 11

.. \*\*\*

....

- - 3

...v:

- • 9 VT

..954

..977

. 70.

؛ سبادلته شيئا بشيء ٤ ـ واصلهم دم هـ انام مجرومة

الفجيرة العين

11V

111011

\*\*\*\*

البباب

مريسح

مزيدالصناعية

مطار ابوظبي

النفرق وللوثبة

القطيح التيامة

<u>...</u> سينغافورة

تسايسلانه

البسابان

تشيكوسلوفاكيا

الدنسارك

المسويسد

للسائيا

السبرازيسل

سرويسج

....

٠٠٨١

-- 4 1

\* \* £ ¥

. . 27

. . £ £

. · £0

. . ٤٦

144

117

\*\*\*\*

لن تحد اقبالا من الغير أو تعاونا اليوم

وعليك بالإعتماد على تقسك فقط. برچ العذراء ١٢غسطس ـ ٢٢ سبتمبر

قد تشعس ببعض الانسرُعساج بسبب تدخل الآخرين في شَنُونك الخاصة

الحكمة تقول: في التائي السيلامية وفي

من أبرز عيوبك عدم التقريق بين

العجلة الندامة

برج الثور

اللبن المسكوب وعليك بالعمل،

جديدة وتطور سعيد في العمل.

برج السرطان

۲۱يونيه ـ ۲۰ يوليه

ستشعر بالسعادة من جبراء صنداقية

لاتصر على شيء فقد تخسر أمامه أشداء

برج الجوزاء

برج الاسد

۲۱ يوليه \_ ۲۰ اغسطس

برج الميزان كن واقعيسا وابحث عمن يحبك بصدق واخلاص ولاداعي لأحلام اليقظة.

برج المقرب ۲ اکتوبر ۲۲ نوفمبر ۱۹۳۰

الواضح ان الاهتماميات العساطفيسة تستحود على تفكيرك ببالكيامل صبياح

برج القوس

برج المدى ادرس النطورات الاستثمارية وتأكد

انك تفهمها جيدا حتى تضمن النجاح ببرج الدلبو ا ۲۶ يناير ۱۸۰ فبراير تعلم بذل مزيد من الجهيد في عملك لأن

هناك أمورا كثيرة تجرى من حولك. برج الحوت ۱۹ فبرایر ـ ۲۰ مارس

لانتزعج إذا اكتشفت بعض الحقائق

مغادرةالى

اللفادرة دکا كولومبو مالي سنغافورة . 110 . 750 بومباي دهلي . 77. \* 4 - \* . : 1 -. 47. لندن 1110 ...

> -الفجيرة: البوابة \_مُنخل ومخرج الفجيرة -المطار الدول -داخل حرم المطار -الرفاع - عدخل ومخرج دباً الفجايرة الحمولة الرصيفا العاخرة اسم المتناء

كولوميو السربلانكبة كولونيو الرياص 718 سنغافورة سنغافورة الوصول مغادرة الى ١٧١٠ فوكية ١٧١٥ بانكوك لتدر .... يرفلوت قادمة من بيروت الطهران .0.0 \* \* £0 905 المقادرة هامبورج . . . ٠٣٠. موسكو ً الالمانية برفلوت .140 777 AYO جاّكرتاً استنبول/ موسكو مسقط موسكو / استنبول برلين كراتش الإلمانية برفلوت لكوينية . . . . - 150 روما 18 • AT الكويت مسقط راریس مانشستر/زیوریخ مانشستر/زیوریخ 77 ٠٠٤٠ 771. .105 طيران الخليج الشرق الاوسط طيران الخليج جوها . 17. 77 ... ... بيروت البحرين لندن مسقط بومباي ۰۸۳۰ الكويتية .410 ٠٨٥٠ الكويت 1970 الكويت 717 البحّرين/ فرانكفورت كراتشي لوفتهاترا بومباي مسقط ۸۳۰ كراتش كازيلانكا القاهرة الدوحة ۹۶۰ طيران الخليج طيران الخليج طيران الخليج 7 . 5 . 77.. 1.4. فرائكفورت لوفتهانزًا الماليزية الارتنية ٧٠ . 17. الدوحة ألكويا ----طيران الخليج طيران الخليج طيران الخليج طيران الخليج تركيان كوالامتور بآریس ؒ روما عمّان کرانشی لارنکا البحرين القاّمَرة البحرين 77. . . 1 . 5 1.7. كو آبو لندن مسقط عشق أباد دسقط . \*\*. كراتشي عمان لارثكا .46. y . . .110 ٠٦٥٠ 1.50 لاردنتة ۰۷۲٥ سنغافورة/كوالامبور هده، . 110 V4 1.7. .110 . 11. لقبرصية 17. . بومباي 0 - 1 مركالسان طيران الخليج طيران الخليج طيران الخليج طيران الخليج 111. بيروت نمشة. 70 115. البحرين البحرين البحرين الدوحة النحويت الدوحة تريقترام شيراز الدوحة عنيبي نيروبي دمشق المستردام . 440 بومباي بانكوك يومباي . 1710 بستو النوحة الظهران كراتشي الدوحة البحرين 7£0 175. لتدن . 110 الرومانية 124. نجارست 125. 1050 لندن . 220 بندر سرى بجوان البرونية \_ 14. . البرونية لَئدنٌ كراتشي هلسنكم ۰۳۳٥ TT : . بومباي البحرين مستط 1400 771 الدوحة كراتشي فرانكفورت اديس ابابا طيران الخليج . 750 عبران الخليج طيران الخليج طيران الخليج 3-10 . 410 هیلسنکی بومبای دکا ·ffo 1.0. 10 . 27. الفجيرة مسقط كولبو - 120 دكابومبالي 1900 . 77. لينجلابيشية 777 . 2 2 . 7.70 الهولندية ... باریس/ لندن مالی تانیه ٠٢٤٠ دكـــأ لننجلادتشته بومباي دكيا 0.0 الرياض الظهران نيويورك لارتكا بيروت البحرين الظهران الدوحة 14.. السعودية 177. Y . . . . .010 ٠٤٣٠ صوفيا التلغارية 715 1715 طيران الخليج سوديي اسلام آباد بيشاور كراتشي كراتشي T17. مائيلا/ هونج كونج مسقط .07. \*\*\* البحرين طران الخليج طران الخليج ۸4 الناكستانية 1101 . . . . 177. 7.7 7150 لناكستأنية طيران الخليج طيران الخليج . Y . 0 كراتشي 7.1 1.00 مسقط -110. 177. 2250 الإفعابية كأبول جدة 7710 كولومبو . . . دلّغي الدوحة مسقط ----دمشق/ عمان الإفغانية 7750 177 15.. 15.. كابول طيران الخليج كتماندو 4450 بومباي .4.. 1.5. لندن/ كاتمندو النيبالية 272. طران الخليج الكويت 17£0 770. 1.1 TT .950 ستمان 14.. يرج دربان ٢٣٤٠ 11... 1 . . . الإبرانية 378 7.0. لارنكانيويورك طيران 7.7 الريّاضُ الطّهران الكويت YT:0 1720 1110 الرياض 1.2 استودية 7750 بأنكوك براغ بومباي ريوريخ دبي ننخن البحرين فرانكفورت امستردام الفلسنية ٧٠٢ Y . £ . 115. البحرين لندن دلهي TTEO 440. 170. الستردام/ البحرين لندن 177. البحرين انستردام طران الخليج \*\*\*\* لهوالنتية ¥46. 1500 السويسرية الشرق اوسط 74.0 / طهران السويسرية البريطانية ىبى زيورىخ البحرين لندن سنغافورد بنياس زيوريخ / .... مطار ـارقة الدولى تليـ ابوطبي الدوحة 777. 1950 بيروت الدوحة 7770 27.. \*\*\*\* القطرية البريطانية قادمة من الشركة ه ځ ۲۰۰ اللوصول مغادرةالي سنغافورة جاكرتا 140. 111. مسقط لندن 7. 7. . 1 . 0 · 11. الدوحة الخليج هونج كمنج بانكوك الشرق الاوسط 1704 الكويت/باريس مسقط باريس/الكويت مسقط 7700 111. •• طبر أن الخُليج الإلمانية

دبى السدولي طيران الخليج الفادرة مغادرةالي الوصول قادمة من .4... . ٧٢٠ وسقط 0.1 الدوحة / البخرين 1 = 5 = البحرين/الدوحة ٥., 177. مسقط 1150 البحرين 0.7 11.. البحرين 175. البحرين/الدوحة 71.0 77.. البحرين 7770 الدوحة / البحرين **TTT**4 البحرين A00000 : 苗 ىدۇلىي مفادرةالى للفائرة الخليج

7150

الخليج الباكستانية كراتشي / الفجيرة اوزبكستان طشقند اوربكستان 920 الدوحة 15.. روسيا مسقط 11.. الروسية 7700 7710 <del>\*</del>

الخليج

اوزبكستان طشقند / البحرين كبيرلي ايرفلوت الخليج البحرين

الصيئية

ايه في رد

الصينية

الطغارية

الايرانية

أيرفلوت

الهندية

راس

24.50

بدي

فييتا

طهران

موسكو

بومباي

القاهرة/ الكويت

. . . . Ŷ . . . . طسيران الامارات من مطار الوصول

الدوحة / البحرين . \*\* . 500

• £ • •

القاهرة .110 . . . • £ £ 0 ىكىن .010 كلكتا . 60. . ٧ . . . ٧٢. طيران . Vo. كتماندو . 41. ٠٨٥٠ .410 كراتشي . 120 1.20 177.

تثانيا

177. 155. 101. ۱۷۰۰ 111. 4.10 موسكو 7.0.

7170 717.

. 770

السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

الواضع انها تركت الأمر للأوروبيين.. مع مشاركتهم على استحياء في تنفيذ مايرونه... وفي هذا الصدد يحاول مراسلنا في مولندا القاء المزيد من الضموء على موقف دول انتحاد غرب اوروبا باعتباره الذراع العسكرية لدول القارة.. ويركر فُ هذا الصَّدد على مواقفٌ دُولُ الشَّمالُ الأوروبِي المؤثِّرةُ مثلُ ألمانيا وهولنداً.. أما مراسلنا في باريس فيبين حقائق الموقف الفرنسي من الخطوة الامريكية والتنافس الفرنسي \_ الاصريكي على التصدى لقضايا القارة الأوروبية. ويكشف أيضا جوانب خفيت على الكثيرين وتتعلق اساسا بموقف الحكومة البوسنية المعنية مباشرة بالصراع.

# حقائق الموقف الفرنسي.. والصراع مع امريكا

# واشنطى اختسارت الحل السوسط الانسحاب من الحصار والابقياء على الحظر ..بداية.. فان الولايا للتحدة تـؤكـد ان

انسحابها من مراقبة الحصار العسكري البحرى ضد البوسنة لايعنى بأى حال ان ام ريكا قد آننهت من جانب واحد الحظر العسكيري على امتدادات السيلاح للبوسنة، أو أنَّ الوَّلايات المتحدة قررت ان تزود البوسنة بالسلاح. ورغم الضجة التي أثارتها المجموعة الأوروبية ضد القرار الامريكي فان الولايات المتحدة سارعت لاحتواء الغضب الأوروبي، بالتأكيد على انها كدولة قائدة لحلف الإطلنطي مستمرة في تنفيد الحظر العسكـرى على البـوسنـة، وضــد الصرب، وفي للشــاركــة في كـل لعمليات العسكرية والانسانية لفرض الحظرَ ونقل الاغذَّنَّة، هَذا طبعاً باستَثْناءَ قرارها وقف مراقبة وتوقيف السفن التي

تَحْمَل اسلحة ألى البوسنَّة في الأدرياتيك. كذلك فالولايات المتحدة ملتزمة بتنفيذ قرار الحظر الدول ولم تخرق القرار من جانب واحد، بمايسمح لها بترويسد البوسنة بالسيلاح هذا يعني طبقيا للايضاحات الامريكية لحلفائها ان الولايات المتصدة لن تبزود البوسنة بِ السَّالِاحِ رسمياً، ولَّا منَّ خَـَالُالٌ تَجارِ السِلاحَ الآمريكيين، لأن ذلك يعتبر أنتهاكاً لقرار مجلس الأمن النذى فبرض الحظر العسكسرى على كبل الجمهـــوريـــات اليوغوسلافية السابقة. ولكن الولاسات المتحدة أكدت نقطتين الأولى: أن قرارها بالانسحاب من المشاركة في عمليات فرض القرار الدولي في الأمرياتيك هو في حد ذاته قرار سياسي يعكس استياء الولايات المتصدة من عدم توازن قرار الحظر العسكري، النذي عساني منسه الشعب البوسني، بينما على الجانب الأضر كان لصاليح العدوان الصربي ضد البوسنة. لأن يوغوسلافيا دولة منتجة ومصدرة للسلاح كما أن قوات دولية الصرب هرعت لتأييد الصرب البوسنيين، بالقتال وأمدادات السلاح لقتل المسلمين

 النقطة الثانية: ان امريكا اختيارت الحل الوسط.. فالرئيس كلينتون خضع لقانون الكونجرس الذي طالب البرئيس بوقف للشاركة في عمليات فرض تنفيذ الحظر العسكري البصري، اذا لم يقبل صرب البوسنة لُخُطة السلام الدوليـة في

، توسير. • واقر الكونجرس تعديد لا، توقف • اعتمادات الانفاق على العمليات البحرية الامريكية في اطار توقيف السفن التي تحمل شحنات عسكرية للبوسنة اعتبارا من الخامس عشر من نوفمبر. وقد تعمُّـدُ الرئيس الإمريكي ان يعلن موقفا سياسيا بعد ان فشل الوفيد الاميريكي ليدي الأمم المتحددة، في استصدار قبرار من مجلس الأمن، برفع الحظر الدولي عُنَّ البِّوسُنَّةُ واستثنائها من قرأر الحظر البول على دُول الصرب والجُمّهوريات الأخرىّ.. بلّ ان الولايات المتحدة عجزت عن استصدار القبرار البذى نص على رفع الحظير عن البوسنية بعد ستية أشهر. ولم تنجح الجهود الأمريكية في الأمم المتحدة في الحصبول على تاييند تسعبة اصبوات في مجلس ٱلأَمن، وهـو الحد الأدنى لاصـدار قرار دولي من مجلس الأمن. هل كانت امريكا جادة في استصدار هذا القرار؟ الأوروبيون في مجلس الأمن شككوا في جدية الولايات المتحدة ازاء

استصدار القرار.. بريطانيا قرنسا وروسيا تصورت ان البرئيس كلينتون قدم مشروغ القرار لمجلس الأمن، خضوع الصغط الكونجيرس ولكنه لن يمضي للنهاسة لدفع صدور القرار كمآ ردد ممثلو الاتحاد

الإوروبي في الأمم المنحدة. أنذلك اختار كلينتون الحل الوسط، بوقف مشاركة امريكاً في ممارسية فرض الحصار البحرى على السوسنة دون ان

روبرت دول: تساؤلات حول دور الاطلسي.

## واشنطن: هدى توفيق

ترفع امريكا الحظر او تلجأ الى الغاء الحظر من جانب واحــد.. حتى لاتغضب الحلفاء الأوروبيين.. فالولايات المتصدة ترفض وضع قوات برينة في البوسنة، بينما الدول الأوروبية لها قوات بـريـة، وامريكا ترفض التورط عسكريا، في مع ذلك فسان السولايسات المتحسدة

لاتستطيع تجاهل دورهسا السيساسي . والعسكري والاقتصادي في العالم.. ومرّ خلال حلف الأطلسي مع ذلك قان أمريكا واجهت تحديسات من دول اوروبسا/ ازاء تحاهلها لأزمة البوسنة برفضها الشاركة بقوات برية.. بينما الـولايــات المتحــدة، بورات برن شواء خلال رئاسة جورج بـوش او بيل كلينتـون لاتجد لها مصلحـة في التـورط عسكرياً في البوسنة .. بينما ترفع امريكا شعار التحنير / بان توسيع الحرب في البلقان هو الخطر الذي يجب تفاديه. وهو الخطر الذي يمس ميأشرة اليوتان وتركيا اللَّذِين تَمْشَلانَ الْجِنْآح الشَّرقي

لحلف الإطلسي. وامريكا تؤكد المسائدة والتعاطف مع شعّب ٱلبوسنّة المسلم، ولكن هـذا الكـلاء لم يجد ترجمة واقعيَّة الى دور حاسم، يوقف العدوان، ويرد المعتدى...

ولو أن الدول العظمي الوصية التي ورثت الهيمنة والسيطرة والقيادة للعالم بعد انتهاء الحرب الباردة، لو أنها ارادت ِ إِنْ تَتَدِّحُلُ لُوقَفَّ ٱلْعَدُولَانَ فَلَابِدُ انْهَا كَانْتَ ستنجح.. ولكن الحسَّابَّاتُ الامـريكيـة العسكرية انتهت الى نتيجة أن القوة العسكرية ليوغوسلافيا السابقة، لابستهان بها، وان توريط قوات امريكية برية قد ينتهي الى توريط امريكا في حرب ه اسعة، لاتشعر الو قيها ناقة او جمل..

فالرئيس كلينتون لايريد توريط جندى امريكي واحد في البوس تُعريضٌ جِنْدًى امريكي واحد لرصاصـةٌ من الصرب المعتدين بالنسبة للولايات المُتّحدة، فأن المؤسّسة العسكريــة انْتهت الى قرارها أن التورط في البوسنة عسكريا عملية معقدة ومكلفة ونتائجها غير معروقة.

لَنْلَّكَ قَانَ الولايِــاتِ المُتَحــدة عملت عل استحياء من خُللال الأمم المتحدة وخضفت لارادة الاتحاد الاوروبي، الذي أنتقد بشدة رفض الولايات المتحدة وضع قوات برية لحماية للنساطق الآمضة التو فرضتها الأمم المتحدة.

مع ذلك فأن الولايات المتحدة تساهم بالطيران، لفرض الحظير الجوى فوق

البوسنة، وتساهم بالطيران لتوصيل المساعدات الغذائية. مسئول كبير بوزارة الدفاع.. حدد سياسة امريكاً. في طُلُ وقف المشاركة في الحصيار العسكييري البحييري على

٠٠٠٠ بيل سعر الشراء

لا...ليس سعر التأجير

البوسنة.. قال: أن الوقت حرج جدا الآن. فَّالولاسات المتحدة تعمَّل لتنفيذ سياستها الشانية منذ أن بدات ازمة البوسنة.. وهي حمل الصرب على قبول خطّة التقسيم.. هـذا رغم أن الخطـة والخريطة تتغير دائما مع انتصـارات القوات الصربية المعتدية على الارض. وُقد شاركَتُ المقاتلاتُ الإمريكيّة في اكبر ثم تساءل السناتور دول، ماهـو مبرر وجود حلف الإطلسي اذا كان يجب عليه ان يتلقى اوامره من الأمم المتحدة! مع ذلك فات ال عملية اطلسية لتدمير مطأر الصرب في

كرواتينا.. الذي تستّخدمه القُّواتُ الصّربيّة في شن الهجوم على بيهاش.. ولكنَّ هَذه الغارة التَّي هَلَلُ لَهَا الْأَطْلَسَي، اكتفت بقصف المطار، ولم توجه صاروخا واحدا لتدمير المقاتلات الصربية التي ن تستخدم في شّن الهجوم. ..عنوان اللعبـة اذن، هــو الضغط على

الصرب لقبول التفاوض حول خطة السلام.. خاصة وإن البوسنـة وقعت مع لجنة الاتصال النولية يقبول الخطة، والصرب وحدهم الَّذيِّن رَفْضُوا السَّوقيع. وَّلَكُنْ كَيْفُ انْعُكُسْ انْسَحَابِ امْـرِيكَـا مِنْ فرض الحصيار البصري؟. هل اصبحت دولة البوسنة في مركز عسكري افضل لمقاومة العدوان الصربي؟!.

المستسول الأمسريكي: لا.. لم يتعكس القرار الامريكي ايجابياً على البوسنة. وقد اعترف بــذلـك مجلـس وزراء الإطلسـي بتأكيد أن انسحاب امريكا لم يـؤثـر على الإجراءات لفرض الحظر العسكري.. ذلك لأن مساهمة امريكا بسالسفن في الأنرياتيك، التي تمارس المحصار قلطة.. بحيث تستطيع السفن الاوروبيسة ألتى تمارس الحصار تغطيسه، الجزء القليل الذي كانت تقوم به السفن الامريكية ق الأدرياتيك! اوروبا غطت أنسحاب أمريكا بدون مشَّكلة.

أما وقف تنزويد امريكنا حلفاءها بمعلوماًت المُخابِراًت، فقد كسان لــه حل.. وهو أن تستمر أمريكا في ذلك من خلال حلف الإطلسي، بدلاً من الدور الذي كانت تقوم به في أطار تنفيذ قرار الحظسر هُكُـدًا فـان الحظـر العسكـرى

المقروض على البوسنة مستمر دوليًّا،

الصرب على البوسنة! صرب مي جر... O بينما خطة السلام تتارجح.. امام تحديات العدوان الصربي. وق حسابات القوى، فان الولايات

المتحدة لابد وان تتفادى أي انقسام داخل الإطلسي.. رغم غضب أعضاء في الحلف ازاء انسماب أمريكا من عملية الرقابة على السفن ويعتقد المستوليون الاسريكيون ان التمادي في قيسام حلَّف الاطلسي بعمليات عسكرية ضد مواقع الصرب التِّي تشن الهجوَّمَ قيد سؤديَّ توسيع الحرب في البلقان، وهو ماسريد امریکا ان تتفادا*ه.* الوجه الأخسر

ولكن الوجبة الأخر للعملية هو ان تجاهل العدوان سيؤدى الى تــآكل مهمــة الأمم المتحدة في البوسنة.. وقد يؤدي ذلك الى حدوث انفجار بين قوات الحكومة رق مدوت المستوربين من المعدوان. البوسنية لعمل أي شيء لوقت العدوان. لذلك جاءت العملية العسكرية التي

شنتها مقاتلات امريكية وفرنس وبريطانية وهولندية لتكون مجرد عَمْلَيَّةً رمزِّيةً مُحدُودة الْهدف والأبعاد. ٥ اولا: لتفادي حدوث رد عنيف من جانب القوات الصربية في كرواتيا. وتانيا لأن الطلوب، هو مجرد مؤشر

تُحثير للصرب. ٥ ولعل المثير في ازمة البوسنة هـ و ان الأمم المتحدة لم تصدر في تاريخها، كل هذا العدد الهائل من القرارات الدولية، سالنسبة لأى قضية في العسالم، كما أصدرت قبرارات حبول البيوسية، ولكن وعلى كئسرة القسرارات والمواقف واللغط السياسي، فأن هنذه القرارات لم تجد

ولعل هذا ماعبر عنه زعيم الإغلبية الجمهورية الجديدة في مجلس الشيوخ السناتور روبرت دول، يقول «كم يُجُبُّ ان يقتل من مئات الألوف من الاطفال والنساء والرجال من شعب البوسنة والأبرياء قبل ان يتحسرك حلَّف الاطلسي

فأن السناتور دول، لم يتحدث عن دور امريكي لانهاء ازمة البوسنة ولكنه المريعي الهام المند الدوسية ومستورية تحدث عن دور لحلف الإطلسي. ويؤكد الموقف الامريكي الرفض القاطع لتغير خريطية التقسيم التي اعبدتها الولايّات المتحدة واربع دول اوروبية كجّزء من اتفاق السلام، بينما يعتبرها

الجُدْرال روز والقادة البريطانيون معه، غير عمليسة وغير واقعيسة، ومجحف ــر بالنسبة للصرب. وتمارس البولايات المتصدة والبدول الإسلامية الضغوط السياسية من خلال الجمعية العامة ومجلس الأمن، ولكن سلاح الدبلوماسية لم يقلح مع الصرب، وفي نفس الوقت فان سالاح التهديد المسلح، ترجم حتى الآن بانذارات ورموز

عسكرية لم تكلف العدوان ثمنا باهضا. قبل أيام أصدرت الحمعية العامة قرارا يدعو الى انهاء حظر الاسلحة المفروضية على حكومة البوسنة باغلبية ٩٧ صوتا وامتنعت ستون دولة عن التصويت ولكن التأييد لالغاء الحظر العسكري أخذفي التآكل ورغم العدد الكبير للدول التي ابدت القرار .. لأن هذا العدد جاء أقل من عدد السول الى صوتت الى جانب قرارين سابقين في الجمعية العامة في السنتين الماضيتين حين كان عدد الدول الموافقة على قرارين مماثلين (١٧) مقابل لاشيء وأمتنساع (٥٧) دؤلـــة عـن

لوحظ أن الولايات المتحدة حيذرت من ان الوضع القائم في البوسنية يسمح لصرب البوسنة بتقريس نتيجلة صراع بدأوه وواصلوه دؤن توقف ضاربين . عرض الحائط بالقائدون الدولى والانساني .. وترى واشنطن ان عدم اتخاذ اجراًء يعني ان قوات الأمم المتحدة في البوسنة ستظل ضعيفة ومُقيدة في

وقد اعترفت رئيسة البوفيد الاميريكي بحقيقة مؤلمة وراء ازمة البوسنة واستمرار ها، فقالت: «لم يكن الحصيار الاقتصادي محكما بما فيه الكفايـة، ولم تم تطيبة، الإبرادات الخاصة ببالملاذات الآمنة وبالمناطق التي يحظر تواجد الاسلحة الثقيلة فيها، بالحماس اللازم كما أن الضغوط الدبلوماسية لم تكن مسوحسدة بينما يكفني لايصسال صرب البوسنة الى مستوى جديد من ابراك عُـواْقِبِ نَلْكَ.. مع نَلْكُ فَـان بُول الْإِتَحَاد

الاوروبي ترفضه. لذلك لم يكن ممكنا ان تنجح امريكا في استصدار قرار من مجلس الأمن، برفع الحظر لان البدول الإعضاء في المجلس (١٥) دولة، امتنعت عشر دول منها عن قبول القرار، ولم تصبوت معنه الاخمس دول اعضاء بالمجلس من امريكا وسلطنة عمان وباكستان ورواندا وجيبوتي.

والمؤكد أن هذه التركيبة لمجلس الامن. ستقف عقبة امام رفع حظر السلاح عن البوسنة. في كل تصويت في المستقبل... ولذلك لم توقع امريكا مشروع قرارها للتصويت في المجلس بعد ان عجيزت عن الحصول على تسعة اصوات. اما قرارات الجمعية العامة فهي تفتقد

عن «طَقه العميق» مشيرا الى ان «فرنسا وشركناءها الاورويدين ستعبرض على سلطسات حلف شمال الاطلسسي الموقيف الناشيء الجديد، في ظل القرار الامريكي، والمعروف ان الإمريكيين كانوا بمشاركة الاطراف الاوروبيين يمارسون مراقبة تطبيق الحظير على الاسلطية على جمهوريات يوغسلافيا السابقة على الحدود البرية وفي نهر السدانسوب وبحسر الادرياتيك في اطار حلف شمال الاطلسي «الناتو» و«اتحاد اوروبا الغربية» الذي يعتبر السنراع العسكسريسة للقسارة

المتصدة الامريكسة عادم تحمل نفقيات

فرض حظر السلاح على مسلمي البوسنة

وكرواتيا. وقال وزير الخارجية آلان

جوبيه في مكالمة هاتفية احراها مع نظره

الامریکی وارن کریستوفر انه «یاسف»

لهذا القرار «الفردى» من جانب واشنطن

والذى جاء مباشرة في اعقباب فوز

الجمهوريين في الانتضابات النساسة

وعبر رئيس الدبلوماسيين الفرنسيين

ولم يخف المستولون الاوروبيون المعنيون حقيقة ان واشنطن ابلغتهم بالقرار قبل اعلانه وبدا من تصريحات بعضهم أن الأمر قابل للتسوية مع الامريكيين، بحيث لايفجر خلاف بين الحلفاء الغربيين وبخاصة داخل مجموعة الاتصال المكونية من البولاييات المتحدة وروسيا وفرنسا وبريطانيا وألمانيا ومهمتها البحث عن حل سلمي لقضية البوسنة والهرسك. وقــد عــاو د جوبيه ترديد المبدأ الفرنسي الذي يرتكز في مسألة رفع الحظر على تواجد القوات الفرنسية ضمن القوات الدولية العاملة في البوسنة والهرسك فاعتبر دوما سحب القوات الفرنسية مقابسلا لسرفع الحظر لـذلك اعلن جـوبيـه انـه منـذُ الآن يجب «التساؤل حـول امن القـوات الـدوليــة» العاملة فوق اراضي البوسنة. التنافس التقليدي

السؤال المطروح .. بهذا الصدد .. يبدور

حول دافع الحماس الفرنسي والامـريكي للتدخل في القضية البوسنية بشكل او بأخر. والثابت انه ليس ثمة عامل جــذب ذاتي بسوسني يضع خيسار اي منهما لصالح هذه الجمهورينة التي تعناني لاحتــلال. والي حــانب اختفــاء عـــوامل اقتصادية استراتيجية فان البعد التاريخي للبوسنة يؤكد فقدان الحماس السيناسي الايجابي لصنالحهنا سنواء باریس او واشنطن. و سدور تعاطی کل منهما مع القضيــة في اطـــار التنــــأفس التقليدي بينهما على مناطق النفوذ. ففيما تعمد فرنسا الى أن تكون القضائ الاوروبية شأنا أوروبيا أولا وفقالنا حددته الرؤيا الديجولية مننذ عقود طويلة، تحرص الولايات المتحدة على التواجد كقسوة اولى في سسائر انحسا المعمورة انطلاقا من تفردها بالآلة العسكرية الاكثر تفوقا على الاقل في الوقت الراهن. في هذا السياق يجرى النظر الي زيارة الرئيس القرنسي فرانسيوا ميتران الى مطار سراييفو عــام ١٩٩٢ تم تكثيف تواجد الجنود الفرنسيين في البوسنة الي

الحد الذي تمثل فيه اغلبية القوات ويزداد الاعتقاد مع مضى الموقت في ان



التواجيد العسكيري الفيرنسي على ارض

البوسنة هو عامل تحقيق لصالح، امنية

فرنسية في منطقة البلقان اكثر منه عامل

ذو صبغة اخلاقية لاقرار الحق والعدل.

لهذا كان ملء الفراغ الناشيء عن انهيار

يوغسلافيا السابقة وفي جمهورية تعانى

نبزاعيا قيد يسؤثسر سلبينا على حليف

استراتيجي هو صربيا. وكان ملء الفراغ

بآلاف الجنود الفرنسيين لامتلاك سبل

صناعة القرار الخاص بقضية البوسنة

وتوجيهها وفقا لمسار المصالح الامنسة

الفرنسية ولو كان على حسباب الحقوق

للشروعــة للشعب البــوسنى والجانب

السيادى للجمهورية البوسنية، ويستدل

بعض المطلين على ذلك بان هذا التواجد

العسكيري في حيد ذاتيه أصبح عياميلا

اضافيا من عوامل الازمة ويتم استخدامه

كعنصر ضاغط في مواجهة اي انفراج

عسكسرى حقيقى قسد يأتسى لصسالتح

الحكومة البوسنية. وصارت المعادلة

تسير دوما على النصو التالي «استمرار

وجود القوات الفرنسية مرهون ببقاء

البــــوسنيين اضعــف مــن الصرب

(البوسنيين) «اي ان القوات الفرنسية في

البوسنسة وتحت علم الامم المتحدة

اصبحت عاملا ضابطا للواقع العسكرى

الحالى وضامنا لنفوق الصرب في اطار

ميزان التسلح والقدرات العسكرية

الخيار الوحيد

وكما يذهب الفرنسيون الى محاولية

تحقيق اقصى حد لمصالحهم في البوسنة

باقل خسائر ممكنة، يتجه الاسريكيون

في الاتجاه ذاته. لـذلك كـان الـرهـان على

نقيض الصرب حلفاء الفرنسيين كان

بمعنى آخس كسان السدعيم المصدود

والمحسسوب من قبل واشنطن للمسلمين

كقسوة تقف على النقيض من المصالح

الفرنسية. وراهنت الديلوماسية

الامريكية على ترك المسلمين امام الحصار

الاوروبي، بحيث تصبح واشنطن

الخيار الوحيد امام الحكومة البوسنية.

وبقيت الإدارة الامريكية سواء على عهد

الرئيس السابق جـورج بـوش او الحالى

بيل كلينتون تصيغ بعنابة فائقة ملامح

دعم نظرى للبوسنيين دون اي خسائر

ووضع الامريكيون مسالة رفع حظبر

التسلح كورقية رئيسيية تعيوض بها

غيابها العسكرى في مواجهـة شواجـد

الفرنسيين على الارض البوسنية بألاف

تذكر دبلوماسية او مادية.

فرانسوا میتران.. زیارة سراییفو.

باريس تعمل على تحقيق مصالحها في البلقان بأقبل الخيائر

باریس: سید حمدی

خط تال سواء بريطانية او فرنسية. وتذكّر مصادر مطلعة لـلاتحاد ان البوسنيين لم يرحبوا كثيرا بالقرار الامريكي، لانه يجعلهم اكثر واكثر اسرى الارادة الامريكية. وهم يفضلون التحول الطبيعي للاصور مع اتجاد الكفة لصـــالحهم على الارض. وتـــذهب هـــنه المصادر الى ان المسلمين لايزالوا يتذكرون الضغسوط التبي تعسرضيبوا لها منن الامريكيين لكى يتركوا للصرب الجيبوب الثلاثة الواقعة شرق البلاد سريبرنيتسا

● الان جوبيه.. قلق عميق. الجنود والضباط. لذلك اتجهت واشنطن مؤخرا الى عدم اعتراض الإسلحة المتجهلة للمسلمين البوسنيين او الكسروات. لكن السؤال يبقى متعلقا بالجوانب الفنسة المعقدة. أذ يمكن أن تمر الشحنات من مناطق المدى البحسرى السذى يعمل فيسه الامريكيون في الادرياتيك ثم تعترضها في

وجوراجده وجيبا الامر الذي رفضته

التي يقوم بها كاليا تخضع لعامل الطقس ويحد منها بشكل شببه كسامل تساقط الثلج خلال عدة اسابيع من الآن. لكن الامر المؤكد ان الجيش البوسني بات اكثر تنظيما وارتفعت قدراته العملياتية على نحو واضح. ينذكر أن القوات الحكومية تقوم بعشرات العمليات الناجحة التي لايعلن عنها وتسبب فشلا حقيقيا للصرب الذين يعانون انخفاض الروح المعنوية تعوض جانبا منها وفرة المدفعية الثقيلة على وجه التحديد تقابلها عمليات انتحارية استشهادية مذهلة من جانب افراد الجيش البوسني. ولايخفي خيراء ومسئولون اوروبيون قلقهم من مخاطر

قد يمثلها هـذا الجيش المكـون من نحـو

مسأئتي الف مقساتل يتمتعسون بخبرة

القرار الامريكي

ويظل الخيار البوسني بعدرقع

الحظر من جنائب الامريكيين خناضعنا

لاعتبارات معقدة خشية اللوقلوع تماملا

تحت سيطرة القرار الامريكي السذي

لاتعيشه المصالح البوسنية ذاتها بقدر

ماتعنيه عوامل السيطرة الكونيسة

والصراع منع المتنافيين الفيسريسي ب

الاوروبي، يضاف الى ذلك عامل ثانوى

متمثل في اكتساب تعاطف رجل الشارع في

العالم الاسالامي. أَدْ تَظْهِــر واشْنُطَنْ

كحامية للمسلمين في البوسنة لتعويض

مايتعرضون له على يديها في مناطق

اخترى، على الصعيد السداخلي يعسرف

الجيش البوسني ان عمليات التصريك

# ميدانية عالية، بعدان تضع الحرب تحت رعاية سمو الشيخ حمد بن حمدان آل نهيان رياقى تقودن

٥ - ٩ ديسمبر ١٩٩٤

مركز أبوظبي للمعارض الدولية القاعة "C" مقابل بناية شركة ابوطبي الوطنية للغنادق ا جميع موديلات ١٩٩٥ تجدونها تحت سقف واحد

- أكبر مصانع السيارات العالية تعرض أخر ما توصل اليه
- مهندسوها في أبوطبي.
- سيارات فِاخْرة وسيارات اقتصادية تناسب كافة الأثواق
- ا نماذج تصميمية لسيارات المستقبل ومركبات عالية الأداء
- لجميع الأغراض والطرقات
- ا كل ما هو جديد في عالم صناعة لوازم السيارات وقطع الغيار بانتظاركم في أبوطبي الآن.

## ساعات عمل العرض

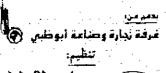
من الإثنين الى الجمعة ٥ – ٩ ديسمبر ١٩٩٤

من الساعة ١٠ صباحاً وحتى الساعة ١ ظهراً للتجار فقط من الساعة ٥ بعد الظهر وحتى الساعة ٩ مساء للتجار والجمهور الجمعة ٩ ديسمبر ١٩٩٤

يفتح المعرض من الساعة ٥ بعد الظهر وحتى الساعة ٩ مساء فقط

ريارتكم لمعرض أبوظبي الدولي للسيارات فرصة لا تتكرر سوى مرة واحدة كل سنتين غلا تدعوها تفوتكم





\*جميع سيارات جليب مزودة براديو BLAUPUNKT●

\*هنالك مفاجئة بانتظارك مع شراء كل سيارة **جيب** ١٠/دفعة أولى بالتنسيق مع شركة النمويل.











وابوظبي: معرض نادي السياحي تلفون.٧٧٧٠ \*ابوظبي:معنوض ام النار تلفون١٣٢٢٨٥ +العين:معرض تافون ١٦١١٢١-١٦١١٢١ مَوْرُعُو حِيبِ قَسِي أَبِو ظَابِي و العاين

لا جيب ... إلا جيب \* الان بامكانك امتلاك سيارة جيب رانجلر أو شيروكي أو جراند شيروكي. بأقل من سعر التأجير اليومي لارخص سيارة في السوق. وول من سعر العجير اليومي المحل مي السوق. العملات العالمية الاخرى. العملات العالمية الاخرى.

لم يعد تضخم الاسعار عبثاً

عليك بعد الأن...

ماتف: ١٤٤٤ (٢ ٢٧١) \* فاكس: ١٣١٥٥٧ (٢ ٢٧١)

خفواً علينا خفف الله عليكم في الدنيا والاحرة.

اذا رأيتم خيرا فأعينوا عليه. وإذا رأيتم شرا فاذهبوا عنه، فإن رسول الله و كان يقول: يا ابن أدم اعمل الخبر، فاذا أنت جواد قاصد. (الامام علي بن ابي طالب) كرم الله وجهة



□ توزيع النشرات على للناطق السكنية.

## ماتشوفین شر:

# صعوبة تلقيم الطفل

 س: ابنى الصغير ببلغ عمره تسعة أشهر ويـرهقنى كثيرا في أكلــه فهو يرفض الاكل بطريقة تقلقني خاصة واني فطمته عن صدري واكتفيت بالحليب الصناعي واخشى أن يؤثر ذلك على صحته.



\_ ج: عادة ماتعود اسساب رفض الطفل الصغبر لسلأكل السذي يبسدأ متأخرا ومن آلافضل البدء به في نَّهاية الشهر الثالث من العمس بعد أن تعوديه على امتصاص غَدائه من الفنجان والملعقة دون ان تعوديه على عدم تناول الثدي او قارورة الرضاعة في الشهر السادس من عمره. وحاولي ألا تكوني لحوحة جيدا في اطعامه وجربي اشياء اخرى

فالاطفال لايجوعون حسب الطلب وراعي ألا يكون طعام طفلك حارا ويفضل الاطعمة الفاترة. وابدئي اطعامه بعد سُقيه الماء مخافة أن يكون عطشان.

واذا لاحظت رغبة لديه في النوم فدعيه ينام عوضا عن ان تطعميه قسرا وضعى الوسادة تحته او خُلف طهره، وهناك اطفال تبنا لديهم الاستقلالية مبكرا فلايجب ان يعتني به احد فدعيه ياكل بمفـرده واعمل على تنظيفــه بعد ذلك.. ولاتنسى أن هناك بعض الاطفال الذين لايملك ون شهية نهمة وربما يكون طفلك منهم فاتركيه يحدد بنفسه كعية الغناء التي يستطيع امتصاصها دفعة واحدة، فمن الطبيعي أن تنقص هذه الكمينة في نهاينة أَمُّ اللَّهُ عَالَى اللَّهُ اللَّهُ ا

# أسبوع العمل الاجتماعي بمدرسة رقية الثانوية للبنات بالشارقة

نظمت مدرسة رقية الثانوية للبنات بالشارقة انشطة مكثفة ومتنوعة وذلك ضمن فعاليات اسبوع العمل الاجتماعي الذي اختير له شعار والتربية السلوكية. ووعى ونظافة من اجل بيئة مدحية» والجديد في اسبوع العمل لهذا العام بمدرسة رقية مشاركة الامالي وخاصة الامهات وربات البيوت في تنفيذ الفعاليات منها ورسي رب والمراب المراب من الامهات عن والاسراف في النفقات، وكيفية الحد من هذه الظاهرة وذلك بتوعية الفتيات منذ الصغر بأضرار الاسراف والتبذير



عملت على تحقيق التعساون بين البيت خلالها على مشكلات سلوكية وتربوية والمدرسة بشكل أفضل من خلال مشاركة من المفسروض تقسويمها لحسن سير الامهات في تنفيد

برامج المشروع ومن خلال زيارة المناطق السكنيسة بهدف توعية الإهالي بخدمة البيثة واضرار تلوث البيئة واكدن على ان التلسوث البيئسي مسئولية الجميع ففي اي بقعــة من بقاع الارض تتلبوث من جــراء اي تأثير بيئي سواء مباشر او غير مباشر سريعا ام بطيئسا، واجماع العالم على اهميلة الحد من التلــوث وانبعاثات السموم بجميع انواعهاء فهذا امر بحتاج الى **تكاتف** 



□ جماعة التوعية البيئية بعدرسة رقية.

والمسئولية التي تقع عليها كروجة وربة بيت بهذا الخصوص حينما تكبر. حول سلامة البيئة خارج المدرسة وذلك



• القاهرة تشاهد حارسة العيون الغُربة في حياة

المحار فأعدا فأعدانها

في تاريخ السينما • الأقلام المصرية في مهرجان السينما الثامن عشسر.. ● فريد شوقي: رحلة العمر من الأدوار الثانوية

السينة ورائدكم وجء

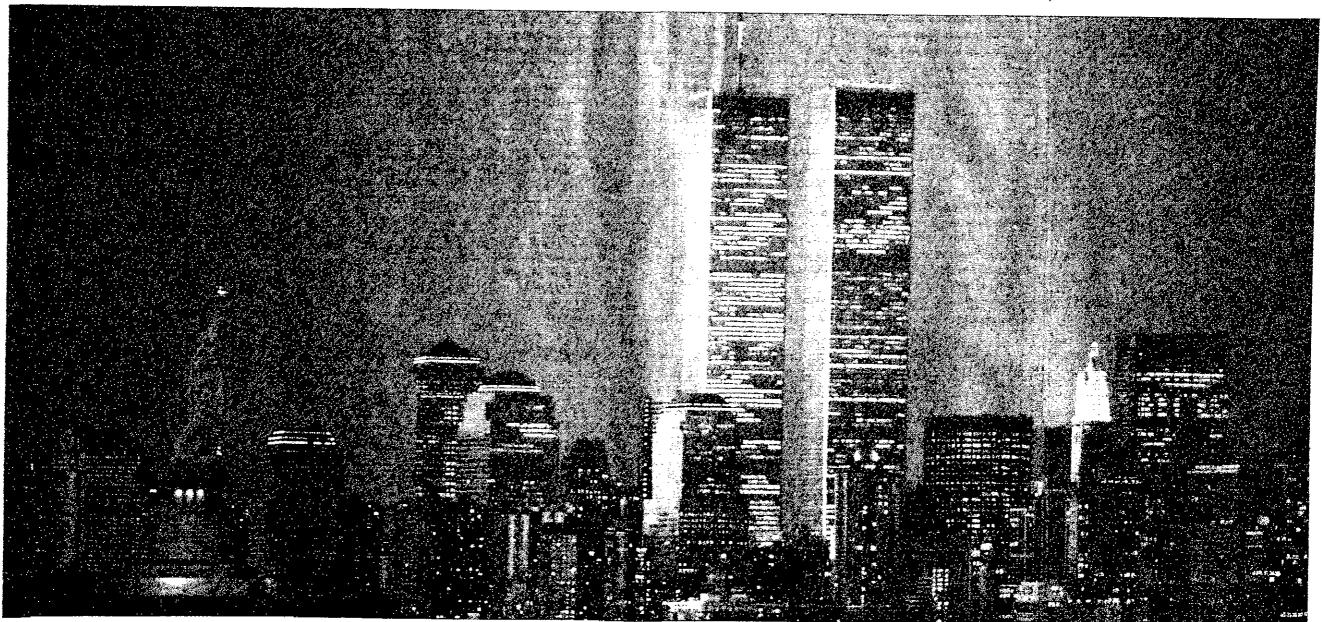
● وزيس خارجية الامارات في حديث القلب المفتوح

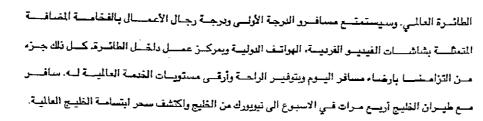
على صفحات «زهـرة الخليج»: لسننا أمة عابرة على صفحات التاريث ال • مدق أولا تصدق أن شبية اللايين مجنونة و خالنة ومع ذلك ينفلها الانبون على زوهاتهم ويغنص ون المحافياتككا! كاية الساهرة الفادرة في هياة نجوم كرة القدم!.

● لـمـاذا تخفي الـمــرأة عمرهـا ولماذا تدخـل حرباً غيير معلنة مع الزمن وزحف الزمن؟ نحـن نسـال.. وهي تجيـب!. وعزيزتها الوافقة: نمن نطقطة على بواشف أكل

خُدَاكُو الْمُرَاكِمُ شَهِرُوا وَكُنِّهُ النَّفَاضِ فَيُحَالَ ● بيروت تولد من جديد لتدق ساعة الفرح وتعود البسمة الى ثغور اللبنانيسين!.

وَعَلِي أَيْ فَيْتُ النَّهِ اللَّهِ ال







تقدم طيران الخليج الآن اربع رحلات اسبوعياً من الخليج الى نيويورك، بوابة الولايات المتحدة الامريكية. والآن يعكنك الارتباط برحلاتها الجديدة بدون ثوقف حيث تسافر في راحة تامة من الفليج الى نيويورك على مستن طائرات ليرياس A340 المتقدمة ذات الأربعة محركسات مستمتعاً بالمسذاق الطيب الأطباقسا التي تقسيم أثناء الرحلة، وبالمستويات الرفيعة الخدمة وبرامج التسلية، ويكرم الضيافة التقليدية الأصيلة لطاقم في «بيت القصيد» بالشارقة

الاسطح اللامعة

فى خلاف دوري

صخور مماثلة

ناسیا حتی اسمك

تواجه نور الصحراء

«مخاوف» قالت فيها:

مفتول العضلات

يراقص شباكي

ويتركني اراقص الموج

مذا الليل

في الهدأة

ووحشتى

وجاء دور شاعرات الإسارات حيث

قدمن ممانج من الشعر العربي الحديث،

عائشة البوسميط القت قصيدة بعنوان

والثقاق بدولة الامارات أ ١٩٧١ ــ ١٩٩١» كانُّ

ذلك عنوان الأطروحية التي حصل الأستياذ

جعال المجايدة للحسرر يسادارة الاعسلام

الخارجي بوزارة الاعلام والثقافة بموجبها

على درجة الدكتوراه من كلية الاجتماع وعلم

النفس بجامعة بوخارست، وتمت مناقشية

الأطروحة على مدي ساعتين في قاعلة كليلة

الاجتماع وعلم النفس في سوخًارست مساء

يوم ٢٨ أكتوبر للاخي من قبل هيئة علمية مكونة من الأستساد الدكت وركساتاين زمفير

مدير معهد تطوير الحياة الرومانية وعضو

الاكالدممسة السرومسانسة وللشرف عل

الاطروحة، والاستأذّ الدكتور لازآر فلاسكينوّ

مدير المعهد الاطيعي التعليم العنالي التابع السونيسك والاستاذ الدكتسور إسون

ميهايلسكو ناتب رئيس جامعة بوخــارست

ورئيس اللَّجِنَّةُ القَنوْمِينَةُ للتَعليمُ العِنالِي فِي

رومانيا والاستاد الدكتور دان يوتويلا عميد

الاجتماعية في جّامَعة بوخارَسّت ورئيس

اللجئنة للشرقية على الإطروحية والاستياد

الدكتور ايل باديسكو استاذ كرسي ورئيس

وقدم الباحث عرضا موجـراً لاطّـروحتـه لتي تناولت جوانب تاريخية هامة في حيـاة

شعب دولة الامأرات والتحولات الاجتماعية

واستينائية والمحافية والإمصادية التي طرأت على المجتمع المحلي عقب ظهور النفط والعوامل التي مهدت لنشأة الصحافة في دولة الامارات الحربية المتصدة والجهنود

الحكومة البرامية للنهوض بالمؤسسات

الصحفية وتمكينها من أداء رسالتها لتطوير

الصَّحافة للقَّروَّءَة فِي الإمارات منَّذُ عَشَرينات

هذا القرن وحتى قبام أتحاد دولة الاسارات العربية المتحدة، وقدم شرحيا مـوجـزا عن مراحل بناء وتطـور المؤسسات الصحفية

لرئيسيَّةِ فِي الدولةَ وَالـدُورِ الـذي لعبِتــة فِي

تطوير اللجاتمع وتعاريان الكهان الاتحادي

وتعَفَيْق الْدُولَاء الْدُوطَنِي في صَفْوف ابنساءً الإستارات، شم استعسارض التطسورات

الاجتفاعية والافتصاديية والسيباسية في

حياة شعب الإمارات قبل وبعد ظهور النفط

وكيفية توظيف العوائد النفطية لبناء

مُجِتَمَع حَدِيثٌ متطبور في هَــَذُهُ لِلنُطْقِـةِ: الصحراوية التي كانت تُعرف قبل ثــلاث

عقود فقط بانها أراض طاردة للسكان بسبب

قسوة العيش وصعوبة الحياة فيها لانعداد

الموارد من جهـة ولقِسـاوة للنــاخ عن جهـة

الاجتماعي والثّقافي التي طراتٌ على اسساليّبٌ حياة وتفكير ابناء الامارات والآثار السلبيـــة

والأيجلبيثة للتغيير الأجتماعي والثقساق.

ويعد هذا العرض الموجر قدم كل عضو من

أعضاء لجنة مناقشة الاطروحة تقريره وأجمعنوا على أهمينة هنده الندراسنة التر

تتناول الدور الاجتماعي لصحافة الاسارات وقدرتها على حماية الهوية الثقافية للمجتمع للحلي ومقاومة رياح وعوامل التغير الأتيسة

من الْحَارِج مع ثَقَافَ اتَّ وعَادات النَّوافَ دَينَ

الاجسانب من شرق الأرض وغربها وشمالها

وي ربع. واكسوا على أن الإطروحية التي اعسميا الزميل جمال المجايدة باللغية الانجلييزيية

سرض التطبورات

تعسرض البساحث تساريخ نشاة

المجتمع وحماية هويته الثقافية.

والسياسية وللثقافية والاقتصادية التر

كليسة الاجتماع وعلم النفس والخدم

قسم عَلَمُ ٱلْأَجْتُماعَ في جامعة بوخَارْسُتَ. أ

## د. جمال المجايدة: صحافة الامارات تحملت مسئولية حماية الهوية الوطنية للمجتمع الأمارات عرفت الصحافة منذ العشرينات ووظفت استثمارات كبيرة لبناء المؤسات الصحفية والمراكز الثقافية لتنمية الوعي الوطني بوخارست ـخاص «بالاتحاد»



0 د. المجايدة - الثالث من اليمين - مع لجنة المناقشة

تطرح سياسة واضحة لمسالجة الخلل في لتكون السكانية وتعبر عن حجم ظاهرة التركيبة السكانية وتعبر عن حجم ظاهرة اجتماعية فريدة من نوعها تمثلت في تشكيل الإجانب نسبة ٨٠٪ من اجمالي عبدد سكان دُولُهُ الْأَمَارَاتُ، وقالَ أعضَاءُ اللَّجِنْـةَ وهُم من علماء الاجتماع المعسروفين في الجامعسات الرومانية أن هذه الإطروحية هي الأولى من نوعها الذي تناقشها هيئة اكابيمية علمية في جَامِعَة بِـ وَحْـارست لاّ انها قـدَّمَّت تعـريفًا متكاملا لمجتمع الاسارات العربية للتحدة وظروف حياته قبل وبعد ظُهور النفط وللراحل التي مربها اتحاد دولة الإمارات حتى قيامه بُتاريخُ ٢ /١٢ /١٩٧١ والعوامل التي جعلت من دولة الإمارات ولحدة من أهم مناطقَ الجنب السَّكاني في العيالم ولكونها تتمتع الآن بأعلى للداخيل الفريية في العالم.

وبعد هذا العرض للتقارير العلمية دار العديد من الاستلة بين اعضاء اللجناة والباحث، وانتهت الى نتيجة مفادها ان تجربته مجتمع دولتة الامبارات العبربيسة المتصدة فريدة من شوعها لم تعسرفها المجتمعات الآخرى وتتمثّل في أن بقاء حالـة عدم للتوازن العددي في النسبة السكانية بين للواطنين والواقدين ومن جميع الجنسيات ستدوم طويلا، وتعوضها رغبة الوافدين (الاغلبية) في احترام الارادة القسانسوني والسيادية للنظام السياسي في البلاد (الاقلية) ممنا أسفر عن حالة فريدة من لانستام النسام وتسرسيخ الاستقسرار

الصحافة والتغيير الاجتماعي

معالم الثقافة الوطنية وحمايتها من موجسات التَّغْرِيبِ التِّي تَسُودُ مَعْظُمِ الْعِلَادِ النَّامِيَّةُ. ه سدور الصحافة في محاربة العادات المخيلة التي تهدم القيم وكذلك مقاومة الإفكار للسيشة لعادات للجتمع المحلي وتقاليده العربية. وحنول الهَدْفُ من هنذه الندراسية يقسول البَّاحِثُّ جَمَالُ الْجِـَّانِـدة: مِنَّ الْمُعَــرُوفَ أَنَّ وسوسيولوجيـا الإعـلام، تتعـرض للجـانب

الدراسة من خمسة أبعاد أساسية هي: ١ ـــمدى قدرة مجتمع الإمارات الأصلي على

مقاومة رياح التفيير التي هبت على البلاد مع قدوم الجاليات التي تفوق في تعدادها بأربع أضعاف سكان البلاد الأصلدين

٢ ــ نجاح للجتمع الإمار أتّي في الحقاظ على

هويته الثقافية وبلورتها في قياك حياة

التوارية منذ مئات السنين.

يراهي العادات والتقاليد البدوية والعربيسة

٣ ــ خلق حالة من الأنسجام والقدرة على

الإجتماعي الذي تقوم به وسائل الإعلام بين افُـراد الْجِتْمِـعُ الْمُـلِّيْ، فَهَــذه الــُـدراســَـةُ السوسيولوجية لصحافة الإمــارات تهدف ال التصرف على الانماط والتقالية السائدة في المجتمع للحلل وكيفية ألتعامل معها اعلامي رغم الآهتمامأت للتقاوتة لكل فرد من افراد محتمع الامارات سواء كان متواطئنا او وافيدا مقتماً. وتهدف هذه الدراسة ايضًا الى حقيقة مفأدها: أن دولة الامارات العربيـة للتحــدة.. التي تمك ثاني اكبر احتياطي نقطي في العالم \_استطاعت خــلال ٢٠ عــامـا فقط من بنــاء مجتمع حديث ومتطور بالاعتماد على العمالة الوافدة، فقى حين يشكل عدد ابنياء الإمبارات نسبة ٢٠٪ من اجمالي عبدد السكيان البالغ ٢٠٠٨٢ مليون نسمة فقط نجحت حكومة

دولة الإمارات في قلب المفهوم السائد والأعلبية تَهضم الاقلية ، حيث صمدتُ «الاقليـة ، امــاد

بعدها قرر اعضباء اللجنبة العلميية منح الباحث درجة الدكتوراه في مسوسيه وأوجيا سائل الأعسلام، مع التناكيد على ضرورة طباعة الاطروضة وتداولها في الأوساط الإكاديمية والعلمية تعميما للفائدة.

التمازج الثقافي والانفتاح على ثقافات الشعوا الأخرى التي أقتربت من عملية «الغرو الثقَّافي للنظم، وقدرة مجتمع الإمارات للحيلولة دون الذوبان في هذا للحيطَ الناشيء عن الهجـرة الاحتنبية والحفاظ على كينونته بكل تفاصيلها الدفيقة. عبيب. ٤ ـــ قدرة الصحافة المحلية في التعــامل مع الثقافات الوافدة دون الابتعاد عنها لاجتلاب قراء من كافة الجنسياتُ التي يربوُ عُديها على ١١٥ جنسية من العالم، مع الحفاظ على

> تكمن أهمية هذه الدراسة في كونها الأولى من نوعها باللغة الإنجليزية تتعرض لأنماط التغيير الأجتماعي والثقافي التي تكونت خلال فترة زمنية قصيرة (١٩٧١ ـ ١٩٩١) في دولــة صغيرة الحجم وقلبلة السكان وغنيلة الموارد الامارات العربية للتحدة والظروف التي سبقت نشأتها وهيأت لها مع التركيز على دور

بدون شك، كانت المتغيرات التي حصلت في

الطبيعية، فهذه الدراسة تتناول نشاة بولية الصصافة في هُـذَه الظروفُ الاقتصابيـ والسياسية والاجتماعية وبالتال تتناول موضوعا في غاية الاهمية ربما لم تتدارك الدّراسّات ّالإكانيميــة الْإخــرّي الا وهــو دور الصحافة في التغيير الاجتماعي والثقافي بدولة

هذه السواسة على مسدى عشرين عسامسا كبيرة وقوية ومتسارعة، ولم تشهدها دولة اخرى لا في المُنْطِقة ولا في الشرق كله، مما استدعى بذل لجهود لاستقصاء هذه المتغيرات الناجمة عن نزوح جاليات آسيوية وعربية واسلامية وأجتبية بكل ما تمكله من موروث ثقافي اغْلَبِيَّةَ السَّكَانَ الْوافَدِينَ، بِلَ وَنَجِحَتَ إِ ولجتماعي الى دولة الامسارات وتنطلق اهمية مقاوسة ريساح التغيير الاجتماعي من خسلال

> الدعوة لعقد الاجتماع الاول للجنة التحضيرية المتعلقة بنطويس التراثُ الشعبي في الدولة بمقر الدائرة.. لَبُحَث اسس جنيدة يَتَم الاتفاق حسولها، للوصول الى برنامج عمل محيد في اطسار جمع ورضع عمل محيد في اطسار جمع ورضع التراث الشعبي، وقال الاستاذ ماجد بوشليمي مبير دائرة المتقافة والاعلام بالشارقة وهي الجهة المنظمة للقاء التداولي الاول للتراث الشعبي الذي انعقد في ٢٦ اكتوبر الماضي، أن الدائرة ترجب بأى اقتراح من للعنيَّين خارجٌ اللجنـة من شانتُه المسـاهمة في ايجاد سَّائِل حَدَيثَة فِي جِمَّعَ وَسُوثُمِقَ الْتَرَاثُ. وكَانَ اللَّقَاءَ السَّدَاوِلِي الْأُولِ

الامسارات، وهي القدم المستمدة من نظام العشيرة والقبيلة. فعل سبيل المثال تسلاشت مجتمعات اصيلة كثيرة في العالم وعلى وجب الخصوص في الولايات المتصدة الامريكية ويتناول هذا الفصل أسباب هجرة الوافيين العرب والأجانب الى دولة الأمارات التي كانت وجنوب افريقيا ومونج كونج نتيجة لطّغيان أرضًا طاردة للسكان قبل طهور النفط بها. ثم الثقافات للهاجرة آلى تلك البلدان وتحول مِتْنَاوِل مِتْرِكِيزِ أَبْارِ هَذْهُ العَمَالَـةُ الْـوَافَـدُدْ عَلَىٰ المجتمع المحلّى وإن كانت بعض الأنار السكان الإصليين الى خدم وعبيد للواف دين الأيجابيَّة الا أنَّ ٱلْآتَارِ السلبيـةُ كِثْيِرَة، فَهِنــاكُ الجدد، أو مجرد أرقبام مشحبونية في الآلية الصناعية والزراعية. أثار اقتصادت واجتماعية وأثار أمنسة أما في دولة الأمارات التي استقطبت اربعة وسياسية وثقافية تترك بصماتها السلبية على

سوق العمل وأسباب تنامي العمالة الأسيوية بصورة تشكل ظاهرة خطيرة تمس كيسان

بعدورة مسارية المجتمع الاصلي مباشرة. وتحدث الباحث في هذا الفصل كـذلك عن الإنشطـة الاجتماعيـة

للجاليات الوافدة في نطاق حرصها على التمسك

بهويتها الثقافية وتواجدها ومدى تفاعلها مع

أفراد للجتمع للحلي. كما تطسرح الى الشرائح

الاجتماعية للسكان الوافدين بايجاز التعرف

على القوميات العديدة التي تعيش ضمن مجتمع صغير كان بالأمس القسريب شب

معزولٌ عن العالم. هذا بالإضافة ألى تناول

الباحث بشكل مبأشر لخطط حكومة الامارات

وشُعبها لُحماية الثقافة الوطنيـة في مـواجهـة

التيبارات الثقافية والقومية القادمة من

وتعرض الساحث أيضنا الى نظنام الهجيرة

واستقدام العمالة الوافدة الى دولــة الإمــارات

والثغرات التي لنبثقت عنها البطالة والعمالة

غَّيرِ الشُّرعيــة"، كمَّا تطرقَ الى مُسألــةٌ تجنيس

لوَّافْدِينَ وَسَيِاسَةَ الْحَكُومَةِ الْاتْحَادِيــةَ فِي هَــدُا

المجال. في الباب الثاني (الصحافة والمجتمع) والسدي يتضمن الفصل السرابع بعنسوان

«المؤسسات الصحفية في دولية الامسارات

العربية للتحدة.. نشأتها ومراحل تطورها،

بتحدث الباحث في هذا الفصل عن العوامل التي

مهدت لنشأة الصّحافة في دولـة الإمارات منْ

النواحي الاجتماعية والاقتصادية والثقافسة

والسياسية ثم ينتقل الباحث ألى الحسث عز.

المؤسسات الصحفينة والمراحل التي مرت بها

ودور الحكومة في تطويرها ويتحدثَ بعد ذلك

عن دور الصحافَّة في تطوير الثقافة الـوطنيـة

ونشر التعليم وحثث للجنمع على التغيير

والاستفادة من المتغيرات الجديدة التي هبت

على مجتمع الإمسارات للقضاء على التخلف

والعزلة مع التمسك بأصالية الماضي وتبراثه

وتَنَّاول الباحث في الغصل الخامس والاخير

من هذه الدراسة وهوَّ بعنوان ديور الصحافة

اصَعافٌ السكان الإصليان من دول العالم الاخرى عقب ظهور النقط فانها مجدت في تسخير هؤلاء الوافدين الجدد لبداء مقومات الرفاهية والحياة الحبيثة لشعبها من خلال ابجاد قوانين عمل وصدوابط وتشريعات صارعة لتنظيم الهجرة والاقامة في البلاد، ويقول الباحث انها تجربة غير مسبوقة تستحق تسليط الضوء عليها وأبرازها امام أحثين والهتمين بعلهم الاجتماع لغير الناطقين باللغة العربية.

وعن منهج الدراسة يقول الباحث انه اعتمد في مراحل اعداد هذه الدراسة على للنهج بسعدي مربص اعرف هده متراسد على منهج «السوصفي التحليل» بهدف القعسرف على للتغيرات الاجتماعية والثقافية التي حصلت في الامارات الغربية للتحدة خسلال ٢٠ عسامسا (۱۷ ـ (۹۱ ـ ۹۱) وبالتاي فان الهدف ليس الخروج باستنتاجات علمية تتطلب حلولا مثلما صو حاصل في معظم الدراسات العلمية وانما الهدف هوَّ التركيـٰز علىّ مجمل هـذه الْمَتغيِّرات التي طرأت على حياة شعب الإمارات، وبـاقي الجنسيات الواقدة الى هذه الدولة الفتيـة من خلال تقبيم وصف شامل لطبيعة للتغيرات والظروف التي معدت لها وافرازات العمالة الوافدة وانظمة العمل والهجرة والجنسية وتفاعل الصحافة مع كل للستجدات التي نشات مع قيام الدولة الجديدة الخ.

خطة الدراسة قسم الساحث هذه الدراسية الى بسابين وخمسةً فصول، الباب الاولّ ويتضمن دراسةً لجتماعيـة اكـاديميـة ونظــريــة من واقع التطورات والمتغيرات العميقسة التي لحقت بمجتمع دولة الامآرات العربية للتحدة خلال عشرين عاما. واشتملت النراسة الاجتماعسة على تُللائية فصول، الفصل الاول «دولية الامارات العربية المتحدة النشأة والتطور» ويتضمن خلفية عسامسة عن نشأة دول الأسارات وسراحل تطورها، كما يتنساول التطسورات الأقتصسانيسة والاجتماعي والسيــاسيــة التي صرت بها هــذه الــدولـــة الحديثـــة النشاة والتكــويــن، والظــروف الاجتماعية التي كــانت ســائدة قبل قيــامهــا وعوامل التغيير التي طرأت على مجدّمتها. كما يَتَعَرض الفَصل الأول آلَى النظام السياسي للدولة وقدرتها على ايجاد صيغة سياسية فيدرالية فريدة من نوعها تجمع بين النظام السوناسي الإتحادي والنظام الاميري العشائري الذي يحفظ لكل امارة نظامها المستمد من حكم القبيلة.

في التغيير الإجتماعيء بنشاول الندور السذي قامت به الصحافة للتغلب على العقبات التي أما الفصل الثاني وهو بعنوان: البناء الاجتماعي واشكاليات النطور، ويتناول هذا حالت دون التغيير واهميتها في استنهاض افراد المجتمع وحثَّهم على الالتفافُّ حولُ خططٌ الغصل المتفعرات الأجتماعية وأتسرهسا على التنمية الثقآفية والأجتماعية الشاملة ومن ثد البناء الاجتماعي لدولة الإمارات وأبسرز هسده حثهم على التمسك بالعادات والتقاليد حفساظا المتفيرات التي طُسرات على حيساة شعب الإمارات واسلسوب تفكيرهم وقسدرتهم على التكيف مع الحياة الحديثة. كما يتناول ايضا على الهوينة الثقافية، كما استعبارض اخبرا مطساهس التغيير الاجتماعي والتسي لعبت الصحافة تورا بأرزا فيها.

الشارقة - مريم بوسف: نظم «بيت القصيد، بمركز اندية الفتيات بالشارقة مساء الاربعاء الماضي، امسية شعرية، شاركت فيها الشباعرتيان الإيطباليتيان ريجينها الَّهويَةِ النَّقَافِيةِ لَلمجتَّمعُ. أما الْفصلِ الشَّالثُّ وهُو بعنوان «النظام الاجتماعي وتحديات ما بعد النفط» فقد تناول الساحث في هـ ذا الفصل فرانشيسكني وايفانا كونتة، كما شارك في الامسية من رابطة الانبيات الشاعرات دُور المجتمع في التغيير والنطبويسر وتجاور صالحة غابش وعائشة البوسميط الصعوبات التي كأنت تحول تون تطوير المجتمع أو التفاعل مع رياح التغيير التي مبت اثر ظهور النفط، كما تحدث ايضاً عن تطورات

قدمت الامسيسة السيسدة ريح العيساوي للديرة العامة لاندية الفتيات بالشارقة، وحضرت الامسية الدكتورة عائشة السيار الوكيلة للساعدة لقطاع الانشطة التربوية بوزارة التربية والتعليم والامينة العامة لاندية الفتيات بالشارقة والاستاذة فاطمة الهولى مديرة العلاقات العامنة ببالنبادي وعضبوات رابطة الادبيات والمهتمات بالثقافة

وبدأت الامسية الشاعيرة الإبطبالسة ريجينا فرانشيسكني فتحدثت عن تجربتها الانبية وقسالت انها تكتب الشعر منذ سنوات طويلة وهى لاتكتب بطريقة ناتية وإنها تحاول أن تكتب باسلوب الهوية وتعتقدان تجرية الذات هي تجربة جماعية. وتتمنى ان تعود الى خصوبة الكتابية لان البواقع الاجتماعي والسياسي في ايطاليا صعب وتبحث هي عن واقع حقيقي تبسدع من خلاله. وهذه مقاطع من ابيات قصيدتها

الامواج قد وصلت الى الاسطوانة والثقب الاسود قد لف حول نفسه حاول أن يقاوم صدمات المعرفة وقد اطلقوا النارعلى الشمس

ثم القت ايفانا كونته قصيدة بعنوان «السِحـر الابيض» الـذي هـو عنــوان كتابها والذي يتضمن قصائد كتبتها بين

## الاقتصادي والسياسي والاجتماعي والامثي ـة التحضيريـة لجمع وتـوثيـق التراث الشعبـي ... وتعلن برنامجها لشهر ديسمبر الشارقة --- «الاتحاد»: وجهت دائرة الثقافة والإعلام بالشارقة

الشارقة — «الاتحاد»: اعلنت دائرة الثقافة والأعلام بــالشــارة. برنامجها الثقافي الفني لشهر ديسمبر وحتى أول بناير المقبلين. تَضُمنَ الْبِرِنَامِجِ فَعَالِيّاتِ اهْمُعِا: مَعْرَضُ الْسُنَتَيْنَ لَـدُولُ مَجِلْسُ التعاون بِالمركز الثقافي من تنظيم وزارة الإعلام والثقافة في الفترة بين ١٨ الشهر الحالي وحتى ٣ ديسمبر للقبل.
 كما تقدم مسرحية فرنسية اللاطفال يـوم الخميس اول ديسه عنوانها: عرائس: حَكاية برنّار، بالتعاون مع السفارة الفرنسيـة في

ويوم السبت ١٠ ديسمبر وحتى ١٧ يقام معمرض تشكيلي للفنان الكويتي سلمي محمد. كما ينظم حفل موسيقي رساعي سوم الاربعاء ١٤ ديسمبر. هـذا اضافة الى فعاليات ثقافية وقنية اخرى تعلن في حينها خلال الشهر.

تخترقني الاستلة لماذا تهرب الشمس كى تنام في حضن بليد آلشاعرة الهنوف ايضا القت قصيدة بعنوان والدهشة الأتيلة وتقلول الصوفية تلك العوالم الاخرى

ميثافيزيقا النفس والجسد تنتابني سكراتها وأللفات القديمة الايمان .. فاصلة السواد والزرقة اظننا ماكثين في الحلم / البياض نبصر في القطحرات ... مثل ميكلاد واخيرا اختتمت الإمسية الشاعرة صالحة غيابش بقصيدة «يــا حـــادي الرحيل... اليك قهوتي» تقول فيها: من این جنت التي شاركت بها بعد ترجمتها الى اللغــة كيف مزقت يداك خيمتي وكيف صار العشب حولي شاطثا

كيف قلبت صفحة اللغات كلها ثم اقتحمت ابجديتي فاجأتني تهزّ جذعً عزلة عالقة والحصموات النمي رجمت الجلم بين انحناءات النخيل تكسر الربابة الحزينة وتبعث الحذاء نحو خطوة الظعينة

ما زلت يا رفيقي

امرأة تعشق في الصحراء بسمــة

عامي ١٩٧٨م و ١٩٨٩م. تجري الافكار

# بست وللوالكمن التجيئو

للتراث والذي عقد بالمركز الثقباني وخضره ممثلون عن مؤسسات

رسَمِية واهليَّة لها عَلاقَة بالتراثُ قَدْ شكلٌ لجنة تُحَضِّرَيَّة مَن عبيد

مِّن الوَّرْآرَاتُ وَالمُؤْسِسَاتِ وَالنَّوَانِي ثَاتَ الْعَلَاقَةِ، وتركُ لَدَّائِرةَ الْتُقَافَة

والإعلام تحديد موعد للاجتماع الأول لهذه اللجنة.

النفيال المؤانجة التاريخ التاريخ المتعالية «صَكَنَ فَيُ اللَّهُ الْعَظِيمِ عَلَى اللَّهُ الْعَظِيمِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ الْعَظِيمِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ

# أحمد نياصر أحمد النعيمي صاحب مؤسسة أبو نساصر للنقطيات العامة

وكافة العاملين فيها

بخالص العزاء وصادق المواساة الى

السيد/عبيد خليفة الجابر بوفاة المغفور لهسا

سائلا الله تعالى ان يتغمد الفقيدة بواسع رحمته ورضوانه ويسكنها فسيح جناته ويلهم الها وذويها الصبر والسلوان. «إنا لله وإنا اليه راجعون»

الإسم الأول للمصاعد في الولايات المتحدة الأمريكية

> منذ تأسيسها في الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٨٦٠، ما زالت شركة دوڤر تنفرد

بوضع مقاييس ومستويات جديدة في تصميم وصناعة المساعد،

حتى أصبحت اليوم الإسم الأول في إنتاج كافة أنواع المصاعد في الولايات المتحدة الأمريكية، واكتسبت

شهرة عالمية. جميع مصاعد دوڤر تصنع في مصانع الشركة الخاصة في أمريكا.

مصاعد دوقر مزودة بنظام تحكم يعمل بالمايكروبروسيسور ويقوم

باستمرار بحفظ وتحليل حركة المصعد واتجاهه ووضعه والحمل الموجود بداخله، وذلك لضمان الإستجابة السريعة والسلسة في الأداء.

الإختيار الأول في أمريكا - دوڤر.

عندما تكون الأولوية للفعالية والثقة، إعتمد صنع في الولايات المتحدة الأمريكية الإخستيار الأول سي أمريكسا. الفطيم الصندسية

أيدوط على هاتية، للبسيد عسان والقسيد منه: «١٥ ٣٢٥، الطواري» ٢٧١٢٨١، فساكس ١٣٣٠٠٧، تبلكس ٢٢٨٠٨ سسانيد و إي إم



السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

AL ITTIHAD

هبلة الشهابة للمج والعمرة

بي أجازة

الوطنى

بسعرمقسرجسدأ

قرر الآن واتصل ● أبوظبي: ٣١٦٧٣٣

أوظيم و الشيامة

تعميات مأتيث فلك مت

- ١٤-٣٥٠ قناة -

فقط

إضافة لِعَمر A·R·T

ا عرف نوم - دیکور سجاد ستائر

كه بائنات ـ دشمتحوك ١٥٠٥ع

أبو غلبي سارع المطار الغديم مقابل أكاي بجوار حبيب بنك

● ابوظبی /ت۲۲۲۰۳ ۱۱۹۳۰ ● الشهامة /ت۲۲۲۷۹ م

معمل الاخوان للاعمال المعدنية ومعدات التبريد

كرنسانيات نقيالية للبيسع وللايجيار

للاتصال: ت ٢٩٤٤٩١ أو فاكس: ٧٩٩٥٩٢ ـ أبوظبي

للاعلان في هذه الصفصة يرجى الاتصال ب: • ابوظبي: ٤٥٢٣٥٥ • مكتب سنتر حمدان ٣٣١٧٦٣ • دبي: ٦٦٦٦١١ • العالم العقب و ١٤٠٢٠٠ • العالم ا

على فخر الصناعة الهصرية ( دمياط )

غـرف نــوم ، غرف طعـام ، أطقم جلوس خشب طبیعی ، صناعت یدویت

الشارقة ، شارع الملك قيصل ، مقابل بنك الشارقة الرطني ، هاتف ٣٧٢٨٧٢ فاكس ٣٧٢٨٩٢

المعمد الانطيزي الدولي لدراسات اللفات I. E. I. L. S.

ومعدات صالوذات أوجناه القطوا

للاندية الصحية والمنازل

والصالونات وآلفنادق

لاتفال ا ۲۲۲۱ / ١٥٨٧٢٤ دفي

نسوف للفدمات

توفر ممرضات مصريات

وسريلائكا

ت: ۱۳۲٤۹۳ م بنی یاس

جوار بناية مركز رامس

للاتصال ت/٦٦٥٨٧ العين \_محمد عبدالرحمن

مطلسوب

رضصة سقاولات

درجسة ثنانيت

ايجسار او شسراء

ت: ۷۲۹۹۷۳ \_ ابوظبی

a ne وزلال فيعالم لدكك ملابسي آطفال المربس نسأني واغلي المسوص لي مروشايع المطار دوارانساعة

حَمُلُهُ (الوظبي المجهور العرق والم عربك التسجيل للعسمة في أجازة والعيث والوطنى \* السفرجوًا (١١/١١) والعودة ٤/١٢ المجز والاستعلام/ت.٤٠٤٠٤ - فاكس ٣٢٦٣٨

حنة شعر وصبغة + حمام زيت + حف وجه + منكير وبدكير = ١٠٠ درهم . ازالة الشعر غير المرغوب فيه + قص الشعر +

تشقير الوجه + تنظيف حواجب = ١٠٠ درهم ميش + حمام ريت + تشقير وجه + تنظيف حـواجب= ١٠٠ درهم تمليس شعر + بيرم + حمام زيت + سشوار + قص شعر = ١٠٠ درهم اشتراك ٥ مرات حمام زيت بمواد طبيعية + تشقير وجه + تنظيف

سشوار + تسريحة + مكياج + حف حواجب = ١٠٠ درهم . کما یمکن لك سيدتي ان تختصاري اي شيء منساسب . مسع اجمل نقسوش حنساء لليسديسن والسسرجلين = درهسم

عُ تَجِياتِ أَدَارِةً صِالِونَ فَاطْمَةً للحَنَاءِ وَالْكُوافِيرِ ـ تَ ١٤٤٦١٣ الْعِينَ -محصل بكسامسيل الدينكسور

بموقسح ممتساز نسى دبسس للاتصال نداء / ٩١٥٤٩٥٩٢

بشرى أأصاب الدادع شركة الامارات الوطنية للأكياسء امبسساك تنتج ولأول مررة في منطقة الخليج أكياس بلاستيك شبكية لتعبئة الفضروات والفاكهة

بالإضافة الى منتجاتنا من أكياس البولي بروبالين

' التصل الآن ـ ت : ١٠٠٠ ٥٥ ـ فاكس : ٢٥٤ ٥٥ ـ أبوظبي

عن وصول احدث اصباغ خشب الجوز لجميع انواع السيارات وبأحدث الآلات والطرق الفنية في الصبغ وبأسعار مغرية

## REQUIRED

For a leading aluminium fabrication company

- 1. PRODUCTION MANAGER
- 2. PLANT SUPERVISOR
- 3. PLANT / SITE FOREMAN

With 5-7 years minimum experience to work on prestigious projects in U.A.E.

Send a complete C.V. addressed to:

**FACTORIES MANAGER** P.O. BOX 2175. ABU DHABI, U.A.E.

FAX TO: 02-553977

## محكمة الوظبى الاتحادية الابتدانية

اعلان الحكم الصادر في القضية المدنية رقم ٩٢/٩٣١ جزئى الرقوعة من: شركة ابوظبي الوطنية للتأمين ضد: ١ ـ سيد لال بادشاه ٢ ـ شركة التأمين الايرانية

الى: سيد لال بادشاه موعنوانه: مجهول العنوان

ليكن معلوما لديكما أن القضية المدنية المشار اليها قد حكم فيها غيابيا بجلسة ٩٣/١٢/٨ قايلًا للاستثناف خلال المدة القانونية تبدأ من اليوم التالي لتبليغكما هذا الإعلان. / حكمت المحكمة بمثابة الحضوري في مواجهة المدعى عليه الاول وحضوريا في مواجهة المدعى عليها الثانية على سبيل التضامن بالزامهما بسداد مبلغ مهمرة ودرهما والسرسوم والمصروفات ومبلغ الف درهم مقابل أتعاب

- سرا اس

ونرفق لكم مع هذا الإعلان صورة من الحكم ومرسومه صدر بتوقيعي في اليوم ١٤ من شهر ١١ سنة ١٩٩٤م للوافق ١١ من شهر جمادي الثانية سنة ١١٥هـ القاضي / المستشار فتحي

شهاداتنا معتمدة من وزارة التربية والتعليم مؤهلات 🔿 سائقین نوی خبرة ن معهد .I. E. I. L. S يسعى دائما لتنمية معرفتك باللغة الانجليزية خادمات من اثيوبيا والهند او الكمبيوتر او السكرتاريا والتي تؤهلك للحصول على وظيفة مرموقة ترضى طموحاتك وامالك، فالتحق معنا بالدورات الاتية. دورات اللفة الانجليزيسة \* اللغة الانجليزية مع البرامج السمعية والبصرية للمستويات المبتدىء والمتوسط والمتقدم، ﴿ الانجليزية للطّب، للهندسة، لرجال الاعمال ﴿ دورات اللغة الانجليزية بالمراسلة لجميع المراحل دورات الكسبييوتـــــر \* ووردبيرفكت \* ميكروسوفت وورد \* اكسل للمستوى «المبتدىء والمتوسط، \* لوتس \* دبيس ٤ \* دبيس ٢٠ \* بسكال \* لغة السي \* بيسك \* فوكس برو ٢٥٥ دورة السكرتساريا النشاملية \* طباعـة «عـربى ، انجليـزى \* مقـدمـة الكمبيـوتـر \* بـرنـامج معـالجة الكلمات \* كتـابـة الـرسـائل التجـاريـة \* تنقيــة الانصــالات \* اســاسيــات ادارة الكــاتـب ● تاريسخ بدء الدورات للغسة الانجليزيسة ٥/١٢ ● توجـــد فـصـول خـاصـة للسيدات معهد. I. E. I. L. S. ابوظبي ـ ٧٠ ٣٤٣٤ العين ـ ٦٦٩٧٢٧

لدينا الكثيرين للفاحآت ٢=٢

\* مازال العض سارار متى على الملايس النسائية

تعان لجمسع أصحاب السيارا عبرتقديم خدماس خاصة ومعيذة \* قوة جديرة لمحركس عب السيارة -\* برون فك الماتينة · \*إنزادمكلة دخان السيار \* لك الضمان بعدامسلاموا ال صفح تر/ ٥٥٤٣٩ فاكن ١٨٠٥٥٠ ساية ٢٦٠٦٦٥٠٠

## دائسسرة بلديسة العيسن

بهذا تعلن دائرة بلدية العين ان السيد/سيف عبيد خليفة الخيل

١٩٩٤/٥/١٨ متحت رقم: ٤١٢٥ وملف رقام: ٢٨- ٢٠ ق الموقاع: العين / شسارع خليفة/بناية سويد غدير المنصوري / ويرغب ف: بيع المؤسسة فعلى كلُّ من له اعتراض على ذلك مراجعة دائرة بلدية العين خلال اسبوع من تاريخ نشر هذا الإعلان وإلا قإن الدائرة غير مسئولة عن أي حقوق أو دعوى بعد انقمَاء المدة

مدير بلدية العين

مصكمت ابوظبى الاتحسادية الابتسدائية

اعسلان الحكم الصادر في القضية المدنيسة رقم / ١٢٧٤ / ٩٣ جسزتي المرفوعة من: محمد طاهر جويد / ضد: ١/خليه عيسى ارملة سالم حايس المتمسوري وكمُشر / الى: خليه عيسى ارملة سالم حابس النصوري / وعنوائها: بالنشر / ليكن معلوما لديك أن القضية الدنية المشار اليها قد حكم فيها غيابيا بمشابة الحضوري بجلسة ٢٠/مايو/١٩٩٤م قابلا للاستثناف خلال مدة ٣٠ يوما تبدأ من البيم التالي لتبليغك هذا الاعلان. حكمت المحكمة بالاتي ١ / الزام المدعى عليها خليه عيسى وشركة الخليج العالمية للتأمين بالتضامن أن يستعسا الى المسعى محمد لهاهر جويد مبلغ اثنين وثلاثين الفا وخمسمانة برهم ورفض مازاد على ذلك ٢ /الزام المدعى عليها وبنات الصفة بالكرسوم والمصاريف النسبية ومبلغ مسائتى درهم مقسابل اتصاب المصامساة ٢/حكما حضوريا ف حق الثانية وبعثابة الحضوري ف حق المدعى عليها الاولى خليه عيسى بأسم صاحب السمو رئيس الدولة. وترفق لكم مع هذا الاعلان صورة من الحكم ومرسومه

مدر بتوقيعي في اليوم ١ من شهر يونيو سنة ١٩٩٤م / الموافق ٢٠ من شهر ذي الحجة سنة القاضي / عبدالنعم احدد عبدالفضيل

تبليغ حكم الدعوى المدنية رقم ٩٣/٧٢٠

وثلاثون درهما والصاريف

حكما قابلا للاستثناف خلال شهر اعتبارا من اليوم التالي لاستلامك هذا التبليغ.

الى المكرم عليه/ جمال جمعة ابراهيم الصباغ عنوانه مجهول الاقامة امارات \_نميطك علما بأنه بتاريخ ٢٢/١٠/١٤م قد حكمت عليك هذه المحكمة في الدعوى الذكورة بالرقم اعلاه لصالح مؤسسة هبة لتلجير السيارات بالشالي حكمت المحكمة حضوريا اعتباريا بالزام المدعى عليه جمعة ابراهيم الصباغ بأن يدفع الى المدعية مؤسسة هبة لتأجير السيارات مبلغا مقداره خمسة وعشرون الغا وستماثة

القاضي / سعد الشويخ

محكمة أبوظبسى الشرعيسة

تحريرا في ٢٠/٦/ ١٤١٥ هـ الموافق ٢٢/ ١١/ ١٩٩٤م

الواصلة حديثاً. \* ببايليكان إختيارقطعتين مالثياب ويفع ثم تطعة ولعرق \* أسعار موهشة في صالون التجميل. \* اشتراكاست شهرية مخفضة. \* عناية خاصة بالشعر والبشر. أعسلان بيسع مؤسسة \* مفاجأة سند تجهين العسرائس، لديه /رخصة تجارية مؤسسة الفيحاء الزراعية صادرة من دائرة بلدية العين بتاريخ: لقاتف ٣٢٨١٩٩ - أبوطبي : جاع الاستقلال بناية المعروضات الصينية

محكمهة ابوظبى الاتمسادية الانتسدائية اعسلان الحكسم الصناَّس في القضية المدنيسة رقم / ٩٣/٦ ٢٧٦ جسن ثي

الرفوعة من: تصدق حسين عبدالحميد صُد: ١/ خليبه عيسى لرملية سيالم حيابس المتمسوري ٢/شركة الخليج العالمية للتأمين / الى: خليه عيسى لرملة سالم حسابس المنصروري / وعنوانها: بالنشر / ليكن معلوما لديك ان القضية المدنية المشار اليها قد حكم فيها غيابيا بمثابة الحضوري بجلسة أ٣/١٠/٢ قابلا للاستثناف خلال مدة ٢٠ يوما تبدأ من اليس الشالي لتبلينك منا الاعلان. حكمت المحكمة بالاتي ١ /الزام المدعى عليها خليه عيسى وشركة الخليج العالمية للتأمين بالتضامن ان يدفعا الى المدعى تصدق حسين عبدالجميد مبلغ خمسة عشر الف وتسعمانة وستين درهما ورقض مازاد على ذلك ٢/الزام للدعى عليها وبذات الصفة بالرسوم والممساريف النسبي ومبلغ مائتي درهم مقابل اتعاب المحاماة ٢/حكما حضوريا في حق المدعى عليها الشانية شركة الخليج العالمية للتأمين وبمثابة الحضوري فرحق للدعى عليها الاولى خليه عيسي باسم مساحب السمو رئيس الدولة. وترفق لكم مع هذا الاعلان صورة من المكم ومرسومه / صند بشوقيعي في اليوم ١٧ من شهر ١١ سنة ١٩٩٤م الموافق ١٢ من شهر جمادي الاخرة سنة ١٤١٥ هـ القاضى / عبدالمتعم احمد عبدالقضيل

## محكمة أبوطبسي المدنيسية

اعلان للحضور امام المحكمة في القضية المدنية رقم ۱۱۲۰ /۱۹۹۳م (جزئي)

بناء على طلب المدعى شركة الفجيرة الوطنية للتأمين الى المدعى عليه مـ قسسـة خليفة خميس للنقليات العامة لمالكها خليفة خميس خليفة القبيسى وموطئ بالنشر، انت مكلف بالحضور امام محكمة ابوظبي المدنية شخصيا او بواسطة وكيل معتمد ونلك في الساعــة ٩ الموافق يــوم ٢٩ من شـهــر ١١ سـنــة ١٩٩٤م وذلك للنظر في الدعوى المذكورة بوصفك مدعى عليه والدعوى مرفوعة ضدك بـ ۷۷۱۰ دراهم حرر بثاریخ ۱۷/۱۱/۹۶.

القاضى / هشام الطويل

SALEM TRAVEL AGENCY, THE OFFICIAL TRAVEL AND TOURS AGENT FOR IDEX'95, REQUIRES RELIABLE, HARDWORKING AND ENERGETIC PERSONNEL FOR A TWO TO THREE WEEK FULL

TIME ASSIGNMENT IN MARCH 95 IN ABU DHABL CANDIDATES SHOULD BE FLUENT IN WRITTEN AND SPOKEN ENGLISH. KNOWLEDGE OF OTHER EUROPEAN LANGUAGES IS

PREVIOUS EXPERIENCE IN TRADE FAIR, EXHIBITIONS, TRAVEL AND TOURISM WILL BE AN ADDED ADVANTAGE.

SUCCESSFUL CANDIDATES WILL RECEIVE AN ATTRACTIVE PACKAGE AND TRAINING WILL BE PROVIDED. THE FOLLOWING INFORMATION MUST BE INCLUDED IN YOUR CV:

. ADDRESS IN UAE ★ TOTAL NUMBER OF YEARS IN UAE

\* NATIONALITY \* DATE OF BIRTH

\* LANGUAGES SPOKEN

14

\* DO YOU HAVE A CAR?

\* TELEPHONE/FACSIMILE NUMBERS

 $\star$  POSSESS A VALID DRIVING LICENCE PLEASE FAX YOUR CV ON 02-444 288 TO "THE PROJECT MANAGER"

\* إعصل على المثا نويترالسوريترمع ما ميه

وتتكوتا متز

شاملة

نخية وتخصيصة من مدريسيس.

\* التسجيل مستمر/جامعة بيرود

\* دورات مسيوتر جماع المستويات

ابوظی عالمت ۱۲۴۴ دفس عالمت ۲۱۲۳۴

الى الصادة المقساوليين وأصمياب الفيليل ومن يرغب

متوفس لدبسنا مكيفات مركزية

(سبليت يونيت) من الماركسات التالية :

ترين د هيتاشي د دايكن د اير ويسل د ميتسوبيشي د بسير

الدفىع: بالتقسيط المريسح

● السعدر: مناسبب جــــدا

\* دورات لغة إنجلزته وفرت

والحامعة اللنانية

السيت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

المعادة و معتان ٢٢٦١٢٣ و لبين المعادة و معتان ٢٢٦٢٢٣ و لبين المعادة و ١٤١٤٦٠ والسارقة: ٢٢٦٢٢٠ وراس الخيمة: ٢٢٦١٢٣

نعـم بــدأت التنــزيــلات في ستيشن ـ محطــة ٢٠٠٠ في مجمع الــدانــة بــلازا

. أهم وأضخم تغزيلات شهدتها مدينة ابوظبي ـ اسعار خيالية \_ تحطيم اسعار \_ خصومات تصل الى \* 0 ٪

بـ علـــة رجــــالي ۱۹۹ درهما ، جاكيت نســائي كفـردين ۱۰۰ درهم ، طقم ولادي شــــوي ۸۸ درهما

● تعيض رجالي كم طويل ٥٩ درهما ۞ تنــــــورة نســـــائي ٦٩ درهما ۞ طقم بنـاتي لامبـاداً ٧٠ درهما

● جاكيت رجالي سبور ١٤٠ درهما ، فير سترتش جميع الالوان ٦٤ درهما ، فستان بنياتي رائع ٣٣ درهما

● جــاكيـت رجـــالي ١٩٩ درهما ﴿ فستاني نسائي قطن ١٠٠٪ ٩٩ درهما ﴿ حناء بنـاتي أيطـالي ٢٣ درهما

● بلـوز صــوف ايطـــالي ٨٨ درهما ۞ طقم نسائي مع تفورة جلد ١٤٩ درهما ۞ بـــالطـــو ولادي ١٢٠ درهما

● جاكيت رجالي حرير ٦٦ درهما ، حدثاء نسائي ايطالي ٤٠ درهما ، وطقم قطين ولادي ١٠ دراهم

التغز يسلات تشمل جميسع الموجسودات حستى احسدت تشسكيلة من ملابسس النستساء. أبوطبي مجمع الدانة بلازا ـ ت ٢٥٥٨٠٣٠

وتصنيع الجلسائت العربية والديكور وتحيدالكنب

التعامل مباشرة ومع الوكيل الوحيد المعتمد للثانوية الامريكية بالامارات

- للراغبين والراغبات بالانتساب للثانوية الامريكية. - دورات شاملة ومتكاملة في السكرتاريا ونظم الادارة والطباعة والمسبة سدورات لغة انجليزية لجميع المراحل ولكافة المستويات - دورات متنوعة في الكمبيوتر على لحدث الإجهزة «برسوم مخفضة» - للانتساب للجامعات الامريكية والجامعة اللبنانية وجامعة بروت العربية جميع اجراءات الدراسة تتم خارج بولة الامارات الغربية للتحدة - خدمات جامعية / دروس تقوية لطنية المدارس - ترجعة قانونية وطباعة بحوث.

عين ـ ت: ١٥٥١ ك ٢٠٢٢ ت ٢٥٨٨٠ ك قيد من سنتاك من ١٥٢٨ ك عن بو ١٧٧٢ م

## · مركسـز الفليــج للتلميـــع (

– تلهيع السيارات + مادة لحماية الصبغ بالكامل + طبــقة بالســتيكية. عسيل فبرش السيارة بالكامل من الداخل مـــع تليــع التابلــوه. – تخفيض مرارة السيارة وتنظيف دورة التبريد كاملة.

تىلىفسون: ١٨٥٨٥٥ ـ أبوظ بسى



خفيف وثقيل لديهم رخصة ــوق بحــرينــية ضمان ٣ شــهور وطلبات خسادمات مسن اثیوبیسا والهند سلمات ومعجبات

مطلوب للعمل

٩١٥٢٦٢١٠ اثناء اوقات الدوام الرسمى

مؤسسة كبيرة يحاجة الى

٢/منسئوبىمبيعسات ٣/موظفي استقبال دكاونتر،

اجادة اللغة الإنجليزية محادثة وكتابة

ترسل الطلبات مشغوعة بالشهادات العلمية

والخبرة مع صورة شمسية حديثة الى

ص.ب: ۲۲۲۸ ابوظبی

«عثاية المدير العام».

الدينارمال

مفسول

للاستفسار أبوظبي

ت: ۸۶۶۰٤٥

\_\_انقين



العسود والحرواس

صباح الخير...

أجمل خبر لهذا اليوم

عزيزي موظف الحكومة ا

بنسنَّة ٢١٠٪ من سحــر

التسريسلات خساص



تنزيسلات تشزيسلات تنزيسلات تنزيسات تنزيسلات تنزيسات نزيسات نزيسلات

تعلىن شحركة

قصر الانسوار

للكساء

عـن ابـتــداء

تنزيلاتها الموسمية

على جميع ثريات الكريستال النمساوي . ستراس . معلقات

من الميراميك ـ والمورانــو الايطالــي ـ التحــف والهدايــا

ابونلبي ـ شارع الشيخ راشد بن سـعيد آل مكـتوم (سـارع المطار القديم سابقا) مقابسل البريسد المركسزي ـ هاتسف: ٢٢٧٧٤٤ فاكس: ٣٢٥٥٩٩

ت/۷۷۲۲۷۱ ابوظیی

معلمــة «تدريس» طباعة وسكرتارية لعصد تعليمسي الاتصــال بنــداء:



المام المنظر

مطلوب للعمل بمدرسة خاصة بدبي

النادي السياحي/سنترخليفة الدورلأول ت ٧٧٧٢٣٤ أيظيى

بشترط خبرة لاتقل عن حمس سنوات في مجال التدريس للمراحل الابتدائية العليا والاعدادية

الاتصال ت: ٨٥٨٥٨٩ صياحا -١٠٣٧ ٨٥٨ بعد الظهر ص.ب:۱۰۰۰۳ دبی

TETTTO / 4 TE1 - 11 / 5

ً مؤسسة انتــاح وتـــوزيع تطلب من الجنسين من تشوافر

يسره ان يعلن للزبائن

الكرام عن تنزبيل ته لأول مرق

على أرقى الملبوسات النسائية

الواردة حربياتمع تشكيلترمن

الأحزب النسائية والدانجرى

بأسعار لايمكن أن تقارب

بأنحت محك أخر

لديه الشروط التالية: - خبرة عملية في شراء حقسوق البرامج وانتاجها وتوزيعها على محطات التليفزيون والفيديس والاذاعة، بالاضافة لادارة الحفلات.

ص. ب: ٤٧٦٦٦ ـ أبوظبي

محل مسع دیکـورات ممتسازة + مضرن صفير بناية روتنانة الطابق الثالث

للبيصع

۹۲۱۲۲۱۰ و ۳۳۲۵ ابوظبي

# شركة ابوظبي الوطنية للفنادق

ص.ب: ٤٦٨٠٦ \_ ابوظبي \_ الامارات العربية المتحدة

تعطن عن بيح السيارات الصالية

رتم البيارة	منة الصنع	نوع السيارة	
111.0	1997	فولفو استيشن	
12772	1997	قولقو استىشن	
11770	1997	فولفو استبشن	
. 6737	1911	فولفواستيشن	
££Y\A	1997	قولقو صالون	
25774	1997	قولقو صالون	
£ £ Y ~ •	1997	فولقو صالون	
۸۵۲۸۰	19.86	مازدا ميني بيك أب	

تقدم العروض في مظاريف مختومة ومغلقة نظير تامين قدره ١٠٠٠ «الف درهم فقط» قابل للرد، وتوضع المظاريف في صندوق المناقصات بقسم المشتريات العامة في الشركة، وآخر موعد لتقديم العروض هو ٥ / ١٢ / ١٩٩٤م.

ملاحظة: يفقد مقدم العرض الـذي تـرسـو عليـه المزايـدة حقـه في استعمادة مبلغ التأمين البالغ ١٠٠٠ درهم اذا لم يقم باستسلام السيارة خلال اسبوع من تاريخ ابلاغه بذلك.

لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على: هاتف رقم: ٤٤٧٢٨ عندويلة: «٢٧١» او «٢٦٨»

## ۱/هـونــدا سيفيك مــوديل ۹۲ و۲۳ ٢/كـاديــلاك سيفلي مـــوديـل ٩٢ ٣/بساص بايسور ٤٦ و٤٧ راكب موديسل ١٠ و ٩١ ٤/فورد میرکسوری فسرانسد مسارکسوی

STATION 2000

📱 البركة للعقارات

للاستثنيار

بنسجاية كناملسة

مكونة من ١٠ طوابق ش الجوازات

مطلوب أيضنا بنايسات

وأراض تجارية للاستثمار

أبوظبي: ٧٩٣٣٤٥ أبوخالد

للاتصال ت/٢٦٩٢٣ / ٤٠

ش السلام مقابل بيك ابوطبي الوطبي /ت ٧٨٧٧٣٨٠ /٧٨٨٢٣٢ أبوطبي

تشر سلات تصل التي

تنزيلاتها الكبري

على جميع انواع الثريات والكريستال النمساوى المطلية

بالذهب عيان ٢٤ قبراطاء تشكيلة رائعة من الإباجورات والصواني الذهبية

العين ـ شارع خليفة بجوار صيدلية الجامعة 777091/5

او ۱۹۸۹۰۸/غ الله موكيت امريكي وبلجيكي وهولندي

ابتنه من ۱۰ سه ۱۰ درهما للياردة. تصليحان المستمارات المفروشات ويطالعية واليوغوسلافية والاسبانية والمالي في المحرف نسوم 🖈 اطقم جارش \* غرف المعام ★ دواليب الحانية و سهتائر
 ☆ ســـجاد ايـــرانــــي معسح أيشام الجمسع صناعة يدوية . جميع الاحجام من ۱۰ الی ۳۰ ر ۱۰ مساء

ابوظبى ـ امتداد ش حمدان اتجاه شارع النصر مقابل قصر الحصن /ت ٣٢٦٢٩٨

مطلوب سكرتيرة لهؤسيسة المشاهيبر للعمال الغنية والانتكح

للاتصال ت: ۳٤٧٧٠٠ ترسل الطلبات على فاكس رقم: ۳۲۳۲۹۸ أبوظبي و ص. ب: ۲۰۵۰۳

مطلوب بالحين صيدني وبانعةعطور

نداء: ١٤٢٤ ٩٢٣ ·0. / EVV9V.

لديه الخبرة في مكافحة الأفسات والحسسرات وسكن لـ ٥٢ عاملة ـ أبوظبي 972797 / 512 + E / AYEE + E / G

مصكمتة ابوظبسي الشعرعية

مطلوب لمركز طبى بالعيث

١ - طبيب اطفى

٢ - طبيبسة اهراض نسساء

٣ ـ طبيبة امراض باطنية

لديهم موافقة من وزارة الصحة بالدولة

ترسل الطلبات والشهادات ألى ص.ب: ٩٥٩٥ / العين

بهذا تعلن محكمة ابوظبي الشرعية انه تقدمت الينا المدعوة/ جل بيبي صالح غريب صالح البلوشي/اماراتية بطلب تغيير اسمهما المذكور الى الاسم/سميرة حسالع غريب حسال البلوشي / هذا للعلم وعلى من له حق الاعتراض مراجعة قسم التوثيقات بمحكمة ابوظبي الشرعية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ النشر. قاضى التوثيقات بمحكمة ابوظبى الشرعية احمد ابراهيم الحمادي

محكمة ابوظبين الشرعية

بهذا تعلن محكمة ابوظبي الشرعية انه تقدم الينا المدعو/رياض على بخيت صالح المعروفي/اماراتي بطلب تغيير اسمه المذكور الى الاسم/ماجد على بخيت صالح المعروق هذا للعلم وعلى من له حق الاعتراض مراجعة قسم الشوثيقات بمحكمة ابوظبي الشرعية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ النشر. قاضى التوثيقات بمحكمة ابوطبى الشرعية

احمد ابراهيم الحمادي

# الابداع للمقاولات والصيانة العامة

اعسسلان عسن وظبيفسة

تعلن هجموعة شركة البواردي عن رضنة

منسدوب عبلاتيات عبيامية

على أن يكون المتقدم عربي المنسية ويشترط في المتقدم أن يكون لديه الالسام الكامل بمراجعة الدوائر الرسمية والمكومية بالدولة وأن يكون له خبرة في اعسال

الكومبيوتر والاعمال الكتبية وسيحدد الراتب بعد إجراء المقابلة الشخصية وستكون

بر دبي ، دوار الصقر ، بناية البواردي ، الطابق الثاني ، هاتف ٢٠٤١٠

المُقَابِلات المرشعين لهذه الوظيفة اعتبارا من الساعه ( ٤,٣٠ ) مساء

تعلن مؤسسة الابداع للمقاولات والصيانة العامة لكل المطالبين للمؤسسة باي حقوق مالية أن يتقدموا لادارة المؤسسة بمطالبهم خلال خمسة عشر يوما من نشر هذا الإعلان وذلك لتصفية الحسابات القديمة ولا تتحمل المؤسسة أي التزامات بعد انقضاء هذه المدة.

نُعِتَذُرُ السادة البعانيين النَّذِينَ لَم نُتَبَكِّنَ من نشر اسلاناتهم بسبب ضيرة السادة وسهف ننشرها بأذن الله في أقرب وقت مرکن و وشکسرا

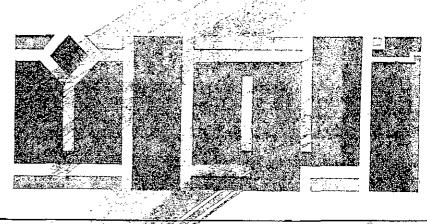
اضافة اسم الشهرة

بناء على كتاب محكمة رأس الخيمة الشرعية رقم/ ١٢٢٢/ ٩٤ تعت اغبيافة اسم الشهيرة (الغيـزوى) للمـدعـو/ خميس راشد سيف وجنسيته الاسارات ليصبح الاسم/ خميس راشد سيف الغيزوى وهذا للعلم.

مطلسوب

بفتش صحى بؤهل

وسكن لـ ١٠٠ عامل ـ ابوظبي



## عبدالله البادي يفتتح الأيام العربية الايطالية بالمجمع الثقافي اليوم

يفتتح سعادة عبدالله سعيد البادي مدير عام شركة بترول ابوظبي الـوطنيـة للتوزيع (أدنوك فود) في الساعة السادسية والنصف من مساء اليـوم معـرضـا ويشارك فيها أيضا الدكتور عبدالفتاح عثمان استاذ ورئيس قسم اللغية

للصور الفُوتوغرافية حُول المدن الإيطالية التي تأثرت بالفن المعماري العربي. المعرضٌ من اعداد القنائيّ نيقولًا بيتشونه وريّحِينا فرانشسكيني. ويأتي هذا المعرض في اطار استضافة المجمع للايام الإيطالية العربية تحت شعَّار حُوار الحضَّاراتُّ، حيثُ سيتم في الساعةُ الشَّامنـةُ من مسـاء اليـوم القـاء محاضرة حول دانتي ورسالة الغفران. يلقيها باللغة الإيطالية البروفيسور جورج باتريتسي الاستاذ بجامعة روما لأسابينتسا. العربية بجامعة الإمارات، وستكون مداخلته باللغة العربية.

تعقب المحاضرة مباشرة أمسية شعرية بعنوان قراءات من شعير ابن حمديس

الصقلي.. ويشترك فيها الممثل بينو توفيلار باللغة الإبط اليـة وحمد على بـاللغـة



الساعة ١٠٫٨ ليــلا مع الفيلم الهندي: قلب من ذهب وقبضة من حديد... قصنة الفيلم تندور حبول رجل يتهم بالقتل ويسجن رغم براءته، وحين يخرج مــن السجـــن يصر على الانتقام، ويكون الشاهـد على جريمته ابنه الذي لم يـرّه من قبل... واحــداث



تحت رعاية معالى خلقان الرومي وريس الاعلام والثقافة.. تحيى الأديبة والشاعرة اللبنانية مريم شقير أبوجودة أمسية شعرية وتوقيع كتابها دأنا العرافة وردة المذهب، وهـ و الكتـاب الخمسين عن منشورات مريم، والكتاب السادس للشاعرة. وذلك بالجمع الثقاق مساء اليوم السبت الساعة السابعة بالقاعة الأولى.. والدعوة عامة.

الشاعرة مريم شقير أبوجودة

«الاسطورة» اللبنانية في دبي

هباج تعيد البحمة الى شعب لبنان بالرقص والفناء والكوميديا

النير اللبناني : عيد الاستقلال هو دانما مناسحة للنحرى

على مدى ليلتين، احتفل اللبنانيون المقيمون في الامارات بعيد الاستقلال الذي يصادف يـوم ٢٢ نـوفمج من كل

عام، وكعادة اللبنانيين كان احتفالهم ذا نكهة خاصة حيث يحتفلون اخيرا وهم في جو من الامن والسلام بعيد ان كان الدمار والدم والدموع واقعا مراطيلة سنوات الحرب.. وامام هذه اللَّحظة التَّاريخية من عمر هذا الشعب جاءت الفنانة الكبيرة وصباح، إلى دبي المشاركة في الاحتفال السعيد وعرض مسرحيتها الاخيرة «الاسطورة»

بفندق رويال أبجر على أن يخصص ريع العمل لصالح بناء السفارة اللبنانية بأبوظبي.

قبل افتتاح المسرحية يوم الاربعاء الماضي القي السفير

اللبناني سعادة جورج سيام كلمة وصف فيها هذا

الحدث بانه «مناسبة فرح» ولحظة لنسيان الدمار

والدم والبدء من جديد لخلق لبنان واعادة حيويته

الحضارية» وبعدها بدأ العرض الذي حضره جمهور

مُسرِحِية «الإسطورة» تحكي باختصار عن قضية الإنسان العربي الواقع بين المأضى والمستقبل.. وتسدور

احداثها في جزيرة مجهولة يتصارع اهلها بين التحيير

للماضي «حزب الطبيعة» والإنجراف للمستقبل «حـزب

التكنولوجياء، وعندماً يفوز حزب الطبيعة في

الانتخابات يقرر منع كل ما له علاقة بالتكنولوجيا مثلّ

الكهرباء والمطار والموانيء.. وفي هذه الاثناء تغرق

سفينة عليها فرقة فنية لبنانية قرب سواحل الجزيـرة

فيتم انقاذهم جميعا ولكنهم بعد ذلك لايستطيعون

المغادرة بسبب اغلاق المطارات والموانىء واتناء اقامتهم

بالجزيرة يغرم رئيس حزب الطبيعة «الوالي» بمطربــة

لَقْرِقَةُ «نَدَى» وَقَدْ لَعَبِّت هَذَا الدورُ الفَنَائِةُ صَبَّاحٍ بِينْمَا

ومن جهة اخرى يغرم بندى ايضا رئيس حزب

لتكثولوجيا ويتصارع الاثنان عليها بينما يقوم «أمير»

زميلهما في الفرقة بمصاولة الهرب من الجزيرة فيتم

القبض عليه ويعاقب بالصمت ثم تتوالى الاحداث فيقرر

كلا الحربين الاحتكام لرأي «ندى» التي تقرر عدم البقاء

في الجزيرة وتطالب بالرجوع الى وطنها بعد أن تقود

لْتَتَاحِرِينَ الى «الصلح» والوِّئام وتَعرَّفَهما بأن الإنسانِ

الذي يرفض الماضي يصير بلا اصل ويفقد هويته ووجهه

الحاص اما الذي يرفض المستقبل فهو بالاطموح ولا

يستطيع ان يتطور ابدا.. وان الحل في خلق تـوازن في

الفكر يقود سكان الجزيرة الى البروز كأمة تتفاعل

وبالرغم من هذا الطرح المشوازن في رؤيته الغنية،

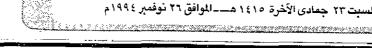
تبدو المسرحية وكانها حقلة رقص واستعراض غضائي

كبير من حيث تخللت الاحداث ما يقارب من «١٢» اعْنيةْ

حضاريا مع العالم دون أن تفقد اصولها..

جسد شخصية الوالي المطرب جوزف عازار.





### \_\_\_الا بالعبـــد الوطنــ احتف

# جمعية احياء التراث تقيم احتفالات شعبية في قرية التراث

وزارة الاعلام والنقائة تنظم هفا فذ

○ كتب: عبادل غيث: بتوجيهات من معالي خلفان الرومي وزير الاعلام والتقافة وفي اطار احتفالات الوزارة بالعيد الوطني للدولة تنظم الادارة الثقافية بوزارة الاعلام والثقافة يوم الجمعة القادم حقلا فنيا غنائيا سياهرا على المسرح الوطني بالوزارة يشارك فيه نجوم الغناء في الامارات وتشاركهم في الاحتفالات الفرقـةً القومية للفنون الشعبية والفرقة الموسيقية التابعة لوزارة الاعلام والثقافة.

يشارك في هذا المهرجان الفنى من بالعيد الوطنى للدولة تقوم جمعية احيساء التراث.. وبالتعساون مع نجوم الطرب كل من ميحد حمد تلفزيون ابوظبي يوم الثلاثاء القادم وخالد محمد ومحمد المازم بتسجيل حلقة خاصة من برنامج وعبدالمنعم العامري وسعيد القبيسى شعراء القبائل مع مجلس شعراء ورباب.. كما يشارك في الحفل شاعر جمعية احياء التراث الشعبي.. وذلك ربايه وبعض الشعراء المحلين الذبن

> يقدمون اشعارهم بهذه المناسبة. صرح بذلك للاتحاد.. عبدالـرحمن الصالح مدير الادارة الثقافية بالوزارة وقال.. ان الادارة التقافية انتهت من اعداد البرنامج الكامل لاحتفالات فرقة الفنون الشعبية بهذه المناسبة.. حيث تقرر ان تقدم فرقة العيالة والحربية عروضها في شارع الشاطيء الجديد... كما ستقدم بعض فرق الفنون الشعبية عروضها عند نافورة الشلالات.

.. وجمعية احياء التراث تحتفل بالعيد الوطني وفي أطار استعداداتها لللحتفال



بقرية التراث ويشارك في هذه الحلقة الشاعر محمد سعيد الهيلى نائب



• مبارك البريكي



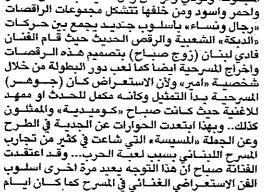
رئيس مجلس ادارة الجمعيــة.. ويقوم باخراجها تلفزيونيا ناصر

صرح بذلك «للاتحاد، مبارك البريكي مساعد نائب رئيس مجلس ادارة الجمعية لشئون الاعلام واضاف أن شعراء الامارات سيقدمون من خلال هذه الحلقة التهاني لصاحب السمو رئيس الدولة واخواته اصحاب السمو حكام الامارات اعضاء المجلس الاعلى بمناسبة العيد الوطني .. كما سيتغنى خلالها الشعراء بانجازات الامارات خلال ٢٢ عاما.. وقال ان الجمعية توجه الدعوة للشعراء للمشاركة في هذه الطقة.





.. وقال مبارك البريكي ان جمعية احياء التراث ستقدم بمناسبة العيد الوطنى للامارات احتفالات شعبية في قريةً التراث ستشارك قيها فرقـة الفنون الشعبية.. كما ستنظم الجمعية مسوق الجمعة، يوم ٢ ديسمبر القادم.. والتي تقدم من خلاله نماذج من ملامح الحياة القديمة.. وقال مبارك البريكي أن تنظيم سوق الجمعة ومشاركة فرقة الفنون الشعبية في هذا المهرجان سيجعلانا نقدم يوما تراثيا متكاملا تشارك فيه كل الجهات الرسمية والاهلية في الدولة بحيث يكون يوميا معبرا عن انجازات



تتراوح زمن كل منها بين (٤--٥) دقائق... اي ان نصف

وقت المسرحية كان في الغناء حيث تظهر صباح برفقة

المجموعة وتؤدي وترقص وكل أغنية بفستان اخضر

مهرجانات بعليك في السنبيات وبعيدا عن مناقشة وتحليل فنيات العرض يبدو هذا العمل وكانه قائم على فكرة «صباح» نفسها.. هذه المرأة التي تحتفظ بسر الشياب البدائم وكانها تجرعت اكسير الحيَّاة .. قرغم عمرها الكبير لاتزأل قادرة على السوهج والبرور والغناء والرقص بحقة على الخشبة حيث كان الجمهور يراقب باستغراب قدرة هذه المرأة على أن تبدو اكثُـرْ شَّبْـآبْـا مَنْ الجميع وهي في سن كبيرة حَيث ياتي هذا العمل لا ليضيف لشهرتها شيئا ولا ليؤكد اسلوبها الابداعي للعروف بقدر ما يضيء جانبا من روحها المتعلق بالعيش فأحالة شبآب دائم كعلامة انتصار على الشَّيْخُوخَّةُ وَأَلْسُرُمْنَ وَهَيْ الَّتِي عُنَاصِرَتَ تُنَالَاتُنَّةُ أَوْ اربعة اجبال وتحولت الى من ليناني انبئق سوسا من وآدي «شُحرور» وبقي لامعًا حثى الأنَّ..

كتب السرحية فارش يبواكيم ونظم كلمات الاغباني المحامي روجية فغال «شقيق صباح» وادار الخشية القنان الكاتب جورج خاطر .. ولحنها احسان المنذر .

عسادل حسرام

# قرض الأمان من البنك البريطاني للشرق الأوسط، يمكّنك من شراء هدية خاصة لشخص عزيز عليك.

من أجل أي مناسبة خاصة، يمكنك الإستفادة من هذا العرض المين. إنه القرض الشخصي "الأمان" من البنك البريطاني للشرق

الأوسط ، خصيصاً لمواطني دولة الإمارات العربية المتحدة. تقدم اليوم بطلب الحصول على قرض الأمان وستجد أن:

المسروط السداد في غايسة المرونية

🗷 معدلات الفائدة منافسة 🖫 يمكنك إقتراض مبلغ يساوي مجموع راتبك لإثني عشر شهراً، بحد اقصى ٢٥٠٠٠٠٠ درهم

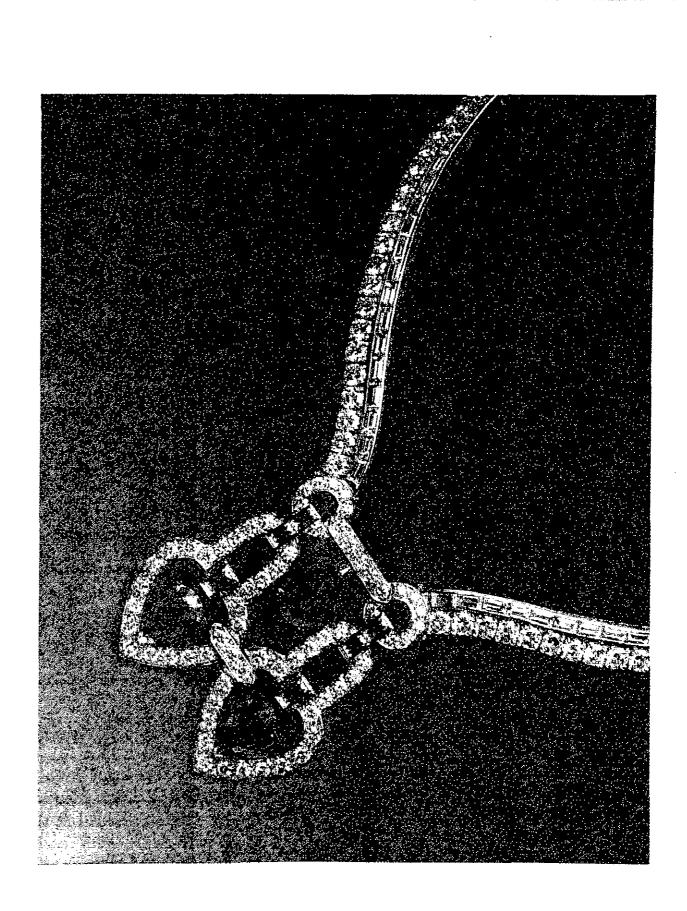
■ يمكنك سداد القرض بأقساط توزع على مدى ٤٥ شهراً ■ يتضمن القرض برنامج حماية عائلية مجاناً.

إذاً مهما كانت أحلامك ، فإن البينك البريسطاني للشيرق الأوسيط يساعدك على تحقيقيا.



member HSBC (X) group

أب وظبي: ٢٢٢٢٠ ، العين: ١٨١٤٦ ، بين وق: ٢٢٧١٦ ، بينين ٥٣٥٠٠ ، الفجيرة: ٢٢٢٢١ ، ل علين: ٨١٦٤٣٢ ، رأس الخيمة: ٢٢٢٥٤٤ ، الشارقة: ٢٥٠٠٥٥ ، للاتب صال مجانيا: ١٠٠٤٤٠



## في المجمع الثقافي انشاء قاعةللاطفال والناشئة تابعة لدار الكتب الوطنية

كتب أنور الخطيب: تفتتح دار الكتب الوطنية بالمجمع الثقاق ف الإيام القليلة القادمة قاعة للاطفال والناشئة تخدم الفئة العمرية من ٦

وقال جمعة القبيمي مدير دار الكتب الوطنية إن فئية الناشئة حائرة بين مكتبة الإطفال ومكتبة الكبار ولذلك فقد تم جمع الكتب التي تخاطب هذه الغثة والتي بيلغ عددها حوالي سنة الأف عنوان في مختلف الميادين والتخصصات، باللغتين العربية والإنجليزية.

واضاف القدسي أن هذا الفصل سدخف العبء عن المحتبة الرئيسية والني بدأت ومنذ قترة تشهد اقبالا متزايدا حيث يستقيد منها طلبة المدارس في بدوثهم الصغيرة الضافة ألى طلبة الجامعة والباحثين وهواة المطالعة. ومن الما تنظيم المستقيد المستعدد حل تنظيم دقيق يكفل الهدوء والنجاح لهذا القسم الجديد،

فقدتم تحديد ايسام اسلانساث واخسرى للسنكسور فيما يتعلق والحبرى للدكور فيما يبعلق بالقدة العمرية من المنطقة المستقد من خدمات المكتبة على فترتين صباحية من التاسعة حتى الواحدة ظهرا ومن المنطقة مساء والسار جمعة القيسي المنطقة المستقال مكتبة من المنطقال المنطقة الاطفال والناسشة المنطقة المنطق الجديدة في مقرهًا الجديد بحانب مكتبة الدوريّاتُ. واضاف أن طريقة استضدام واستخراج الكتب ستكون سهاسة وميسرة وسيقوم مرشد الكتبة بمساعدة الاطفال. وستوفي الكتبة خدمات تصوير مجانية أضافة الى نظام استعارة محدود. ومن ناحية احرى قال القبيسي أن الجهود مستمرة لابخال خُدمة الحاسوب الآلي لتسهيل البحث عن العناوين. واشاد بفكرة معرض الاصندارات الحديثة وقبال انبه لاقي اقْبِالا جَيِدا وستسِّتُهُر دار الكتَّبِ الوطنيَّة في تَنْظيمُه.



• جمعة القبيسي

داخل المعيد فلا.

السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

الاميرة في غرام قائد الجيش المصرى

راداميس ولكن الولاء لبلادها يطغى

على الحب فتسرب اسرار الجيـــــش

المصرى التي حصلت عليها من حبيبها

وقـــال «العمل الموسيقيي كتــــ

للحاضر والمستقبل وعندما كتب فيردى

اوبراه لم يتعامل معها كعمل يتعلق

بالاثار ولم يستخدم النوتة الشرقية

وينوى روسى اطفاء الانسوار في

المواقع القليلة التي تبدو فيها اجزاء من

المعيد حتى لاتؤثر على العرض، وقيال

انه عندما ينقذ العرض خارج المعبد

فانه يقيمه في مناخ التاريخ الذي

الى والدها الذي يوقع بالمصريين.

في اي موضع فيها.



جمعية الاتحاد النسائية

تستضيف حافظي القرأن

تستضيف جمعيلة الاتحاد النسائلية

بالشارقة اليوم «السبت» حافظي القرآن

الباكستانية حيث سيتم تقييمهم في حفظ

القَرآن الكريم من قبل المُستُولاتُ بِأَلْجِنةَ

الدينية بالجمعية وذلك في نطاق تعاون

الحمقية مع الجاليات العربية والآجنبية في

المحسال التقسافي والاجتماعي، وذلك في تمام

الساعة الرابعـة والنصف مساء. كماً تنظمُ

اللحنة الدينية في اطار المحاضرات الاسبوعية

من كل يــوم احــد محاضرة دينيـــة بعنــوان

«اساليب الرسول لتربية الابناء» لـلاستاد

عيدالله كتارة بوزارة التربيلة والتعليم وذلك

في تمام الساعة ١٩٠٠ مساء يوم الاحد القادم.

الكريم من أطفسال الجمعيسة النس



استوحى منه فيردى اوبسرا عايدة اما

وتعرض الاوبرا هذه المرة اعتبارا من

اليوم وحتى الاول من ديسمبر كانون

الاول وتشارك فيها مغنيتا السوبسرانو

فيلهامينيا فرنانديز وبوليتا دى فون

اللتان تتبادلان القيام بدور عايدة

وجيسيبي جياكوميني وبرونو سيبا

ويعبد عشرات من العمال مسرحيا

تحبط به خمسة الاف مقعد امنام معبد

الملكة حتشبسوت الذى يسرجع تساريخه

الى ٣٥٠٠ عام على الضفة الغربية للنبل.

وقالت مصادر دار الاوبرا في القاهرة

التي تنظم هـ ذا الحدث انها تقــوقع ان

ستيان في دور القائد راداميس.

AL ITTIHAD

دورات تعليمية ورياضية بأندية

ينظم مركز اندية الفتيات بالشارقة بسرامج

مَنْنُوعَةُ، مَنْهَا فِي البرامج التعليمية: دورات في

الـرسم على الحريـر والبـورسلين والـزجـاج.

ودورات في السرسم بالسريت، ودورات في فَن الْفْخَار والنحت والحفر بالسيراميك، ودورات

في الموسيقي وتصديم الإزياء والشطريج وفن الطبخ، ودورات في التصييم المعماري

بالإضاَّفة الى دوراتُ اخرى في تنسيقُ الزهـورُّ

والملفيات. اميا في البرامج البريباضيية فهنياك

دورات في السباحة والتركج على الجليد وأخرى

في فن الباليه والجمياز والإيروبيك والتنس

وَّنَادِي الْاطْفَـال حـديثي الـولادة حتى سن ٩

سُنوآت. بالإضافة ألَّى وجُـود العَـدَيد من

وقبال متحدث ساسم دار الاوسيرا ان

العرض سيتكلف على الاقل ١٢ مليون

وتتراوح أسعار النذاكـر بين ١٠٠ و

٣٠٠ دولار مع اضافسة ٥٠ دولارا

للعرض الاول الذي بتوقع ان يحضره

وقالت متحدثة باسم الاوبرا ان بين

المشاهير الامير تشسارلسز ولى عهسد

بريطانيا والملكة نور زوجة العاهل

الاردنى الملك حسين وملك اسبسانيسا

خوان كارنوس وروجته الملكة صوفسا

والنجمة الامريكية جين فوندا وزوجها

جنيه «۳٫۵ مليون دولار».

ملوك وامراء ونجوم سينما.

قطب الإعلام تيد تيرش.

الرياضات والبرامج الثقافية المتنوعة.

الفتيات بالشارقة

# عرض اوبرا عايدة في الهواء الطلق بحضور ملوك وامراء ومشاهير

الجبل الغسربي بسالاقصر اختفي عن العيون وراء حيطان خشبية يقيمها فنيسون وعمال لاعسسداد مسرح لعرض اوبرا عايدة اليبوم ولمدة خمسة

وقال فيتوريو روسي مخرج الاوبرا «لرويتر» ان فكرته تقوم على عرض عايدة في الهواء الطلق وليس داخيل جنران المعيد كما حدث عند عرضها عام ١٩٨٧ ق معبد الاقصر. واضاف انسه لايمكن ان يحبس

سار حداث

الماستان الماسان

المستونغ ستا

معاش حساخين

ت ساد داروره

والسينعية

- -- بيندس

المن المستمارين

مسر خريد.

- - - شدن (غد

----

حدر حمالا

والأثار شيء اخر.

تحكى الأوبرا قصة الاميرة الاثيوبية عايسدة التي اسرت في احسدي حملات الجيش القرعوني على بالادها، وتقع

لقصتها اصول تاريخية ياي معنى موثق. ويقول روسي أن الاوبسرا شيءً

العسرض داخيل جسدران معبسد لان

جيسيبي فيردى لم يكتب هـذه الاوبرا

كعمل تاريخي له موقع اثري وانما هي

وجعل فيردى تاريخ مصر القديم

خلفية لاوبسراه الشهيرة ولكن ليست

ابتداع اوبرالي عصري ومستقبلي.

دولة الإمارات العربية المتحدة

## وزارة السصحصية

ادارة المشتريات

اعلان عن طرح المناقصة العامة رقم 95/47-67

بشان القيام بخدمات تنظيف لستشفى دلما

- \* تبدعو وزارة الصحة المتعهدين المتخصصين من مواطني دواسة الامارات العربية المتحدة المحص لهم والسجلين لدى غرف التجارة والصناعة بالدولة لتقديم عطاءاتهم عن القيام بضدمات تنظيف لستشفى دلما بالمنطقة الطبية الغربية.
- \* يمكن الحصول على مستندات المناقصة خلال ساعات الدوام الرسمي من ادارة المشتريات بوزارة الصحة في ابوظبي مقابل دفع مبلغ وقدره (۲۰۰) درهم غير قابل للرد.
- \* يجب أن يصطحب العطاء تأمينا ابتدائيا في صورة كفالة مصرفية صادرة عن احد المصارف العاملة بالدولة محررة باللغة العربية غير مشروطة ولاقابلة للالغاء لاتقل قيمتها عن (٥٪) من قيمة العطاء سارية المفعول لدة (١٢٠) يوما من تاريخ فتح المظاريف.
- \* تودع العطاءات في المسندوق المخصص لها بادارة المشتريات بوزارة الصحة في ابوظبي في موعد اقصاه الساعة العاشرة من صباح يوم الاربعاء الموافق ١٩٩٤/١٢/٢٨ وهو موعد فتح المظاريف.

وكيل الوزارة

طراز ۱۹۹۰ أو ما بعده، وتريد استبدالها بسيارة فأخرة جديدة؟ إغتنم فرصة العمر التي تقدمها لك المشروعات التجارية واشتر سيارة هوندا ليجند الجديدة الفاخرة.. أحضر سيارتك الحالية الى المشروعات التجارية لتقييم تمنها وتأكد بأنك ستحصل على سعر استبدال ٣٠٠،٠٠٠ درهم على الأقل، تخصم من ثمن سيارة هوندا ليجند عند شرائها.

هل تقود سيارة بايانية أو أمريكية أو أوروبية من

ه ناقل اوتوماتيكي السرعة بتحكم الكثروني نو ٤ سرعات

خزانة ولوحات للمغاتيج الكهريانية من خشب الجوز

و نظام فرملة مانع للإنزلاق بتحكم رقمي ه محرك فائق الأداء شعة ٢ ٣ لتر مزيّد بـ ٢٤ صنعاماً.

نظام تكييف بتحكم التوماتيكي كامل بحالة الطفس.

• مقاعد أمامية وخلفية تضبط على للكهرياء.

مقعد السائق يضبط على الكهرباء ومزود بذاكرة ذات

 فرش جلدي فاخر • جهار عماية ضد السرقة

ه اكباس هوائية للسائق والراكب الامامي • جهار اسطوانات كومباكث بيسك بمغير أوتوماتيكي.

• جيمانة ٢ سنوات يون تحديد الكيلومترات.

اسطورة التفوق في عالم السيارات

### ابوظبى ٧ موجر الإنساء ٥٠٠ فيلم ثقافي

المم الأنساء ور١١ المطبخ فىلم تقافى ٣٠ر٢ حــروب ۱۳۰۵ يوسوعية السنية النبوية ٤ فترة ₹ ئالأطفال ١٥ر٥

القرآن الكريم ٣٠ر٧ جيلال السدين الافغاني ٩ الآخبار ١١ الفيلم العربي الشريدان ٢٠ر١ الاخبار ٢ برسامج خاص عن الدولية ٣٠ر٢ اليكم مع التحية ٢٠ ر٢ القيلم الاجتبي ٥ نشرة



البوساء ٨٥ر٧ هايدي ٢٢ر٨

تأملات علمية في الاخبسار ٢٠ره مع سيور القرآن



حديث الإيمان ٧ نشرة الأخب العربية والاعمال اليوم ٣٠٠٧

• أُ نشرة الاخبار آلانجليزية والاعمال اليوم ٣٠ر١٠ الفيلم التسجيلي إجنحة فُوقُ العَالم ٢٠ ر١ ١ القيلمُ ٱلعَربي لعشة الرمن ١ ليالي عربية ٢٠٠٣ عزية القرود ٣ نشرة الاحبار العربية ٢١٫٢٨ التقرير الرياضي اليومي ٢٧ر٣ الاعمال في اسبوع ؛ من بالادي ١٨ر٤ هايدي والبؤساء ١٢ره الرباضة للجميع ٣٤ره رياضات مائية ٣٨ر٦ المطبخ العالمي الياباني ٧ نشرة الاختيار الانجليزية ١٠١٪ فاصل

البرنامج الثقافي ارشيف الزمن ٥٥ر٨

الرياضة للجميع ٨٠٠٨ السر في بير

٣٠ر٣ الفيلم العسربي ٣٠ره الفيلم

١٥ر٩ الاخبار الرياضية ١١ شجـرة

الندر ١٢٥٥٨ لينالي عنربينة ١ نشرة

الاخبار العربية ٢٠١٠ الاخبار

الرياضية ٣٥ر١ فاصل غنائي ٤٨ر١

عربة القرود ٣٥ر٢ برنامج متوعات

ابن درید تشارك فی فعالیات اسبوع العمل الاجتماعي اعدت مدرسة ابن دريد برنامجا حافلا بيدا تنفيذه اليوم ولمدة اسبوع مشاركة ة. في اسبوع العملُ الاجتماعي، ويبدأ بالبرامج الاناعية والتوعية ولاقتات أرشأكيكة واقبامية معرض عن البيئية والمحفاظة عليها، كما تقوم جماعــة أخدمة العامة بزيارة للجمعية الخبرية لرعاية المعوقين، وأبراز منجزات الاتحاد والاحتفاء والاحتفال بالعسد الموطني في العيد الثالثُ والعشرين.. يقود الاسبوع

جماعة الاذاعة ويشرف على الاسبسوع الاستاذ عبدالعربين الرعابي مدير الكريم ٢٠٠٥ دين ودنيا ١٠١٦ كبرشون ورسوم متحركة ؛ فوازيس سمير غبائم هُ عُرِعُ اَحْتَرِنَا لِكُمْ هُ مَأْنُـوْنِـلًا ٦ تُمـوجِـرُ

الاخْبَار ١٠٠٥ مــُال واعمالَ ٣٠٦، بــوب فيديو ٧ مـوجــز الاخبـــار ٢٠٫٧ هي والعاصفة ٨ اخبار ٧٠ر٨ هذا هو ٥٤ر٨ منوعات غنائيــة ٩ نشرة الإخبــار ٣٠ ر٩ بساط الربيح ١١ الفيلم العبربي آنت اللي فَتَلَتَ بِسَاسِاً يَسْ نَشَرَةَ الْإِخْسِارِ ٢٥ رأَ الاحتوال الجوينة ٣٠ أرا العسالم سيثما ٣٠٠ مُنوعات غنائية ٣ نشرة الاخبار الاخيرة ٥١ر٣ الاحتوال الجويسة ٢٠ر٣ صانتويلا ٢٠ر٤ القرآن الكتريم ٣٠ر٤



٥٤٠٨ صياح الكبر تامض ١٢ اقوال

الصحيف ١٢,١٥ الأطفيال ٢ الكعبية المشرفة ٣ النشرة الإخبارية ١٥ر٣ أماني واغانى ؛ اكلات بكل اللغات ٢٠ ٪ مَّنوعيات ٥٤٠٤ بيت العرب ٥ مـوجــز الانساء ٥٠٠٥ القيلم العربي ٧ نجم على الهواء ٢٠ر٧ الكساميرا في الْلُعب هُ دُرٌّ حسدت في مشل هسدا التسوم ٨ النشرة الإخبارية ٥١ر٨ منوعات ـ لقاء اليـوم ٣٠ر ٨ أيام الغياب ٣٠ ر٩ ادم وحيواً أ ١٠,١٥ شخصيات ضاحكة ١١ نيافذة على العالم ١١٦١ ايسام المنيرة ٠٤٠٥ الفيلم العربي ١٥ر٧ في بيتنا نجم ٥٤ر٨

# تدرب البوم استقط أفضي

جدار وتعاون

في العاصمية الموظيي افتتحت «جماعية الجدار»

معرضها الاول.. الفكرة لاتخرج عن دور التحريض

الفنى من اجل اثراء الساحة التشكيلية .. وإن كمان

والحمد لله جدار التشكيلي منذ تأسيس الحركة

قويا ومدعما بأجود انواع المواد الفنية. الا أن

جماعة الجدار جاءت في وقت معين.. بعد أن اصاب

بعض الجماعات والتكوينات شيء من الخمول..

الفكرة مبدئيا ناجحة.. ولكن ما هو التوجه الفني!؟..

وبعيدا عما نشر في البيان التنسيسي.. وهمو

الاقتمام بالشباب ورميد ودعم السياحية

بابوظبي وجهات الاختصاص

انه حُقّا جدّار في ابوظبي وتعاون في الشارقة

الجدار فكرة.. وماذا بعد الجدار!!؟

التشكيلية. وتمريكها، نحن ننتظر لمعرفة توجه واسلوب الجماعة.. وبإمكاننا غض النظر عن المعرض الاول رغم غيزليات المزميل وانمور الخطيب، فقد جماء جدارا متماسكا في شكله وفنانيه.. متحدين صلابة وروعة المجمع الثقافي بابوظبي. والسوال نكرره ساذا بعد منه الخطوة الأولى. نحن نترقب. هل يبقى الجدار

بتجاربه القديمة الجديدة...؟ او يبقى المعرض الأول «الفرشـــاة الأولى، للتعــرف على

نوعية والاهنت، الفنى والاحجار التشكيلية وفي حدود والبلاسترو الإبداعي للجماعة واركائهم؟ اسئلة كثيرة تدور في الساحية ومن المفروض أن يستعيد لها اهل الجدار للرد على هذه الاسئلة... واتوقع أن يكون هذا التحريض الفني موثرا فأعلا للساحة

لتحريك الجماعات الفنية التي تكونت واختفت ال تـوقفت مثل «السرود - اربعـة + واحد - اصدقاء الفن - موجب وسالب - ابيض واسود، هذا على مستوى الإسارات فقط.. فما بالكم على المستوى الخارجي اعتقد الجدار بامكان اي فنان سبدع ويجد لديه قضية فنية يريد أن يوصلها للاخرين عليه أن «يعلق، عمله على هذا الجدار

ليصبح طويلا قويا متماسكا. ونصل الى النتيجة النهائية وهو جدار تشكيلي ناجح

يفيد ويرفد ويدعم الحركة التشكيلية بالامارات جنبا الى جنب مع جهود جمعية

الامارات للفنون التشكيلية ودائرة الثقافية والاعتلام بالشبارقية والمجمع الثقياف

في الشارقة جدار آخر.. وهو خاص لفناني دول مجلس التعاون الخليجي وياتي

في دورته الثالثة واهم ما يميز هذا الجدار هو التسابق على السعفة الذهبية وتكريم الفنائين الرواد واحتفالية جميلة بأهمية ودور الفن التشكيلي في مجتمع التعاون لما

يؤكده من التفاف وتعاصد الفنانين فيما بينهم من اجل تعاون تشكيلي يجسد اماني واجلام وطموحات القارة على المستوى الثقاق والغني.

محمد بوسف

يمكنك الأن الحصول على المؤهلات العلمية والخبرات العملية التي تحتاجها لتحقيق نجاح افضل في المهن التي رغبها وتختارها من خلال معهد اي سي اس ( المللوس العالمية بالمراسلة ) ويرامج الدراسة المنزلية . ادرس وانت رتاح في بيئك وبالسوعة المناسبة والمتاحة لك للدواسة دون الحاجة لان تذرك عملك ودون الحاجة للسفر إلى الخارج . يعتبر معهداي سمي أس اكبر معهد في العالم واكثر خبرة في مجال الدراسة المزلية وعلى مدى قرن من الزَّمن

لمحلت دورات اي سي أس الحاصلة على الوافقة والقبول بشكل مستقل اكثر من عشرة ملايين شخص على تحسين لتحسين موهلاتك وإسكانيلتك في مجالك العملي فما عليك إلاان تختار رقم واحد فقط من البوامج اتلي ترغب

تخصص فيها ولرسال طلبك إلينا اليوم وسنرسل لك بدورنا كلة المعلومات المفصلة عن المتروات وتكاليف اللواسة مجاناً . 510 البرمجة ودراسات الكمبيوتر 314 التأميل للمسترى (أ) البريطانية 738 الأثناقة والنجيسيا 717 عناية ورعاية الأطفال 208 فَشُرِ لَلْكُنِيُّ 51 تعريف برمجة فكسيوثر 5اق تعليج فكسيوتر 521 المحاسبة ومسال الدفائر 551 إيارة الأعمال 100 سلسلة مهارات التجارة 356 عنَّم لمنض الأطفال 559 انعصائي الكسيوني 201 السكرة إربة التطيقية 500 مهارات از جسه الك ادارة أننادق والصوين 775 النَّ الْأَمْلِيدَ 207 الطباف ومعاجة التصوص 509 أنسويل والإعلان 30 **ل**اراد: 72 ديكور وتمسيم داخل 543 بىلرەتىلىتىرىڭلىرىللىن 539 بىلرەسىيىات قىنجزى الألاية ، الاسانية ، الإطالية 432 لففولات ٹکھے بات والے کیس 553 مثلوب ميمات 571 لشاء الأعمال الحاصة 74 تنصيل وتصنيع لللإبس 412 مندسة الكترونية 956 رسم هندسی وتصعیم 804 تئسیق الحلاقی 546 إدارة الأشراف 760 إدارة السياحة والسغر 513 المبرمجة بلغة الكوبول 921 لناء لشاسا

المتله مهياتة التلقزيون والفيشيو جميع البرامج تدرس باللغة ألا نجليز ية نقط . قص هذا الاعلان وارسله إلى العنوان الاتي : ELINK INTERCONTINENTAL ICS PROGRAMS, Dept.: YPUB4

الرجاء إختيار مانة واحدة فقط وكتابة الرقم في هذا الفراغ . نرجو التكرم بكتابة الإسم والعنوان باللغة ألانجليزية كما هو موضح ادناه

ذاكرةً الـزمن ٥٥ر٨ في ذاكرة الـزمن ٥٩ر٨ السر في بير ٩ نشرة الإخبـــار الانجليزية ٢٧ر٩ الاعمال في اسبوع ١٢ خدمة المعلومات ٣ القرآن COUNTRY



المناف وعات النجارية به ٢٨٤٢٤ و أبو ظبي ٢١٢٨٠ و العن ١١١٨٨٦ و النارة ١٩٧٨٣ و رأس الخيمة ١٨١٨١ و النبيرة ٢٢٢.١٧ و عبدان ٢٤٠٤١ و أم الفبرس ١١١١١٠





# نافياً وجود خلافات خليجية حول الموقف من بغداد فاهسم القاسمي يدعسو لاختبار نوايسا العسراق «مقاطعة إسرائيل باقية حتى تقرر الجامعة العربية رفعها»

التعاون لدول الخليج العربسة الشيخ فاهم بن سلطان القاسمي انه يجب اختبار نوايا العراق بخصوص اعترافه بسيادة دولية الكويت واستقلالها السياسي وحدودها الدولية بالرغم من ان هذه الخطوة تعد خطوة في الاتجام الصحيح.. معربا عن امله بانّ تتبعها

وقال في حديث لوكالة الأنباء الكويتية في الدوحة امس انه يجب ان نَحْتَبر هَــده الخطوة العراقية لان العراق كان معترفا بدولة الكويت على مندى ٣٠ عاما الا انه

المنطلق لأسمكن الوثوق بمجرد كلسة اعتراف.. ومن المهم ان نختبر السلوك

وجميع دول المجلس ملتسرمسة بها ولا توجد أية خلافات بشانها.

ونظرتها المشتركة وتكاتفهنا على كنافية الاصعدة والظروف مشيرا في هذا الصدد الى موقفها ابان الحرب العراقية الايرانية وكذلك عند العدوان العراقي على الكويت وأيضا عندما حشد العراق قواته مؤخرا على الحدود الكويتية.

وشدد القاسمي على عمق العالقات الاخوية التي تسربط بين جميع دول المجلس وذلك من اجل تعسريسن مسيرة المجلس وتكاتف شعويته للتوصيول الى مرحلة القدرة على الاعتماد على النفس في كل الأمور الاقتصادية والسياسية والعسكرية وغيرها.

اساسيات قيامه مثل هذه السوق. وقال أن هذاك لجانا مشتركية تبدرس

ديسمبر المقييل.. قسال الشييخ فساهب الدوحة \_ كونا: أكد امين عنام مجلس القاسمي ان القمة سوف تناقش كل ما من دول المجلس معروف منذ بدأية المسرة شأته أنَّ يعزز مسيرة المجلس لما قيه خير من مؤتمر مدريد وهو الأنسحاب

الشيّخ القاسمي ان دول المجلس اعتبرت

ان المقاطعة العربية من الدرجتين الثانية

والثالثة غير مطبقة في الوقت الحاضر

بالنسبة للشركات التجارية المتعاملة مع

اسرائيل ولهذا فسانها ايسدت رفع هسذه

المقاطعة. واضاف: اما بخصوص

المقاطعة من الدرجة الاولى وهي المقاطعة

المباشرة فان هذا من اختصاص الجامعة

العربية ويجب أن يتم رفع هذه المقاطعة

عن طريقها. وأكد ان دول المجلس ملتزمة

بذلك ومتى مسارأت الجامعسة الغساء

القاطعة فأنه لا يوجد ما يمنع رفعها من

قبل دول المجلس بشرط ان يكون هناك

تقدم في مسارات السلام الاخرى خاصة

وردا على سبؤال حبول أذا منا كسانت

الخلافات الحدودية بين دول المجلس

ستطرح على القمة الخليجية التي ستعقد

في المناسة خسلال الفترة من ١٩ الى ٢١

المسارين السوري واللبناني.

الإسرائيل الكسامل من كسافسة الاراضي العبريبيَّة المحتلبة.. وأن تقوم العمليا السلمية على مددأ الارض مقابل السلام وخاصة فيما يتعلق بالقدس الشريف. واعبرب عن امليه في ان يكون هنساك انفراج في المسارين السوري واللبناني مع خطوات مماثلة من حانب العراق. اسرائيل.. مؤكدا انه بدون حصول اي انفراج على هذين المسارين لا يمكن لمسرةً السلام ان تحقق اهدافها. وفيما يتعلق برفع القاطعة العربية عن اسرائيل.. قال

لم يراع هذا الاعتراف وقدم على احتسلال واكد الشيخ القاسمي النذي يقوم حاليا بزيارة لدولة قطر أنه من هذا

العراقي والنوايا العراقية في المستقبل. ونفى القاسمي ان تكون هشاك ايسة خسلافات بين دول مجلس التعساون الخليجى فيما يتعلق بسياستها تجاه العراق.. وقال ان هناك قرارات اتخنها في هذا الصدد على مستوى القمة الخليجية

واكبد على وحبدة مبوقف دول المجلس

وعن السوق الخليجية الموحدة اوضح امين عنام مجلس التعناون الخليجي ان هذا للوضوع لازال في الطريق مشيرا الى ان توجيهات قادة دول للحلس تتركز على سرعة انجاز موضوع توحيد التعريفة الجمركيسة التي هي من

هذا الموضوع.. معرباً عن امله في ان ينجر في القريب العاجل، وردا على سؤال حــول مســارات الســـلام في الشرق



البرتفال التي عرضت منحهم حق اللجوء السياسي «رويتر،

# لاجئو تيمور الشرقية يطالبون بفرض عقوبات دولية على اندونيسيا

امستردام ـ رويتر: دعـا ٢٩ شابا من تيمور الشرقيـة في امستردام امس حكـومـات العالم الى فرض عقوبات على اندونيسيا والقيام بعمل عسكري ضندها بعندان انهوا اعتصاما استمر ١٢ يوما امام السفارة الامريكية في حاكرتا. وكان الطلبة المحتجون يلوحون بعلامة النصر وهم يمرون في العاصمة الهولنديسة في طريقهم من مجمع السفارة الامريكية في جاكرتا الى لشبونة.

# • طلبة تيمور الشرقية في طريقهم إلى المطار بامستردام في هولندا حيث توجهوا إلى

وعرضت البرتفال عليهم اللجوء السياسي بعد احتجاجهم.

يتعرض لاى اختراق.

### الشركة في غضون ذلك أن يكون أحد قد اخترق نظام الأمن في حساسسوب المعلومات لسديها. وكسان الصحفّ البريطاني ستيفن فليمنج قد قسال انسة تلقى معلومات بالغة الحساسية من ملقات سرية في الحاســوب من ضمنهــا

أرقام هاتفية خاصة ببرئيس البوزراء ومعلومات عن ملجأ الحكومة المضاد للتفجيرات النووية وعن عمليات جهاز المخابرات السرية الخارجية وأرقام هواتف لقصر بكنجهام وذلك من مصدر مجهول ضمن شبكة الكمبيوتر الدولية «انترنيت». وقال متحدث بأسم شم كنّة الاتصالات البريطانية أن الحاسوب الخاص بنظام خصصة المستهلك لم

ميجور يرفض التحقيق

في فضيحة تسرب

لندن - وكالات الأنباء: رفض جـون ميجور رئيس وزراء بريطانيا طلسا

برلمانيا بشان تشكيل لجنة تحقيق في

مسراعم عن اختراق للنظام الأمنى في

حاسوب شركة الاتصالات البريطانية

العملاقــة «بـريتيش تيليكــوم» وقــال

ميجور ان الشركة المنكورة اللغتة انــه

ليس هنـــاك اي اختراق للنظـــام. ونفت

معلومات سرية من شركة الاتصالات

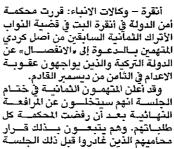
# الحكم في قضية النواب الأكراد بتركيا ٨ ديسمبر

يواجهون عقوبة الاعدام

الأَثْرِ الدُّ ٱلثمانية السابقين من أصل كردي المتهمين بالدُّعوة إلى «الانفُصال» عنَّ الدولة التركية والذين يواجهون عقوبة الإعدام في الثَّامن من ديسمبر القادم. وقد أعلن المتهم ون الثمانية ﴿ خَسَاهِ الجلسة انهم سيتخلسون عن الرافعية النهائية بعد أن رفضت المحكمة كل

طلبَّاتهُم. وهم يتبعُّ ون بـــذلك قـــرار محاميهم الذين غادروا قبل ذلك الحلسـةُ احتجاجا على رفض المحكمة اجراء تكملة للتحقيق بحجة أن ذلك «يتطلب كثيرا من الوقت.. واتهم المحامون القضاة بـــالظلم

حرب الديمقراطية المؤيد للأكبراد والبذى تقرر حله في يونيو الماضي بانهم أسسوا الجِّنِّــاحُ السِّيِــاسِي لحزب العمال الكردستساني داخل البرلمان وبساني لحزب العمال تعاونوا معه لانشاء كردستان مستقلة شرقٌ وَّجِنوبِ شرقَ الانَّاصُولُ (عُـالبينَّ السكنان من الأكبراد). وقيد تم احتجسار هؤلاء النواب منذرفع الحصانة البرغانية عنهم في الثاني من مآرس الماضي، وبدأت



ويتهم هؤلاء النواب الذبن انتخبوا عن



محاكمتهم في الثالث من أغسطس الماضي. وإلى جأنب المصامين فقيد انسحب من قاعة الممكعة احتجاجا نصو سائتن من الحضور ومعطنهم من الأكراد ومتراقبي سريعا من المحاكمة منظمات دولية لحقوق الانسان وكبار

قاعة محكمة أمن الدولة بأنقرة. (أ.ف.ب)

قسادة الحزب الشعبي السديعقسراط الاشتراكي وعدد من كبار الفكرين الأكراف واتهم رئيس المحكمة معمس أونصسوي بدوره الدفاع بعدم الاهتمام بالانتهاء

انجليسزي وجعيع للواد بسابسوطبي

سكرتيرة عربية تجيد الانجليزية

والطباعة بالكمبيوتس /ت ٦٦٦٩٥٧ -

\*\*\*

نيســان بترول ابيض م ٩٢ طويل

محاسب عربي لشركة مقاولات تتوف

فيه الشّروط الّاتية / حاصل على مـؤهل

جَامِعي ـ حاصل على رخصـة قيادة،

خبرة من ٣ الى ٥ سنوات، يجيد عمل

العُلاقات العامة. الاتصال نداء

\*\*\*

سكرتيرة لمدرسة خاصة ١١٥٥١١ العين

سائق څفيف عـربي ٧٤٧٧٥٤ ابوظبي

\*\*\*

\*\*\*

صالون حلاقة رجائي مع الـرخصــة او

传安长

شريك ممول لشركية مقياولات مصنفية

泰森泰

كراج ميكائيك بالسرخصسة للشراء

رخصة مقباولات لبلايجار ١١٥١١٢١

\*\*

مندويسو عقسارات بابسوطبي والعين

معلم شاروما وقلاقل لمطعم ٧٢٦٠٩٦

عزاب للمشاركة بسكن ٩١١٢٣٤٧٧

مطلوب مدرس ـ مدرسة للصف الشالث

طابع أوقست لدار طباعة كاص دوام

كامل او نصف دوام العمل على طــابعــة

اداست دونیانت ۱۱م / ت ۷۹۲۳۴۰

春春春

بدون ۲۰۲۰ ابوظبی بعد ۲ ظهرا

بابوظبي للجادين ٩١٩٣٠٧٩٢

٩١٩ ٢٦٩ أبوظبي

١٩١٥٠ العين

٤٠٤،٧٧٢أبوظبي

٦٣٧ ٤٦٤ أبوظبي

اعدادی ۲۳۶۸۰۳ أبوظني

أبوظبي

سكرتيرة عربية ٥٦٠٧٩ أبوظبي

أبوظبي بعد الخامسة

\*\*\*

۹۱۵۲۳۹۸۷ ابوظبي

## اتصالات محدودة بیسن شسطری کوریسا سيئول ـ و اخ: تلقت شركات محلية في كوريا الجنوبية تقويضا بفتح

رئيس هايتي جان بيرتران اريستيد يتوسط وليم بيري وزير الدفاع الامريكي

ومادلين اولبرايت مندوبة امريكا بالامم المتحدة خللال عنزف النشيب البوطني

AL ITTIHAD

تفادى كارثة جوية ببريطانيا

لندن ـ دب : اعلنت سلط ات الطبران البريط انيـة ان لحـدي طـائرات

الإبرياص التابعة لشركة سويس أيس وطائرة نقل من طراز هيركوليس

وقال متحدث أن الحادث وقع مساء الأربعاء وتعرضت له طائرة

الرباص كانت في طريقها من مطار هيثرو بلندن الى مدينة زيوريخ وطائرة

هيركوليز كانت قد اقلعت من قاعدة تابعة للسلاح الجوى الملكي في لينهام

واضاف المتحدث أن قائد طائرة الشحن كان قد لاحظ وجود الطائرة

تخفيض القوات الامريكية بهايتي

واشنطن ـ و اح: اعلن وزيس الدفاع الإمسريكي وليم بيري أن القسوة

العسكرية الامريكية في هايتي سوف تخفض الى ستة الاف جنـدي بحلـول

منتصف الشهر القادم. وقد جاء اعلان وزير الدفاع الامريكي هذا خالال

احتفاله مع القوات الأمريكية المرابطة في هايتي بمناسبة عيد الشكر،

تمكنتا بصعوبة من تفادى الصدام بينهما فوق كنت في جنوب انجلترا.

الإيرباص من على ارتفاع خمسة الاف متر واتخذ الاجراء الصحيح.

بجنوب غرب انجلتراء

مكاتب اتصال وآقامة منشأت للانتاج على نطاق ضيق في كوريا الشمالية. وقررت حكومة كوريا الجنوبية السماح لمواطنيها من رجال الاعمال بالسَّقر الى كوريا الشَّمالية لمدة تُمانية عشرَشهرا.

ويأتى قرار كوريا الجنوبية بعد موافقة كوريا الشمالية تجميد برنامجها لتصنيع اسلحة نووية في للحادثات التي اجرتها مع الولايات المتحدة في الشهر الماضي.

وتأجير / ١٣٩١ه٤ / ٨٨٢٢٢٤ /٠٥٠ أبوظبي شقق فال ۷۸۵۰۹۷ /۷۹۱۲۱۱

أبوظبي أيو السعود للعقارات ١٨٧٧٦٠ أبوظبي

رمسيس للعقارات والعلاقات ٣٩٥٩٥٤ \*\*\*

سمر ـ شقق ـ فلل ۲۵۲۵۲ / ۲۵۲۵ ف أبوظبي / ١٩٢٣١٠٧

الهمام / شقق \_ فلل \_ محلات ٧٧٧٣٥٧

\* \* \* \*\*\* العهد فلل سنات استثمار

٣١٢٥١٥ أبوظبي \*\*

على اليوسف عقارات ـ صيانةِ ٣٣٠٠٧٩

# المفيضة ت ٣٤٤٩٤٣ ابوظبي شــقـق ـ فــلل ـ محــلات

۲۰۷۰۲٦ / ۲۵۲۵۹۳ أبوظبي 安安泰

الفهد للعقارات / ٣٣١٢٢١ / ٣٢٥٨٨٨

أبوظبي 去安许 شَقق ـ قلل ـ محلات ١٦١١٣١١ ابوظبي

العقارات ٣٢٤٨٩٣ ابوظبي 多本表

بابوطبي ۲۱۲۸۲۵ / ۳۱۲۸٦۵

دكان بالسوق المركري طابقين ١٩١٥٠ العين

\*\*

音音音 غرفة مركزي لاعزب ١٨٤٨٤ أبوظبي

安安安 شقق ٣ نوم مركزي كبيرة جدا بحمدان . ۷۵٫۰۰۰ / شقـــة ۳ نـوم مـركـزى بالمناصير ٥٠٠٠٠٠ / قبلا سالمشرف ٣

٣٥٠٠٠ وفيلا ؛ غرف ومجلس وغرفة طعام وغرفة خادمة عادى ٨٥,٠٠٠ / \$001V1 / 910TAOTE / 9515.TO

# ٧٩٢٣١٢ \_أيوظبي

الشامي شقق قلل اراضي ٢٦٨١٠٣

ە ٥٩٩٩ ـ أبوطبي

العهود ـ شقق ـ فلل ـ اراض ٧٦٧١٥١ سأبوظبي

شقق ـ فلل ـ اراضي ٧٨٣٣٦ / أبوطبي \*\*\*

\*\*\*

شاطىء الجزيرة للعقارات / شقق\_ قلل ٣٤٣٩٩ ـ ابوطبي

\*\*\* اراضي سكنية وتجارية (ابسوطبي.

اسعار لا تنافس / محلات تجاريت اسعار مناسبة موقع تجاري معتاز / اسعار \_\_ ۲۲۲۲۵۹ أبوطبي \*\*\*

- 章 - 章 - 章

ورشة اعمال المنيوم بالمصفح للبيع او الايجار ٩٢٢٤٧١٨ / ٥٠٤١٣٤٢٥٠

\*\*\* عُرِقة مِقْرُوسَة مركزي لإعزب ٩٤٢٦٨٩٦ / ۸۵، ۷۸۸ أبوطبي

سكن للعراب ش المطار ٢٠٦٤٠٤

مطعم يجميع معداته ٧٦٧٢٢٧ ايوظيي \* \* \*

شركسة الحارثىء لسدينها محركهات ستروین اکسنتیارقم ۱ / م ۱۹۹۶ 457077 /ت١٣٦٢٥ممصفح

هوندا اکوردم ۸۴ / ۱۵۴۴ أبوظبي لكرس م ٨ / ٩ ٩ قطعت ٨٠٠٠ كم مطلوب

يسارات للبسيسع

١٦٥ ألفا قابل للتفاوض ١٤١٣١٤ / ۵۰٤۷۱۹۹۳ / ۲۶۲۲۲۷ أبوظبي 交中華

رائج روفر م ٩٤ قطعت ١٤ ألفا مطلوب ١٢٥ آلف درهم ٢٤٧٧٤١ سيارة \*\*\*

مرسيدس SEL 500 م ۹۰ خليجي مواصفات څاصة ٤٧٦٩٩٧ سيارة

مرسیدس SEL م ۱۲ / ۸۵ ابیض بحسالسة ممتسازة جميع المواصفسات ۲۲۷۰۶۲ ابوظبي

مـرسيـدس سكـس ويـل م ٨٥ / 971..17

ممتازة ـ العين ١٩٣٠٩١٥

شـقق٣٢٩٣٢٨ أبوظبسي ارض استثمارية شرق نادي البوحيدة

بابوظبي ١٥٠٩٥ العن

محل الجوال للهوائف المتحركة ٣٢٢٣٢٢

جوال - انيس - قناص ٢٣٦٨٦٠ أبوظبي

泰安泰

٣٣٤٣١٢ الشارقة

-

دانة الخليج : شقق قلل اراضي صيائة

杂类母 اسبوار للعقسارات - بيع وشراء وتاجير

# طلب وظائف

Alortit.

٧٧٤٠٠٦ أبوظبي

حُدمة ٢٤ ساعة اسعار رخيصة للغاية

مرسيدس ولكرس مستعملة وقطع غيار

تعلن ورشة كوجك عن وصول محركسات مرسيدس و BMW مستعملة من المانيا

فاكس: ٣٧٦١١٥ الشارقة

وشراء الإراضي والعقـــارات ايجار او استثجار للاتصال ٣٦٥٢١٣ / ٣٦٥٢١٠

عامة ـ ٢٩٧٤٤٩ ـ أبوظبي

# فاكس۲٤٦٦٨۸ دېي

春春春 صيدني سوري فيزا زيارة ٩١١٢٨٠٣٢

شقق وفيلات للايجار شركة الرميثي للصيانة وللعقارات ت:

تايلوس \_ شقق \_ فلل \_ اراض ٧٩٣٢٣٩

**ھـوت لاين تاكـسي** جديدة في دبــي

هاتف ۸۵۲٤۳۶ ديي فاکس ۸۵٤٤۵۲

البورصة للعقارات ت: ٣٧٤٥٢٢

الشارقة ـ فاكس ٩٩٥٥٩١

فلل اراضي / ابـــوظبــي دالعين .0.VEV040-.L/011VIV

الصاري - صيانة وعقارات واراضي ٣٤١٠١١\_أبوظبي

مؤسسة عبدالعزيز جاسم كشواني لبيع

النهضة للعقارات بيع وشراء ـ بنايات ـ

# وادارة العقبارات / تـ ٢٤٦٦٧٧ ديي /

طسة اسنان اخصائية مرخصة من ورأرة الصحة تطلب عسلا بابوظبي

\*\*\*

# سيسارات تساكسسي

# .280 SE ابيض ثلجي م ٨٣ المانية

# المهرة ـ مسانة ـ عقارات ـ فلل ـ

التسامح ـ سواح ـ قناص / ١١١٠٥٤

نشتري قناص طناف ٢٠٨١ ٣٤ أبوظبي \*\*\* قناص ـ جوال ـ انيس ٢٦٥ ٤٥٤ ابوظبي

لولوان احدث التصاميم ٣٢٢٧٧٢

# مروة للعقبارات والصيبائية العبامية

ومصلحة شعبوب المنطقية وكدلك

ستناقش كافحة المسائل الإقليميك

واكسد امن عسام مجلس التعساون

الخليجي أن أنظار الجميع تتجه إلى قسة

البصرين.. مشددا على أنَّ كل قمة تاتي

تكون دعما وتعرييزا لهذه المسيرة التي

رعاها قادة دول المجلس لخير هندة

وقال ايضا: إن الانجازات التي حققها

مجلس التعاون لا يمكن ان نضّعها في

اطار مادى وان نراه.. مـؤكدا ان المجلس

حقق كثيرًا من الانجـــازات ســـواء على

واعاد الى الاذهان في هذا الصدد اللواقف

الموصدة تجاه الاحتداث التى اجتساحت

المنطقة كالحرب العراقية الايرانية وكذلك

الغزو العراقي للكويت بالأضافة الى

الانجازات الأقتصادية كالاتفاقية

الاقتصادية للوحدة والتي قسال انها

جاءت باشياء كثرة لمصلحة المواطن

الخليجي.. تحقق منها البعض والبعض

وفيما يتعلق بالخلاف الاماراتي

الايسراني على جسزر طنب الكبري وطنب

الصغرى وأبوموسي، قيال الشيخ

القاسمي ان ايـران دولــة جــارة مسلمــة

ويهمناً أن نصافظ على عسلاقات طيبة

الآخر في طريقه للتحقيق.

أرهقت الميزانية

٢٤ الف دولار قيمة اتصالات

منجستو الهاتفية في زيمبابوي

هاراري - رويتر: قالت صحيفة «فايننشيال جازيت» الاسبوعية أن فاتورة

هاتف الرئيس الاثيوبي السابق منجست و هيلا مريم الذي يعيش في للنقي في

زيمبابوي تجاوزت ٢٠٠ الف دولار زيمبابوي «٢٤ الف دولار امـريكي» خــلال

ونقلت الصحيفة عن مذكرة من مسئول حكومي موجهة إلى مدير دور الضيافة

التابعة للبولة قوله ان الزعيم الاثبوبي السابق يستغل ضيافة زيميابوي بكثرة

مكالماته الهاتفية. وجاء في للذكرة: يتعين على ابلاغكم ان وزارتي مازالت تتكبيد

مبالغ ضخمة قيما يتعلق بحسابات التليفون الموجود في الفيلا التي يشغلها

رئيس الدولة الأثيوبي السابق. وقالت المذكرة من الواضح انه بمثل هـذا المعـدل

من الانفاق فان الاحتياطي للال سينتهي قبل نهاية العام الحال.

النصف الاول من عام ٤ ١٩٩٤ مما أثار حنق الدولة للضيفة التي تدفع الفاتورة.

الصعيدين السياسي او الاقتصادي.

والدولية ذات العلاقة بدول المجلس.

شقــق فلــــل اراضي ــ البست

انتر سيتى للصيائسة والعقسارات

مؤسسة لحليبو للعقبارات والصبيانية ٦٦٩٩٣٧ ـ ابوظبي

الفن للعقارات والصيانة ٧٩٢٩٠٢ ـ

الآثار للصيائة والعقبارات ٧٩٣٢٣٩/ أبوطبي الخط الساحل/ قلل، شقـق ٤٩٩٣ ع٤

العينُ) ٣ غرف + صالة مركزي ٣٥٠٠٠ المحلَّية / قيلا ٥ غرف + ٢ مجلس + غرفة خنادمة مع كبراج وحديقة ب ١٥٠,٠٠٠ / ٢ غَرَفَة وَصَالَـة / غَرَف للعراب وغسرف للعسائلات مختلفة الایجارات اتحادی ۵۰ ـ ۲۰ ـ ۷۰ ۳ غرف وصالة استودي مكاتب تجارية

ارض وشبرات بعجمان على الشـــوارع الرئيسية ١٧٤٧٠٥٠ / ١٩٣٩٣٥٩

شقق غرفتان وصالبة و ٣ غرف وصالة ش البكترا ؟؟٠١٠ أبوطبي

سحل ش حمدان ۹۱۹۲۴۳۹۴ / ۲۸۷ ۷۷۷ ابوطبي

# الدار للعقبارات مشقق قلل ٥٠٨٧٢

اسوان ـ نؤجر ونستنجر ٦٦٦٨١٦ ٧٩٣٣٩ابوظبي

> ابوطبي ـ شالنصرت ٢١٥٤١٦ مكتب العين: بناية زايد عبدالعزيز الشامسي ت: ١٠٥٠٠ دوار عود التوية

داترة الخدمات الاجتماعية والمباني

التجارية - قسم الايجارات

شُـبرا ـ شقق ـ فلل / ٢١٦٢٥١ أبوظبي \*\*\* ريهام للصيائة والعقارات ٧٦٧١٤٩ أبوظبي

التميمي ـ شقق فلـل ٤ ٥٧٧٧٧ أبوطبى

\*\*\*

الكونكورد ـ شقق ـ محلات ٧٦٧٨٧٦

\* # #

البركة - اراضى - استثمار عمارات شقق ه ۷۹۳۳۴ ابوظبي \*\*\* الانوار \_شقق \_فلل ٧٦٧٧٩٣ ابوظبي

\*\*\*

\*\*

العمار .. شقق ـ قلل ـ مكاتب ٢٠٢١ ١٤٣٤

النان للصيائة وادارة العقارات ۲۹۲۹۵۷ ابوظبي \*\*\* شقق ـ فلل ـ محلات ٧٢٠٩٠٩ ابوظبي

الرباعي للعقسارات شقق فلل محلات اراضی ۲۶۸ وظبی \*\*

/ ۷۸۲۸۸۸ ابوظبي

شيرات ومحلات بالصفح ٩٧٢٥٨٠٦ / \*\*

۲۲۵۵۷۲۷ / ۲۳۸۲۷۲ دبی شيرات ومستودعات بالصفح 477777A / +0+7£1A77

بدون عمولة استوديو غرفة وصاللة

ابو عسكور العقارية مشقق للليجار

غرفتان وصالة وثلاث غرفة وصالة ۳۱۸٤۷۰ / ۲۱۳۸۹ ابوظبي شقق جديدة ٢ وصالة مركزي ٥٠,٠٠٠ و ٤٥,٠٠٠ وغرفتان وصالة عادى

مؤسسة بن سيف للصيائمة وادارة

رخصــة خــدمــات تنظيف ۷۷۸۱۰۱

بالصفح ٩٧٢٤٩٢٥ / ١٨٤٣٥. \*\*\*

نوم مركزي ٠٠٠ ، ٥٦ / العمار

# خلفان آل يعقوب للعقارات سبيع وشراء

\*\*\*

ابو حمد للعقارات ٧٨٨٣٣٨ ــ أبوظبي

اليسر / شقيق فليل محلات + اراضي ـ

عبد الله للصيائه والعقبارات ٤٥٢٨٥٤

سكن لعزاب لبنانييين بشارع حمدان

\*\* شبرات ومستودعات وسكن عمال

غرفة مع اسرة ٤٣٦١٨١ أبوظبي

١٩٤٢٦٤٦ / ٨٥٢٨٨٧ أبوظبي

مغروشات اوروبية سصينيسة باسعبار ١٢٢٩١٤ / ١٢١٢٠٢ / ١٤٢١٩١٤

ورق جنران باقل الاسعبار ٧٨٨٦٧٧ #171714 \*\*\* شقة فاخرة للبيع بالاسكندريسة بسسان ستيقانو 1197127

قستان زفاف فلخر فستان خطوية فلخر \*\*\* فسلا بمنطقة الفلج ديلسوكس بسدون وسيط ۱۸۳۵۸ ه ۰ ه ۰ عسل نصل طبيعسي ١٠٠٪ / \*\*\* 41074.47

او لبلايجار مطعم وحلبوينات بسالعين

عدد؟ كنب / ٣٣٨٤٣٩ أبوطبي للبيع او للايجار شهري شقة غرفة وصالحة بالاثساث سنوي ٢٢ / \*\*\* .0. 57717. جوال كامل مطلوب ٢٨٠٠ / ٦٤٧٧٤١١

\*\*\*

مزرعة بالساد مع ٣٠ بيتا (جرين

هاوس) فيبر جلاس مع مولد كهرياء ٢٥

محل فطاطري وحلولني بكامل معداتسه

مكتب تأجير سيارات بالعبن ٢٦١١٧

بناية في شارع الوحدة بالشارقة ٧٢ شقة وصالة وغرفة على ثلاثة شوارع ٦ طوابق ه محلات دخلها السنوي مليون ومُسَلَّتُهُ الف درهم. / فيسلا بعسردف بَبِيَ تتكون من ٣ غرم نوم + صالة + ٢ حمام +ملحق + كراج مطلوب ٦٨٠ الف درهم. أيلا بمردف دبي للأيجار ثلاث غَرِق نوم + صالة + ٢ حيامات + كراج مطلوب ه ه ألغا. / فيلا بعنطقة الزهر الجعيد

وموقع متعين، طابقين ٦ غرف كل غرقة بحمام + مجلس خاص بالسيوات + غُرِقَة طعام + مجلس خارجي مع غرقة طعلم + مطيخ خسارجي مع عسرفسة للخدمات + صالتين لـ لايجار ١٤٠ الف درهم سنويا. / قطعة أرض بعنطقة مودف دبي مساحتها ٢٠٠٠ قدم مستموح

## دروس خصوصية لكافة الطبلاب والطسالبيات ٢٦٣٤٦٣

ت/۳۱۲۲۵۶ ابوظبي ۹۱۱۲۰۵۸۲ انجليزي ـ رياضيات ـ فيزياء ٧٦٤٢٩٢ \*\*\* رياضينات فينزيناء كيميناء ٧٦٧٢١٢

أبوظبي انجليكزي لجعيع المراصل ٧٦٧٢١٢ ابوظبي مىدرس ابتسدائي ساعسدادي ٧٨٣٥٣٩

\*\*\* Pall7711 \*\*\*

معهد ابن خلدون ـ تقـ ويــة جميع المواد ١١٨٠٠ / العين \*\*\* رياضيات للعرجلة الثانويــة ٧٨٤٢٥٩ أبوظبي

\*\*\*

متخصص فينزيساء وكيميساء للجميع منتسسان ٥٢٢٣١ ابوطيي \*\*\* رياضيات فيزياء كيمياء ٢٥٧١٣٩

\*\*\* فيزياء \_ كيعياء \_ رياضيات ٧٩٣٢٦٢

\*\*\*

الغة عربية وتربية اسلامية وابتدائي

مسرسية عبربي ودين أعبدادي وجميع دروس الابتدائي ٢٢١ ٢٦٠ ابوطبي \*\* فيزياء كيمياء رياضيات ٣١٣٢٣٦ ابوظبي 杂杂杂

متخصص رياضيات للجميع ٧٧٢٤٤٠

أبوظبي \*\*\* انجليري وياضيات فيريساء للطساليسات الجنيري ر ۲۶ ۷۸۷۱ أبوطبي \*\*\*

\*\*\*

البناء فيها لطابقين. / قطعة أرض بمنطقة مردف بعسامة ٧٥٠٠ قدم مسموح البيناء فيها لطابق ولحد للاتمنال ت: ٢٥٥٥ ٢ ىبى ١٠٥٥٥٠٧ - ٩٢٥٥٥٠٩

ابرتلبى أتيس كأمل للبيع ٢٠٠٠ / ١٧٧١٢ / ٥٠٠ مطعم يبالنسادي السيساحي ٧٧٨٣٦٨ ايوظيي محل تجاري بيني ياس ٢٠٩١٦ /

الصناعية ٥٥ ٠٦٦٢ رياضيات ـ فيزياء ـ كيمياء ٧٨٦٤١١

متخصص تربوي فينزياء للجيمع

سيارة

كم / ١٩١٥- العين

مع الرخصة ٩٢٢٢١٩٦ و الفجيرة

لهايتي بالعاصمة بورت اوبرانس.

ریاضیات ـ فیزیاء ـ کیمیاء ـ انجلیزی

\*\* سكرترة تجيد اللغة الانجليسزيسة رياضيات ـ فيزياء ـ كيميـاء ٧٢٩٤٣٢ محادثة وكتابة والطباعة على الكمبيوتر عربي وانجليزي موقورعان مبائي شيرة ه سُنُوات بالامارات ٢١٦٧٥٣ ابوطبي

\*\*\* متخصص رياضيات وعلوم ٩٧٠ ٤٨٠ رياضيات لجميع المراحل بابوظبي

أبوطبي \*\*\*

\*\*

41470417

جميع المواد ٢١٧٠٦٥ ابوظبي للجميع ايوظبي للطالبات رياضيات وفيزياء ٢١٠٧٤٢

مدرسة رياضيات للطالسات ٢٠٣٢٠٠ ابوظبي

عربي جميع المراحل ١٣٤٢٩ ٥ العين

شرك لمكتب استشبارات هنبيسية مدرستة ابتسائي جميع المواد ٧٦٨٧١٩ ٢٥٢٦٤١ أب وظبي / ٢٥٢٤٤٤٠٠٠

صحيفة امريكية:

واشنطن عرقلت حصول ايران

على اليورانيوم الكازاخستاني

واشنطن ـ دب ا: ذكرت صحيفة «واشنطن تايمز» ان قرار واشنطن الخاص بشراء يورائيوم مخصب من جمهورية كاراخستان السابقة كان الهدف منه منع ايران مر الحصولُ على هذه المادةُ النوويَّة التَّي تصلح لانتاج اسلحة. وذكرت الصحيَّفة نقلًا عز مستولين امريكيين كبار ان وقدًا ايرانيا زار المنشاة النووية في منطّقة اوليا بالقرب مز

اوست ـ كامينُو جورسك التي يخرن قيها اليورانيوم وذلك عام ١٩٩٢. ومما يذكر ان

كمية اليورانيوم التي تبلغ رَنْتَهَا ستمانة كيلوجـرام تقـريبـا تكفي لصنع اكثـر من



جدل في إسرائيل حول مصير المستوطنات في غزة

# ں یقترح اقامة جدار لحمایتها وبیریز یؤید إزالتها

القدس المحتلة ـ من ماهر ابوخاطر: يدور جدل حاد في اسرائيل حول مصير المستوطنات الاسر آئيلية في قطاع غزة، حاصة مستوطّنة نتساريم القريبة من غُرة والتي تعرض حراسها العسكريون خلال الايام الماضية الى عدة هجمات مسلحة قتل خلالها عدد من الجنود الإسرائيليين. وتعلو اصوات في أسرائيل تطالب بإزالة المستوطئات

من قطاع غزة لان المحافظة على أمنها أصبحت باهظة الثمن وتؤثر تأثيرا مباشرا على المصادئات السلمية. وتعلو ايضا اصوات تطالب بتحصين المستوطنات ودعم الجيب الأسرائيلي المتبقي في القطاع وعدم التقريط في السوج ودّ الاسرائيلي في غرزة. ويجمع الاسرائيلي في غرزة. ويجمع الاسرائيليون على انبه بسالسرغم من اهميسة إزالية المستوطنات من القطاع الا ان اخراجها في هذا الوقت يعني انهزام اسرائيل آمام هجمات الحركات الاسلامية

فقد آحتدم التقاش في اسرائيل حيول حماية المستوطنات إشر انسحاب قوة الحراسة في موقع بِالقَرِبِ مِن مستوطنة نتساريم السبت الماضي بعد ان قَام عَدْة مِنَّات مِنَّ الشَّبِانَ بِالنَّتْظَاهِرِ قُرِبِ المُوقِّعَ والقَّاءَ الحُجارة على الجَّنود. وفَضَل جنـودٍ للَّوقع آلانسَحـاب وعدم الاشتباك مع المتظاهرين منعاً لزيادة التبوتي في القطاع حيثُ كانتُ اشتباكات في غـزةٌ في اليـوم الماضَّيَّ بِينَ الشُّرطُّـةَ الفَلسطينيـة والمواطنيُّن فَـد ادَّتَ إلى مقتلًّ ألسطينيا وجرح عشرات آخرين. وقام الشبان باحتلال الموقع ورفعوا عليه العلم الفلسطيني وعلم حركة حماس الاسلامية.

وانتقد اليمين الاسرآئيلي انسحاب الجيش من الموقع وطألب بحجبُ الثقبةُ عنَّ الحكوميَّة يسَّب فشلهــا فيَّ تُوفَيرُ الْحَمَانِيَّةُ الْكَافِيةِ للْجَسُودِ فِي قَطَاعٍ غَرَةً. وأَبِعَى اليُّميُّنَ ان جسُّود الموقع انسحبواً مسه ويتعرضُونَ لهجمات مستمرة من الفلسطينيين لانسه تنقصهم الذَّخيرة ولا يوجد عدد كاف من الجنُّود في للوقع الا ان وزير الخارجية الاسرائيل شيمون بيريز ردعليهم

الشرطة التايلاندية

تستعيد جزءا من

المجوهرات السعودية بانكسوك درويتر: قسالت الشرطسة

التايلاندية انها استعادت اكثر من ٣٠ قطعة من المجوهرات والمقتنيات الثميبة التي يعتقد انها جـزء من مسروقـات

قيمتها ٢٠ مليسون بولار سرقت من

العائلية الحاكمية في الملكية العربيية

ووجدت فرقة عمل خاصية صنيوقيا

يحتوي على هذه المقتنيات على طريق في

اللَّهُ لِأَمْبِانْ إِمْ بِالقَرْبِ مِنْ شَيْبَانِجٍ مِي فِي

شمال تايلاند الليلة قبل الماضية بعد أن

اتصل شخص مجهـول بها وحـدد لها

السعودية منذ خمس سنوات.

144

111

...

. التواجد الفلسطيني المسلح في قطاع غزة.. وانتشار الاسلحة بين عناصر حماس والجهاد الاسلامي هما الهاجس الذي يؤرق الاسرائيليين ويدفع بعضهم للمطالبة بإخراج المستوطنات من القطاع واف ب،

قائلًا ان الجنود قاموا بما هو صحيح بسبب التوتـر في القطاع وقـال لـو انـه وقع اشتبـاك وضحـايـا بين الفلسطينيين في ذلك اليوم لآزداد الامر تعقيدا وتوسّرا

غزة ــ أش أ: رغم الجهود التي تبذل من

اجِل النسوصل الى اتفاق بين السلطة

الفلسطينية وقبوى المعسارضية التي

تترعمها حركتا محماس والجهاد

الاسلامي، الا أنه يبدو أن الطُّرفين غير

قادرين على التسوصل الى اتفساق نهائي يضع حسدا لحالسة القلق والترقب التي يضعطس على الاوسساط الفلسطينيسة

المختلفة ويفتح الطريق امام الوحدة

الوطنية التي يدعو اليها البرئيس يباسر

وأزداد النقاش احتداما عندما قتل جندي اسرائيلي قرب الموقع في اوائل الاسبوع الماضي عندما اطلق مجهولون آلضار عليه من سيَّارة مسَّرعة، وتبين منَّ التُحفِّيقُ أَن الجنِّدي ورفيقاً له خرَّجا منَّ الموقعَ وكَانا بعيدين عنه عندما أطلقت النار عليهما. ُ وَيُؤْيِد بيريز احراج مستوطنة تنساريم من قطاع غزة الا انه يعتقد ان الوقت ليس مناسبا لذلك. وقال ان

انسَّحَابًا فِي الوقَّتِ الْحَالِي بِعِنْيِ أَنْ حَمَّاسٌ قَدَ انتَّصَرَتِّ. ولذلك يطآلب الإسرائيليون بتحصين مواقع الجيش قرب للستوطنات في الوقت الحالي، خاصة مستوطنة نتساريم، إلى أن يأتي اليوم الذي ستضرج الحكومة المستوطنات من القطاع وباقي المدن العربية التي سينسحب منها الجيش آلاسرائيلي في الضفة الغربية. وذكرت مصادر اسرائيلية أن الجيش يطالب بمصادرة اراض زراعية بالقرب من مستوطنة نتساريم من اجل اقامة جيدار عليها يمنع السكان المحليين من الوصول الى مواقع الجيش. الا أنَّ اقامة الجدار منَّ حول مواقع الجيش يتطلب موافقة السلطة الفلسطينية لان تلك الأراضي داخل مضاطق الحكم السذاتي. وبطالب الجيش الاسرائيلي السلطة الفلسطينية بتعزيز تواجد الشرطة في الطرق المؤدية الي للستوطئات الاسرائيلية

وقال الجيش أن افراده سيردوا على أي هجوم جديد على صواقع الجيش في نتساريم ولن يسلمــوا الامــر للشرطة الفلسطينية كما ينص أتفاق الحكم الناتى وكان الجيش يعلق على انسحاب قوة الحرس من الموقع السبت المأضى عند قيام المظاهرة بقربه وسلم الأمر للشرطة لابعاًد للتظاهرين عن الموقع الا أن الشرطة لمّ تتمكن من أبعادهم. وقَالَ الجيشَ آلاسرائيلي ان فشلَ الشرطَّـة في القيام بُـوّاجِبهَـا سَيَفَــرضَ عَلَى الجيش الاسرائيلي الدفاع عن مواقعه.

وتكثيف الحواجس لمنع المسلحين من القيسام بأعمال

## عرفات ورابين يتسلمان جائزة السلام الاسبانية

اوفيدو (اسبانيا) ـ وكالات الانباء: تسلم الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات ورئيس وزراء اسرائيل اسحق رابين جائزة امير منطقة استورياس للتعاون الدولى وذلك

وقام الامير قيليب امير استورياس ونجل ملك اسبانيا خوان كارلوس وولى عهده بتسليم الجائزة لهما في حفل اقيم في مدينة اوفيدو بشمال اسبانيا. ويحصل الحائز على هذه الجائزة على خمسة صلابين بينزيتا (٣٨٧١٥) دولارا نقدا علاوة على نسخة من تمثال قام بنحته الفنان الاسباني خوان ميرو.

بتهمة التجسس

روسيا البيضاء تطرد

دبلوماسيين تركيين

مينسك - رويتر: قالت جمهاورية روسيا البيضاء أمس أنها ستطرد اثنين من الديليوما أمس أنها ستطرد اثنين التجسس ولكنها لم تحدد موعدا أقصى لمغادرتهما. وقال المتحدث باسم وزاره الخارجية يبجور بولويان أن الملحقين اعتبرا شخصين غير مرغوب في وجودهما التبلوماسي. وقال في محادثة ماتفية أن الوزارة سلمت احتجاجا رسميا إلى السفارة التركية ولكنها لم تحدد ما أذا

السُّفَّارَّة التركية ولكُنها لم تحدد ما أذًّا

مسترة المبلوم السيان لإيـزالان في روسيـا للبيضاء أو إلى متى يطـول بقــاؤهما قبل

يرفضون اتفاقيتي اوسلو والقاهرة

ر ويعتبرونهما قياصرتين على تحقيق الحد الادني للطموحيات الفلسطينية لانهما

يبقيان على المستوطنات الأسرائيلية

وتقسيط عملية السلام الشامل ويمثل

مَّذَه الغَّنَة السَّكتور حيْس عبدالشَّساقِّ رئيس الهلال الإحمر الفلسطيني.

مواقف العملاء

ويضاف الى الواقع السياسي في مناطق الحكم السناتي عنصر أخسر يضفي على

عملية السلام مزيدا من التعقيد والتوتس وهم الفلسطينيون المتعاملون مع

ويمثل هذا العنصر عائقا من نوع آخر

مساواة العملاء والجواسيس بالشرفاء

وقد كشّفت الإحداث الإخيرة في الاراضي

حيث نسبت اليهم عملية أغتيال الصحفى هاني عابد أحد نشطاء الجهاد

الاسلامي بيوم ٢ نيوفمبر الحالي عنندمنا وضع مجهولون متفجرات في سيارته. كما تُنسب اليهم اثارة الشائعات والفتن واذكاء روح القتال والصراع بين الاطراف الفلسطينية. ويقابل هؤلاء المتعاونون مع اسرائيل بشعــور من عــدم الثقــة والكراهية من جانب الفلسطينيين يكاف فصائلهم لحرجة أن السكان العرب في الاراضي التي تحتلها اسرائيل منبذ عام ١٩٤٨ ويحملون الجنسية الاسرائيلية رَفُضُوا مَشْرُوعًا أَسْرَانْيلياً بِسُوطِينَهُمْ فِي

واذا كان هنساك عمسلاء لاسرائيل ينتشرون داخل الساحة الفلسطينية فأن هناك عملاء ينتمون الى قسوى خسارجيسة وتشير اصسابع الاتهام الى ايسران التسي تسعى كما تقول السلطة الفلسطينية الى انهاء قيادة عرفات واسقاط سلطته الوطنية ليحل محلها انصار الاتجاه الاسلامي للتشدد وهو صااعلنته ايبران رسمينا في اعقباب أحبداث يبوم الجمعية الدامي وماصرح به ايضا ابراهيم غوشه المتحدث الرسمي باسم حركية حماس في عمان. وفي وسـطُ هــذا الجو المشحــونَ بالقلق وآلتوتس والترقب تجري جهود الوساطة بين القوى الاسلامية والسلطية

الوطنية الفلسطينية. واللافت للنظر ان

أبرز الشخصيات التي تقوم بالوساطة بين الطرفين هم من عرب ١٩٤٨م الذين

يحملون الجنسية الاسرائيلية وينتمون

الى الكتلبة العبربيبة والاسسلاميية داخل اسرائيل. ومن أبَـرَز هَـدُه الشخصياتُ الشيخ عبداللــه نمــر درويش رئيس

الحركة الاسلامية داخل الخط الاخضر

وهى الاراضي التي تسيطر عليها اسرائيل قبل عام ١٩١٧ والشيخ رائد صلام من

الاسرائيلي والكتلبة الصربيبة وهم طلب

الصائع وهاشم المجاميد وعبيداليومات الدراوشة بالاضافة الي عناصر س مثل محمد بسركة من الحزب الشيبوعي الفَلْسطيني، اما الدكتور حيير عبدالشَاقِ

فقد قام بدور بسارز في نروة الارمية عقب

الطرفين ووضع حدد لاعمال العنف حيث

قصدم الى المفساوضين من السلطسة

الفلسطينية وقوى للصارضية عبديا من

الإقتراحات لتهدئة الإوضاع.

نَفْسَ الحركة وثلاثة من اعضاء الكني

# النمسا تفرج عن سفير سوري سابق اتهم في حسادث تفهير ببرلين

فبينا ــ ا ف ب: اعلن مصدر في وزارة العدل النمساوية امس أن القضاء في فبينا قبرر المركزُ النَّقَاقِ الفَرْنُسَي فِي برلينَ الْغربيَّةَ فِي ذَ ٢ اغْسطسٌ ١٩٨٣ الذي اسفرُ عن قتيل و٣٣ُ جريحا واعلنت مجموعة الإرهابي كارلـوس مسئـوليتهـا عنـه. وَكـان قـد تم اعتقـال الْدَبْلُوماسي السورَي الذي صَدرتَ بحُقه مَذَّكرة توقَّيفٌ دوليــة في ٢٥ ٱكتوبر الْمُاضي في

يعلن مكتب المشتريات بالعين التجار المقيدين في السجل التجاري ولدى غرفة تجارة وصناعة ابوظبى والعين عن طرح المناقصات العامة والمدونة أدناه:

المبلغ	هـ تاريخ الفتح م	لدائرة	لتوريد	رقم المناقصة
۰۰۰ درهم	السبت ۲۱ رجب ۱۶۱۰هـ الموافق ۲۱/۲۲ /۱۹۹۶م	الزراعة. العين	مكائن ماء تعمل بالديزل ومضخات مـاء التـا مـع المواســير	98/178
۰۰۰ درهم	الاربعاء ٢٥ رجب ١٤١٥هـ الموافق ٢٨ /١٢/ ١٩٩٤م	البلدية. العين	اجهزة ومعدات مختبر	41/144
۳۰۰درهم	الاثنين ٣٠ رجب ١٤١٥هـ الموافق ٢/١/١٩٩٥م	الزراعة.العين	مواد وأدوات مستهلكة مختلفة	42/717
۳۰۰ درهم	الاثنين ٣٠ رجب ١٤١٥هـ الموافق ٢/١/١٩٩٥م	الزراعة.العين	تراكتورات زراعية	11/11
۳۰۰ درهم	الاثنين ٣٠ رجب ١٤١٥هـ الموافق ٢ / ١ /١٩٩٥م	الزراعة.العين	زوایا حدید وسلك مشبك أخضر	11/111
۱۰۰۰ درهم	الاربعاء ٢ شعبان ٥ ١ ٤ ١ هــ الموافق ٤ / ١ / ١٩٩٥م	البلدية. العين	نظام تشغيل وتحكم شبكة توزيع مياه الإبار	41/417
150,000 5	ويمج حسينماه ممدمنا	الثمة من صداء	ق العروض هم الساعة الع	آخر موعد لتأ

اخر موعد لتلقى العروض هو الساعة العاشرة من صباح يوم حسب ماهــو مــدون أعــلاه، وعلى المشتركين التواجد بالمكتب في نفس الموعد لحضور جلسة فتح المظاريف.

عتيق بخيت الدرمكي

مدير عام مكتب المشتريات بالعين

# الانقسامات لاتزال تعرقل حلم الوحدة الفلسطيني

# ٣ فئات تتبنى مواقسف متناقضية من السلام مع اسرائيل ١٧ الف عميل يوحدون الفرقاء ويستقطبون كراهية الجميع

فهناك انصار السلام السذين وقعسوا واذا كسان الجميع يتهمسون اسرائيل بأنها وراء عمليات العنف وحالة التوتر الاتفاقيات مع اسرائيل ويمثل هولاء

السلطة الفلسطينية.. وهناك للتشددون الندين لايعترضون بهذه الاتفاقيات بل لايعترفون اصلا باسرائيل ويتؤمسون بمبدأ الكفاح المسلح ويمثل هـ ولاء التكتل الأسلامي وبقايا الآحراب اليسارية. وبين الفئتين السابقتين توجد فئة ثالثة هي جماعة المعتدلين النين يؤمنون بمبدأ السلام والمفاوضات ولكنهم

في الأراضي الفلسطينية الا أنهم لايتفقون على وسيلة واحدة لتحقيق هدفهم المشترك وهو التخلص من بقايا الاحتلال الإسرائيلي وأجباره على الانسحـــاب من الضفة الغربية. وينقسم الفلسطينيون في مواقفهم من عملية السلام مع اسرائيل ألى ثلاث فئات.

اسرأنيل اي العملاء والجواسيس. في طريق عملية السلام كما يتسبُّ في المعارضة.. فاسرآئيل تساوم بهؤلاء في مقابل المعتقلين الفلسطينيين في السَّجونَ الاسرائيلية والذين يقدر عندهم بنصو ألاف معتقل. وترفض السلطية الفلسطينيية هـذه المساومة غبر العاداسة فكنف بمكن والمناضلين والمعتقلين الفلسطينية عن الـدور السلبي والخطير الذي يلعبه هؤلاء المتعاملون مع اسرائيل

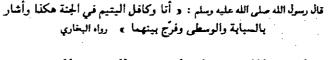


درهما شمريا تكفل بها يتيمأ



ميئة الأعمال الخيرية

دان : ۱۱۲۷۵ (۲۰) - ۱۱۲۲۲ (۱۰) - ۲۲۳۲۲ (۲۰) (-Y) TOTTOO - (-T) TOTTIN (-T) ELOTYY اللجنة النسائية ٢٧٦٧٦(١٠)

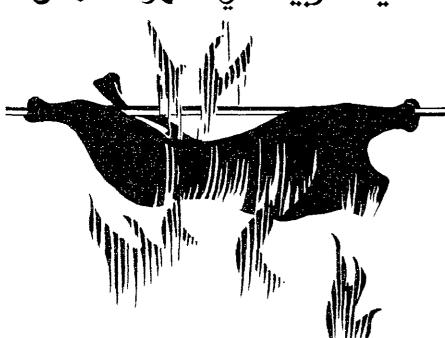


جزاكم الله فيها على كفالتكم المجبوعة الفامسة من الإيتام





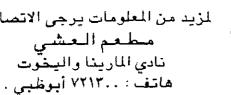
# الطلق عربية في الهواء الطلق



مساء هذا الأحد يتحول مطعم العشى الى واحة من الضيافة العربية الأصيلة والمرح في الهواء الطلق الى جانب البركة حيث الروائح الشهية المنبعثة من أطباق الأوزي والخروف المحشى وغيرها الكثيرمما لذ وطاب.

كما تمتعكم الفرقة الموسيقية بالأغنيات العربية مع المطرب المشهور حسن منصور بالاضافة الى جوائز كثيرة. تذكروا يوم الأحد من كل اسبوع ابتداء من الثامنة مساء .

السعر ٦٠ درهم لكل شخص .



لمزيد من المعلومات يرجى الاتصال ب

الصحراء، ولم تعلن أي تفصيلات عن برنامج عالى في الجزائر.

فيها جبهة الإنقاذ الذي ترفّضه فرنسا وحدها.

اطار تعزيز علاقات التعاون الثنائي بين البلدين.

طوكيو ـرويتر: ولجهت شركة «سوئي»

اخسارا سيثة للمرة الثانية خلال شهر

عندما اعلن امس رئيس مجلس ادارتها

الرجل الاسطورة اكنو موريقا البالغ من

العمر ٧٣ عاما، استقالته بعد نحو عام من

اصابته بنزيف في المخ حيث اختفى عن

الإنظار ثم استخدم مقعدا متحركا وجعله

الاول من العام الحالي.

غالى في الجزائر لبحث قضية الصحراء

عواصم - وكالات الأنباء: وصل بطرس عَالَى الأمين العام للأمم المتحدة الى الحرائر أمس في مستهل رحلة تشمل المغرب في محاولة لتحقيق تقدم بشان مستقبل المدحراء. وسيجرى غالى محادثات بشان الأستفتاء والذي تبرعاد الأمم المتحدة لتحديد مستقبل

من جانب أخر قالت صحيفة «ليراسيون» الفرنسية أمس ان فرنسا قد أصبحت معزولة في موقفها تجاه الجزائر بعد مؤتمر روما الذي لم يحضره ممثلو الحكومة

الجرائرية.. وأضافت أن فرنسا أصبحت وحيدة بين الدول الغربية بعد تلغيد روما ومس يد للاتجاه الأمريكي.. وتشير الصحيفة الى تأييد الحوار بين الأطراف كُلها بما

مستشار الرئيس السوداني يبدأ زيارة لليمن

عدن - ق ن أ: وصل الى عدن أمس التقيد بكرى حسن صالح مستشار

الرئيس السوداني في زيارة لليمن تستغرق عدة أيام، وقال المسئول السوداني

في تصريح لراديو صَنْعَاء انه يحمل رسالة خطية آلى الرئيس اليمني على عبد الله عبد البعث على على عبد البشير، وأشار الى أن زيارته لليمن تاتى في

استقالة رئيس «سوني»

# «مفاجأة صحية» أحبطت خطة وكلاء الدفاع ارجساء مماكمة جعجسع ورضيض نقلسه من سجن اعتقبال النبائب شميص والبسدء في استجبوابيه

نَـانُكُ مُنْطَقَـةً بِعَلَبِكُ ــ الهرمال يحيي شمص المتهم بالاتجار بالمخدرات ويدأت الاجهزة القضائية التحقيق معه بعدما رفع البرغان الحصانة عشة يوم الخميس، وتساجلت امس الى وقست يعلن عنه لاحقا، حاسة محاكمة سمير جعجع قائد حيزب «القوات اللبنانية» المنحل وشلاشة مسن المعتقلين، بتهمة تفجير كُنسة وسيدة النجاة» شمالي بيروت، وجاء التاجيل بسبب مرض احد القضاة الْجُمِسةَ الدِّينِ يَتُولُونَ المَاكمة، ورفضت المحكمة في جلسة استغرقت أقُلٌ مِنْ ساعية، طلَّبِينَ لمحامي الدفياع واعطت تعليماتها ببحث قانوتية طلب

وكان النائب شمص في طريق عودته من بلدة زغرتا في شمآل لبنان حيث اجتمع مسع البوريسر سليمان طبوني فرنجيةً، عندَّما ٱلقَّتَّ قوَّات الَّامنَ القَبْضَ عليه آثر صدور مذكرة لحضار موقعة من القاضّي المكلّفُ بملفُ التحقيقُ في هذه القَّضية، وَّتم احضاره الى مـركز الشرطة فِي زَحلَة (هه كيلومترا شرقي بيروت) مِيَّثُ اوقفُ على ذَّمةُ التحقيق.

## بوتو تبدأ غدا أول زيارة لبريطانيا

اسلام اباد ـ وكالات الأنباء: تبدأ بي نظير بوتو رئيسة وزراء باكستان غدا أولَّ زيارة لها لبريطانيا منذ توليها للنصب في عام ١٩٩٣.

وذكرت أنباء في اسلام اباد أمس ان بوتو ستجرى خلال الزيارة التي تستمر سبوعا مباحثات مع نظيرها البريطاني جسون ميجسور ومع عسده من كبسار المستولين البريط انيين، تتركز على سبل تعزيز العلاقات الثنائية بين الدولتين ولاسيما في المجال الاقتصادي فضلا عن بحث قضية كشمير.

## ٤٠ مروحية روسية

تقصف عاصمة الشيشان موسكو \_ وكالات الأنباء: نظَّت وكالَّـة انساء «انترفاكس» عن رئاسة أركسان القوات المسلحة في الشيشان أمس ان نحو أربعن مروحية قتالية روسية قصفت مبواقع حكوميسة في ضسواحي جروزنى عاصمة جمهورية الشيشان ومرتفعات بالقبرب من نهر تيريك شمال

وينص القانون اللبناني على انه يجب بيروت ــ الاتحاد ووكـــالات الانبــاء: القت اجهزة الامن اللبنــانية القبض على وسل المتحدد الجلسة يمكن رصد ما يلي: ٥ قيام قائد «جهاز المكافحة» الذي استُّحُوابُ كِل مُشْتِيهُ فِيهُ تَصَـدَر ضُدَه مذكرة احضار في غضون الساعات يتولى ضُبط الامن داخيل القاعمة بتنبية الاربع والعشرين التي تلي توقيفه، وعلى القَّاضِّي عندئذ أنْ يقرر اطَّلاق سبيله او تمديد فترة احتجازه

وحول جلسة محاكمة جعجع، فقد رفعت بعد اقل من ساعة على بدئها حيث اعلىن رئيسس مجلس القضاء الإعلى القاضي فيليب خيرالله أن القاضي وجيه علويةً، احّد أعضّاء هنئةً المحكمة تَلْقَم نصيحة من طبيبه بعدم المشاركة في الجلسة لاصابته بالأجهاد وان المجلس قرر رفع الجلسة الى البوم السبت لتعيين عضو بديسل، غير أن خيرالله اصدر في وقت لاحق بيانا اعلن فيه تاجيل مماكمة جعجع الى موعد اخر

وكانت الْجلسة قد انعقدت في العاشرة الاربعا من صباح امس وانتهت قبل الحادية عشرة الآربعا بَقْلِيلُ، وقُرأُ خلالها رئيس المجلس الأعلى قرار الرد على دفّوعـات وكلاء سمر جعجع النَّذين تقدموا بها في الجلسـة السابقة، وهـي تتعلق بنقل ألمتهمين من وزارة الدفاع الى سجن عادي يحدنه المجلس العدلي وتبوفير حبريبة اختلاء وكبلاء البدفيأع

مَا لِمُتَّهِمُ مَن بِعَيْدًا عَنْ عِيوِنَ الحرس. وجاء القرار -الرد على النحو التالي: اولا: رد طلب نقل جعجع وأعوانة من وزراء الدفاع باعتبار ان وجودهم هناك جُــاَّء بِنــاء على قـرار صــادر عـن وزيــر الدفاع (محسن بلول) وهو قرار مبرم لم يتم آلطَع ن به لدى مجلس شورى الدولة في المهلة القانونية المحددة. ثانياً: ضرورة توفير حرية اختلاء

وكلاء الدفساع بالمتهمين وفق ما حسدته القوانين المرعية الاجراء. ثَالِثاً: تَكُلُّيفَ المُدْعَى العام التَمييزي بالتأكد من الإجراءات ألواجب اتخاذها لتوفير حرية أختلاء وكلاء الدفاع

وفُورٌ الانتهاء من تلاوة هذا القرار اعلن رئيس مجلس القضاء الاعلى عن انتهاء الحلسة وتاحيلها الى اليوم السّبت بسبب عدم تمكس القاضي علوية من الاستمرار في المشاركة بالمحاكمة، وي يتسنى تعيين عضو بديل، وهو الامر الذي اعتبره وكلاء الدفاع «مفاجاة» لم يَخْفُوا أَنْزَعَاجِهِم مِنْهَا.

واللافت أن الجلسة انعقدت بتأخير تحق ربيع ساعية، وانها لم تشهد مظاهر واستغراضية ومشابهة لتلك التي جرت في الجلسة الأولى التسي انعقدت في ١٩ الشهر الجاري، وتمثلت بسالتصفي ثلاثٌ مرات لجَعجع من قبل اقاربه



 حضور والسنة سمير جعجع
 المحاكمة الى جانب والده وزوجته ومحاولته النظر اليهم بين الحين والأخر. ٥ ضرب طوق أمني قوامة ١٢ رجلا من سلاح المكافحة حول قفص الاتهام

ماحجب الرؤية عن جعجع. ٥ حضـور ثالاثـة من المحامين الفرنسيين بأذن من نقابة المصامين في بروت، آلتي شاركت بوقد برناسة نقيبها، كما حضر الجلسة بصفة مراقب السُكُرتير الاول بالسفارة الاسترالية في أستمرار الإجراءات الإمنية الصارعة

و «الرحبة الصدر» في أن حول قصر العدل وداحله. وقبل بدء الجلسة كان من الواضح ان وكلاء الدفاع يعتنزمون الانسصاب بعد اعلان رئاسة مجلس القضاء الإعلى عن رفض الدفوعات التي كانوا قد تقدموا بها في الجلسة الماضية، وهو ما كشف عنه أتمضامي اسعد أبورع لألحظة دخول

والمفاجأة التي تمثلت في اعلان رئاسة هنئة المحكمة عن ارجاء الجلسة نتيجة الظَّروف الصحيةَ للَّقَاضِي عَلُويةَ، أربَّكُتُ وكلَّاء الدفاع الَّـذيـن عَبْروا عَنْ أَسُفُّهُ م وانزعاجهم وخيبتهم من جراء ذلك، ورأوا في هـنه الخطـوة محاولة لـلالتفـاف على أنموقف الذي كانوا يعترضون اعلان وقال المصامي اسعد ابورعد لوكنالة

« فرآنس برس» أَ رفعت الْجِلْسَة حَتَى لا نتمكن من البرد وخوفا من ان نعلن انسمابنا، وأخشى ان يصاب كل من اعضائها بالمرض لدى انعقاد كل جلسة. ومن المقرر أن تجرى محاكمة جعجع الاسبوع القادم في قضية ثانية تتعلق ارسبوح المصادم في سياتهامه بعقت للمنافقة المعون وبعض المادة عائلته عام ١٩٩٠، وكان قانون العُقو الذي صدر عام ١٩٩١ شعل معظم جرائم الحرب باستثناء تلك المحاولية اماًم ألمجانس العدلي، الا ان جعجّع

ورفاقه اتهموا بجرآئم ارتكبت بعد

السطين بدلا من دولية اسرائيل، إلا انها تريد اولا وتمهينا لتحقيق هذا الغرض أقامة دولة فلسطينية في الأراضي المحتلة. وتواجه «حركة الجهاد الإسلامي» المُعارضَة أيضاً للاتفاقات مع أسرائيل معضلة من النوع نقسُّه، الا انَّ هذه الحركة التي لا



فلسطينيون يؤدون صلاة الجمعة امس بسلام في مسجد فلسطين بغزة.. (رويةر)

# تقرير لوكالة الصحافة الفرنسية من غزة معسار ضسو عسر فسات بسدأوا معسر كتهسم ضسده لكنهــــم غير راغبين في الطـــول مكــــانـــ

غزة (قطاع غزة) - i. ف. ب: بدأ معارضو اتفاق الحكم الذاتي الفلسطينيون معركة طويلة الامد ضد رئيس السلطة الفلسطينيَّة ياسر عرَّفات الذِّي يتهمونه بالتَّمالُـفُّ مع العدو الاسرائيلي لكن من دون ان يطالبوا الآن باطاحته.

ومنذ البدء في تطبيق الحكم الذاتي الفلسطيني في قطاع غزة في الرابع من مايو الماضي تجد المعارضة نفسها أمام معضلة قَّكِيفٌ تَحَارَب اسِّرائيلً من بون ان تتسبب في حرب اهلية فلسطينية؟ وكيبف تضرب سلطة عرفات وهي غير راغبة في

وكأنت المعارضة والسلطة ابرمتنا الاربعاء الماضي اتفاقا محدودا بهدف اعادة الهدوء الى القطاع بعد المواجهات بين الشرطة الفلسطينية والمتظاهرين التي أوقعت ١٦ قتيلا قبل اسبوع، لكن الْخُلافات مازالَات مستمرة حول المسائل

وقال عماد فالوجي المسئول في حركة المقاومة الاسلامية (حَمَاسَ) لوكالة ﴿فُرَّانِس بِـرْسَءَ: اننَا لا نقبل بِـاي سلام بين عرفات والاسرائيليين لان أسرائيل لا تفهم سوى لغة القوة. غير أنه سارع ألى القول أنّ العلاقات بين «حَماس» والسلطة

الفلسطينية يجب أن ترتكز دائما على الاحترام المتبادل. واستثنادًا إلى فألوجي فأن هدف محماس، هو أن تبرهن بان المعارضين وليسس عرفات هذه القادرون على طرد اسرائيسل من الإراضَى الْمُحْتَلَةُ وَأَقَـامَهُ دولَةٌ فُلسطيِّنيَّـةٌ فَيِّهَا. أَلَا أَنَّهُ أَقَّـر بَانَّ المعارضين سيكونون مصجين اذاما وجدوا انفسهم يوما

وتُدعو «حمّاس» ألى اقّـامـة دولـة اسلاميـة على كـل ارض

تتمتع سالقاعدة الشعبيــة نفسها التسي تتمتع بها «حماس» سكنها أن تطمح يوما أنَّي قيادة العمل الوطني الفلسطيني. وقال أحد كو آدر «الجهاد الإسلامي» لـ وكالَّه «قرانسٌ بُّرس» ان الشكلة المطروحة علينا هي كيفٌ نجارب العدو الصهيوني حتى النصر من دون ان ندخل في نزاع مفتوح مع السلطة

الفاسطينية التي وقعت اتفاقات الدّحكم الذاتي. وأكد المسئول الذي طلب عدم كشف هويقه انه من اجل التَحْفِيفِ مِن الأحتكاكات مع السلطة القلسطَينية قان حركته مستعدة لخفض العمليات المعادية لاسرائيل في قطاع غزة، لكن من دون وقفها نهائياً، وفي المقابِّل فان «الجِّهَاد الْأَسلَامي، ستضاعف ضرباتها في الاجتزاء الاخرى من فلسطين المحتلة أي في الضفة الغربية وفي اسرائيل نفسها.

واقر المستول بأن اتفاق الحكم الذاتي هو امر واقع لا يمكن لْذِي مَعْسِرِكَةَ بِينِ الْفَلْسَطِّينِينِ أَنْ تَغَيِّرُه، رَغْسَمُ أَنْسَهُ يَشُ استسلاما برنيه، وقال ان حركة «الجهآد الاسلامي» ترأهن على عودة الوحدة آلى العالم العبربي، وهي تضع النزاع الأسرائيلي. الفلسطيني في الإطار الاوسع للمواجهة بين الغرب والإسلام. وكانت والجهاد الإسلامي، أول منظمة تشسَّ نضالا مسنحا ضد اسرائيل في منتصف الثمّانينّات، وهي تعمل في شبه سرية في قطاع عَزْة مَّنذ بدء الحكم الـذّاتي، وتصنُّد ثلاثَةٌ ألافُ نسخًّا

مَّن مجلَّة «الاستقلال» الاسبوعية النَّاطَّقة باسمها، وفي الجانب الآخر اعتبر المتحدث باسم حركة «فتح» سفيان ابوزآيدة ان الاتفاق الذي ابرم مع المعارضين ليس سوى هدنة تهدف الى الحد من التوتس، ورأى أن «المعارضة تتجسب الآن ولاسباب تكتيكية المواجهة مع السلطية لان ميزان القوى ليس في مصلحتها حاليا، وأضاف: أن المواجهة مـؤجلة لان الخلاف عميــق جدا بين السلطــة التي تــدافع عــن عملية الســلام وبين الذين يريدون تخريب هذه العملية...

### مرضه غير قادر على القيام بمهام وطيفته. وقد قبل مجلس ادارة الشركة الاستقالية امس بعد ان قدمها موريتاً الاربعاء الماضي قبل يهوم من اعبلان الشَّركة حَدْف ٨٢٪ مليسار دولار من «بند الشهرة» في صفقة شراء شركــة «كـولــومييــا» لــلافــلام السيتمائية التي تمت في عنام ١٩٨٩ وقالُ مطلون ان توقيت قرار موريتا بالتنحى ربما يكون له علاقة بحذف هذا المللغ وأكدوا أن «سوئى» دفعت ثمثنا بأهظا لدخول هوليود عنتدما اشترت كولومبيا الُّـذي ادى الى خسائر للشركة في النصف

يميلغ ؛ ر٣ مليار دولار --

# عبدالجيد يزور لندن غدا

لندن ـ كونا: يقوم الامين العام لجامعة النول العربية عصمت عبدالمجيد غدا سريسارة لبريطانيا تستغرق خمسة ايام بهنف بحث تنشيط التعاون العربي الاوروبي

واعلن مستولون بريطانيون ان عبدالجيد سيبدا برنامج زيارته الرسمية يدوم الاثنين المقبل باجراء محادثات مع وزير النولة للشئون الخارجية نوجلاس هنوج تتركنز على التطورات الاخيرة في العالم العربي من بينها عملية السلام في الشرق الاوسط ومشكلية لوكيربي والموقف في منطقة الخليج..

## بسم الله الرهين الرهيم ﴿ يِا أَيتِمَا النَّفِي الْمُطْمِئِنَةَ إِرْضِي إِلَى رَبِكَ رَاضِيةً مرضية فادخلس في عبادي وأدخلي متسي

يقلبوب مؤمنة بقضاء الله تعالى

# الصيحدلي عليسان الميساري

ببالغ الحزن والأسس عمه البار المغفور له باذن الله تعالى

# بكر عليان الحياري

الذي وافته المنية في الأردن تقبل التعازي مسّاء يومي السبّت والأحد في منزل ابن أَخْيه الكائن في النادي السّياحي بأبوظبي بناية غيث بن جِمهور القبيسي - شقة ٤٠٧ فُوْقٌ فَهُوَّةُ المُواردي تلىقون: ٥١٤١٥

خصم خلإل فترة المعرض

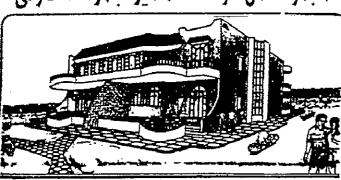
# اليوم أوفر •• من الغد قبرار لا يحتمسل التبردد

### - أن تمثلك قيلا أو شاليه على أجمل شواطىء العالم - وأن تشترى اليوم بسعر أقل كثيراً من الغد فائت تعلم

قرق السعر بين أمس واليوم! . - وأن تستفيد بتسهيلات جديدة في الدفع لم تحدث من قبل في أي قرية سياحية

- وأن تستمتع بأرقى الخدمات المتكاملة .

قرية زهرة القرى السياحية سيدى عبد الرحمن - مرسى مطروح مجموعه من الوحدات المتميزة بالمرحلة الأولى



للحجسز والإستعسلام



يبي - بنك القاهرة دبي معرض الأستثمار العقاري عبر البحار بمركز دبي التجاري العالمي في

الفترة من ١١/٢٧ حتى ١٩٩٤/١٣/١ شركة انتراكونسلتنج انترناشيونال

الأسكندرية ١٢ ش السيد عبد الحليم - محرم بك تليفاكس ١ ٩٧٣٢٢٥ و

# مقتل ۽ متظاهرين برصاص القوات الهندية في كيرالا

نيودلهى \_ وكالات الأنباء: قتل أمس خمسة من المتظاهرين عندما أطلق رجال الشرطة النار على المتظاهرين في ولاية كيرالا التي تقع في جنوب الهند. وذكرت وكالات الأنباء الهندية أن رجال الشرطة فتحوا النار بعد فشل حملة ستَّخدمَ ـ تَ خلالها الهراوات في تَعْريقَ أكثر مـ ن ألفين من المتظاهرين الـ ثين

كانوا يطالبون بتغيير سياسة التعليم. وكان المتظاهرون قد حاولوا عرقلة احتفال عام حضره أم في راجافان وزير الدولة للتعاون في ولاية كبرالا واقيم في بلدة كوتوباراميا باقليم كاتاور. من جهة ثانية، زعمت المحكمة العليا الهندية في كالكتا أن القوائين السلامية لاتعطى المسلمين آلحق في ذبح البقر كأضاحسي في المناسبات الدينية، وكأن هُندوس قد تقدموا الى المُحكمـة بدعوى تطالب بوقف ذبح البقر التي يقدسها

## فیضانات فی ۱۹ مدینة و ۷۰۰ قرية ايرانية

طهران \_ وكالات الأنباء: ذكرت اذاعة طهـ ران أمس ان الفيضانات الناجمة عن مطول الأمطار بشكل متواصل لأيام عدة أدت الى الاضرار بحوالى ١٠ الاف مبنى في ١٩ مدينة وأكثر من ٧٠٠ قرية في غرب ايران، وأضافت ان الإف الهكتارات من الأراضي الزراعية غمرتها مياه الغيضائات في عدد من المقاطعات، كما قاضت الأنهار في منطقة خورستان وقطعت الطريق الرئيسي الذي يؤدي الى طهران

## إصابة شرطى واعتقال ٤٣ متطرفاً موسى يؤكد تندرة الحكومية المصرية على مسواجهسة الارهساب بحسسم حماية أمن المجتمع»، وأفاد موسى انه إذا

كــان الهدف مــن «حوادث القتــل (التــى

يقوم بها المتطرفون) هو الترويع،

والمساس بصورة مصر فيجب «معاقبة»

ويبرأس موسبي وقد مصر الى مــؤتمر

القمة لسلامن والتعاون الاوروبسي المقرر

عقده في العاصمة المجرية بودابست يوم

ه دیسمبر المقبل ویستمر بـومین، ویذکر

ان هذه هي المرة الأولى التسي تشارك فيها

مصر في هذا المؤتمر وسبق أن شاركت في

احتماعات وزراء خارجية هذه الدول

وتشارك مصر في هند الاجتماعات

ويرأس عادل الصفتى مساعد موسى وقيد مصر في اجتماعيات المؤتمر البدولي

للدول المانحية المقرر عقيده في بروكسيل

يموم الاثنين القسادم لبحث التعجيسا

يتقديم المساعدات التبي تعهدت بها

وسن جسانب آخس اكمد سيلفي

بيرلسكونسي رئيس السورراء الإيطالي ان

بالاده تؤيد بفعالية جميع المبادرات

المصرية التى تستهدف تعنزيز التعاون

متعسدد الأطراف بين بلسدان البحس

المتوسط. وتسال بيرلسكونسي في

تصريحات لصحيفة «الأهرام» نشرتها

أمس، أن مبادرة التعاون بين الاتحاد

الاوروبي وبعنض دول البحر المتوسط

تحظى بكل اهتمام نظرا لأنها تستهدف

تحقيق تنمية متكاملة بين دول الاتحاد

الاوروبي والبلاد الواقعة جنوبي البحر

The same of the sa

الدول المانحة للسلطة الفلسطينية.

القاهرة ـ وكالات الأنباء: صرح مصدر أمنى مصرى مسئول ان مجهولين أطلقوا النار على أمين الشرطة عصبام سمير حنا من قَوة مركز منفلوط اثناء توجهه الى عمله أمس مما أدى الى اصابته بجروح. وأوضحت الشرطة ان «قوات الأعن اَلَقَتَ القَبِصُ على ٣٤ ارهابِيا في خمس من قرى محافظة أسيوط خيلال حملية استمرت يومين تم خلالها أيضا ضبط ١٥ سلاحا بارياء.

وكانت تسلاتة عناصر ملثمة قد قتلوا الأربعاء الماضي ثلاثة من رجال الشرطة ومدنيا في سوق منقلوط القريبة من

وأكد وزيس الخارجية المصرى عصرو موسى انه لايمكن تسمينة موجة العنف التي أسفرت عن أكثر من ٥٠٠ قتيل منذ مـــآرس ٩٢ في مصر وحدربـــا أهليــــــة». وأوضح مسوسى في مقسابلية تشرتها صحيفة والشرق الأوسطه أمسس ان وللحبرب الأهلينة شروطنا وأوضناعنا وأشكالا ونتائج مختلفة، لكنَّ عندما يكون مناك جزء جغرافي في دولة معينة يَتَعْرَضَ لجِرانُم معينة، فإن ذلك لايعنى حربا أهلية».

وأضاف وزير الخارجيسة المصرى «الحرب الأهلية هسي مابين فسرقاء، وشل وصل الأمر بنا الى القول انه عندما تطارد الشرطة قاتلًا يعتبر ناك حربا أهلية؟». وقال موسسي ردا على سبؤال «إذا كأثت هناك عمليات أرهابية واستخدام للعنف فيجب على الحكومة أن تقف في وجه هذه الأمور بكل حسم، لأن مثل هذه العمليات هي لترويسع المجتمع والحكومة مهمتها

«صِكَفَ اللَّمَا الْعَظِيمَ عُنَّ »

# محمد الفندي المزروعي

بست فيلتوالكمن الرحيك

بخالص العزاء وصادق المواساة الى

السيد/عبيد خليفة الجابر لوفاة المغفور لها باذن الله

والسدتسه

سائلا الله تعالى ان يتغمد الفقيدة بواسع رحمته ورضوانه ويسكنها فسيح جناته ويلهم ألها وذويها الصبر والسلوان. «إنا لله وإنا اليه راجعون»

السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـــالموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

الاردن واسرائيل يعلنسان غسدا

اقامة علاقات دىلىوماسيىة يينشما

عمان ـ اش ا: يتم يوم غد الإحـ د في كل

من الأردن واسرائيل الإعيلان في تعيان

مشترك عن اقامة العلاقات الدبلوماسية

بين البلدين تنفيذا لمعاهدة السلام التي

تم تبادل وثائقها يوم ١٠ تـوفمبر الحالي

على شاطىء بحيرة طبريا بين الملك حسين

عساهل الاردن واسحق رابين رئيس

ومن المقرر ان يتم افتتاح السفارات ق

الطدين يـوم ١٠ ديسمبر القـادم، حيث

يقوم المسئولون من الطرفين بيزسارات

متبادلية لأحتيارمكان السفيارة

الاسرائيليسة في عمان والاردنيسة في تل

ابيب، حيث تنص المعاهدة على أن يتم

افتتاح السفارات خلال شهر منّ تبادل

وتقول مصادر اردنيسة ان مسوقع

السفارة الإسرائيلية سيكون في منطقية

عمان الغربية وخاصـة في جبل عمان او

حي عيدون اللذين يتميزأن بتواجد اكبر

عدد من البعثات البديلومناسية.. امنا

السفارة الاردنية في تل ابيب فستكون في

ويرى الراقبون في عمان ان عملية

تطبيع السلام بين الاردن واسرائيل تسير

بوتُيرةً عالية، حيث أن موضوعات النقل

البصرى والجوى والبرى والسياحية

والاقتصاد وتطوير اخدود وادي الاردن

منطقة الحي الدبلوماسي.

الوزراء الإسرائيلي.

وثائق المعاهدة.

فلسطيني يامسر

عنصرا من «فسح»

بالاستسلام خلال

الاشتساكيات التي

جــرت امـس.. (أ.

ف. ب)

بضرورة التزام الهدوء واعادة الإصور الى

وكانت معلومات قد اشارت الى

اتصالات بين مؤيدي عرفات وقيادتهم

في الخارج دعتهم خـــلالها الى البقـــاء في

الكاتب التي تمكنوا من السيطرة عليها

عند بدء القتال والذي تعود في الاصل

لحركـــة «فتـح» وسيطـــر عليهــــا

وذَّكرتُ المعلومات أنَّ أنْصار عَا فَات

انكفَّاوا ألى مركزهم الذي انطلقوا منه فجر

امس، في محلبة البركسات عنب المدخل

الشماليّ للمخيـم الـــذي يضــم ٨٠ الــف

ونقلت وكاللة الإنباء الكوينية عن

مصدر امني ان مقساتلي الجبهسة

المديمقراطية لتجرير فلسطين التي

يتزعمها نايف حواتمة والجبهة الشعبية

لتحرير فلسطين القيادة العامة بزعامة

لحمد جبريل انضموا ألى القوة المناهضية

لعرفيات بقيادة المقدم منبر المقدح

واحكموا السيطرة على المخيم اثر هجبوم

واوضح المصدر ان مؤيدي عرفات

بقيادة المقدم كمال مـ دحت، انسحبـوا الى

مركس وحيب داخل المخيم بعسدمنا اكمل

خصومهم السيطرة عليه الساعنة ١٥ر٣

واشار المصدر الى ان مؤيدي عرفات

الذين كانوا قـد سيطـروا على المخيم اثـر

هجوم صاعق صباح امس يحتفظون

بنحو ٤٠ اسيرا من جماعة المقدح،

وتجرى مفاوضات حولهم بواسطة

مكبرات الصبوت داخل المخيم، وطبالب

المعارضون بمصاكمة المسشولين عن

الاشتباكات وسحب التعازيارات التى

ونكسر المصدر ان قسوات الجيش

وقسد اعلنت حسائسة الطسواريء في

ستشفيات صيدا لاستقبال الجرحي

البذين عرف منهم محملا سليم زيبدان

ومحمد احمد دميان وعمر دميان وكامل

محمد عبدالله واحمد عبدالكريم قرداح..

اللبناني التي تحيط بمخيم عين الحلوة،

استقدمت من الرشيدية.

لم تتدخل في القتال.

واسع استغرق ساعتين.

الحركة من السيطرة على الوضع.

تشهد اجتماعات مكثفة تنم عن اتف اق في

أما موضوع الحدود وترسيم العلاقات

فمن المقرر ال ينتهى ما بين ثلاثة اشهر

الى تسعية الشهير على اقصبي تقيديين من

تاريخ تبادل وثائق المعاهدة. وعن المياه

قيامت اسرائيل ميؤخيرا بضيخ كمينة من

المياه كبادرة حسن نية من جانبها الى ان

تنتهى اللجنة المشتركية من وضع بنود

ومن جانب آخر صرح فايز الطراونة

سقير الاردن للدى اللولايسات المتحسدة

الامريكية بان الاردن واسرائيل توشكان

على رسم ضريطة اقتصادية جديدة

للشرق الاوسط من خالال تنفيذ بندوه

اتقاأق السالام الاردشي الاسرائيلي

والاتفاقات التي ثم التوصل اليها بين

البدولتين. واكبد الطيراونية البذي تبولي

رئاسة الوفد الاردنى في محادثات السلام

مع اسرائيل ان العسلاقسات بين الاردن

واسرائيل ينبغي ان تتسم بالوضوح وان

واشار الى ان الخطوة القادمة في مسترة

الاردن السلمية هي استئناف المحادثات

الغريبة بالإسم البلية المتعددة الإطراف

التي تم البدء فيها في مدريد عام ١٩٩١

وكذلك اجراء المصادئات الشلاثية بين

الاردن واسرائيل والولايات المتحدة.

تكون خالية من أي غموض.

المعاهدة وملحق المياه موضع التنفيذ

وجهات النظر بين الطرفين.

بطولة العالم للزوارق السريعة الفثية الإولى وقطع مسافية السبياق في زمن قييره

وجاء في المركز الثاني بليبًا ٢٤ بقيادة ليوني وستيف كيرتس وقطع مسافة السباق في سُاعةً و٢٦ دقيقة و٦٥ ثانية وجمع ١١٨ نقطة وحل في للركز الثالث جيسي فُلْسوني ٣ بَقِيادة انَ فَيرِنَّى ولوكا فراري وقطع مسافة السَّباق في ساعة و ١٤ دقيقة و ٥ ثوان وبقارق ٣ اميال بحرية بينه وبين سعيد الطاير وجمع ١٢ نقطة ليرتقع رصيده الى ١٥٦ نقطة ليضمن بذلك القور ببطولة العالم للزوارق السريعة للقثة الاولى في حين احتفظ سعيد الطاير وحمد بوهليبة من فريق الفيكتوري تيم بالمركزين الثاني والثالث

# اصابة ٤ مواطنين وسورى وزوجته في حسادت مسروري بنام القيسويين

ام القيوين ـ فريد يوسف:

وَقَعْ الحادث بالقرب من منطقة السلمة اشر انفصار الأطارين الإمامي والخلفي للسيارة رقم ١٨٣٩ خصوصي \_ رأس الخيمة يقودها يوسف سنـد عبـداللـه «مــواطن» وبرفَقْتُه ثُلاثية من اصدقائه مما ادى الى انحراف السيارة الى الشارع للعاكس واصطدامها بالسيبارة رقم ٢٦٧٢ خصبوصي الفجيرة، يقبودهنا محميد سعيب العظم «سورى» وبرفقته روجته عائشة عبدالقاس ستيت، واصاب سائق السيارة الاولى ومرافقيه الثلاثة وهم فيصل سلطان، وفايرْ جمعة، وحسن راشد باصــابـات مختلفـة، كما اصيب سائق السيارة الاولى وزوجته، وتم نقل المصابين الى مستشفَّى لم القيــوين ومستشفى توام بالعين. خطط للحادث العريف عبدالله خلفان من مرور ام القيوين.

# نفسه انه ملتزم بالإجراءات القضائية.

وعدم الخروج في المظاهرة التي كبانت

وعقب رئيس السوزراء الاسرائيلي على حكم المحكمة العسكرية في جنين ضد الفلسطيني سعيد بدارنة بانه سيكون من الخطَّأُ مبدئياً تَنْفَيذُ حكم الاعدام على «مُخْرِب» على حدّ تعبيره، مؤكدا في الوقت

15. pa - - -

الزائد إلحية

انتع عتاية

۽ خدو عال <sup>اڳ</sup>ا

ور منوة الواللة

يبثنوه

سی معززن

أصيب اربعة مواطنين وسورى وزوجته باصابات مختلفة اثر حادث مرورى بام

# بقية المنشور ص ١ ٠

مقررة، وكسان يسوقع مشساركة ٢٠ ألف شخص فيها، كاستعراض للقوة. كما دعا الشيخ صيام انصار «حماس» الى توجيه اسلحتهم الى الاسرائيليين بدلا من اشعال حــرب اهليــة. واتهمت «حماس» عمــلاء اسرائيل بأنهم كانوا وراء اطآلاق النار على منَّازُّلْ قَيْـادات الْحَرِّكـة وعلى مَنـازل قياّدات مّن حْركة «فتح» في حي جباليا بغرة مؤضراء وقال احد كبار زعماء «حماس» في غرة ان اسرائيل ستدفع ثمنا باهظا لحكم الاعدام الذي أصدرته ضد عضو الحركة الـذي اتهم بتــبير هجــوم انتحارى ضد حافلة أسرائيلنية. وقال فالوجي انهم يرتكبون خطأ كبيرا، وانهم يشجعون مقاتلينا على القيام بمريد من الهجمات الانتحارية.

ارتضاع الاسهم والحولار في نيسويسورك الانسان الى عدم تنفيذُ الحكُّم، لمنع اتساعً نطاق العِنف. ومن جانب آخــر، اتفقّ اربعة من القيانيين الفلسطينيين على ان الأحداث الدامية التي شهدتها غَزَة مؤخرا لن تخدم قضية الشعب الفلسطيني في شيء، وحنروا في تصريحات لصحيفة «الشروق» التونسية من ان رفع السلاح الفلسطيني في وجــه المواطن الفلسطيني لايمكن آلا آن يخدم الاهـــداف الخاصـــة بالعدو. واجمّع كل من فاروق قدومي رثنس الدائرة السياسية لمنظمة التحرير ومحمود عباس عضو تنفيذية المنظمية وصخر حبش عضو مركزية قتح وابوعلى

كما دعت منظمات اسرآئيلية لحقوق

التوقفُ لوضعُ ٱلَّنقاط علَّى الحرُّوف، فيما يحقّ للمعارضة ان تقوم به. ومن ناحية اخرى، أصيبت شابة سرائيلية بطعنات سكين في الظهر قرب فندق الملك داوود في وسط القدس الغربية امس، وقامت الشرطة على الفـور بحملــة

وقال أحد المصادر: يمكنهم استـ دعـاء قـ وات مشـاة من الأراضي التي يسيطـر

عليها الصرب في أي وقت، ويبدو انهم

وقال انهم يحرقون كل القرى وهم

يتقدمسون ولانستطيع فعل شيء ازاء

ذَّلك، وينتهكون المنطقيَّةُ الآمنية دون أن

وصباح أمس الجمعة ذكرت الاذاعة

البوسنية أن قوات الصرب تقدمت أكثر

أَتْنُاء اللَّيلُ تَجَّاه المنطقَّلَة الآمنــة، مع

تعرض المُدينة نفسها للقصف المدفعي،

وقد أحدث القتال من بيت الى بيت خسائر

كُبِيرَة في الأرواح بِينَ الْمُهِساحِمَينَ الصربُ

والدافعين عن المنتسبة وأغلبهم من

السلمين، وقالت الإذاعة أن مباني كثيرة

اشتعلت فيها النيران أو تهدمت بفعّل

وقال مراسل لللاذاعة البوستية من

بيهاتش أن الأمر يبدو وكأن الساعـات

الأخيرة قد حسائت لهذه المنطقسة التي

تسميَّها الأمم المتحدة منطقة أمنَّة، ويذكر

ان بيهاتش تُقع في أقصى غرب البوسنة والهرسك، وتبدى قوات الحكومة مقاومة

بالله ، ولكن التفوق التقنى للصرب

يعني ان انهيـــآر خطــوط الــدفــاع بــــات مسالة وقت فقط.

وقال المراسل انه يناشد باسم سكان

يهساتش الأمم المتحسدة وحلف شمال

الأطلنطي القيام بتصرك عاجل لصد

الهجوم المربي، وقال: ارسلوا قادفات

الناتو باسرع ما يمكن حيث مازال الوقت

وقالت مراسلة تليفزيون في بيهاتش

ان الصرب كانوا يقصفون وسط الديشة

أمس وإنَّ هناك شُعورا عَآمَا بالنعَّب،

وقالتُّ الصحفية عاييدة سكوبلياك في

مَكَانَةُ هَاتَفْيَةً مَعْ مَرُوبِيْرَهِ: لا أَسْتَطْيِعِ أَنْ

الكلم، يجب أن نهرع أنى المخابىء، هساك شعور عام بالذعر في المدينة، انهم

يقصفون وسط البلدة نفسته بكل أنتواع

الدفعية الثقيلة والمورشر.. سمعنا انهم

اخترقوا خطوط الدفياع، وقيل لنيا أنُ

وقال الصحفي صفوت كرتبوفيتش في

حديث هاتفي مع (رويتر) وسط مدينة

بيهاتش صباح أمس ان أصوات

أنقحارات وقذائف مدفعية وثقبلة

ودبابات ومدافع هاوتزر ظلت ترج

ضواحى بيهاتش بعد سأغة ونصف

الساعة من أنباء عن سريان وقف لإطلاق

وقال سفير البيوسنية لندى كبرواتينا

قاسم ترونكا أن القتال في الشوارع لايزال

مستمرا بالقرب من مستشقى بيهاتش،

والجيش الحكومي لايسزال يحتفظ

بمواقعه على بعد ٠٠٠ متر من الستشفي.

من جهة اخرى أعلن أيوب جانيتشر

سَائبٌ رئيس الاتحاد السوسيي أمس ان

نتوجه ألى للخابيء، انهم يضر بوننا.

يفعلون ذلك بالفعل.

يفعل حُلف «الناتو» شيئا.

مصطفى الامين العام المساعد للجبهلة

الشعبية لتحرير فلسطين، على أنه يجب

تمشيط لنعقب الجاني.

# ٧ر١ مليار دينار العجز المتوقع فى اليزانية الكويتية المديدة

لكويت \_أ.ش.أ: بلغ العجـنُ الإولى للقيس في للوارِّئـة العياميّة الكويثيّة القيادم ١٩٩٦ / ٦٩٦ وَالتَّيْ يَتُم الأعداد لَهَا الآن نَحْوَّ مَلِيارٌ و ٧٣١ مليون دينارٌ كُويتي اي مــا يوازي خمسة مليارات و٦٣٠ مليون دولار بزيادة قدرها نصو ٢١٨ مليون ديّنار كُوْيِتِي أِي ما يُوازِّي ٢٥٤ مليون دُولار عَنْ لَلُوَّارَنَةَ الْحَالَيَةَ ١٩٩٤ / ١٩٩٥م.

وذكر تقرير اقتصادي كويتي صدر امس أن اجمالي المروفات القررة في الموازنة الجديدة يقتر بنحو ٤ مُليارات و ٦٣٧ مليون بينار مقابل اعتمادات تصل ألى نصو ٤ مليارات و ١٤٠ مليون دينار. واوضح التقرير ان الايرادات العامة في الموارنة القـادمــّا سوف تصل الى مليارين و١٩١ مليون دينار من ضمنها ايرادات نقطية تصل الى مليارين و١٤٥ مليون دينار بزيادة نحو ٢٧٩ مليون بينار عن مستوى السَّنة الماليـة الحالية بينما بقيت تقديرات الأيرادات غير النفطية عند نفس مستوى معدلها والذي يصل آلي ٢٠٢ مليون بيتار.

طــانــــ ات الاطلــ

📦 يقية المنشور. ص ١ 🌒

احل استضدام الحد الادثي من السرد

السلازم لاي استفرازات لامبرر لها من اي

من الجانيين، وقال: أن هناك خطرا كبيرا

في حدوث أضرار مصاحبة للمدنيين نظرا

للمتناء المعارك بين قبوات المشَّاة منّ

صرب البوسنة والحكومة البوسنية

بِالقُرْبِ مَنْ بِلِدة بْبِهِاتشْ، وقالْ اكاشَّى

ان الهدنة التي اعلنت حول بيهاتش

صُمدت مع يعضُ الاستثناءات بين الحين

والآخر على الرغم من تنده ورهاً بعض

وكانت مصاير الامم المتصدة قد نفت

حدوث وقف حقيقي لأطلاق النار، وقالت

ان الصرب محرقون القرى ويتقدم ون،

وان القَتَــالُ مَنْ بِيتَ أَلَى بِيِّتَ احــدُّثُ

خُسَائِر كبيرة في الارواح بين الطسرفين

وقال مراسليون في بيهاتش أن اصوات

الإنفجارات تهزّ للدينة، وأن الصرب

اخترقوا خطوط الدفاع ووضعوا شروطا

لـوقف اطـلاق الثـار اهمهـا العـودة الى

الخطوط التي كانت قبل قيسام الجيش

البوستي بالهجوم في اكتوبر والأنسحاب

الى ذلك، أعلن مصدر عسكري في الامم

المتحدة في زغرب طلب عسم الكشف عن

اسمه أن الجيش البوسني بـدا صبـاح أمس الجمعـة بـالانسحـاب من جنـوب

مدينة بيهاتش للتحصن شمالها. وكانت قيرًا !!

قوة الحُمّاية افادت في وقت سابق أن اقل

من ٤٠٠ جندي من الجيش البيوسني لايزالون في المدينة التي تحاصرها قوات صرب البوسنة، وإضاف المصير نفسه

ان الْجِنُودُ البوسنيين النين صُرجُوا مع

اسلحتهم يحاولون تعرير عواقعهم

وتعذر معرفة عدد الجنود البوسنيم

الذين لايزالون داخل الدينة وأذا كأنَّ

مؤلاء قد خلفوا اللباس العسكسرى

لينضّموا الى السكّان الدنديّن. وقد دخّل

حتى الآن اكثر عن الف جندي صربي الى

المنطقة الآمدة في بيهاتش وكانسوا

لايرالون حتى بعد ظهر امس على بعد

كيل ومتر واحد من مقر عسام القوات

وأكد مصدر عسكري في الأمم المنحدة

طلب عيدم العشف عن اسميه أيضنا عن

إِنْ رُكِي مِنْ المنطقِيةِ الأوسيةِ التي تبليغُ

مُسْاكِتُهَا \* ٨ كيلومترا صربعنا أصبحت

وكاتت مصائر الأمم للتصدة قد نفت

أي وقف لاطلاق النار في المنطقة حسيما

أعلن قائد قوة الحماية السولسة في

اليونينية الحشرال سأيكل روز وأسالت

للصائران فكرتها غير واضحة عن عدد

القوات التي تهاجم مواقع الحكومة حول

البليدة، ولكن يمكن تأكيد أن عدمم

يقوق عدد للدافعين بكثير

التوشِّئية جنوب للسنة.

تحث السيطرة الصربية.

الدفاعية شمالى جيب بيهانش

من للناطق التي حرر ها.

## وزير القوى العاملة المصري يصل الى البلاد ويثيد بالعلاقات المتينة بين الامارات ومصر

وصل الى البلاد مساء امس معالى احمد

مستشار وزارة

الدفاع البريطانية

يصل ألى البلاد

الفسريق اول السير مسايكل وليكس

بستشار وزارة الدفاع البريط أنينة

لششون الشرق الاوسط. وكيان في

استقباله سعادة اللواء الركن هراع

سلطان الدرمكي رثيس هيثة الامداد

وعدد من كيار ضياط القبوات

للسلحة. كما كان في الإستقبال العقيد

كريستوفر جون كوبيلاند الملحق

العسكري بالسفارة البريطانية لدى

وصبل ألى البلاد مساء امس سعادة

بين دولة الامارات وجمهوريسة مصر العماوي وزير القوى العاملة والتبريب العربية والتي ارسي دعائمها صاحب بجمهورية مصر العربية في زيارة للدولة تُسْتَغُرُقٌ عدة ايام. وكُسَّانَ في اسْتقبالــه السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيسٌ الدولَةُ وَفَخَامَــُةُ الــرئيس المصرى معساني سيف الجروان ورتيسر العمل حسني مبارك وقال أن زيارته للسولة والشئون الاجتماعية وسعادة محمد تأتى بدعوة من معالي سيف الجروان، عيسى السويدي وكيل الوزارة وعدد من وهي الاولى، وسيتم خلالها عقد أحتماء المسئولين في الوزارة وسعادة بهاء الدين اللجنة المُشتركة بين البلسين في مجال المعمل والعمال. وقبال انبه سيتم خلال مصطفي رضب السفير المصرى لبدي لقائه مع المستولين طرح العديد من وأشاد معاليه في تصريح خاص قضسايسا التعسساون في مجالات الامـن الصناعي والصحة ألهنية والتدريب وتبادل الخبرات، اضافة ألى غير ذلك من الْقَضَايا ذات الاهتمام المشترك، كما سيتم التوقيع على الاتفاقيسة العماليسة بين البلدينَّ، وأستكمال مَّا بدأته اللجنَّة المشتركة خلال اجتماعها في القاهرة. وسيتم وضع اسس جــديــدة في مجال العمل بين البلدين. وحول القضايا التي سيناقشها مع الجالية المصرية في الدولة واحتمال الغاء ضريبة الدخل المقروضية على العمال في الخارج اكد معاليه أن هذه

الوكالة انباء الامارات بالعلاقات للتينلة

القضية غير مطروحة غير ان ذلك لايمنع من مناقشتها مع الموضوعات الاضرى التي يمكن لابناء الجالية أن يطرحوها، وقبال ان الهدف من هنذا اللقياء براسية أوضاع الجالية المصرية وتذليل المعوقات

# التي تواجههم ان وجدت. الليرة الايطاليـة تسجل أدنى مستـويـاتها

نيويبورك - لندن - طبوكيبو - وكبالات الأنباء: صعبت اسعار الاسهم الأمريكية في «وول ستريت» امس وارتفع مؤشر داو جُونْزْ ١٤ ر٣٣ نقطة مسجَّلاً ٢٧ ر٢٧ ٥٣ نقطة عند الاقفال وبدلك تم تعويض بعض خسائر الاربعاء للماضي مع تلقي السهم بعما من استقرار الدولار في الوقت الـذي شراجعت فيـه الأسهم الأوروبيـة امسٌ وانحصر التعامل في نطاقٌ ضَيق حيث كان المتعاملون ينتظرون اشارة من «وول سترتى» لمعرفة الاتجاه الـذي ستُسيرٌ فيه السوَّق الأمريكية، وفي لندنَّ

انخفض مؤشر «الفاينانشيال تايمىز» للاسهم البريطانية لأره ١ تقطة مسجلًا ٩ ، ٢٠ ٣ نقطة و في باريس ارتفع مـؤشر

«كاك» ٥٤ ره نقطة مسجلا ٢٣ ر٢٩ ١٩ نقطية بينما تراجع مــؤنس «داكسي» في فرانكفورت ١٦ر٣ نقطة وبلغ ٨٨ر٢٥ ٢٠٥ نقَطة عند الإقفال امس. وقد انخفضت الاسهم الايطالية لاستمرار المخساوف من احتمال سقوط حكومية سيلفيو بسراسوسكسوني وهبطت اللبرة الى ايني مُستَّوِياتُهَا على الْاطَّلَاقَ مُقَامِلُ لِثَارِكَ الْالْمَانَيِ مسجلة امس ١٠٣٧ أنرة للمارك..

## بقية المنشور ص١٠

هو ءمجزرة جديدة وتكملية لما حصل في غزة»، وقال مقدح لـوكـالـة «فـرانس برس» ان عرفات يريد ان يثبت انه قوى وأن يحسم المعركة لمصلحته بالدم. وأكد ان انصار عرفات استقدموا الى عين الحلوة مابين ١٠٠ و ١٥٠ مقاتلاً من الخارج، واتهم عــرفــات «بممارســ الضغوط على الحكومة اللبنانية لتسمح

لــه بنقل ألفَى فلسطينـي مـن محَيماتُ

لبنان للعمل في اطار الشرطة القلسطينية

مقاتلو «فتح» حاولوا السيطرة

في قطاع غرة.. وقد تحولت الاشتباكات الى اقتحامات متبائلة وتركزت حول نقاط عدة منها المدخسل الشمالي والسروضسة والتسلال المحيطة بالمخيم، واعلن الجيش اللبناني التأهب حول المخيم وقام بعملية انتشا واسعة في صيدا وخاصة الاحساء الداخلية منها لمنع توسع رقعية القتيال، وقال مصدر عسكري ليناني «لــلاتحاد» ان الجيش وجــه تحذيـراً للمتقــاتلين

# 

وقالت وزارة الخارجية الإسرائيلية ان الوزير شيمون بيريز

وزراء الترويكا الاوروبية.

الى ذلك، صرح صدائب عدريقات وزيد الحكم المحلي

## السوري واللبناني، وسبل تنشيطها، مشيرا الى انه اجرى لقاء مع رئيس وكالة المخابرات الامريكية حول مواجهة ما وصفه بالتيار الاسلامي المتصاعد والتصدي للمقاومة

مساء امس الاول واستمر ساعة، من أن عراقيل كبيرة تعترض الاحتماع بانه كان مثمرا.

الفلسطيني بان اجراء الانتخابات في الضفة الغربية المحتلـة ـ اسرائيلَ مسئولية تأخيرُها، وقال أن كلَّ تأخير في تنفيذُ أعادةً

الـوضع صعب جـدا، مشيرا الى ان الاسرائيليين لايسزالـون ومن جانب آخر، حنر وزير الخارجية المصري عمرو موسى

من فشل مشروع الســــلام الفلسطيني، واضــــاف في حــــديــث لصحيفة والشرق الاوسطء أن المسار الفلسطيني هـ و أضعف الحلقات في مسيرة السلام وان مصر لن تترك الفلسطينيين

هي الانسحاب والتطبيع والامن، وأضاف أن هَّذه الامور تتطلُّب جهودا كثيرة، ويكل تاكيد حدث تقدم، لكن الإمور تسير بيطء، مستبعدا حيوث انفراج قبل نهاية العام الحالي، كما أستبعد تَخْفَيْضَ المساعدات الآمريكية لمصر. الى ذلك، انتقدت سـورياً بشـدة امس تصريحات وزيــر

# لتحقيق السلام، وأضاف: لم يعد باستطاعتنا الانتظار لان يتعاملون بعقلية المحتل.

وكان الرئيس الفلسطيني باسر عرفات ورثيس الوزراء الاسرائيلي قد حذرا خلال اجتماع عقداه في اوبيدو باسبانيا طريق السلام في الشرق الاوسط، ووصف عرفات ورابين

سيلتقي عرفات بعد غدفي بروكسل لبحث توسيع الحكم الذاتي وتُنظيمُ الانتخابات الفلسطينية، كما يلتقي عـرَّفات وبيريـزّ

واراضي الحكم الذاتي هي السبيل الوحيد لانقاد السلام وحمل الانتشار الاسرائيلي واجراء الانتخابات هو يوم ضائع بالنسبة

الأمم للتحدة أعطت ضمانات بشأن وقف

اطلاق النار في بيهاتش وان الصرب لن

يدخلوا بيهاتش المدينة، وقال ان

ياسوشي أكاشي ممثل الأمم المتحدة

الخاص في يوغوسلآفيا السابقة أعطاه

ضمانات في مكالمة هاتفية صباح أمس

حـول تطبيق وقف اطـلاق النـــار، وان

تتحمل من الآن وصاعدا كامل المسئولية

عن كل ما قد يحصل في بيهاتش، وأوضح

ان اتصالاتنا مع بيهاتش سيئة

ولايمكننا ان نتأكُّد من احترام وقف

أُطِّلَّاقَ النَّارِ مُشْيِرًا إلى أنْ الْمَعَارِكَ فِي جَيِبِ

ُ وأفاد جانيتش ان المرب طلبوا وقف

اطلَاق نار شَاملَ في البوسنة ملمحًا بُذلك

الى ان حكومة سراييف و فضلت أن يشمل وقف اطلاق النار منطقة بيهانش فقط.

قائد قوة الحماية الدولية في البوسنة ان

الصرب جاوزا الحد، مقا يجعل سكان

بيهاتش معرضين للخطر بشكل مباشر.

وأُضَافً ان الصرب سرتُكبُ ون حَاليًا انتهاكا فاضحا وأكيدا للمنطقة الأمنة

التي أقسامتها الأمم المتحسدة، واعتبر

الجنرال روز في أعقاب اجتماع جديد مع

رئيس السوزراء البسوسني حسارس سيلايدزيتش أن الأمر يتعلق بنطور

خطير جدا يضطرنا للتحرك، وقبال روز

انه قدم توصيات (لم يحددهسا) ال

رؤسائه، وكانت الحكومة اليوسنيــة قــد

وحيت نداء رسمنا اللبلة قبل الماضية الى

وبيت قدادة حلف شمال الأطلسي لوقف خـرق

وأشار بيسان بسوسني الى ان الطلب

البوسني جاء على لسان رئيس الوزراء

حارس سيلادريتش الذى وجه رسالة

عاجلة الى السكرتير العام للحلف ويلى

كلابس اللبلية قبل الماضية لمطالبت

لوقف خرق المناطق المحرمة دولها.

الخرائط التي تِم الأتفاقَ عليها سابقاً.

الأمين العام بطرس غاني على اتصال مع

الرئيس البوسني على عزت بيجوفيتش والأمين العام لحلف شحال الأطلسي ويلى كلايس ومعثله الخاص في يوغوسلافيا

ياسوشي أكاشي، ومع القادة العسكريين

المُنطقة الأمنة في بيهاتش.

بالتبخل الفورى.

من جهة تانية قال الجنرال مايكل روز

وأضَّافُ جانيتش أن الأمم المتح

الصرب لن يدخلوا المدينة.

بيهاتش استمرت طوال الليل.

وحدهم، وستطل وراء السلام الفلسطيني. وقال موسى أن المسار السوري يشتمل على نقاط اساسية

الخارجية الاسرائيل بيرين بان حكومته ليست مستعدة للانسحاب الكاملُ من الجولان، وقالت صحيفة والبعث، الحكومية أن هذا دليل على أن تل أبيب عازمة على مواصلة سياسة للراوغة وتحدي المجتمع الدولي..

لوحدات الأمم المتحدة في البوسنة. وقال البيان اننا نتفاوضٌ ونعمل بجد لتحقيق وقف اطلاق النار مستغلين كل ما لدينا من الوسائل لضَّمانَ النجاح . وقد أكّد رّثيس الوزراء البـوسني أمس انه اقترح في محادثات مطار سراييفو على صرب البوسنة وقفا شاملا لاطلاق النار، مع وقف فورى لمعارك بيهانش، وأضاف

إذا لم نحصل على رد ايجابي فسنطلب من

الأطلسي القيام بعمل عسكري. وكان الجنرال روز قد أعلن في وقت سَــابِقَ أمس عَنَ التَّـوْصَلِ الى هـدنــةُ بِين الصرب والمسلمين في بيهـــانس ولكن مسشُّو في الأمم المُّتَحَـدُةُ قَـالِـوا انَّ الْفَتَـالُّ مارال مستمرا.

وقال مسنّول كبير في الأمم المتحددة في سرآبيفو: ان وقّف اطّلَاقَ النّــأر لايتماسك بشكل كامل.. أنه فعيلا وقف اطيلاق نيار بُوسِنِّي، وتستخـدم الأمَّم المتحـدة تُعبيرً وُقَّف اطَّلاقَ النار البوسني لوصف مدنــَة يتفق عليه ولكن يصاحبها اطلاق نار. وكان روز قد قال في وقت سابق

للصحفيين في سراييفو: سرى وقف محلى لاطلاق النار في بيهاتش هذا الصباح. وحول محادثات مطار سرابيفو قال روز انه إذا نجحت هذه المحادثات للوقف المُعَارِك في بيهاتش فسيسافر وفد الى جيب بدياً تش لـوضع التفاصيل على الأرض وْكَانْتَ الْمُصَادِثُمَاتَ قَـد بِـدَاتَ فَي مطار سرابيفو صباح أمس بحضور روز ورثيس وزراء البوسنة ونسائب زعيم صربالبوسنة.

في غضون ذلك أجرى السوسيطان الدوليان لورد ديفيد آوين وتورفاللد ستسولتنبرج محادثات مع السرئيس الصربي سلوبودان ميلوسيفيتش، وقال تليفزيون بلجرادان الوسيطين قابلا ميلوسيفيتش في بلجراد في نطاق الجهود الدولية لوقف اطلاق النار في بيهاتش. وق لندن حسر جون ميجور رئيس

وزراء بريطانيا أمس الأول آنه يتعين على وأضاف أن لدى الحلف الصلاحيات قوات حفظ السلام في البوسنة الانسحاب الواصّحة التّي أعطاها لنه مجلس الأمن إذا تابعت الأطراف الحرب الشاملة. الدوى في ربيع العام الماضي والقياضية وصرح ريشارد وكي ألمتحدث الرسمي باستضدام القوة العسكرينة الجوينة باسم وزارة الخارجية الفرنسية بأن

سقوط جيب بيهاتش يمكن أن يـؤدي الي من ناحية اخرى قال بيان صربى انعكاسات تشمل المنطقعة بأسرهاء صدر أمس ان صرب البوسنة أبسدوا وأضاف أن فرنسا قلقة للغابة وأن قوة استعدادا لوقف اطلاق النار في بيهاتش الحماية التأبعة لللامم المتحدة توالي انصالاتها من أجل التوصل لوقف اطلاق والبدء بمصادشات في جنيف في غضون عشرة أسام، ولكن بشروط منهسا تثبيت النار وتحقيق ذلك بفاعلية. وأشار الى أن فرنسا ترى ان المجموعة على صعيد آخر قال بيان صدر عن المقر الاوروبي للأمم المتحدة أمس ان

المدولية لايمكن أن تترك الموقف يتفاقم **آکث**ر من ذلك دون رد فعل. وفي موسكو دعيا مجلس النواب الروسى الرئيس بوريس يلتسين ووزير خارجيته الى استخدام كل الـوسـائل بما فيها حق الفيتو للحيلولية دون تدخل عسكرى أجنبي ضد الصرب.

### محللون يتوقعون ارتفاع سعر برميل النفط ٣ دولارات خلال عام نيويسورك ..ق.ن.أ: تــوقع مطلــون

اقتصاديون في نيويورك ارتضاع اسعار النفط خَـلَالٌ عَـامٌ وَأَحَـد بَمقَـداّر ٢ الى ٣ دولارات في البرميل. وأرجع سيروس تساهما سيبي اكبر

اقتصاديي مؤسسة «اشلائــد» النفطـــة السبب في ذلك الى قرار منظمــة «اوبك» الاخبر بتمديد العمل بسقف الانتساج الحالي السذى يصل الى ٢ هر ٢٤ ملسون برميلٌ يوميا حتى نهاية عنام ١٩٩٥م في الوقتِ الذي يتزايد فيه الطلب على النفطُّ

واضَّاف المحللون انه حتى اذا ما تم رفع الحظر الذى تفرضه الامم المتحدة على العراقُّ.. فأن صَّادرات بغُداد لن تشكلُ اثرا كبيرا مشيرين الى ان الطاقسة الانتاجية العراقية ستتطلب وقتا لتصل الى مستواها السابق.

## خط أناسب غاز من مصر الى اسرائيل وغرة

القــدس ــ ي. ب: قــال مسئــولـــون اسرائيليسون امس ان شركسات نفط امريكيّةً وايطّاليـة ستبني خط انــابيب غَازْ طَبِيعَي من مصر الى أسرائيل وقطاع

الاتحاد الاوروبي يرفع حظر السلاح عن سوريا بعد غد بروكسل \_رويتر: يرفع ورراء خارجية الأتحاد الاوروبي حظر مبيعات الاسلحة لسوريا الدي فرض منذ تمانى سنوات اعتباراً من بعد غد الاثنين في اعقباب تحسن العلاقات.

## المغرب بحاكم ١٥ ارهانيا الشهر القادم

فاس (المغرب) رويتر: قال محاسون امس أنَّ المُغْرِبُ سَيْقَدُم للمحاكمة السُّهُرَّ القادم ١٥ شخصا لاتهامهم بالتورط فيّ عدة هجشات مسلحة من بينها هجوم قتل فيه سائحان اسبانيان.

وقال عبدالسلام شعوش احد ممثل الكنفاع فالقضيعة لمرويتر والتهي التحقيق القانوني هذا الاسبوع ونشوقع بدء المحاكمات في مطلع ديسمبر عسدساً يمثل المتهمون الخمسة عشر امام محكمة جنايات فأس». وكنان المتهمأون قند اعتقلوا في المغرب في اغسطس وسيتمير بعد هجوم على فندق في مراكش قَتل فيــهُ سانحان أسبانيان. ووصفت السلطات المتهمين بانهم «ارهابيون».

### نسمة، بعدما تمكنت المجموعات التابعة لندن ـ وكالات الإنباء: اعلنت النيابة العامة البريطانية امس انــه تم تبرئة ســاحــة لخالد الشايب مسئول ميليشيا «فتح» المصرى محمد الفايد صاحب محال «هارودن» التُجاّرية الكبريّ في لندنُ وصاحب فندق ولمنبر مقدح مسئول الجناح المعمارض في «ريتز» في باريس من انهامات الابتزاز ضُدّ الحكومة البريطانيّة في قضيّة تــورط فيهــاً عَدْدُ مَنْ أَعْضَاءَ الْحَكُومَةُ البريطَـانيــَةٌ. واوضحتَ النيـابــَة العــامَــة انَّها لنَ تَطلبَ مَن الشرطة فتح تحقيق حول طُبيعة الضغوط التي مارسها الفايد على حكومة ميجور"، وهي ضغوطٌ غالبا ما وصفها عدد من النواب المحافظين بــ «الابتزاز». وتسببت قَضية الْفَايــدُ وَ

استقالة عضوين في الحكومة، كما اثارت الشَّبهات حولٌ وزيرينُ بريطانيين بتهمة الفُّساد. وكان الفايد كشف في منتصف اكتوبس الماضي عن معلومات مُفادها انسه اشترى نائبين اصبحاً عضوين في الحكومة لطرح مسائل لصالحه في البرلمان البريطاني، وعلم في وقت الحق ان عضُّوين في الحكوَّمة أقأما مجانا في فنَّدق

«ريتز» في باريس الذي يملكه الفائد. واعلن الفايد (٦١ عاماً) انه «سيكشف عن درجية الفسياد داخل المؤسسيات الحكومية» وذلك بعسد أن اعسرب عن غضبة لعدم تمكنه من الحصول على الجنسية البريطانية فيما يؤمن وظائف لآلاف من البريطانيين، وانه لطالمًا كان سخيا مع الحرّب المّحّافظ.

واضطر رئيس الوزراء البريطانى جون ميجور الى قبول استقالة عضوين في حكومته هما تيم سميث (ايــرلنــداً الشمالية) ونيل هاملتون (التجارة والصنباعية) كما هب لنجيدة ورسرين أخرين هما وزير الداخلية مايكل هياورد والخرانة جوناتان ايتكن الذي وجه اليه رَّجِل الاعمال المصرَّى الاتهامات.. غير أن تحقيقا داخليا اجرته الحكومة برأ ساحته. وكان ميجور رفض مقابلة رُجِلَ الإعمال المصرى أو التسبوصيل الى أي «
«تسوية» وبعد النظر في هذا الملف رأت النيابة العامة امس انه ليس هناك ما

يدعو ألى ادانة الفايد. ولطالنا اكد الفيآسد انبه عشدمنا طلب مقابلة ميجور لم يكن لديسه اي «نواياً سنسة " وأنسه قسدم في الماضي النصح لرئيسة الوزراء السابقة مارجريت تَأْتَشَّر، فِي المُجَّالُ الاقتصادي.

# الحجاب في فرنسا باريس \_ وكالات الانباء: قال

منع ۲۱ تلمیدة مسامة

من الدراسة بسبب

مسئولو مدارس فرنسسة امس ان ۳۱ تلمیدة طردن عن مدارس في اربع مدن فرنسية لارتدائهن الحجاب في الفصول الدراسية، وان ١٦ تَلْمَدِدَة مِنْعِنْ مِنْ دَخُولِ الغصول في مدرستين ثانــويتـن في مدينية ستراسبورج بشرق فَّرِنْسًا، كما طُـردَّتُ سَـتَ تلميذات من مدرسة ثانوية في مانت لا جُولي شمال غسربي باريس، وبالإضافة الى ذلك قال مدين مدرسة فيدهيرب بمديشة ليل بشمال فرنسسا ان ثماني تلميذات حرمن من الدراســـة فيّ المدرسسة في حين منعت تلمسدةً ايرانية عمرها عشر سنوات من دخول مدرستها الابتدائبة و، مدينة كلبرمون فبرائد بتوسط

# فصة ذهبية لاقتناء أنضل المعدلت المنزلية ذات المعَواتِ المُنتَزليقَ وَا الشهرةِ العالمية

AEG Norge 6 GNS Nova BOREAL vetrella SIDEROS american . EMAIL

العين: شارع التخصيط الشنين ١٤٣٦٤٠ - ١٨٥٥٨ - ٢٠ ، فلكس: ١٤٣٨٩ - ٢٠

ابرضي شارع الاستقلال ، شيئين ٢٢١٢٥٢/٣٢٦٢ - ٢ ، ، فاكس : ٢١٨٩٥ - ٢ ،

مواطنة كويتية

تصبغ بالحناء

يدي ضابطة في

الجيش الامريكي،

وذلك خلال احد

الاحتفالات دبعيد

الشكر، اللذي

احتفل به افراد

القوات الامريكية

قرأنا مؤخرا عن عقار جديد يكبح شهية التسوق لدَّى الفرد،

ويبدو أنه جاء في الوقت المناسب،

لآن الانسان بطبعة مبدر، وكلما

ارتفع دخلته كما يقسول علم الاقتصاد ارتفعت مصاريف،

وبالتالي ارتقع مستوى التوقير

ولكن، قد يكون الهدف الذي ترمى اليه هذه الشركة هو جذب الزبائن لتسويق منتجها، كما

فعلت شركسات الحسري من قبل بابتكار عقاقير مشابهة: كالعلكة

التي تكبح الرغبة بالتسخين، أو

العقاقير بنون نيكوتين للأقسلاع

الغورميولات المتعددة التي تعيد

اما أذا صبح العقار الجديد وثبتت فاعليته، فنحن أول من

الحاجة اليه، إذ انتبا قيوم مستهلكون (بكسر السلام) حتى

النخاع، نستُورد من الغُــرب والشرق والجنوب والشمال، من المرسيدس ومنتجات كريستيان

ديور وكأرتيب والبيجارة

وبطاريات الترانزستور وحبوب

منع الحمل، إلى تسريحات الشعر

لاننا مستهلكون طيبون، والعالم

راض عنا مادمنا ندفع ثمن

بضائعه بالعملة الصعبة التي

يستثمرها لنطوير صناعات

واعادتها الينا بأشكال جمديدة

قما احوجنا الى همذا العقمار..

ولنجربه كما جربنا من قبل عقار

الاقلاع عن التدخين وفورميولات

مقاومة الصلم!

واساليب الكتابة الادبية. نعم، نحن بأمس الحاجــة لعقار يكيح شهية التسوق لدينا

تحسمت لانتسا بآمس

للاصلع شعره.. وهكِدًا،



قبل عدة شهور بدأت السلطات التعليمية في احدى الدول الاوروبية في اجراء مراجعة شاملة لناهج التعليم في جميع الراحل، بهدف تخفيف العبء على التّلاميد والطلاب، حتى يتقرغوا ألى ممارسة هواياتهم او تعلم حرف ومهارات

وصاحبت ذلك حملة واسعة النظاق على ما سموه «ارهاب الطلاب» انتهت الى ان الكثير مما يتم حشو عقول الطلاب به لا يضيف اليهم أي خبرات أو مهارات

وفي دولة عربية شقيقة، بدأت وزارة التربية والتعليم في اجراء دراسة جادة لزيادة عدد سنوات الدراسة في المرحلة الاعدادية إلى اربع سنوات بدلاً من ثلاث سنوات، دون أي زيادة في حجم النامج الدراسية، أي توزيع مناهج السنوات

وأكد خبراء التعليم في البلد الشقيق ان الهدف من هذا الاتجاه هو اعطاء التلاميذ فرصة اكبر للاستمتاع بالحياة في اجمل سنوات العمر، ومنحهم فرصة اكبر لأبراز مواهبهم، ففي هذه المرحلة السنية، تتفجّر ملكات الأبداع الفطّرية، وفيها نستطيع أن نحصل على أطفال عباقرة في الموسيقي أو في الفنون التشكيلية أو في الفنون الجميلة أو في الشعر والقصة أو في السرياضة، وهو ما لا يمكن أنْ يتحقق في ظَلْ الحصَّار الرَّهيب النَّذي يتعرضٌ له الطَّفَل بسبُّب كثرة المواد الدراسية وطول المناهج وتوالي الامتحانات.

وخبراء التعليم ايضًا في البلد الشقيق اكدوا ان زيادة عند سنوات التعليم الاعدادي من شأنها الاسهام في بناء الشخصية السوية، وهي ستتيح امكانية توقير مواد دراسية اختيارية بجانب المناهج الاساسية، حتى نمنح الطفل فرصة الاختيار، ونتيح له فرصة اتخاذ القرار والمشاركة في بناء مستقبله من خُلال اختيار المّادة التي تناسب ميوله ومواهبة، فهو قد يختار الموسيقى أو كرة القدم أو العاب القوى أو الرياضيات او الرسم.. وعندما يختار، يصبح قادرا

ى حيال المنابعة المنابعة المنابعة الكثير غيرها، وقد يكون بعضها وهذه بعض المنابعة ال بناسبا لنَّا وَالبِعضُ ٱلأَخْرُ لَا يِناسَبْنَا، وَلَكَنها كُلهَا تَوْكُند الْحَاجَّةُ ٱلَّى تَحْفَيف العبء الدراسي عن الآبناء حتى لا نحرمهم من بهجة الطفولة ومرحها البرىء..

# اكتشاف ميساه فسي

اعلن عدد من الفلكيين الإعضاء في الجمعية الفلكية الامريكية بولآية ميتيسوتا انهم عثروا بواسطة تليسكوب لاسلكي على مياه في مجرة «ماركاريان ـ ١ » في برج السمكة الذي يبعد ٢٠٠ سنة ضوئية عن الارض وهي تعد بذلك ابعد منطقة في الكون يوجد بها ماء.

وقال الباحثون الفلكيون ان ابعد الجزيئات للائية موجودة في سحب تدور بسرعة حول مجرة (ماركاريان ـ ١» والتي يعتقد انها تحتسوى على ثقب أسود كبير واشاروا إلى أن الماء في المجسرة قد تم اكتشافه عندما استطاع التلسكوب اكتشاف موجات لاسلكية صادرة من جزيئات الماء. وصرح البروفيسور جاكويلسن مديس معمل الفلك اللاسلكي بجامعة كاليفورنيا الامريكية أن هذا الاكتشاف بدعم الفكرة القائلية أن الماء ريما يكون موجودا في اي مكان مما يعطي احتمالا بـ وجــود حيــاة في عدد من الكواكب الأخرى.

## بروتين لعلاج عقم الرجال

توصل باحثونُ كنديون الى اكتشاف صنف جديـد من البروتينات يساعد في معالجة حالات العقم لدى الرحسال وباستطاعة البروتينات الجديدة المعروفة ب «بي تروك كاتل اس» ان تؤثر في المني وتجعله قاس على اختصاب البويضة. ومعلوم ان نصف حسالات العقم تعسود الى الرجَّالَ دون أنْ تعرَّفُ اسَّباب عدم الخصوبة ُلدى الرَّجلُّ حتى الان. وسيواصل الباحثون اجراء تجارب لتحديد حالات العقم لدى الذكور لتطوير العلاجات في مرحلة

رقم الناقصة

91/14

نينويسورك معسرض يعتوان «هداسا الفراعنة، يستمر حتى ٢٩ يتأير القادم ويضم حوالى ٥٠ اقطعة اثرية منن الجرائيست والالبستر تسوضح مهارة الصانع المصرى القديم في فن النحت.

كما يضم للعسرض اوانى مختلفة الاشكال كانت تستضحم لحفظ مستحضرات التجميل ومسواد التحنيط التى يرع فيها الفراعية. كما تعرض مجموعة

من المشغولات الذهبية التي كان يعندها الفرعبون على شكل عطايبا للرعيبة والقائمين على خدمته.

تعلن لجنة عطاءات الادارة العامة لشرطة أبوظبي عن طرح المناقصة التالية:

١- على الراغبين الاشتراك في هذه المناقصة والمخصين من الشركات والمؤسسات ذات المقدرة والكفاءه مراجعة سكرتير لجنة العطاءات في الادارة العامة اشرطة أبوظبي

مصطحبين معهم رخصهم التجارية وشهادة عضوية غرفة التجارة والصناعة صالحتين

وشهادة التصنيف من الفئة ( الثانية + الثالثة + الرابعة ) وذلك لسحب

٢- يجب ان يكون العطاء مصحوبًا بالكفالة البنكية الابتدائية المقررة بوثائق المناقصة

٣- قيمة العطاء تكون سارية المفعول لمدة (٩٠) تسعون يوم من تاريخ تسليم المناقصة ٠

٦- أخر موعد لتقنيم العطاءات الساعة العاشرة من صباح يوم الاربعاء الموافق١٩٩٤/١٢/٧

٧- يقدم العطاء ضمن مغلف رسمي مختوم ومشموع اسكرتير لجنة العطاءات في

سارية المفعول لمدة (٩٠) تسعون يومًا وصورة عن الرخصة التجاريه وشهادة عضوية

غرفة التجارة والصناعة صالحتين وشهادة التصنيف صالحه من ( الفئة الثانية +

مشروع تطويس نادي ضباط

الشرطة بأبوظبى

وزارة الــداخــليــة الإدارة العامـة لشـرطة ابوظبي

# عطلت البنوك واكبر فنادق طوكيو الفئران تهدد تكنولوجيها اليابان!

مشكلة خفية تقض مضجع طوكيو احدى انظف مدن العالم وهي الفئران. السير متعة في شوارع وممرات لا تشوبها شائبة على عكس مدن كبرى اخرى مثل نَد وي ورك ولكن صدق او لا تصدق فإن الاف الجرذان تهدد مستقبل التكنولوجيا المتقدمة في عاصمة اليابان. وقد تكون الفئران اليابانية على مستوى ذكاء الإنسان الياباني لانها تهرب من المصائد. قال هيرومتسو كوندو من شركة «ابكس» لمكافحة الإفات «امسكنا اليوم عددا قليلا من الفئران

• إسرائيل تصدّر عمرة مزيفة إلى العالم العرب...

وتشتهر مباني طوكيو بانها مزودة باكثر الاجهزة تقدما في العالم حيث تمتد كيلومترات من الاسّلاك وٚٳٚڵكأبلات تَفْتَحَ الْابوْابِ وَتَنظفُ الْإَماكَنُ الّبا. كما يجرى العمل عَلى قدم وسأق فَي تـرويــد المبانى السكنية والادارية بأحدث اجهزة التليفريون ووسائل الاتصال للربط السكان بشبكة معلومات هائلة. ولكن الفئران تقضم الإسلاك والكابلات لشحد اسنانها. ويشكو خبراء مكافحة

وقال ان فرقة تابعة للشركة امسكت سان الات صرف النقود في عسدد من البنوك تتوقف عن العمل لان الجردان تقضم الوصلات الكهربائية.

وقال متحدث باسم شركة سانكد شودوكو لمكافحة الإفات أن أغلبت الناس لآ تهتم باتخاذ خطوة اساسية وهي ان تجهـ ز مبـاني مقــاوســة الفئران، وقال مسئول أن جردا قضم اسلاكا في شبكة كهرباء تغذى احد اكبر فنادق طوكيو فخيم عليه الظلام وتوقفت للصاعد وانقطعت للياه،

الرسوم المقررة

۰۰۵ درهم

مع نميات العالقات العامة

بمئة فار من مطعم واحد في يوم واحد. وغالبا ما يرفض مسئولون وخبراء اعطاء احصائية عن عدد الفئران والجردان في اليابان. ويقول مسئول في بلدية طوكيو «نحن لا نعتبر الفئران قضسة مهمة لانها لا تعتبر مشكلة صحية» واشار الى ان طوكتو لم تحدث بها اوبئة سببتها

# طريقة جديدة لقياس السكر في الدم

تمكن عدد من الباحثين الالمان من اكتشاف طريقة جديدة لقياس السكر في الدم بدون الم عن طريق الأشعة فوق البنفسجية. ويتم بهذه الطريقة توجيه

الإشعية الضبوئسة الى المناطق الحساسة من جلد الشفتين او أنامل الإصابع حيث يقوم السكر الموجود بها بأمتصاص الاشعبة فبوق البنفسجية وعكس اشعنة تعسادل

ويمكن في ضوء هذه الطريقية قياسٌ كميةُ السكر بشكل دقيقٌ عن طريق جهاز خاص يسمى ويذكر أن الطريقة المستضدمة حتى الآن تتمثل في احدد قطرات صغيرة من دم المريض عن طسريــق وخسزه في اصبعسه ثم مسح شريط اختبار خاص بهذه القطرات لمعرفة كمية السكر الموجسودة في السدم.

ودمامل بها بل والتسبب في الم حساد ان تكرر الوخر في نفس المكان. ويعتقد الباحشون في معهد الكيمياء التحليليسة «سبكترو انالیسـز» بمـدینــة دورتمونــد انــه سوفى يمر بعض الوقت قبل طرح

وتتسبب عملية البوخيز المتكسررة

لاصابع المريض في ظهور جروح



تمثال افريقي قبلي يعتقد انه الوحيد من نوعه، وسيعرض بالمزاد العلني يـوم الاثين القادم. ويقتنى هذا التمثال الني يعود تاريخه الى عهد امبراطورية «لوبا» ف زائير هاو بلجيكي، ومن المتسوقع أن يصل ثمنه الى نصف مليون جنيه



الحمعة ٢ دىسمىر ١٩٩٤ قاعة الحمدرة - الهوليدي ان كراون بالازا- دبي

للحجز تلقون : ٣١١١١١ ع. تحويلة ٥٩٠١ / ٩٠٢٥ ٠٠٠ ٢٠١٠ أقان غارد

برعاية:



Holiday Inn CROWNE PLAZA, DUBAL









# رئيس مجلس الادارة

شروط ومواصفات المناقصة ٠

الثالثة + الرابعة ) •

3- لا تقبل الشيكات وأو كانت مصدقة .

هـ يشترط تقديم العطاءات باللغــة العربيـة -

الادارة العامعة لشعرطة أبوطبي

خلفان محمد الرومى هديح التحريح وسيد سلطان

صحيفة سياسية جامعة تصدر عن مؤسسة الاتحاد للصحافة والنشر والتوزيع

الإمارات العربية المتحدة ص. ب ٧٩١ - أبوظيي ماتف هههه ٤٥ - فاكس: ١٦٥٣ هـ - برقيا الاتحاد TELEX 22984 ITPRES- EM ABU DHABI 49495 ITTIHAD- EM DUBAI

الاتكاد

الأعلانــات: • مكتب دبسى - ت: ١١٦٦٦٦ • ابــوظ بــــى\_ت: ١٥٢٣٢٥؛ فاكسس: ١٢٦ه\$ مكتب اعلانات حعدان سسنتر التوزيـــع ُ ﴿ ابوظبی۔ت: ٤٥١٦٧٠ ﴾ ( ٤٥١٦٩٠ ﴿ فاکس: ٤٥٢٦٩٧

ـِصِب: ٢٠٤٠ فاكس التصريس: ٢٩٢٦٩ الإعلانات ت: ٢٤٢٢هـ ٢٦٢٧٧٣ فاكس الإعلانات: ١٦٢٦٣٥ ـوزيــع ـ ت: ۲۲۲۹۷ • مكتب النُّعَيُّن \_ بِدَالَـة: ١٥٨٨٨ ٥ ص ب: ۱۵۲۰۰ فاکس:۱۵۲۷۹۳ سات: ۱۶۱۶۳۰ سوزيسع: ت ۱۹۹۹۹۹

فاكس: ٢٢٦١٢٣ قاكس: ٢٢٢٢٩٣

ف اکس: ۲۲۸۰۰۰ ص ب: ۱۷۷۷ الإعلانات: 11 3777

٥ مكتب رأس الخيمة - ت: ٢٢٧٤١١ ٥ مكتب الفجيرة ..ت: ٢٢٢٢٩٣

٥ مكتب الشارقة - ت: ٢٣٣٠٠

# ● مكاتب الاتحاد فـــى النـــارح

0 القاهرة: ٢٤٨٤٩٢ ٥ السرياط: ٣٢٨٢٥٧ ٥ واشنطان: ٣٩٣٠٥٤٦ ٥ عمان: ٥٠ ١٩٣٤ ٥ بيسروت: ٢٩٩٦٠ ٥ مېوسکو: ۲۱۰۷۰۵۱ 0 الخرطــوم: ٧٣٢٥٠ ٥ دعشــق: ٢٠٩ ٥٠٤

٥ بـاريس: ٣١٨ ٢٧٢٥٤ ٥ لئنن: ۲۷۱٦۷۷۸ ۲۱⊒۲۷ ٥ سقــط: ٢٢٥٢٢ • طبعت بمطابع مؤسسة ، الاتحاد. بأبوطبي تليغون: ٤٥١٦٠٠ ] ٥ المغسرب: درهمان

### الكويت: ٢٠٠ فلس 0 البحرين: ٢٠٠ قلس ٥ قطـــر: ريــــالان ٥ غمان: ٢٠٠ بيســة ٥ تسونس: ٤٠٠ مليم

٥ مصر: جنيله مصري ٥ الأردن: ٢٠٠ قلسس ٥ سـوريـا: ١٠ ليرات

# ٥ اليسسن: ١٠ ريسال ٥ ألسودان: ٢٠ جنيها ٥ ســويسرا: م.٢ قــرنك

● أسعار بيع الجريدة في الغارج ٥ باكستان: ١٢ روبية

٥ انجلترا: جنبه استرليني - ٥ اليبونسان: ٧٠ براخمة ن امریکستا: ۱٬۵۰ دولار ٥ كتسسدا: ١١٧٥ نولار

ساعات ومجوهسرات

مجوهـــــــرَأَتِ ﴿مقسى الشترى ونبيـــع

مجوهــرات الملكـــة مشترى ونبيع

الساعات والمجوهرات ١٩٤٩/١٩٣٠ أبوطبي

صالون سناء / أبوطبي الخالدية

مؤسيسة نزيه التجارية

تامين أَلْوَازُمُ ٱلصَّالِونِاتِ ٥٧٧٧٧ دبي

ركن المرأة ـ حمام مغــــربي وتجميـل

الفارسة صالون وأزياء ٣٢٨١٩٩ أبوظبر

\*\*\*

صالون شيماء شارع الجوازات المهو ٢١٧

الشروق - تصفيسة بشرة حمام زيبت

بالاعشاب تطويل شعر مانيكير بيديكير

李辛辛

صالون اللَّهُ سِيات الخليجيية ٢٦١٦٦٧

زهرة الرَّبِسُعُ حُصِم ٣٠٪ / ٣٥١٠٥٠ /

صالون نعمة ١٥١٥٨ ٢١ أبوظبي

تجهيز العرائس. حمام مغربي . فن التجميل

مركز الفراشية للحنياء والتجميل

صالون كاترين للسيدات ٢٢١٠٢٤

李春春

شركية النسائم لتجهيز صالونيات

امكو ٤/ ٣٣٨٩٣٣ ـ البرج ٧٧٠٣٥٣

بن حبروش التاجير السيارات ١٥ ٧٧٧١

هبة لتأجير السيارات: ٣٩١٦٤٢/٩

ً المسلا ـ سيارات او تومــاتيك ت ٧٧٩ ٢٧٧

بن كردوس ٥٩٥٩٥ أبوطبي

امريكى - باياني - الدفع باربع عجلات

بن نصرة لتأجير السيسارات ٧٨٨٨٤٠

الصياد لتأجير السيارات ٣٩٣٧٦٧ ابوظبي

فاکس: ۱۵۴۹۵۹

**آبه منصور** ۷۹۵۵۹۷ ابوظبی

سیارات عادی ۔ اتوماتیك ٤٤

الديار \_أسعار مغرية ٧٧١٧٠١ ابوظبي

العصرية - موديلات حديثة ٣٢٩٥٩٦

\*\*

المشرف لتأجير السيارات ٧٧٧٠٩٠

فارس - لِتَأْخِيرُ السَّيِبَارَاتِ ٧٢٣٢٨٨

بلوت و ـ سيارات اتوماتيك ٧٢٨٨٨٧

\* \* \*

زامل \_ أسعمار نا منساسية ١٩٩٥٩١٩

الرحالة ٧٦٨٨٠٠ / ٩١١٥١١٥٧

\* \* \*

الموكب .. أسعارنا لا تنافس ٨١هه٥٤

مؤسسة الكهف ٩١٥٥١٣٧٩ / ٢٢٨ - ٥٠

البرواز لتأجير السيارات / كابرس-

١٥٠ درهم والتيما ١٠٠ درهم وكورولا

۹۰ درهم صنی ۹۰ درهم / تأمین شامل

كل اسبوع متواصل لك يدوم مجانا

\*\*\*

\*\*\*

دولفين ـ اسعارنا لا تنافس ٢٢٤٣٢٥

لوحات وهدايا اعلانية

اكسبو: هدايا اعلانية / ٣٩٢٣٩٣

000

سلك سكري*ن ـ تي شيرت ـ مطبوعــات ـ*ـ

اختام ملونة وعادية -بطاقات وهدايا

اعلانية \_ابوظبي ٧٢٧٨٣٨

٣٤٧١٩٦ ابوظبي ٣١٧٧ ٥ العين

شـــامِنِ الخليجِ ؟٢٥٢٥ ٢٥٠٠

۲۹۱ ۲۹۱ ابوظبي

ابوطبئ

ابوطبي

ابوظبي ـ ٨٥٥٤ ٩٧٢٤

اس ٦٦٧ - أبوظبي

\*\*\*

٧٤٧٤٠٤ أ٢١٩٦٨٧ أبوظبي

٣٣٢٢١٤ - أَبُوطَبِي

777990 / 775797

يکس سي ٣١٢٧٢ [الوظيي \*\*\*

أبوظبي

٣٢٤٣٤٩\_أيوظبي

٢١٥٢٥ ﴿ اللَّهُ وَطَبِي

مصر ١٦٦١ه٤ أبوظبي \* \* \*

الحلاقة ٧٦٣٤٣٤ أبوظبي

لناجير السيارات [ابوطبي

أبوظبي ١٥٢٤٣١٣٩

ابوظبی ـ نداء ۲۲۷۶۹۰

الخيمسة اللكسة

ت: ۷٤٤٧٩٩ أبوظبي

ت: ١٥٦٥٥ - السعسن

ت: ۱۱۲۳۱۰ دیسی

خيم اكسبو

🗉 جلسات عسريسة

مميسزة ≡ زينسة

خارجية 🗷 اعملام

🗷 کوشات 🖫 خدمات

فندقية متكاملة

خدمات ومعدات التنظيف

مؤسسة لنئان للتنظيف

آبوظبي ٤٩٠٧٧ \_ ١٩٥٥٢٧

الصقص للتنظيف شامبو درخام

مكافحة حشرات بكفائلة ١٨ شهـرا /

الرافدين ت ٦٦٤٣١٣ أبوظبي

سـجاد \_ کنـب \_ ســيارات

سامر للتظيف ٤٥٩٣٩٩ ۷۰ غسیل موکیت شقة ۷۰ رش حشرات بکفالة ۷۰ تنظیف کنب تنظیف فیلا ـ تنظیف ستائر

«الجسابرى» مارتينايزنك

الافضــل . . عنايـة بتنظيـف الملابس

بأنواعها عسيل ستجاد كس

مُوكَيت ـ كراسـي السيارات ـ ستائرُ

ر ابوظبی۷۲۳٤۸۷ ـ نداء ۹۲۲۷۷٤۹

«ديوراكلين» للعروفة عالميا / ٧٢٣٩٢٥

ابوظبي / مكافحـة الحشرات وتنظيف

الانشراح للتنظيف ـ اسعار منافسـة

۲۱۲۲۷۷ ـ ۷۸۹۲۱۷ ابوظبی ۸۷۲۲۷۷

البسمة للتنظيف ١٠٠١ تنظيف

موكيت شقة او كنب او سيارة او رش حشرات/

نِفتح ايام الجمع ٣٣٤٦١٢-ابوظبي/مناء ١٢٤٦٢٨٢

الصلخدي للتنظيف العام / ١٠٠ كند لو

موكيت شقة او سيارة او رش حشرات وسجاد وفلل / خدمة ٢٤ساعة / ٥٦٤٩٥ أبوطبي ٩١١٢٠٣١٨

اللقيطي للتنظيفات والعقارات ٤٥٠٢٦٤

٧٥ غُسيل موكيت ﴿ ٧٥ رش حشرات

بكفالة [ ٥٧ كنب/ تنظيف ستآئر

تنظيف عام للقلل والشقق خزانات اللاء

تُلْفِيعُ بِلْأُطُ ٱلأَرْضَيَاتُ \_ أَبُوطُبِي

يل للتنظيف ٢٩ ٥٣٩٤٤ أبهظم

سجاد، کنب، سیارا، رش حشرات

الشاب للتنظيفات ٢٥٠٧٥٤ أبوظبي

٧٥ غُسيل موكيت/٥٧ رشحشرات

بكفالة / ٥٧ كنب / تنظيف ستائر

تنظيف عام للفلل والشقق خزانات الماء

يتلميع بلاط الارضيات فسيل سيارات

المختار ـ للتنظيفات / العين ٢٧٨٧٢ /

التميمي لخدمات التنظيف ٤٥٧٧٧

南谷谷

العرابة للتنظيف ونقل الإثاث ٧٢٩٧٩

تنظيف ورش حشرات ٥٧٨٦٧ ؛ أبوظبي

بنكوان لخنصات التنظيف ٥٥ ٧٦٨٤

4 4 4

٩١٩٢٨٢٧٣ أيوظبي / كافة التنظيفات

杂杂草

الجالبوت لخدمات التنظيف ٣١١٧٧٨

الكعبسي للتنظيفات

غسيل موكيت وكنب وخزانات وازالة

البقع ورش حشرات بكفالة متلميع

الارضيات ـ تنظيف فلل وسيارات

۳٤٢٨٨ / ٩١١٢٧٥١٥ أبوظبي

مؤسسة الريحان / تنظيفات عامة

للشقق والفلل والمكاتب سجاد \_ كنبات ـ

سيارات بالشامبو \_رش حشرات \_

تلميع البلاط والارضيات وخزانات المباه

ر ـ نقلٌ اثاث ٤٪٨٨٠٠٦١ ابوطبَي

مالك العامري لتنظيفات واعمال الاصباغ

ابوطبي ٣١٩٤٨٥ / ٧٥غسيل موكيت، ٠٠

رشحشرات .. كفالة / ١٠٠ كنب / تنظيف

عام للغلل والشقق تلميع بلاط ارضيات ـ

تنظيف ستائر وسيارات واعمال الاصباغ.

العريش للتنظيفات ـ سجاد ـ بلاط رش

مبيسدات وغسيسل سيسارات ٧٦٣٨٨٣

杂杂物

ين موسى لخيمات التنظيف ٧٤٢٧٢٢

世 李 章

٥٧ غسيل مسوكيت / ٧٥ رش حشرات

بكفالـة / ٧٥ كنـب / رزان ٢٤٤٤٤٠

الأثـار للتنظيف/ ٢٥٨١٤

انواع البلاط والرّخام ٩١١٢٧١٦٠

债存款

متخصصون في تنظيف وتلميع جميع

ئبوظبي ١١٢٩٥٢٢٩

ەھ٩٢٤٩ ـ ابوظبي

97779.1

أبوظبي

أبوظبي

أبوظبي

مكافحة الحشرات

٧٢٢١٦٨ أبوظبي

مطعسم ومشساوي النبانسوس

- أشهى والذ المشاويّ للماكولات الشرقية وٱلْمَقبلات اللبنانية / صحن يومى

كبة نية، سودة نية "، مشاوى خرفان محشية على الطلب ـ توصيل للمنازلّ

[ ابوظبي ـ النادي السياحي / ٤٤ ، ٧٣٢٩ / ٨٥٨١ ، ٧ مقابل مخبر زمّرة لبنان

مطعسم وصالبة افراج المصطسة ٢٣٢١٥٤

تعهدات الأعراس الخليجية الشاملة ـهريس ـ ثريد ـ برياني -

خرفان - مأكولات شرقية - مشاوي - مقبلات - حلويات - خيام

اكسبو ـ كوشات ـ طاولات ـ كراسي ـ تموين وزارات وشركات ـ قاعة ـ • • • شخص ـ خدمة منزلية / محطة الباصات فاكس ٣٢٦٢٢

مائدة حافلة بأرقى واطيب الاطعمة وآلمشاوي بالمذاق المصري توجد

صالة خاصة للعاثلات أستعداد تنام لاقنامية الحفسلات شنارع

ىست المشويسات «قسسوس قسسزج»

متخصصو حفلات وتموين منذ ١٦ سنة / تذوقوا معنا اشهى والد الماكولات العربية والاوروبية والصينية والهندية مع بوفيه يومي ماكولات بحرية

توصيل للمنازل / أبوظبي ش حمدان خُلْفُ مُحَلَّاتُ بي اتش اسْ

٢٣٣٤٣٤ / ش حمدان مقابل فندق ابوظبي الدولي في ١٩٧٩

نقدم أشهى المأكولات الخليجية والايرانية والباكستانية والصينية / /

برياني مكبوس جلو كباب تكه بالروب دجاج شاشليك خروف محشى حسب

الطَّلب تُوصيل للمنازل - استعداد تام للحفلات والاعراس - ابوطبي

WEE10V\_ Y1780V

أشهى دجاج تندوري وروبيان وخبز التنور الطازج ـ مشاوى

وشاورما على الفحم وخروف محشي ومقبلات لبنانية وماكولات

صينية \_ خدمة للمنازل \_ ابوظبي / ت: ٩ / ٢١٦٨٢٨

مطاعم الظفسرة وبوفيسه مفتسوح يوميسا

جميع الأكلات الخليجية والبحرية ـ عشاء بالمطعم العائم المتجول.

يومي الاحد والخميس صالات اعراس مجانية مع تأمين الحفلات

الخارجية وكافة انواع الوجبات ابوظبي الميناء الحر / ٣٣٢٦٦٧

اسعار خاصة: ك هامور ٣٠ برهما / بوري ٣٠ درهما / سلطان ابراهيم ٢٠

درهما / شعري ٢٠ درهما / روبيان ٥٥ درهما / مقلي إو مشوي بالطُّأجن

بايدي مصرية ماهرة / اشهى الملكولات الخليجية -بسرياني - مكبوس

وحدة حجاج للتصويس ٢٢٢٤٤١

3 B A

المرشد ـ مصورون ومصورات ۲۳٤۱٤۹

#11

ابتسام اللتصويار اخدمات افراح

-

ستوديو ريع مصورات للحفلات

كبوشيات .. بطباقيات افسراح ٧٢٣١٧٧

222

الامين التفطيسة حف لاتكم ٢١٤٠٦٥

果果豆

سقير ستوديو أحدث تصويس حفسلات

اختصاصی سیدات ۷۸۵۵۳۵ ـ ابوظبی

قشاوي للتصبويار ٧٢٧٢١١ أببوظبي

B 2 E

تصوير الافراح والمفلات ٧٢٠٩٠٩ ابوظبي

بيع وشراء اثاث مستعمل

نفرتيتي واسعار منافسة للاثاث المتميز

المدائن لسلائسيات ٧٢٦٨١١ أبسوطبي

الصبلاح للائسيات ٤٥٦٠٣٠ أبوظبي

存膏券

بهاء الدين للاثاث ٤٥٣٧٨٤ أبوظبي

春のゆ

فارس - الكترونيات - انباث ٥٠٨٠٣

ابو عبد اللبه لبلاثبات ٩١١٢٩٦٨١

خلمات تنظمف

الفرصة الذهبيــة تـ ١٩٠٧ع؛ ابوظبي غسيل مـــوكيت ــ كنــب ــرش حشرات

بكفأ ألسة تنظيف عشام شقيق فلل

تُلميع بــلاط وارضيــاتُ نقل آثــاثُ ر المــفــــرد للتنــظــيــف

٧٦٧٨٩٧ ابوطبي

٣١٣٠٣ / ٣٢٩٦٤ \_ أبوطبي

أبوظبسي

٦٦٨٧٠٨ سابوطبي

۲۲۶ ۲۷۴ \_ ابوظبی

ATELTOLP

مساك زيسزنسيسسا /ت ٢٤٩٤٦٩

بيع وشراء اثاث مستعما

فخري للاثباث المستعمل / ١٩٢١٤٥ /

سدرة لبلائبات المستعمل/ت ٧٢٨١٢٧

ابوعلى لسلائسات المستعمل ت - ٢٩٠ - ١

كيرائي للاشاث المستعمل ت ٢١١٣٥٩

النجيم الاخضي ليبلاثينات ٧٧٤٥٩٧

医管管

المتارة للاثساث ٢٥٧٤٦٩ ـ ابتوظيي

بلوط لللشاث المستعمل /ت ٧٧٩٦٧٠

698

الشربجي للاثاث المستعمل/ ٥٧٨٩٧

**S R P** 

المقطيم للاشياث المستنعمل ١٦ ٥٦٥٤

البرحيل والترحيل لبلائسان ٧٧٩٥٨٧

النجم السذهبي لمسلائسات المنتعمل

الكرنك حُلف الطَفَ زيـ ون ٢٠٨، ٥٤٣٠

は重数

الشيماء جديد ومستعمل ٤٥٧٧٧٨

625

عبد الغفور للاثاث \_جديد ومستعمل /

٩٢١٧٢٥٢ / ٩٢١٧٢٥/ ايسوفلبي

البديع لشراء الإثاث ٤٥٥٣٣٠ ابوظبر

۷۸۷۷۷۸/ ۲۲۸۲۲ ـ أبوثلبي

سافيا لبلاثياث ٢٥٢٩٥٦/

<u> ابوظیي ۲۱۹۲۲۸۷۴</u>

أبوظبي

ابوطبي

أبوظبى

أبوطبى

أبوظبى

ابوظبي

ابوظبي

ابوظبى

ابوظبي

ے طریسےوش

الاستقلال ت: ٣١٣٤٠٠ / شارع الكترا ٣٣٧٨٤٩ \_ ٢١١٣٨١

مطعسم وحياتسسي ابيو شب

• يا تحبّ يا تقب ● ليه يا دنيا/ وردة الامراض الجنسية • حرب الفرأولة | • انتخبوا ام على • تعليا التجليزية افظع من اي تصور ● اضحاك ١٦ ساعة برناميج الحمل والولادة والرضاعة

ستقبل الفيديو الوطني FV الأن ●الطيب والشرس والجميلة/ Open Fire \* The pelican brief (cat. No. ● וֹצְיֹם الخالدية تأزواروا (12989 بطولة Julia Roberts

شهراع بن زاید ۳۲۲۳۹۹ الان اقوى مسرحية فكاهبية بطولة التادي السياد ٠٠١٥٥٢٧ بني ياس ۱۳۳۲۵٥

فيديو معير MV النادي السياحي خلف بنك الدمت ۲۳۰۳ ۷۹ أبوظبي

● منطـقة الرعـب • المحتال • هزيمة الشيطان

فيديسو ٦٦٤٧٢٤ أبوظبى الذهب/ ٧٢٤٣٤٢

والمراجع والمراجع

存存效 فيديو النجوم اقوى الاقسلام الرومانسسية لعام عه ۱۱٤۷۸ ۲ابوظبی شارع الجوارات

احدث تصوير فيديق

تعتبيل اثانك القدم والجيدريون دفعة لول وباقباط مريحة لكافة الإناث

خسيسم وطرابيسل \* (القشيط، وبالون وسيط!)

العينه ١٤٥٠م (تستة تأخير خير التواس، تصنع)

لالكترونيات والاقمار الصناعية

مِع الصَّافِ (اصَّافَة قنوات ART يُرِيرُ ٢٠ فَرِهم) ٤٥٥٥٢ ي أبوطني 

وتركيب الأقمار 7488۲۰ ابوظبي مؤمشت التكنولوجيا العلمية جُسْع اثواع النشات استعان خاسة ... تعميط مريح بدون دفعة اول

مؤسسة نبلة . توريد وتركيب وصيائة الدشات الامريكية تقسيط مريح بأسعار مغرية /ت٥٠٠٩-ابوظبي

خدميات عامسة

النرجس خادمات \_ الظبين \_ اندونيسيــا لدرجس ۔ ۲۱۲۱۲۹ أيوظيي ۱۳۳۳ ه

التمنى حابهيات مسلمات اندونيسيات/ ٢١٠٤١٠ ابوظبي الركن النعول الخشيعة ٢٣٩٩٥١

أيوظيي الزرافة ـ خادمات عمال ٧٢٥٥٢ . ٧٧٧٠٠٦ أبوظبي HHE

المنصوري كالماث وعمال ٧٢٢٧٦٩ 

طر للخدمات العامة ١٨٥ ٢٣٢٦٥ ـ ٢٣١٩٩٨ \_أبوظبي \*

مؤسسة عقباب للخيدميات وجميع للهن س-۲۳۳۷۲۰ أبوطبي ===

العاصمة كل المهن ٧٧٥٥٠٠ أبوطبي \*== التعاون ـ خادمات عمال ٧٧٢٢٧١ أبوظبي

養養養 مؤسسة النجوم سنبؤمن اليبد العباملية

بكافة المن ٦٨٦ ٣٢٥ أبوطبي الشواطيء الذهبية .. خادمات .. مربدات .

سائقات وجميع للهن (١٣١ ٤٧ أبوطبي 選集権 اشافيني التولية الكنمات ٢٤٦١٦٦

٣ أيام وصول خانعات من اندونيسيا /٧ أيام من اللَّيْ وَبُيْنِيا ﴿ يَضادَمات قلبُن وسير لانكا / مكتبي الخيل بالعين . . . . . . . . . . . . . . . . 

بن هـارون ـ طلب ترجديدة مسلمات ومسيحيات نضمن الوصدول خلال ٢٥ يُوماً / ٦٩٣٧٥١ ـ أبوظبي

الهمام للعبلاقيات العبامسة ٧٨٩٩٦٥ ابوطبي نوف خادميات وعمال ١٣٢٤٩٣ بني

الليلسة الكسيسرة

تقدم احدث خيام بالإمارات ٦٦٩٧٢٧ العين

ترجمةٍ قانُونِيِّه ﴿ ٢٦٣٤ مَرْنِهِ لِنَهِ ﴿ ٢٦٣٤ مِ

أمواج لتأجير السيارات موديلات ٩٤ ت ٧٧٥٥٣٣ ـ أبوظبي

المنصوري ٢٠٠٠ ـ خدمة ٢٤ ساعة

داسون لتأجير السيارات

الكسارس ٩٤ كايسارس الدفع بأربع عجلات

السيف أبوطبي VA7 - 2V \_ V£ £ 7 7 0

\*\*\*

أبوظبي الأيام فرق طيران نسائية بصرينية وسعودية ـ مطربون وفرق شعبية /

٧٦٥٧٦٦\_أبوظبي الابيسض لخسدمات الافسراح ٧٢٢٣١٥ أبوظبي ایوظیی ۳۳٤۰۰۰ شناء ۹۱۱۲۲۸۲۱

شركة العين لخدمات الافراح ت ۲۲۲۱ اه نداء ۷۷۷۲۲۲ ۹ أبوظبي \*\*\*

٤٨٨٧٨٤ / ٩٣٠٧٨٤ سالعين دُنْدَشَةً. فَرَقَةً نَسَائِيةً وَخَدَمَاتَ افْرَاحَ إ

ت ۱۲۸۲۶۲ دیی / ۱۹۴۳ه۱۹۴ ليسوا للافتراح ٩٢٣٤٦٤٦ / ٢٤٤١٤٤٢

> الجوكى لخدمات الافراح وحفل زفاف كامل لسبعه شخص فقط ١٩,٥٠٠ درهم لكافة الإمارات/ ٢٥٤١٠٥٢ الشارقة

افراح ومطبخ حمود الشعبى مقبلات وبرياني وهريس جاهز الطبيخ اميام حسيم الاعسراس ت ۲۱۲٤٤۱ أبوظبي ۲۱۲۱۲۱۲

للمشاركة في الحفلات بالالعاب السحرية للسلية وللهرج ١٩٢٢٠٤١

معرض ونقليات الصحراء وصقر الصميراء /ت المعيارض ٢٥٠٠٠ \_ \$\$105\$ فاكس ٢٦٢٠٠ / ت النقلمات ٣٢٨٨٨٨ فاكس ٣٤٤٨٨٨ ابوظبي

مؤسسة الرائد للنقل والتخليص تبوجيد لدينا فلات تريالا وضلات كونتبشر / · 0 · 11 V · 7 · 0 · 2749 0 ± ٩١١٢٤٩٢٣ / ٩١١٢٤٩٢٣ أبوظبي

صيانة مكيفات وثلاجات

دورات لغبة انجلينية والكمبيونس والسكرتاريا ٣٤٣٤٠٧ ابسوظبي

۲۲۰٫۳۲۹ ابوظلتی

٧٢٧٧٨٨ ابوظبي

النجم الجديسد ٣٤٤٢٦٢ ابوظبي بيع وتصليح آلات التصوير والطباعة

غسیل سیارات ـ تنظیف فرش ـ

٤٤٠ ٧٧٧ - ايوظـــــيي

مرسييس كابرس كريسيدا المتنفور ولامويينلات ١٩٩٤

BMW مكسيما ـ مازدا ـ فورد أسعار خاصة للرياضيين

ألطف لتاحير السيارات ٧٤٣٥٥٥ / ٩١١٢٧٧٠٤ أبوظبي

الفقلي ــ المشرف ٣٠٥٣٠ / ١٩٢٦٢٢٩ ايوظبي \*\* الـرميلــة لتأجير السيــارات ٧٤ ٩٥٥٩ \_

杂杂格 العامري لتجليم القيادة ٧٩١٠٤٠

اعي لتعليم القيادة ٣٣٧٠٩٧

المقدم ـ للسيدات والبرجال ٧٧٤٧٥٠ **\$ 0 0** ـسـعــادي ـ ئقيل ـ مـدربــة

أبوظبي

٣٣٢٦٣٣ابوظبي 杂杂格 هيثم طرابيشي مدرب عربي ٩٤٢٧٠٧٣ \*\*\*

العمران اتوماتيك ٧٢٧٥٣٥ 杂春梅

中华春 مدربة عربية ٩٧٢٣١٣٠ بني باس

مدربة عربية اتوماتيك ١٧٦٣٠ / ٠٥٠٠ / AVYOADE

食食な مدربون ومدربات عرب ثقيل واو تومانيك

مدرب عسربي سيسارة اوتسومساتيك 9770.77

عسربي بسابسوطيسي 9 7777771

لغات وسكرتاريا وخياطة وكمبيوتر ت: ١٥٥١٤٧ هه

جوبييب للترجمة القانونسة عربيِّ ۔ أنجليزي ۔ فرنسي ۗ الكَّانْسي

قرطاج \_مترجمون محلفون \_عربي \_ انجليزي دالماني - فرنسي - اسباني /

معالجة ضدالصدا لتمسيع

أبوظبي/ ۲۲۰۰۱۰ ۳٤٣٢٣٧

الظاهري لتاجر السيارات ١٥٥٢ه٤

\*\*\*

م قيادة السيارات

杂杂杂 الشامسي: عادي واتـومـاتيك ٢١٩٧٧

للاوتوماتيك \_ ١٩٠٤ ٣٤١ \_ أبوظبي \*\*\*

المعهد الفني ـ مدروبون ومدربسات

ابوظبي / ٣٤٣٣؟ ٠٥٠

لينا نشتري المجوهرات والساعيات

خدمسات ترجمسة

سعيد للترجمة القانونية ت: ٣٣٥٩٤٩

للوسوعة للترجمة القانبونيية ٥٢٨٥٥

بيع وصيانة ألات مكتبية

خدمات سيارات

الإصباغ طريق لليناء ٧٢٧٢٤٥ - / أم النكار - ٨٣٢٣٣٥٥

تأجيسر سيارات

الفضية لتأجير السيارات مويسلات ۹۶ ت ۷٦٦٠٠٠ ايوظني

الجزيرة العربية ١٥١٩٨٧/ ٤٤١٥٧٧

ىحنان ـ عادي واتومـاتيك ٩٢٢٤٣٧٨ /

أبوظبي ـ بني ياس ١٥ ٢٣٩ ١٥

السلام \_ اتوماتیك وعبادی/ ۷٤٢٨٢٨

٢٥٠٣٧ ؟ ٥٠٠ أبوظبي ابوظبى اتوساتيك وعسادي ٧٢٢٨٢٨

ت ٤٣٢٤٩٥ ــ ابوظبي

تصميم امريكي بارتفاع ٣٣ قدما مجهزة بكافة للستلزمات مع حمامات وقسم لخيمة للطعام رواد صناعة للكوشات بالإمارات ابوظبی/ت۷۸٤٩٥٧ـ۱۰۱۸۹۰۱ الشارقة: ٣٧٩٢٧٩ -

الحساج مسيين لخيسم الاعسراس

أبوظيى ـ ت: ٧٧٩٩٤٢ العسين ت: ١٤٥٠٥ بنی پاس-ت: ۱۳۵۷۱۸ه 🖈 خيم البداد الاوروبية

بين، انتصار الشراح، مَنْ الإلْمُتِيومِ الـ P.V.C. ارْتَفَاعَ ٧ أَمَثَار حاليا أقوى أفلام الكاراتيه وقندقية مضساءة بالثريسات القاخرة والاثـــارة.مترجــم بِيَّقَاسَاتُ مَثَّتَلَقَةً سَرَيْنَةً خَارِجِيةً ، اعلام، LION HEART قلت الأسد كوشآت ،حُدمات فندقية متكاملة

- بطولـة Vandamme وقريبا جدا Black Cat الجسزء الاول للإعراس والحفلات ٧٧٤ ٩٤٤٠ ١٤٢٥٦١٦ - ١٤٢٥٦١٦١ إسطلم

> بطولة المثلة الشهورة Julia Roberts \* Dennis the menace \* Fist of Glory ١٠ اشرطة مغلقة بـ ١٠٠ درهم ترقب واالنسخ الاصلية

بدهم ولال عبد العزيز

فاروق نجيب وضياء المرغني

البنزل والكنيث والسجان والستائر والمطات لوطنيات: ۲۷۷۳۸۰ خیر۱۲۱۵۱۴۲/۳۱۱بوظیی \* ٤٤٥٧مـُ سامي للبارك للإلكترونيات مَفَاجُاةَ لِلْوِسِمْ : بِالْأَقْسِاطِ الرَّيْحَةِ يحيس نياصر للالكترونيات

> مكيفات، تلفزيونات، ثلاجات، فيديوهات ٢٥٢٢٥١ أيوظبي بالتقسيط وبدون دفعة اولي جميع أتواع الإجهزة الالكترونية والإثاث للنزل وللكتني ومكيفات ستان بسكار ستلاب أسعار مغربة تليقوتات موبايل خطوط عالمية تلىقون: ٧٢٧٦٨٨ - (بوظ بني

شركتة القينيقيسة الانخرونيات نكون تفعة لو عقبل ستالات التكتر و نبات ــ سحاد و شناش (۲۱ ۲۲ اووظیی

وياسعار مغزية ابوظني منبتة زايد

جميع انواع الالكرونيات بالتقسيط للرجح

أختام برما تصنع كافة الاختام اللونة والجيب ، اقلام باختام والعانية والسلك سکرین/ت ۷۸۰۲۹۸/ فاکس ۷۸۰۲۹۷

ستسائر الاحسلام ديكسور وتنجي ۳۲۳۱٤۸ \_ابوطبی\_۳۲۳۱٤۸

\*\*\* رضيا لنقل الافاث وتركيبه ٢١٣٢٢ ٩١١ \*\*\* مسوفق لترحيل وقك وتسركيب الانساث

بن موسى - نقل وتركيب ٧٤٢٧٢٢ أيوظبي

اخصائيون بعلاج جميع الحيوانات ت

بوطين العق

لخوان خنجى تنجيد الكتب والستائر

٩٢٢٣٩٣٤ أبوطبي

الكناكري للتكييف ٣٢٢٣٨٣

حاصة للافراح والعارض مكينفة مركز بالحلسات عربية فاخرة

مؤسسة هادى عبدالله للتجارة تأجير حيام مكيفة مركزيا كوشات وبطاقات افراح مجز بالغنادق لوازم

+ ۱۰۰ صورة حريمي + اعلام +

رُينَةُ خَارِجِيةً ٣ أيام ـ خدمــة

ب ۱۶٫۰۰۰ درهسم

مقبلات وحلويات ومتلجات ومياه

نت ۱۹٫۵۰۰۰ درهــم

فرقة هوهرة الفليج النسائية

ابوظبی ۲۰۸۷۰۸ ـ ۲۸ ۱۶۴۲

مُؤسسة الحاليسج للأفسراح

خيام أو روبية من الالتيوم وال بي في

سي للافراح والمعارض مكيفة ومقروشة

وخدمات فندقية دبي ٢٧٧٧ه ؛

[العن ٢٦٨٨٦٦] أيوظيي ٧٢٨١٢١

زيسنسة لتجهيسز الاعراس

ختم اکستو ارتیفاع ۷ م مضیامة

بالثريات 🖈 خيم خاصة مجـــهزة

بجلسات عربية أو كلاسيكية ﴿ زينة

حارجية كوشات طاولات خدمة

فندقية فرق موست يقية متكامسلة

عرية عسرض مجوهسرات

سَقَسَرَع بِنِي يَاسُ ١٩٤٣٩٢٥

فرع ابوطبي ٢١١٠٣١ ٢٤١ ٢١٠

ريم ـ لأفخم الكوشات ـ ٧٢٣١٧٧ أبوظبي

سارة خدمات الافراح والخيم

الأن اقوى افلام الموسم The pelican brief موسسة العروسة خيمة أكسي و ٥٠٠ شخص مع طاولات وكسراسي او جلسسات فخمة + كـوشـة عظيمـة يـورد طبيعي بمسرح مرتفع + فيدينو

\* WILD PASSION

الحاج حسين للخيم والطرابيل / أبوظبي ۷۷۹۹٤۲ / بِنْنَى بِـاس ۱۳۵۷۱۸

عبر الاقطي الصياعية يتركيب اجهزة

ت ۱۰۲۲۳۰۹/۳۱۹٦٥۸ ما دوظيي

حمد عبدالله للالكترونيات ٢٤١٢٨١.

عبد الله للر البادي للجبس المغربي نقش ورخرفة مغربية ١٣٨٣٣ ٥ العين

عماد الترغبي لنقل الاتسات ٩١١٢٥٣٩١

4141144

البطل للستائر وتنجيد الكنب ٦٤٢٤

بادة بيطري

ت ۱۴۰۹۹۰ آبوظبی

حـند الصـغدــة يرجـي الاتصـال بـ: • ابوطبــي: ٤٥٢٣٥ • مكتب سختر حمدان ٣٣١٧٦٣ • دبــــي: ١٦٦٦٦١ • الشـارقة: ٣٣٣٣٠ • راس الخـعمــة: ٣٢٦١٢٣

٢٦١٦٢٨ أبوظيي

في الفاة

المراب ال وأميتاعاما المحاس الراج المحاس الم مُمْنِينَ لَعَالِيهُ دَوَامِ التوفيق والنجاح من أجًل رفعة وسَموْ وطننا الغالي محمدن بن خادم آل حامد

سراي

## كأس الأندية العربية فوز الاتحاد السعودي على الاتحاد القطري ١٠٢

حُطا الاتحاد السعودي خطوة كبيرة مَحْو التامل الى الدور نصف النهائي مِنْ كاس ابطال الاندية العربية العاشرة في كرة القيدم (المجموعة الشانية) التي يستضيفها نادي الهلال السعودي اثر تغلبه في كرة القدم على الاتحاد القطري ٢ - أ في المُبَارِأَةُ النِّي اقتِمَت مسلَّه امس الأولِّ على ملعب الملز في الرياض. وكان الاتحاد السُعُودي تعادل في مباراته الأولى مع البنزرتي التونسي الله اله حين خسر الاتحاد القطري امام المريخ السوداني ١ \_٢

وفوز الغربي الكويتي على شباب رفح الفلسطيني

فال العربي الكويتي على شياب رفح الفلسطيني ٢ / صفر «المجموعة الاولى» في مُعَارِاةَ كَرَةُ القَيْمُ التِّي أَقْيِعَتْ مُسَاءً أَمْسَ على ملعبُّ أَعْلَزُ فِي الَّـ ويــاضٌ ضمَنَّ كَأْسُ ابِطُالَ الانْدِيةَ الْعُرْبِيَّةَ الْعَاشَرَةَ التِّي يَسَتَضَيْفِهَا نَادِي ٱلْهَٰلالَ السَّعودِي. وسجل هدفي الفائر فايز الفليج في الدقيقتين ٤٢ و ٠ ٩

"الأفضيل"

يساعدك الآن

على تحقيق

طموحاتك

الاستتثمارتة

مَـكان آخر.

«الأفضل» هو القرض الأول من نوعه في الإمارات الذي صمم خصيصاً

لتلبية إحتياجات المغتربين . إنه اكثر القروض مرونة حيث أنك أست

مضطراً لتقديم أي ضمانات أو كفلاء. يمكنك الحصول عليه بمجرد

إستلام راتبك الأول في الإمارات (حتى وإن كنت تعمل في الفترة

التجريبية)، كما يمكن إستخدامه لأي غرض تراه مناسباً .

يتيع لك قرض «الأفضل» الحصول على أعلى مبالغ الأقراض للمغتريين

في الإمارات بأسعار فائدة تنافسية، بشروط سداد ميسرة بأقساط شهرية

مريحة تمتد لغاية ٤٨ شهراً .

لمزيد من التفاصيل، تفضل بزيارة أي فرع من فروعنا أو إتصل بنا على الهاتف الجاني ٨٠٠-٤-٨٠٠

نعم ارغب بالزيد من التقامسيل عن قرض الافضال

يرجى إرسال هذه القسيمة بالبريد أن بالفاكس إلى :

دائرة التسويق، بلك المشرق من ب ١٢٥٠ ، دين، فأكس: ٢٠٢٨٨٢-١-

يرجى تزويدي بالتقاميل على العنوان التالي:

الصفحة الأولى

السبت ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هــالموافق٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م

# i delligiic idal

كتب.محمودالربيعي: للمرة الثالثة على التوالي.

الطايس ومستاعيده فيلكس سيراليس في اعقاب انتهاء الجولة الختامية يالامس وهناهما على المركسز الاول السذي حققاه بجدارة وبسرعة ضائقة ستسجل لهم في تاريخ البطولة، كما هنا سموه المتسابق

العالم بعد اداء كبير ليس في جــولتي الامــارات فحسب. بل في كــافــة جــولات اللقب الرئيسي لايطاليا

وكل الالقاب الاخرى للامارات واذا كــان المتســابق الايطـــالي جيسي نيراتي قد استطاع انتـزاع لقب بطــولــة

الايطسالي جيسي على فسوزه بلقب بطل

الشيخ أحمد بن سعيد آل مكتوم يتوج بطل العالم

# بحضور احمد بن سعيد تتحويج كل الأبطال وأيشت لاتنسى

في الشامشة من مسماء أمس اقيم حفل التنسويج النهسائي للبطولة.. ودعت دولة الامارات ودبى كل الضيوف بمثل حفاوة

بدأت مراسم التتويج بتكريم نجوم الجولة الأخيرة.. سعيد الطايس وفيلكس سيراليس الأبطال.. ثم زورق بلبا رقم ٢٤ الحاصل على المركسن الثساني.. ثم جيسي فيراتي الحاصل على

ثم تم تكريم رجال الاتحاد الدولي ورجال نادي دبي على

قامت بهذا التكريم شركة طيران الامارات باعتبسارها السراعي الرسمي لجولة الختام، ثم تولى نادى دبي بعد ذلك تكريم أبطالً العالم الشلاشة في السباق الرئيسي وهم: جيسي فيراتي بطل شهد حفل النتويج سمو الشيخ أحمد بن سعيد أل مكتوم العالم، ثم سعيد الطاير صاحب المركز الثاني ومساعده فيلكس سيراليس، ثم تتويج حمد بوهليبة ومساعده راندي سيـزم رئيس دائرة الطيران المدنى نائب رئيس اللجنة العليا لنادى

ثم تم تتويج الثلاثـة الأوائل في سبـاق كسر الكيلـو وهم حمد بوهليبة صاحب المركز الأول ولويجي بنتون صاحب المركن الثاني وخلفان حارب ومساعده إن كولير في المركز الثالث. وكانت مراسم التتويج حافلة بكل معانى الكرم الأصيل، وكم كان حزن الضيوف على تلك اللحظ آت التي حملت معنى

الوداع.. لكن الجميع افترق على أمل اللقاء من جديد.

فقد الشعب ممثل اندية الإسارات في بطولية الانتديية الأسيبويية لابطيال

# 

اشاد صاحب السمو الشبخ مكتوم بن راشد آل مكتوم نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الـوزراء حــاكم دبي بروعة ختبام بطبولية العبالم للزوارق السريعة بالامس.. وأثنى سموه على الجهود المقدرة التي بسذلها ابنساء الامارات في سبيل انجاح البطولة الامسر السذى دفع الاتحاد السدولي لمنح لقب افضل تنظيم عالمي للامارات

ووجه سموه اللجنة للنظمة للبطواسة بضرورة العمل على توفير كافة الخدمات للضيوف حتى يتمكنوا من نقل زوارقهم الى بلادهم بسهولة ويسر.. وأكد صــاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتـوم على ضرورة ان يكون وداع الضيوف بمثل ما استقبلوا به من حفاوة وترحاب.. حتى تظل الذكريات الطيبة والانطباع الحسن عالقا في اذهان الجميع عن دولة الامسارات

 صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم يهنىء الفائز ببطولة العالم وكان سموه قد هذا المتسابق سعيد العالم بكل جدارة يستحق عليها

التهنئة.. فان كل الالقاب الاخرى كانت من نصيب نجوم الإمارات.

Lesselles de la company de la

ونجوم المطرات في المركزين النطاني والشالك

في السباق السرئيسي احتلت الإمارات المركسزين النساني والتسالث في الترتيب العام.. حيث جناء الطنايس ومساعده فيلكس سيراليس في المركز الثاني برصيد ١٥٣ نقطة وبفارق ثلاث نقاط فقط عن الايطالي جيسي.. وجاء حمد بـوهلسة ومساعده راندي سيزم في المركز الشالث للترتيب العام برصيد ١١٦ نقطة بينما جاء خلفان حارب في المركر الخامس للترتيب العام يرصيدآه نقطة وسيقيه الى اللَّهُ كُنْ الرابِعَ الرَّورَقَ الإيطائي بِلَيَّا ٢٤ برصيد ٨٤ نقطّة.

وفي سباق كسر الكيلو جاءت الإمارات في المركز الاول.. ونال حمد بوهليبــة لقب سرع متسابق في العالم.. وفي المركسر الثاني جاء الرورق الإيطالي بنسون.. في المركسن التسالث للترتيب العسام لهذا لسياق، اي ان الإمارات قد حصيدت العنيد من الالقاب.. وهذا في حـد ناتـه انجاز كبير يضاف الى رصيد الفيكتوري ودولة الامارات في انجازاتها الرباضية على وجه العموم وفي السباقات البحرية على وجه الخصوص..

> former to land الغرانج تفشدي

OScriencia Record

. . 41. 6 84.74.

PACIOLI

تستضيف الدولية، في العاصمة ابوظيي، في النصف الأول من شهر ديسمبر القادم الجولة الاخيرة لبطولة العالم للفورمولا و١٠. ● وأخيرا، فأن فوز جيسي الايطالي ببطولة العالم قد يكون في صالح فريق الفيكتوري ليطور محركاته من جديد وليؤكد أن فوزه ببطولة العالم في العام الماضي لم يكن مجرد جولة سياحية في اوروبا، بل كان جهودا جبارة وتضحيات بالجملة، وحرصا كاملا عني تشريف رياضة الامارات وهو يواجه الايطاليين، بكل 



المنشطات.. ابرز نقاط جدول اعمال

الاتحاد الدولي لالعاب القسوى

ستكون العقاقير المنشطة والمخدرة ابرز الموضوعات المطروحة على جدول اعمال اجتماع مجلس الاتحاد الدولى لالعاب القوى للهواة الذي يبدأ جلساته في برشلونة

ومن المرجح ان يرفع المجلس الحظر المفروض على العداء الامريكي داني هاريس وان يدخل تعديلات هامة على اللوائح الحالية المتعلقة بتعاطى المنشطات. وحـرم

هاريس عام ١٩٩٢ من المسابقات الرياضية لمدة اربعة اعوام بعد ان ثبت تعاطيــه

كما سينظر في رفع الحظير المفروض على بطل اختراق الضياحية خمس ميرات

وقالت مصادر الاتحاد الدولي لإلغاب الكرة للهواة ان مجلس الاتحاد سينظس في

 هكذا تعامل غريق الفيكتوري مع أحداث الجولة الاخبرة لبطولة العمالم للسزوارق السريعة والتي خرج منها مرفوع الرأس، لا يقلل من شأنه عن الإطلاق خسارته

♦ لم يكن فى الامكان أبدع مما كان.
 ♦ فالفوز ببطولة الجولة الاخيرة، جاء ليثبت من جديد أن فريق فيكتبورى العرب

لايزال قادرا على التحدي وبرغم أن رياح الجولة قبل الاخيرة لم تأت بما يشتهي الفيكتوري، إلا أن امراء البحار، وخلال فترة زمنية قياسية، استصادوا عماقيتهم

من جديد وقهروا الطليان في جولة الختام وانتزعوا منهم بطولمة الجولمة. وهم و

أقصى ماكان يمكن أن يحققه الفريق الذي جسد شعار «الاسرة الواحدة، عندما

تنازل خلفان حارب عن زورقه ﴿ رقم ١ ، لرفيق دربه سعيد الطاير المذي تفوق

على نفسه واستحق أن يعتلى عرش الجولة الاخيرة تاركا جيسى بطل العالم، في

وبفارق كبير عن أقرب منافسيهم وانهوا مهمتهم في البطولة بالفوز بالمركرين

بطولة العالم، صحفيا وتليفزيونيا وإذاعيا، فما قدمته دولة الامارات من رخم

أعلامي لبطولة العالم، لا يمكن مقارئته، بما قدمته أي دولة أخرى للبطولية، من

الناحية الاعلامية، ويكفى أن الاتحاد الدولي أصبح يقخر بالملف الصحفي الذي

يحوى كل ما نشرته صحافية الاسارات عن البطولية عبر كل جيولاتها، كما أن

معلقنا ثاني جمعة اصبح واحدا من أبرز الوجوه الاعلامية في بطولة العالم بعد

أن اكتسب خبرة وأسعة جعلته معلق السباقات البحرية رقم ١١، على مستوى

معانى التوحد في ساحتنا الرياضية ويكفى المتابعة الحثيثة لسمو الشيخ عبدالله

بن زايد أل نهيان ومعالى الشيخ حمدان بن مبارك أل نهيان لكل مراحل الجولة

الاخيرة من منطلق أن الفيكتوري لا يمثل نفسه، ولا يمثل دبي وحدها في هذه

البطولة، بقدر ما يمثل كل الامارات، وهي نفس المعاني التي ستتواصل عندما

• كما يحسب ليطولة العالم ٩٤ التي اغلقت آخر ورقسة في ملفها أمس انها عكست

وحتى وهم يخسرون لقبهم المفضل كان أمراء الفيكتورى نجوم بطولة ٩٤.
 فازوا ، ممثلين في نادى دبى الدولى للرياضات البحسرية. بلقب أفضل منظم

• لم يتركوا الساحة خالية لمنافسهم جيسى في جولة الختام وكسبوا المركز الاول

و و المارات أن تفوز بلقب أفضل تغطية اعلامية في كل جولات المارات أن تفوز بلقب أفضل تغطية اعلامية في كل جولات المارات المارات

لسياقات البحرية في العالم. • كسبوا سباق كسر الكيلو واحتفظوا بلقب الاسرع في بطولة العالم. • حسب في حولة الختام وكسب

اللقب الذي كان ف حوزته لمدة عام كامل.

اقتراح ينص على أن ثبوت تناول أي رياضي لمنشطات من خيلال اختبار واحد

للبول يكون كافيا لحرمانه من المسابقات الرياضية.

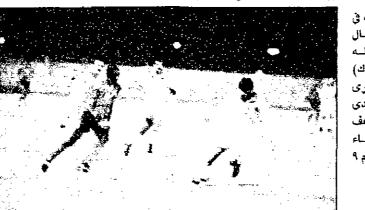
جون نجوجي للمنوع لرفضه اجراء اختبار تساول منشطات وذلك في ظل لوائح

الاتحاد المتعلقة بالظروف الاستثنائية.



جهودهم الكبيرة وتنظيمهم الرائع.

وببسطراة الأنس



الكؤوس نقطة ثمينة امس بتعادله بدون اهداف مع قبريق (أب وخياك) الايراني في لقاء الذهاب الذي جبري بینهما بستاد خالد بن محمد بنادی الشعب، هذا التعادل السلبي يضاعف من صعوبة مهمية الشعب في لقياء الايساب السذى يقسام بسالاهسواز يسوم ٩ ديسمير للقيل.

(التفاصيل بالصفحة الاخيرة)

+ منح الغرض رمن بسافقة البنك MashreqBank بنك المستوق عقدما العزم على انتكون اعتيارك الاول

السبت ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م الموافق ٢٣ جعادى الأخرة ١٤١٥ هـ المسفحة الثانية

## تحت رعاية رئيس الدولة انطلاق المهرجان السنوي السابع للخيول العربية بمنطقة سقارة بالقاهرة

تحت رعاية صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس البدولية ببدأ بمنطقة سقارة الاثرية بالقاهرة امس للهرجان السنوى السابع للخيول العربية والذي تنظمه جمعية مربى الخيول العربية المصرية الاصيلة ويستمر لمدة يومين. وصرح الدكتور على عبدالرحيم رئيس جمعية مربى الخيبول بان صباحب السمو رئيس الدولة يشجع دائما هذه المهرجانات والمسابقات للمحافظة على الخيول العربية والتي تعتبر رمزا للعرب جميعا وتراثا له وان سموه يتبرع سنويا بما يقارب ٦٧٠ آلف

جنيه مصري ليدعم حوالي ٣٢ مسابقة للخيول العربية الاصيلة تقام على مدار السنة تحت رعاية سموه بالإضافة لدعم المهـرجـان الـذي اقيم امس بحــوالي ٧٠ الف جنيــه وقال الدكتور على عبدالرحيم ان هذا المهرجان ينظم كل عام ويشترك فيــه حــوالي ٨٠ حصانًا في مسابقات لجمال الخبول كل حسب سنَّه،

والنكور ثم الفرسات وبعد ثلك الطلائق، ومن المقرر أن يتم توزيع الجوائز اليوم

وقد بدأ المهرجان باستعراض الفروسية الشعبية ويعد ذلك مسابقات المهاري الإناث

حضر الافتتاح سعادة السفير محمد احمد المحمود سفير دولة الامارات لدى مصر. وقد وضع منظمو المهرجان لافتئات عليها صنور صناحب السفنو الشيخ زايند بن سلطان أَل نَهيان تقديرا لنور سموه البناء في رعاية الخيول العربية الاصيلة والحفاظ



# في مباراة عنيفة ملونة بالكروت الحمراء والصفراء: كلباء يكسب اول نقطتين بالفوز ٢/٣ على الامارات

سدعتمان: اقتنص امسس ابناء كلباء اول الموسسم بسندورى السدرجسة الاولى بفــوزهـم على الامارات ٢/٣ وذلك في مياراة عنيفة بشكل لم تشهده من قبل بمالاعينا مما اضطر يونس حسن الى اشهار الكارث الاحمر سرة

واحسدة لسلاعب الامسارات وليسد البسسادي والكسروت الصفراء ٩ مرات منها ٥ للامارات و ٤

وقد سيطر اتحاد كلباء على معظم فترات الشسوط الاول ونجبح وليسد سعيد من احراز هدف فبريقه الإول بالدقيقة ١٥ بكرة هدية من شقيقه حسن سعيد بعندها ظهارت بعض الخشونة خاصة من جانب لاعبى الإمارات وتعامل معها يسونس حسن في النداسة يميندأ التسناميح وانها لم

هدف جميل لفريقه بالدقيقة ١٤ من الشوط الاول.

الذي نقل بالتقالة للمستشفى بعد

«تصوير: محمد صلاح» تخرج عن اللعب برجولة زائدة ولكن مع استمرارها وتبادلها اضطر لاشهار كبروته.. ووسط هدا الجو العنيف تمكن عمر الشرهان من احراز

واستمر فناصل العنف ببالشبوط الثاني ولولا بقظة بونس لحدث ما لا يحمد عقياه وفي الدقيقة ٣٠ استطاع عيسى على الذي نزل مكان عبدالكريم

الامارات الثاني وذلك بالدقيقة ٣٩ وقبلها بدقائق نال وليد البادي

على الكبروت الصفيراء على مسدى الشوطين كل من محمود حسن وعيد اسماعيل وعمس الشرهان وعادل نصيب وابراهيم عباس من الامارات وحسن سعيد ووليد سعيد وجاسم عبيد وعادل محمد من اتحاد كلياء وطرد مدرب كلباء الإيطالي من

النشاط الرياضي لشرطة الامارات عربيا

ودوليا، ووجه الشكر الى العميد ضباحي

خُلفُانَ تميم قائد عام شرطة دبي والعقيد

ثاني عبيد الرميثي صديس عنام شرطنة

أبوظبى على جهلودهما ودعمهما لمنتخد

الشرطلة لتحقيق نتسائج تتسواكب مغ

الطموحات التي تعكس الاهتمام الكبير

وأعرب عن أمله في أن يوفق للنتخب في

ومن جهة اخرى يشارك اتحاد الشرطة

السريساضي في اجتماعهات الجمعية

العمومية للأتحاد البدوني للشرطبة ألتم

ستعقد على هامش بطولة العالم الثالثية

للماراتون يومي ٢ و ٣ ديسمبر للقبل في

الكويت ويتم فيها انتخاب مجلس الأدارة

الجديد للاتحاد الدولي لمدة أربع سنوات.

ويمثل الاتحاد في هــذه الاجتماعــات ر. العقيد سيالم عييد الشيامسي المرشح

لتمثيل الإمارات في الإتحاد الدولي وللقدم

عبدالله جمعتة نائب رئيس اتحاد

الشرطة الرياضي عضو المكتب التنفيذي للاتحاد العربى للشرطة والبرائد حميد

احراز النتائج التى تؤكد أهمية الرياضة

من قبل المسئولين.

في حياة رجل الشرطة.

أصدر معالى الفريق البركن البدكتور محمد سعيد البادى وزير الداخلية قرارا يقضى بمشاركة منتخب اتحاد الشرطة البرباضي في بطولية العبائم الشالثية للمارائون التي ستقام في دولة الكويت الشقيقة في الرابع من ديسمبر المقبل.

ويغادر الوفد البلاد يوم غد الأحد الي لكويت للمشاركة في البطولية التي تبلغ سافتها ١٩٥ر٤٤ كيلبومتر وتقبام لأول مرة في دولة عربية حيث اقيمت بطولة العالم الأولى للماراثون في اسبسانيا عام ، ١٩٩ والبطولة الثانية في رومانيا عام ١٩٩٢، ويشارك في البطولة الثالثة أكثـر من ١٤ دولة.

واستغد منتخب الشرطة للماراشون ستعدادا مكثفا لنظولية العيالم أستمر أكثر من شهرين على ثلاث مراحل، الأولى بكلية الشرطة في نبي، والثانية في العين الفايضة بمدينة الغين، والتالثة بنادي ضباط الشرطة في أبوطبي وستكسون مرحلة الاعداد الرابعة والأخيرة بالكويت

في الفترة التي تسبق بدء البطولة. وقد أشاد العقيد سالم عبيد الشامسي رئيس مجلس ادارة الاتحاد البريساضي



سعید راشد یقود هجمهٔ اهلاویه (تصویر: رمیش)

في الدرجة الاولى

# أهلى الفجيرة يخطف الفسوز من الرمس بهدف ابراهيم راشد

استطاع قريق اهلْي الفَجْيرة أن يخطُّف الفوز من فريق الرمس (العنيد) في النقيقة ١٣ بينهما امس على ملعب الرمس ضمن مباريات دورى الدرجة الاولى لكرة القدم.

وانذر الحكم خالد البدو وضرار عبدالله من الرمس. وادار المباراة الدولي عبدالوهاب محمد

الكارت الأحمر للخشونة بينما حصل

هــدف كلبــاء

تلاثيبات رائعة

بين عادل محمد

ووليد وحسن

وانتهت عنسد

اودعها المرمى،

وفي الدقيقية ٣٢

واصل وليدسعيد

تالقه وسجل بحلق رأسه هدفا

بمرمى الامارات

استعراضيا

الذي لم يستسلم ومن

ضربة حرة احرز عادل نصيب هدف

من الشوط الاول بواسطة اللاعب (القناص) ابراهيم راشد وذلك في المباراة التي جرت ُ جاءت المباراة قوية وحماسية من الفريقين لنقارب المستوى الفني والمهاري حيث رجحت كفة اهنى الفجيرة في الشوط الاول وشكلت خطوط القريق خطورة وضغطا متواصلا لترابطها وانسجامها في محاولة لتأمين الهدف ولكن تبراجع لاعبي البرمس غساندة الدفاع حيال دون ذلك، كما شكلت الهجمات العكسيــة للــرمس خطــورة ولكن هجوم الرمس أهدر قرص التعادل العشوائية التهديف.. وفي الشوط الثاني تحسن اداء الرَّمْسُ وبَّادر بِهجِّمات متَّ وأصلـة ليعـاد مشهد الشَّـوط الأول. الـرمس يَهاجِم وأهلي القصرة بدافع بعناد ليحافظ على الهدف ببسالة ويفور بأول نقطتين في الدوري.

> استثماراً لتأكيدات هافيلانج

على طريقة الاوليمبي والمصرى:

## جمعسوريسة شبين يعترض على عقوبات لجنة المابقات

اثارت قرارات لحنة المسايقات باتحاد الكسرة المصرى الموقعسة خنسد ننسادى جمهورية شبين ربود فعل غاضبة داخل

وكماً فعل نساديسا الاولمبي وللصرى واعتراضهما على قبرارات اللجنة الشهير المَاضِي، مما اديّ الى تَخْفَيفَ الْعَقَـوِيــات.. اعلن مجلس ادارة نادى جمهورية شبين , فضه لقرارات لحنة المسابقات واعتبرها

المجلس عقوبات قاسية. وقد اتهم اعضاء نادى جمهورية شبين اتحاد الكبرة بعدم الحياد في قراراته وطالب بأن تشكل لُجِنة السابقات من اعضاء محايدين ليس لهم صلة بأندية المسابقة. وقد اكد أنور سلامة المدير الفني لفريق شين أنه مستاء جيدا من قرار لجنة المسابقات بايقافه ٤ مباريات

وغرامة الفي جنيه.

وفي الزمالك اكد جلال ابراهيم رئيس النادى رفضه لتوجيه انذار لمحمود سعد مدرب الفريق الاول واتهم ابسوالعسلا فرحات رئيس لجنة المسابقات بعب قلة مسيرة الزمالك بالتعمد في انتخاذ القرارات وقال جلال ابراهيم أن لجنة للسابقات تصدر قسراراتها بسرعسة دون تسوخ للحقيقة ودون استناد لاية تقارير سواء الحكام أو المراقبون وخاصة فيما يخص عقوبات المعربين.

كأس الاتحاد الاوروبي

## فوزان كبيران لنانت ويوفنتوس

حقق نانت الفرنسي ويسوفنتسوس الإيطالي نتيجتين كبيرتين في ذهاب الدور الثالث من كأس الاتحاد الاوروبي في كرة القسدم بعسد فسور الاول على سيسون السويسري ؛ \_صفر على ملعبه، والثاني على ادميرا قاكر النمسوي ٣ - ١ خارج

وضمن الفريقان بنسبة كبرة تأهلهما الى السدور ربع النهائي. وتسابع نسانت مافعله باريس سان جرمان عندما تغلب على بايرن ميونيخ الالماني ١ - صفر على ملعب ميونيخ الاولمبي.

امًا يُوفَنتُ وسَ فَجسم التشويق في مباراة الاياب التي سنقام على ملعبة مسحل له قائده روبرتو باجيو هدفين. وعانى اينتراخت فرانكفورت الألماني

صعوباة كبيرة التغلب على نسابسولى الإيطائي يهدف سجله مدافع الأشير بوزو خطا في مرمى فريقه في الافتتاح علما أن نابولي لعب بعشرة افراد منذ الدقيقة ٢٣ بعدما طرد الحكم المجرى ساندور بول (حكم للساراة النهائية لكاس العالم الاخرة) مدافعه كانسافارو من دون أن يستغُّلُ الفريق الالماني الذي يدربه يــوب هايتكس هذا النقص.

# مصر تتطلع لتنظيم كأس العالم لكرة القدم عام ٢٠٠٢ قالت صحيفة الاهرام المصرية امس

ان اتحاد الكررة المصرى سيعقد احتماعا خاصأ خلال الاسبوع المقبل لبحث موضوع ارسال طلب برعاية اتُحاد كُرة القَّدُم المصري خُـاص بتنظيم مصر لبط وللة كأس العالم

ونسبت الاهرام الى رئيس اللجنة الفنسة سالاتحاد ابراهيم الجويني قوله «أن اتحاد الكبرة جباد تمامياً في فكرة تنظيم كأس العالم عام ٢٠٠٢ لإنّ مصر تُمُلك القدرات ألتي تُؤهلها لتنظيم كاس العالم للناشِّئينَ عام

واستطرد «ونفس الامر سيكون عام ٢٠٠٢ مع الفارق لاننا سنكون اكتسبنا الخبرة اللأزمة لتنظيم مثل هذه الدورات خاصة وان كأس العالم للناشئين ما هي إلا بروفة مصغرة لكأس الّعالم ٢٠٠٢».

وتقدمت مصر بطلب رسمي الى الاتحاد الدولي لكرة القدم «فيفا» لتنظيم كأس العالم للساشئين عام

وسنأقر وفد مصرى بسرئاسسة

عيدالمنعم عمارة رئيس المجلس الاعلى للرياضة في مصر ضم رئيس اتحاد كرة القدم المصرى يوسف الدهشوري الى سويسرا لحضور اجتماع اللجُّنَّةُ المنظمة للبطولات التابعة للفيفا الذي عقد امس الخميس لتقريس الدولية المنظمة ليطولة الناشئين.

لكن اللجنة قررت في اجتماع زيوريخ تأجيل اعلان الدولة المنظمة للبطولة حتى فبراير المقبل.

وكان رئيس الفيفا جو هافسلانج زار مصر في وقت سسايـق الشهــر الحاري وآبدي اعجابه بالاستعدادات التي اتخذتها مصر لتنظيم بطولسة الناشئين. وقال انه سيدعم محاولــة مصر استضافة البطولة.

وقال الجويني للاهرام «مصر لن تخسر اي شيء في ارسال طلبها بتنظيم كأسّ العالم والإطلاع على كراسية الشروط التي نعتقيد انها لن تشمل شروطها من الصعب علنتا تنفيذها فالملاعب مبوجبودة وامباكن الاقامة متاجة واي امور فنية خاصة بالاتصالات او التجهيزات سنكون

واعتبر المسئول الريباضي المصري انه «منْ غير المعقول ان تكون مصرّ بعيدة عن دائرة الضبوء في أقامية بطولة عالمية تحظى باهتمام العالم

معدة تماما».

مثل بطولة كأس العالم». وذُكرتُ الإهرام أن الاتحاد الدولي لكرة القدم «فيفا» حدد شهر يناير المقبل موعدا لارسال كراسة الشروط على ان يكون الرد

وقالت «استقر رأي اتحاد الكرة على ارسال الطلب بسرغبة مصر في تنظيم بطولة كأس العالم الامس الذي يترتب عليه أرسيال كراسية شروط من الاتحاد الدولى تضم التفاصيل التي يجب توافرها

لكي بحدد اتحاد الكرة». وقال الجويني انه حتى الأن «لم تتقدم

القاهرة ـ مدحت خطاب:

استمتعت جماهير الكسرة المصريسة امس

بمباريات الاسبوع الغناشر للندوري المصري

لكرة القدم.. حيث المتعة والإثارة وصراع القمة

والهروب من المراكز المتأخرة.. فبالإمس اقيمت

٦ مباريات ساحتة وامتلات الملاعب عن أخرها

وكنائت الغلبية لاصصاب الملعب باستثناء

في الاسكندرية وفي مساراة سريعة ومثيرة

نجح الاهلى في الفور على الاتحاد السكندري

بهدف لحسّام حسن بعد ٢٧ دقيقة من الشوطّ

الثانى ليؤكد الاهلى صدارتيه للقمية بتخطيبه

عقبة كبيرة امامه ألمثلة في الاتحاد السكندري

واذا كانت المباراة قد غلب عليها الخشونة في

شوطها الاول الا أن شوطها الثاني شهد تكافؤًا

واضَّحا في الاداء من جانب الفريقين ممثلا ايضا

في الفرص السهلة التي تسابق حسام حسن

وفيلكس ورضا عبدالعال من الاهلي وجمال

مساعد ولحمد رجب وكرم مرسي من الاتحاد في

اضاعتها.. بهذه النتيجة ارتفع رصيد الاهلى ا

٢٤ نقطة متصدرا القمة ويتوقف رصيح

وفي ستاد القاهرة كانت الإثارة ايضا

والتلاعب بالاعصاب فالخمسون الف مشجع

من جماهير الزمالك لم يصدقوا فريقهم وهو

مهدر القرص السهلية اميام دفياع الاوليمبي

المتكتل طوال شوطي المباراة ولم بصدق ان

يخرج فريقه فائزًا في المدقيقة الاخبرة من

المباراة بقديفة الغاني اوسكار.. وكانت قصة

الاثارة ايضا في هجمات الاوليمبي الخطرة التي

كادت تتسبب في تحقيق مفاجاة اسكنـدرانيـة

الاتحاد السكندري والسويس فقط.

الذي كان ندا قويا.

الإتحاد عند ١٦ نقطة.



ضمن انشطة اتحاد الإمارات للفروسية للموسم ٤٩/٥٤. كما شهد السباق اللواء الشيخ محمد عبيد آل مكتوم وكيل وزارة الدفاع والشيخ عبدالله القاسمي شائب رئيس أتحاد الإمارات للقروسية وجمهاور كبير

شهد اللبواء الشيخ أحمد بن راشد أل

مكتوم قائد المنطقة العسكرية البوسطي

بعد ظهر امس السباق الاول للخيول

الاصيلة على مضمار جبل علي والذي اقيم

مهرجانان للدراحات

براس الخيمة

نظم انداد النراجات مهرجيات

يراس الخيمة بمناسية التكري

العشرين لتأسيسه فاقام مساقا

للشباب والرجال صباح أمس منا

من الشارقة بالنجاء الكنيد ثم الي

المُنَافِةِ مرورا بسنوار حُتّ ومُنَّهُ الى

الخران حتى انتهى امام مصلى

وفي للساء افلم سنافا للناشئين

ضم حميع هذه الفثات من أشدسة

رأس الجيمة بمنظقة مصل العيث

وسباقا أضر للأشبيال علىشكل

حلقة مغلقة بعنطقة مصلى العبيد

وفي نهاية السباقات قام الشيخ

فيصل بن جعد القياشقي رئيس

اتحك الدراجات بتوزيع الجوائز

على الفائزين من الشباب والرجال

والناشئين والإشبال

العنديمنينة رأس الخيفة

من محيي هذه الرياضة. وكانتُ نثائج السباق اللذي اقيم على ستة اشواط كما يلي.. الشوط الاول وهنو للخيول العربية الأصيلة ثلاث سنوات فما فوق لمسافة كيلى متر ولحد برعاية

جيم الي للشيخ ماجد بن خالد بن صوّر

القَـاسَعِي، التَسَالِث ـ سي ـ جي ـ ونسد ... الاصيلة الساقة الف و ٢٠٠ متر.

ووكر لصاحب السمو رئيس الدولة الشوط الثباني للخيسول للهجنسة الاصيلة وأسافة كيلو متر وأحد الأول مستر بلوى الشيخ محمد بن

● • سمو الشيخ احمد بن راشد آل مكتوم يتابع السباق ●

دورات تدريبيسة

للاعبى الرمس القدامى

رأس الخيمة -الاتحاد: برئاسة على

صالح الحرش قرر مجلس الإدارة

في اجتماعه الاخير تسرشيح احمد

محمد جمعة لاعب الفريق الاول لكرة

الطـــائرة لحصـــور دورة المدريين

السدولية في الكسرة الطسائرة

(الســـــــوى الاول) والمقامسة

بجمهورية تونس وكذلك ترشيح كل

من جاسم سالم كنس وسعيد حمدي

لاعبى الفريق الاول لكرة اليد لحضور

دورة تأهيل المدربين في كرة اليــــد

والتى ستقام بدواة الكويت

الش \_ قيقة وذلك في اطار سياسة

النادي لتوطين الإجهزة الفنية في

المناشط الريساضيية ولاعتداد كبوادر

مواطنة في مجال التدريب لتقوم

بواجبها ومستولياتها تجاه الشباب

أعهد بن راشد يشهد سباق الخيول بمضمار جبل علي

والسوطن ووافق مجلس الإدارة على

تعيين هشام محمد رشاد اخصائي

اصابات الملاعب والإنضم

للجهاز الطبي بسوحدة العسلاج

الطبيعي.. وقسرر الجلس عقد

الاجتماع الدوري كل اسبوعين بدلا

صرح بذلك عبدالرحمن السبب

في كرة البد:

الحزيرة بكسب

الوصل ۲۲ /۲۵

حقق الجزيدرة فدوزه الثاني

ستوري اليندوكسب النوصل امس

مفارق هدف واحد ٢٦/٢٦ وانتهى

الشوط الاول ١٠/ ١٠ للوصل..

من كل اسبوع.

امن السر العام،

عبيد آل مكتوم، الثاني ـ وك ـ للسيد زياد كلداري، الثالث - نوربيسكي مارينچو -للسيد شيبه على السيوسي، السرابع .. سوبر جوديس ـ من خيـول نـادي دبي سباق الخيل،

الشوط الثبالث للخيسول للهجئسة الاصطلة لمسافة كعلو متر واحد الاول .. تعييم \_ للشيخ مكتسوم بين حمدان بن راشـد آل مكتـوم، التـــاني. هوى الأيام ـ للسيد سالم محم د سهتل، النسالة مدريم متوب المسيد محمد بن احمد خلب فية البيوسف، السرابيع، تيشـسامي -للشيخ لحمد بن راشــد أل

الاول ـ اريــد ـ للسيــد ځميـس بـن صبيح، الثاني \_هديوس دانس \_للسيـد خليفة بن دسمال، الشالث سسرول -للسيد محمد بن أحمد خليفة اليوسف. الشوط الخامس .. وهو خاص للخيول للهجنة الإصبلة ثلاث سنوات فما فوق

الإول سكوكم السيد محمد بن أحمد لَلشَّيخ عَمَّار بِنَ حَمِيدُ القَاسَمِي، الثَّالث ــ

خَلَيْغَةُ اليوسِغْبُ، الثَّاتِي سُلِمِد بَا دَائْسَ ــ مأجورتي باللسيد محمند سعيند حبارب الشوط السائس للخيول المهجنسة

الإصيلة لمساقة الفود ٢٠٠ متر، الاول ـ جلاف ـ لليسد سعيد راشد. التسائي برايفت بنك وللسبيد عمس عبدالله محمد عبدالله، الشالث ـ ليبود ــ للشيخ مكتسوم بن حمدان بن راشسد آل مكتوم، فرابع مارينزيو مالسيد سعيد

أرقام واحصاءات تهمك..

# الفيفا يكثف كل انهاط الاداء في كأس العالسم

تونس\_عمر غويلة أعد الاتحاد الدولى لكرة القدم وثيقة عن المرحلة النهائيـة لنظـولــة كأس العالم \$ 4 لكرة القدم والتي أقيمت في الولايات المتحدة الامريكية..

ومعدل اللعب القعلي في المبساريسات وتضمنت هذه الوثيقة جملة من المعلومات والإحصائيات عن اللاعيين

والاهــــداف والملاعب والحكــــام والانذارات ومعدل حضور الجمهور للمباريات وعدد الأهداف وكيفية

بمقارضة بين ما تحقق في ايطالسا (بطولة العالم ٩٠) وامريكا (بطولة

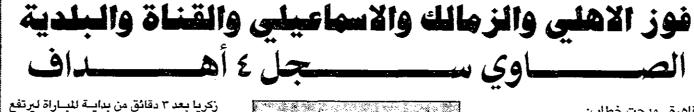
الواحدة من مبارسات بطولية كأس العالم الاخيرة الـ ٥٢ هو ٦١ دقيقة و ه ثوان. وكان المعدل خيلال بطولية كأس العالم • ٩ في ايطاليا (٤ ٥ دقيقة و∧≎ثانية).

 حارس مرمى البرازيل/ تافارال، وحارس مرمي السويد/ راقالي حققا الرقم القياسي في المشاركة في مباريات بطولـة كأس العبالم ٩٤ حيث لعـب كلاهما ٦٦٠ دقيقة ـ وقد دخل مرمي/ تافارال خلال هذه المدة ثلاثة اهداف اي بمعدل ٤١، هدف في المباراة الواحدة، بينما دخل مرمي/ رافالي ٨ اهداف بمعدل ١٫٨ هدف في المقابلة

0 اطول عباراة من حيث اللعب الفعلي خلال بطولة كأس العيالم ٤٤ كانت مساراة الدور النهائي بين البرازيل وايطاليا (٧٠ دقيقة و ١٥ ثانية) بدون اعتبار الفترة الإضافية

0 وكانت اقصر مباراة من حيث اللعب الفعلى مقابلة: النسرويج وايطاليا (٥٥ دقيقة و ٥٨ ثانية). الدة الـــزمنيــة للعب الفعل في مباراة السعودية وهولشدا كان ٨٥ دقيقة وفي مباراة السعودية والثغر ب

 الرقم القياسي في عدد المتفرجين في بطولة كأس العالم 45 سطه ملعب «روزبول» في لـوس انجلـوس



المصرى عبد ١٢ بقطة.

رصيد القناة الى ١٦ نقطة ويتوقف رصيد

وفي المنوفية سرق الاسماعيلي الفيوز من

جمه ورية شبين.. فمن خطأ قاتل للمدافع

رضوان عقيقي في الدقيقة ٢ ٤ من الشوط الاول

يسجل بشير عبدالصمد هدف الفور

للاسماعيلي ويخطف ثلاث نقاط ويسرتفع

رصيده الى ١٨ نقطة ويحتل المركز الثالث

منفردا بينما يتوقف رصيد شبين عند ١٣

وفي المرحلة.. استعاد فريق البلدية تسوارنــه

ونجّح في تحقيق الفوز الثاني لــه هـدا الموسم

على اسوان المكافح بثلاثة اهداف مقابل هدف

واحد.. سجل للبلدية محمد درويش في الدقيقة

٢٣ من الشوط الاول ومحصد القط من ضربة

جزاء في الدقيقة ٤٠ من نفس الشوط.. واسامة

الحوتي في الدقيقة الثالثة من الشوط الثاني..

وسجل هدف اسوان عبدالناصر عباس في

الدقيقة ٢٧ من الشبوط الإول.. ليرتفع رصيب

الطيبة الى ١٠ ثقاط ويتوقف رصيد اسوان عند

وفي ملعب الجيش الثالث كانت مباراة

السسمويس واتحاد عثمان والتى انتهمت

بالتعادل السلبي بدؤن اهداف بعد اداء

متوسط ليتساوي الفريقان ايضا في رصيد

تختتم مبارسات الاسبوع العباش اليوم

السبت بلقاء المقاولون الصرب وغنزل المحلنة

بالقاهرة.. المقاولون رصيده من التقاط ١٣

بقطة والمطة له ٩ نقياط.. ونتيائج الامس

كفيلة بأن يقدم الفريقان مباراة قوية خوفا من

٧ نقاط محتلا نيل القائمة.

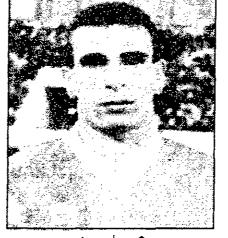
النقاط الذي ارتفع الى ٨ نقاط.

الانزلاق للسراكز المتأخرة...



وفي الإسماعينية كان مناك حدث فيرسد من نوعه فاللاعب عبدالله الصاوى مهاجم القناة كان نجم الامس بتسجيله ٤ اهداف لفريف في مرمى المصرى لتعود الثقة لفريق القناة ويؤكد فؤاد شعبان ألمدير الفني الجديد انه كان سببا

انتهت المباراة بفوز القنساة ٤/٤ سجل عبدالله الصاوي في الدقائق ٦٠، ٢٠ من الشوط الاول والسدقيقة الاولى والـــ ٢٨ من الشــوط الثاني بينما سجل هدف المصرى الوحيد السيد 



♦ حسام حسن

قادها احمد الكاس واحمد الشاذلي.. ويفور الزمالك ويمواصلته ملاحقة الإهلى على القمة ارتفع الرصيد لــ ١٩ نقطة منفردا بالمركن الثاني وليه ٣ مياريات مسؤجلية.. بينما الاوليمبي مازال رصيده من النقاط ٨ فقط.

في عودة الروح وايضا عودة الانتصارات مسرة

# متعة واثارة في الاسبوع العاشر للدوري المصري

توزيعها والطريقية التي تحققت بها

وقيام الاتحاد البدولي لكبرة القيدم

الحالم ٤٤).. وقيما يلي البعض من المعلومات والارقام التي تضمنها تقرير «الفيفا»:

○ معدل مدة اللعب في الميساراة

كان ٥٧ دقيقة و ٧ ثوان وفي مقابلة السعودية وبلجيكا كان ٦١ دقيقة و

حيث حضر ٧٤٠ الفا و ٨٠٧متفرجين في المباريات الثمانية التي اقيمت على هذا الملعب أي يمعدل ٩٢ القا و ٦٠٠

متفرج للمباراة الواحدة. ٥ عدد الحضور خيلال المباراة النهائية لبطولية كأس العبالم ٩٤ والتي اقيمت على ملعب «روزيول» في لوس انجلوس بين البرازيل وايطاليا بلغ ١٩٤ الفا و ١٩٤ متقرجا \_وهـو الرقم القياسي البذي سجل حيلال

متفرجا، وكان الرقم الذي سجل خلال يطولة كأس العالم ١٩٩٠ ق ايطاليا: ۲ ملیون و ۱۷ ۱۵ القا و ۳۵۸ متفرحه. معدل عدد الحضور بالنسية لكل مباراة في كأس العالم ١٤ هو: ٦٨ الفا و ٩٩١ متفرجا والمعدل بالنسبة لبطولة كأس العالم في ايطاليا كان ٤٨ الغاو ١١؛ متفرجا.

٥ تم خلال بطولة كأس العالم ١٤

توجيه ٢٢٨ انذارا (بطاقات صفراء)

العضور الدى تابع

جميع مباريات بطولسة كأس العبالم

٩٤ - ٣ مىلايين و ٨٧٥ القيا و ٣٨٥

مقابل ١٦٢ تم توجيهها خلال بطولة سنة ١٩٩٠ في ايطاليا. 🤈 شاهدت بطولة كأس العالم 🖎 ١٤١ هدفا مقابل ١١٥ في بطولة ٩٠ بايطاليا ـ عدد الانتصـــارات كان ١٤ مقابل ٤٠ في ايطاليك وللغ

عسدد المبساريسات الشي انتهت

بالتسعادل ۱۱ مباراة مقابل ۱۲ في

0 مجمنوع الاهنداف التي سجلت خلال بطولات كأس العالم منذ سنية ١٩٣٠ في الاوروغواي بلغ ١٩٣٠ هدفا في ١٦٥ سياراة أي يمعيدل ٣ المداف فاصل صفر ٧ (٣٠٠٧) للعباراة

٥ سجلت اكبر نسبة سنة ١٩٥٤ ق سويسرا وكاثت ١٤٠ هدفا بالنسنة لس٢٦ مباراة اي بمعدل ٣٨,٥١٤مباراة

0 اضعف نسبة سجلت في بطولية سنة ١٩٩٠ بايطاليا ١١٥ هدفا ف٢٥ مباراة اي بمعدل ٢,٢١ في المساراة

### في الدرجة الثانية للقدم الحظ يعاند الحصن ومسافي يكسب ٢ / ١

الحصين ـ الإتحاد: لم ينتسه الحظ بالامس لفريق الحصن الذي ظل متقدما بُعدف نَظيفٌ فِي السِدِقِ أَنقِ الْعَشَرِ الإخبِرة من عمر للباراة حيث قلب فريق مسافي للوازين واحرز لاعبوه هدفين متتالس لتنتهي المباراة بفورهم ٢ / ١..

### في ختام بطولة البولينج الخضراء

### «تبم» بطلا للرجال و «نورة» للسيدات

اختتمت مساء امس بنادي الطبران سببى منافسات بطواسة البولينج الخضراء (جرين بولـز) وقد اسفرت النتائج النهائية عن فوز الإنجليزي تيم سترانأك على الايسرلنسدي ايسدي سساوتم ١١/٩ وتتوَّيجه بطلا لغَّنه الرَّجال و في فشة السينات جاءت المصرية نبورة عبدالغفار ابنة السكتور حسين عبدالغفيان رئيس اللجنية النظمية للبطولة في المركز الأول في اعقاب تغلبها في المباراة النهائية على الأيرلندية ايلن سميث.. وفي اعقاب المباراة قام الدكتور عبدالغفار وبيتر فوستر بتوزيع الكؤوس على الفائزين، وبنل كمال عيد مدير نادي الطيران جِهدا كبيرا خلال البطولة..

### أخبرا بصنص أمل قد يعيد باستن الى الملاعب

أخيراً: وجد النجم الهولندي المتكوب ماركوفان باستن بادرة أمل في شفاته، وعودته ألى لللاعب. فقد سارع ماركو هو وطبيب نادي ميلانو رودولقو كافضاء للاطمئنان على سير عبلاج كساحلسه للصاب، من خَالاًل كشفّ طبي اطلق عليه الجميع «كشف الأمل»، وكسانت المفاجأة السارة، هي التي اطلقها الجراح البلجيكي مارك مـارتينسي في انفرسي، بأعلانية بعد الكشف، أنَّ سير العلاج مرض تماماً هذه المرة. وان مساركو يستطيع العبودة الى الملاعب في غضبون . ثلاثة أو أربعة أسابيع.

قال الجراح مارتينسي: الآن تستطيع أن تطمئن يا ماركو.. فالنَّتائج مطمئنـة لأول مرة.. ويمكن ان تتوقع امكانية عودتك الى تدريبات الكرة بعد شهـر او اما فان باستن قلم يبالغ في فرحته

بعد ان استمع الى تاكيدات طبيبه المعالج وصرح معلقاً..

- الأن كل شيء يستوى في حياتي.. سواء بــالنسبــة للعــودة الَّي الملاعب، أو عدم العودة. فقد اصبحت على استعادات لتقبل أي مصير اضطر الى الخضروع

جاء كشف الأمل المطمئن معد احتفاله بعيد ميلاده الثلاثين بعشرة ايسام.. لكن النتيجة الإيجابية هي الاولى من نـوعهــا 🗣 خلال العامين الأخيرين، وبالتحديد منذ ٢١ بيسمبر عام ٩٢، عندما اجبريت لــه اول عملية جراحية من ٣ عمليات جراحية على التوالي.

ستحافظ المقي

للعسارة توهلة

ير يميورغلالو

والمتعارض والمعارض

وينصر لهن حجد وللطح

Barry - wa

July 19 may

يعسس سيسطة

ع عدد حصوده فالمية

الم المنافعة المنافعة

يث وله الأوالية

المناوية المنافقة

State of the state

\$4500 P. 12.5

وه منفره وللنائم

يند عدوالم

William .

karaj Ling

والمتقوجة

يه في جند

المُحافِّدُ وَلَوْفُ الْسَامِينِ الْمُحَافِقِينِ الْمُحَافِقِينِ الْمُحَافِقِينِ الْمُحَافِقِينِ الْمُحَافِقِي المُحافِقِينِ اللهِ المُحافِقِينِ المُحافِقِينِ المُحافِقِينِ المُحافِقِينِ المُحافِقِينِ المُحافِقِينِ المُحا

4

Mary Jan Jan

Walter Law Congress

Waser S

10 July 20

والتى يستضيفها الشادي العسربي

القطري خيلال الفترة من ٢٧ نيوفمبر

الحالي وحتى الأول من ديسمبر القادم،

ويمثلنا فيها نادى الوصل وتضم

أيضا الانصار اللبناني ونفيتشي

الوصل وامل تنريباته استعبدانا

للبطولة فبعد مساراة الفسريق

التجريبية الاخيرة امس الاول أمام

السد القطيري والتي انتهت لصبالح

الأخير بنتيجة ١/٢ أجرى صباح

أمس مدرب الفريق لابولا تدريبا

خفيفا للاعبين الذين لم يشاركوا في

المباراة كاملة، واشترك فيه احمد

محبوب وعمر سلطان بحد وصولها

للدوحة في ساعـة مناخـرة من مسـاء

الخميس.. التسدريب اشتمل على

تسديدات على المرمى بالاضافية الى

الرفعات الجانبية وبعض تمريسات

وفي المساء أجرى الفريق تندريب

الرسمي على ملعب البطولــة – ملعب

النادي العربي - بمشاركة جميع

السلاعبين وأشتمل على بعض

التدريبات التكتيكية اعقبها تقسيمة

ببن الإسساسيين والاحتياطي وانضم

الى التدريب على حسن بعد وصوله

ظهر أمس الى الـدوحــة، وقــد أدى

اللاعبون التدريب بسروح معشويسة

الاوزيكستاني

اللياقة البرنية.

# للامسح البطسل مسن يسسر سمهسسا اليسسوم.. ار أسام المصرق أم السوحسدة مع الهلال؟

اليوم تدخل البطولية التياسعية للأندية الخليجية أبطال الهوري الناشئين مردلتها قبل الأخبرة باقاصة مباراتي الجواسة البرابعية والذي سترسم إلى حيد كيير مسلامح البطل، فاما أن يقترب ظفار من اللقب كثيرا واما أن يدخل معه مسافسون جدد وأبرزهم الهلال السعودي. في البرابعة عصرا يلعب طفسار

### العماني مع المصرق البحسريني وفي السانسة يلتقي الوحدة والهلّال. ظفار × المحرق

شَتَّانَ بِينَ مُوقَفُ الفَرِيقِينَ.. طَفَـَار يتصدر البطولة برصيد ٤ تقاط من مباراتين فاز فيهما على السد القطرى ٢ /صفر والهلال السعودي ١ /صفر واليوم يطمع في الفور الشالث الدي سيجعله شاب قوسين أو أدنى من اللقب.. أما المحرق قرصيده نقطتان من ثلاث مباريات ولقاء اليسوم بالنسبة لــه الخنــامي في البطــولــة ولذلك فلا ناقة له ولا جمل.. فالقور مثل الخسارة اللهم القارق فقط سيكون في موقعه في جدول الترتيب النهائي لفرق البطسولسة، وربما سيكون هذا هو الداقع الوحيد الــذي من أجله سيلعب البحرينيون.

على الصعيد الفنى يملك ظفار

دفاعا قويا يغيب عنه في لقاء اليـوم كابتن الفريق خالد الرواسي الذي طرده الحكم في مباراة ظفار الأخبرة مع الهلال نتيجة مسك الكرة بيده وهي في طريقها إلى المرمى، وهــو بالتأكيد قوة مؤثرة سيفتقنها خط الدقاع العماني، ويملك طفار كنلك خط هجوم مشاكس لا يعرف الكلل يقوده هائي الضابط.. وهو بالفعل وضابط، ايقاع هذا الخط فاما أن يتسم بالخطورة والقناعلية أو يتراجع للخلف ليكون مسالما وبيعا. وبالنسبة للمحرق البحريني فان هجومه هو أقوى خطوطه رغم عـدم تسجيله في مباراتين متتاليتين أمام السد والهلال.. يقود هذا الخط نجمه محمد جعفر الـذي كثيرا ما يسبب الصداع للمدافعين يكثرة تحركاته يمينا ويسارا وللأمام وللخلف.. ولكن الملاحظ ان الرقابـة الفـرديـة اللصيفة على جعفس تحد كثيرا من

مدرب الفريق. الوحدة × الهلال مازال أمل الوحداويين قائما في المنافسة حتى وان تضاءل بصورة كَبْيْرَةَ غَقْبُ تَكَادلهم السلبِّي الأَحْيُرُ

قدراته على التحرك والإنطلاق وتلك

نقطة يجب أن يتنبه لها سالمين

ابوظبي

على المحرق فان هذه الاوراق لن يكون لها لم يقدم فريق الوحدة العرض المنتظر منه امام السد وصار خط الهجوم يعانى من حسالسة عقم دائم ففي مباراتين لم



الجولة الرابعة من خليجي «٩» للناشئين:

اسكامة الشحخ تصوير: صلاح الباز

مع السد.. فاذا حسينًا للوقف على الورق فأن لهم نقطة واحسة من مباراتين وأمامهم مباراتان لو فاروا بهما لارتفع رصيدهم إلى خمس نقاط، فاذا خسر ظفار - المتصدر - مباراتيه المتبقيتين فان رصيده سيتجمد عند النقاط الأربع أو حتى لـو حصل على نقطــة واحــدة من مباراة البوم يفتح الباب أمام الوحداويين لمباراة فاصلة.. ولكن اذا فاز ظفار السوم



يسجل سوى هدف واحد من ضربة جراء





نتيجتنا مع السد، فالفريق ١١ لاعبا وليس نجما واحدا!.. المهم ان الوحداويين لا بديل أمامهم عن الفور سواء في مباراة اليوم مع الهلال أو في لقائهم الأخير أمام

وعلى الجانب الهلالي، فان الفريق قد ارتفعت معنوياته كثيرا بفوزه على المحرق البذي ضرب عصفورين بحجير

٥ زھير بخيت

الشايب يوضح

تحديد قائمة اللاعبين المشاركين

بالتصفيات بـ ١٨ لاعبا فقط أوقع

الفرق في حيرة من أمرها، وذلك نظرا

لقلة عدد البدلاء في هذه الحالة، وهـو

أمر غير محمود العواقب في ظل كثافة

المباريات، والتي قد ينتج عنها

اصابات لا قدر الله، حيث سيلعب كل

فيليب الشايب مراقب التصفيات

ورئيس لجنة الانضباط قال اننا هنا

نطبق لوائح الاتحاد الآسيوي، والتي

مباريات التصفيات. عملية السماح

بنظام التجمع فقوانين الاتحاد

جمال الشيباني اداري الفريق سأل

فيليب الشايب صباح أمس حسول

امكانية زيادة عدد اللاعبين المسجلين

عن الـ ١٨ وكان رد الشايب بصعوبة

السماح بـــذلك. الشيبـــاني أبـــدي

استغرابه لهذا القانون، وقال: صاذا

يمكن أن يفعل القريق لو تعرض أحد

اللاعبين للاصابة لا قدر الله. كما ان

قوائين الفيفا تسمح بمشاركة أكثر من

الأسيوى واضحة بهذا الخصوص.

حسدت تسجيل ١٨ لاعبا في كل

فريق مباراة كل ٤٨ ساعة.

طيبة في مباراة السد.

## والهدايا التذكارية. موقف الفرق قبل انطلاق مباريات الجولة الرابعة

واحد، حيث أعاد الهلال إلى البطولة من

جــديــد.. والثــاني حطم فيـــه أعل

والهلال بعد أن لدغه ظفار وخطف

منه أغلى تقطتين بالبطولية فيأنيه لن

يلدغ من نفس الجحر مرة أخرى

وسيلعب من السدقيقسة الأولى أمسام

اليوم الحفل

الرسمي للبطولة

تقيم اللجنة العليا المنظمة في

الثامنة والنصف من مساء السوم حقلً

عشاء تكريما لوفود الفرق المشاركة في

البطولة وذلك بنادي ضياط الشرطة،

حيث سيتم خلال الحفل تبادل النروع

البحرينين في النافسة.

النقاط	هداف	וצי	خسارة	تعادل	فوز	لعب	الفريق
	عليه	له			:		
٤		٣	-		۲	۲	ظفار
٣	۲	۲	١	١	١	٣	السد
۲	١	1	١		1	۲	الهلال
۲	٤	٣	۲		١	٣	المحرق
١	٣	١	١	١		۲	الوحدة

## بحضور ١٥ ألف متفرح كوريا تفوز ببطولة دبي الدولية للرجبي والبحسرين تحرز كأس الخليج

اسفرت المنافسات الضارية التي استمرت يومين كاملين بين ٧٠ فريقا دوليا عن تربع فريقا للرجبي على عرش بطولة دبي للرجبي السدوليسة والفوز بكاس الإمارات الموليسة ومراس الجمعة بحضور اكثر من ١٥٠٠٠ «خمسة عشر آلف مشاهد» 

بجدارة. حيث قام بعرض رائع للغاية أهله لألحاق الهزيمية بفريق وابارز النَّيُورْيِلاندي الذي يلعب تحتُّ اسْم البحرين بنتيجة ٧٧ / ٢٦ نُقطة في الثُّواني الأخيرة

وقد لقى الغريق الكوري الذي ترعاه الجيل سنار مند ظهوره على إرض الملعب تشجيعاً هاثلاً من حشود ألتفرجين الذين امتلات بهم منرجات الملعب عن آخر ما. فبعد كل انتصار حققه الغريق في التصفيات قام اعضاؤه بالانتساء لنحية الجمه ور الذي صفق بحرارة لبراعة وسرعة لاعبى الفريق.

منَّ جهة آخري وضعن بطولة الخليجَ للرجبي تمكن فريق البصرين من انشزاع لقب هذه البطولة وأحراز كاس دلة أم أم أي بعد تَعْلَبُه على آخَر منافسيه قَريق ببي بنتيجة ٣٣ ـ ١٩ نقطة. وفاز بدرع الامارات الدولي فريق كراوشايز البريط أني بعد تعلب على

وقال مدير الفريق الكوري جون كي مين بعد استلاميه كأس الاميارات البدولي: بعيد التَصْفَياتَ قَبْلِ النَّهَانَيْةِ عَرْفَنا مَدَّى برآعةً فَرْيقَنا، وإن بِاستَطَاعِتنَا الفَورْ بَّاللَّقِ والكاسُّ لاننا هَرْمنا فريق واللرز في تُصفيات المُجموعاتُ في مرحلة مبكرة من البطولة يوم الخميس الماضي، وقمناً بوضع الترتيبات وحُددنا تقاط الضعف لـ دى منافسنا وهزمنا للمرة الثانية وحققنا مدفنا المنشود.

السبت ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤ م الموافق ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ هـ الصفصة الثالثة

كرامة بخيت العامري من ديـوان ممثل

الحاكم في المنطقة الشرقية والسيد كمال

مقطة فقط أما في اللقاء التماني قان حميد

الدرمكي على محمد عيسي عبدالكريم ١/٣

وبنتيجة ٢٩/١٠٦، ٢٤/٥٥، ٨٨/٧١، كما

قار درویش خوری علی سعید الطوع ۲/۳

وخُمسَــة أشـــواط ٢٢/١٦، ٢٣/٣٣،

كما فساز محمسد مصطفى شهساب عا

سدالرحيم ضورى ٣/صقر وبنتيجة

كما فار زايد المزروعي على اسراهيم

حمادی ۲/۳ واشواط ۲/۳۲، ۲۸/۲۰،

وتغلب عبدالعاريان البرئيس على سيف

الخيطييي ٢/٣ وأشواط ٤٠ /٢٦، ٣٦/٣٦،

وفاز محمد سلطان الجوكر العبائد من

طولتة العالم على عبيدالعازيان الحكيم

١/صفر وحسر صالح ابراهيم دلشاد من

(الجدبيرجومي)نجم

مباراة مبلانو وأنتر

كانت مباراة الزعامية الخاصية بين

ميلانسو وانتر يسوم الاحسد الماضي، هي

مباراة الرقم القياسي بالنسبة لللاعب

بيبى بيرجومي مدآفع ورئيس فريق

نتر، المُلْقَبُ بِلَقِّبِ «الجَدِ» بِيرِجِــومي..

نظرا لطول عمرد في الملاعب، وكبر سنه

نسبيا.. اما رصيده من المباريات فقد

ازداد ضخاصة، حتى وصل الى السرقم

٠ ؛ مباراة امام ميلانو، هذا الاسبوع

(٣١ عاماً) وقد لعبها جميعا مع فريق

سألت بيرجومي بهذه المناسبة، عما

تحمليه مباراته رقم ٠٠٠ من معيان

بِتَعْنَى أَنْ هُنْ الْأُ تَنَّارِيخًا كرويا

صافيلا، لأسيما أن مثل هذا التساريخ

ارتبط بفريق واحد.. فقد اسعـدني أنّ

ابقى على الدوام الى جوار زمــلاء عينَّهم،

مثلٌ ماتسولاً وكورسو.. اللذين صنعاً

تاريخ انتر النّاصيّع.. حتى ظهّرت انسا ايضا، لازن بصماني ف تاريخ النادي.

الم تَفكرُ ف الإنتقال ألى نساد آخر

. -ـــ لم يحدث ذلك ابدا، بل على العكس

من ذلك سعيت دائماً لان أبقى في قبريق انتر.. حتى منذ سنوات قليلة مضت.

عندما أثيرت اقاويل تتعلق بانني

سأترك الملاعب، لانتنى لم اعد قادرا على

اللعب بحجسة انني كبرت في السن. وهاانا سازلت على قيد حياة اللعب في

اللاعب، لالعب منساراتي في السدوري

صاعدك هذا التباريخ الطبويل في

الملاعب لان تقور ببطولات شتي، مثل

بطولة كأس العنالم ٨٦، وبطنولتين

لكاس الاتحاد الاوروبسي، ويطولسه

لكاس ايطاليا، وبطولة سوبس عاس،

وكاس عالم مصغرة.. ماذا يعكنك ان

ــ مُناك بطولات كثيرة تثير لعاب اي

لإعب كبرة . . مثل كاس أيضاليا، التي

اخرجنا منها ميلانو، وصعدتا الى دور

النَّمَّانية هذا المَّوسم.. وكان مفروضا أر

نقور ببطولة الدوري هذا الموسم المضا. • لعبت مع ١٤ تشكيلة مختلفة على

مسدى \$ \ عسامسا حتى الآن، فماهسى التشكيلة الاكثر تالقا في رايك؟

ب صعب الأنتقاء أو الاختيسار

لكننى استطيع القسول أن افضيل فترة لعبت فيها هي التي كسانت مع المدرب قرابتوني منيذ ٥ سنوات مضت. فهو

مُنْرُبُ يُعْرِف جِيدا كَيْفَ بِتَعَامِلُ مَعَ المجموعة.. لكن بعدد حدثت مشاكل

كثيرة، لان انتر كان يغير المدرب كل عام تقريباً. ولم يساعد ذلك على تحقيق

الإيطالي قد ١٤٠٠

تغور بعدكل ذلك؟

برامج طويلة الأجل.

واحد، هو فريق انتر!

بالنسبة له، فقال مُجيبا:

روما — رفعت النجار

۲۸/۱۰۹ ، ۳۰/۳۲ ، ۲۲/۷۲ وسجل عیسی بریك برصید ۲۸

V7/71.V1/V£.77/TV

11/04/6/10/11

PF \03.17\37.74\PT.

. 49/09 . 71/97 . 1 . 1 . 1 . 1

يونس عبدالله ٣/صفّر.

# العرياني بطلا لسابقة الرمايية المفتوحية للمواطنين

تحت رعايسة الشيخ منصدور بن طحنون آل نهيان رئيس اتحاد الرماية نظم الاتحاد بالتعاون مع ديوان ممثل الحاكم في المنطقة الشرقية صباح امس بميدان سعيد بن طحنون للرماية بالبطحاء بمدينة العين مسابقة مفتوحة للرماية للمواطنين تحت ١٧ سنة بمسافة ٥٠ مترا ببندقية السكسون. وقد اشترك في هذه المسابقية عبدد من

الشباب المواطنين وجبرت التصفيات بينهم على دورتين.. وكانت نتائجها على النَّحُو النَّالَيُّ، المركز الأول محمد سعيد بن عايد العرياني وحصل على ٩٥ نقطة، المركز الشائي على سعيد بن عمايد العريباني وحصل على ٩٢ نقطة، المركز الثالث سعيد سالم عبدالله العرياني وحصل على ٥٨ نقطة.

وفي خنام المسابقة تم تكريم الفائزين الثلاثة الإوائل حيث قام العميـد سعيـد

بن عايد العريائي عضو اتحاد الرماسة بتوزيع الجوائز المالية عليهم. وحضّر حفل التكريم كل من السيد

المعداوي من اتحاد الرماية.

# في بطولة العيد الوطني للسنوكر

صعود عيسى وطيم والأصلى ودرويش لدور الـ ١٦ وأسفرت نتائج أمس الأول عن فسوز عيسي السعيسد على انتهت منافسات الدور الثاني لمنافسات بطولية السنبوكير عبدالله مرزوقي بنتيجة ٢/٣ وأشواط ٢٢/٣٤، ٦٨/٦٨،

الدورى السورى

فوز الاتحاد وجبلة

على الوثية وحطين

فاز قريقا الاتحاد وجبلة ١/ صفر

و٤ / ٢ على التوالي السوئبة وحطين في

المرحلة الأولى من دور الأياب «الثانية

التي اقيمت مبارياتها امس. وفي باقي

المباريات، قاز الوحدة على تشرين

١/١ والكرامة على الشرطة آ/صفر

وتعادل الجزيرة مع الجهساد ٢/٢

والفتوة مع الحرية من دون اصداف.

ولم يشارك اعضساء منتخب الشباب

٢٣ عضوا)، ابطال آسيا، مع انديتهم

في المرحلسة الاولى من دور الايساب كما

انهم لن يشاركوا في باقي مراحل هــذا

ستعدادا لكأس العالم للشباب الذي

ستقام نهائياته في نيجيريا ابتداء من

الدورى اللبناني:

الهومنمن ثالثاً

بعد فوزه على الأخاء

۱/صفر

واصل الهومنمن انتصاراتيه وفياز

على الاشاء الأهل عنائسة ١ / صفر ق

المبساراة التي أقيمت أمس على ملعب

الصفاء في وطي المسيطبة في بيروت

ضعن المرحلة الشامشة من بطولة

اللبناني لكرة القدم. وهــو الفــوز الشــالث للهــومنعن في

مباريساتسه الاربع الاخيرة والسرابع في

المسابقة ويه قفر من المركز السابع الى

المركز الثالث مؤقتا ولمه ١٣ نقطة

والخسارة الثالثة للاخاء في مبارياته

الاربع الاخبرة ايضنا والترابعية هنذا

الموسم وبها بقي في المركــز الســادس

برصيد ١٠ نقاطً.

١١ مارس القائم،

عشرة» من بطولة سورياً في كرة القدم

الناسعة للمواطنين التي ينظمها المجلس الرياضي بالتعاون مع بنك دبي الوطني بمناسبة العيد الوطني الثالث والعشرين، بنادي الضباط بشرطة دبى وبانتهاء مشافسات أمس الأول دخلت البطولسة مراحلها الحاسمة بصعود السعيد وسليم

حامد وعبيد الأصلي ودرويش وتقام مباريات دور الـ ١٦ مساء غد. 

جمال الدين موزفيتشي مدرب العربي، حـرص امس الاول على مشـاهـدة الـوصل في مباراة أمام السد، لمعرفة بواطن الضعف والقوة في الفريق.. بالأمس التقينا به وسالنا عن رأيه في الفريق بعد أن شاهده على الطبيعة، فقال: أن مشـاهـدة مبـاراة واحـدة غير مائة تما المباراة واحـدة غير المباراة واحـدة عند المباراة واحـدة غير المباراة واحـدة عند المباراة عند المباراة واحـدة عند المباراة عند ا كافية على الحكم على مستوى الفريّق، لكنني أملك بعض المعلومات الإضّافية عنَّ الفريق، فَكما سمَعتُ انه من الانديَّةُ القويَّة في الأمارات، ويملُّك امكانيات كبيرةٌ، بِالأَضَّافَةِ الى مجموعةِ من النَّجوم المُّوهوبِينَّ وَخَـأُصـة لاَّعبي ٱلْمُنتخب، كما أن مـدرَّبُّـه

اللبناني صعد بعد أن أقصى فريق الشباب السعبودي القوي، ولا استبعد أن تحدث مفاجأة هنا في الدوحة، الفريق الأوربكستاني لا يمكن أن نبخس حقه، فهو يضم «٦» من لاعبي المنتخب الفائر بدَّهبية تورة الألعاب الآسيوية الاخيرة، واداء الكبرة عندهم يميل الى ألطريقة الأوروبية والعاب القوى.

# منصور مفتاح يقود نادي الوكرة للفـــوزعلى الــريـان ١/٣

احتجاب استغرَّق بضعة أشهر بسبب اعلانه قرار الاعتزال. ولعب منصور نحو ٧٠ دقيقة ضمن ناديه الجديد الوكرة.. ومن المفارقات انه واجه فريقه السابق نادي الريان.

اهداف الوكرة كل من أحمد راضي «هدفين» ومحمد الحماري وسجل لّلريان محمد سالم

لْبُولا يعتبر من المُدرِبِين الجيئين. وعن توقعاته بالنسبة للمنافسة يقول: تعد فرص كل الغرق متساوية.. الانصسار

يسين، وتحريب الرزوبي وتحريب وتحريب ويقد النبيا بسبب ابتعاد لاعبي المنتخب عن ويضيف: العربي يمر بظروف خـاصـة حـاليـا بسبب ابتعاد لاعبي المنتخب عن الفريق لفترة طويلة، لكن مع ذلك هدفنا المنافسة والتاهل، أمـا الـوصل فكما قلت فهـو

فريق كبير وارشحه للتاهل ألى الدور النهائي.

## لعب ٧٠ دتيقة

# ظهر منصور مفتاح نجم الكرة القطري المخضرم للمرة الأولى في الملاعب بعد

ورغم ان منصور لم يسجل أيا من الأهداف الثلاثة الاانه ساهم في صنعها وأحرز

# التعديلات الجديدة في اجتماع اللجنة الفنية نفتشي يصل اليبوم واختبسارات كبوبس صبساهسا

للتطولة بفندق رامادا برئاسة فليب الشايب «سوريا» مراقب التصفيات ورئيس لجنة الانضباط وبحضور عبدالله المال رئيس اللجنة المنظمة العليبا للبطولية ومديرى الفرق المشاركة ويتضمن جدول الاعمال تسجيل اللاعبين وشروط التصفيات واعتماد جدول المسارسات بالاضافة الآبعض الامور الفنية مثل دخول وضروج الفرق واعتماد الجدول الرسمي بما يتضمنه من المقابلات

التعديلات الجديدة التي أقرها الفيفا على قانون الكرة والخاصة بعملية استبدال اللاعبين والإمور الانضباطية، وكذلك التأكيد على شعار الاتحاد الدولي في اللعب النظيف. ويذكر ان حضور أطباء الفرق سيكون الراميسا في

## النقاط الثلاث

نظام الثلاث ثقاط للفائز سيطبق في التصغيات وهو

والحفلات الرسمية.

كما يتضمن الاجتماع تقديم نبدة مختصرة عن

النظام الذي أقرد الفيفا مؤخرا لكافة البطولات، أما ف حالة التعادل فسيحصل كل فريق على نقطة واحدة وفي مالة تعادل فريقين في عدد النقاط والاهداف تجرى مباراة

فاصلة في حالبة استمرار التعادل في البوقت الأصلي يتم في العاشرة من صباح البوم تجتمع اللجنة الفنيسة اللجوء إلى الهدف القاتل «الذهبي» ثم ضربات الجزاء في حالة استمرار التعادل. مؤتمر صحفى للمدربين

اقر الاتحاد الآسيوي اقامة سؤتمر صحفي للصدربين عقب نهاية كل مباراة في التصفيات. والجدير بالـذكـر ان الفيفا الغي اقامة المؤتمرات الصحفية!

## نفتشي يصل اليوم

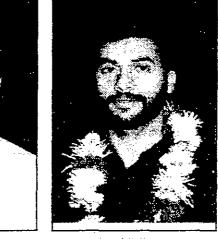
من المنتظر أن يصل في ساعة متأخرة من مساء اليـوم فريق نفتشي من أو زبكسّتان للمشاركة في التصغيّاتٌ. البعثة تضم ٣٣ فردا منهم ١٩ لاعبا و١٤ اداريا وقنيا، ويذكر ان الفريق اعلن عن استعبداده لتحمل مصباريف الإعضاء الزيادة في البعثة حيث تنص قبوانين البطولية على استضافة ٢٤ فردا فقط على نفقة النادي المنظم.

## اختيارات كوبر

تجرى صباح اليوم اختبارات كوبس للحكام تحت اشراف جاسم منـدي «البحـرين» وبـالامس اكتمل عقـد الحكام بعد وصول احمد حميد وابهرار الفناري ومحمند

## السوصل يتسدرب على ملعب البطسوك اكتمال عناصر الفريق.. ولابولا يعلن القائمة صباح اليوم تنطلق غدافي البدوصة التصفيات قبل النهائية لبطولة الأندية الأسبوية الرابعة عشرة للأندية أيطال الدوري

بطولة الأندية الآسيوية تنطلق غدا



وان كان القرار الاخير في يد لابولا.

الفريق، أكد على سلامة جميع اللاعبين وعلى عدم وجود اي اصابية تذكر في صفوف الفريق باستثناء بعض الكــدمــات الخفيفــة. وعن الإصابة التي تعرض لها منذر علي في مباراة السد قبل يومين قال: ان منذر تعرض إلى التواء في كاحل قدمه وهي اصابة خفيفة لن تعوقه عن المشاركة

 جمال الشيباني وزهيروصل زهير بخيت نجم المنتخب الوطني ونادي الوصل وصل في الخامسة من مساء امس الى الدوحية ومن المنتظير مشاركته مع الفريق في التصفيات

لا توجد اصابات

0لابولا

رسالةالدوحة سيف الشامسي معالفريق.

لكرة القدم امس عن انه وقع في شرك تعاطى الكوكايين طوال العام للأضي غير أنَّهُ أقلع عَنْ هذه العادة. وشرح مرسون لصحيفة ليلي مبرور الكيفية التي كان ينفق بِهَا ٥٥٠ تَجِنبِهِ اسْتَراينِيا و ٢٣٥ دولاراً، كَلْ لَيْلَةُ يَسْمُ

فيها الكوكايين ف سُهرات تعاطُّ مطولة.

وقال مرسون الذي تكرت الصحيفة انه كاد يبكى خالال المقابلة وكادت حداتي تقحطم لقد عرضت مهنتي وزواجي الخطر، والآن لرَيد أنْ يُعترف الجميع مسلحيث لكي أضعيه

حارس مرمى ساونامبتون تلاعب في نتائج مباريات مقابل وقرر مرسوم التخلص من تعاطى الكوكايين في سهرة سكر ق العناشر من الشهير الجاري. وقيَّال انبه لا يعترف لاعبيرُ

عاماً، حتى الآن بانه يتعاطى مخدرات. وقال أن زوجته «لا تعلم بامر المضدرات. سأجلس معها واخرها بهذه الورطة. فكم كنت احمق،

الدكتور مجدي اسكندر طبيب

وقالت الصحيفة أن جورج جراهام مديس ارستال منح مرسبون وهبو سَكِيرَ بِـاعَتَرَافَهُ الشَّخْصِي آيضَنَّا اسْيَنُوعَنَّا للتخلص من اسلوب حياته هذا واستعادة لياقته

خلف ظهرى وليدا حياة تطبقه واعتراف مرسون هنو تنانية فببلته تهز كسرة القسدم

كشف بول مرسون مهاجم ارستال والمنتخب الانجلياري

الانجليرية في شهر واحد بعد أنهامات بان بروس جروب لار

واقر مرسون المذى ببلغ ثمنيه اربعية ملابين استرليني

أخرين يشعاطون الكوكايين. ولم يخبر زوجته لمورين «٢٦

«٣٥٥ مليون دولار» بأنَّ الاتحاد الأنجليـزيُّ لَكـرة القَّـدم الذي ينظم شئون اللعبة في انجلترا قند لا يكون متفهما مثل ناديه في اعطائه الفرصة ليعود بمهنته الى الطريق الصحيح. وكان الاتحاد الدولى لكرة القدم قد حسرم النجم الارجنتيني

### ان جميع السلاعبين ظهروا بصورة لزيادة عدد المسجلين عن هذا الرقم غير وأردة لإن ذلك من اختصاص اعترافات نجم ارسال نالية ننبلة تعزكرة القدم الانطلتزية الجمعية العمومية للاتحاد الآسيوي. لو كانت التصفيات بنظام النشاب والاياب لاختلف الأمر، لكن طالما كانت

لابولا في حيرة

لابولا مدرب الفريق، لم يشأ مساء

امس الافصاح عن قسائمية أسماء

اللاعبين الـ ١٨ والذين سيشارك بهم

في البطــولــة. حيث تنـص شروط

الاتحاد الأسبوي على تسجيل ١٨

لاعبا فقط. لابولاً فضل الانتظار حتى صباح اليوم للاعلان عن القائمة

وكأنبه ببذلك أراد ان يعطى نفسيه

فرصة كافية لتحديد اللاعبين. ويذكر

مارادونا من اللعب مددة ١٥ شهرا في انهامسات تتعلق



# والطاير شجس الضنام فاز بالجولة الاخيرة وبسرعة قيساسيسة خسر اللقب العالمي بشرف

كان المسابق الاماراتي الجسور سعيد الطاير على العهد به بالامس-

الساعة وكانت المسافية بين الطاير وبين زورق بلبا ٢٤ الددى احتل المركسز الثاني شاسعا وبلغ مايزيد على ثلاثة اميال كاملة.. وكان الفارق بينه وبين جيسى بالامس شاسعا رغم محاولات جيسى المتعددة بالامس للذهاب الى الصدارة على عكس تصريحاته السابقة. والطاير فاز ببط ولة شلاث جولات بدأت من مدينة ارتدال النرويجية ثم في مدينة اوستاند البلجيكية وكانت الثالثة ف الامارات بالامس.. وهنو نفس عدد الجولات التي فان بها جيسى وحقق بها بطولة

ويكفى للدلالة على اداء الطاير الرائع طوال هذا الموسم انه فقد اللقب بفارق ثلاث نقاط فقط، فقد حصيل على ١٥٣ نقطة في مقابل ١٥٦ نقطسة

لقد امسك الطايس برمام المبادرة منذ الانطلاقة الاولى بالامس.. وظل في الصدارة حتى انهى السباق في وقت

لكن امر البطولة لم يكن في متناول يده.. وكما ذكرنا مرارا فقد كان جيسى ف حاجـة فقط

كان نجم الختام ـ فاز بجدارة بأخر جولات بطولة العالم وبمعدل سرعة رهيب ربما لم يحدث في كافة الجولات السابقة. قطع الطاير مسافة السباق التي بلغت ١٣٢ ميلا بحريا في زمن وقدره ١٣٢١ر١ ساعة وبمتوسط سرعة زاد على الـ ٢٥ ميلا في الساعة اي مايوازي اكثر

عاد للبحر هدؤه وصفاؤه

العالم.. وفي الجولة الإخيرة.

هذه هي الرياضة

انتهت بطولة العالم للزوارق السريعة

فاز بها جيسي الايطالي الذي ظل على عناده حتى انتزعها بجدارة من اقوى فريق في

انترَعها من مياه منافسيه .. من على ارضهم وملعبهم «كما يقال

وهذا هو السر في فرحة جيسي الغارسة بـالامس.. ومن خلفـه

في العام الماضي كانت فرحة الإمارات عارمة.. بعد ان فاز نجوم

وفي هذا العام عادت البطولـة للطليـان «الـوطن الام للـروارق

... كانت البطولة اشب بالحلم لفريق جيسى «هكذا اكدوا

لم يخرج ابداء الامارات من المولد بلا حمص.. بل على العكس..

فرغم ذهاب السباق الرئيسي لايطاليا بمعرفة جيسي اللاان الانجازات الاماراتية كثيرة

بالامس فاز الفيكتوري رقم ٢ ببطولة الجولة الختامية بكل جدارة وبمعدل سرعة

المركز الثالث فاز جيسي بالبطولة العالمية.. فقد كان ذلك يكفيه نظرا لفارق النقاط

وبالامس ايضا فاز نجوم الاصارات بالمركنوين الشاني والشالث في الترتيب العام

ستحق تهنئم مكتوم

جيسى الايطالي بطل العالم.. بجدارة

انتزع اللقب في دبي.. وأعاد للطليان كبرياءهم

لبطولة العالم ٩٤. فقد احتل الطاير المركز الثاني ويفارق ثلاث نقاط فقط عن جيسي صاحب المركز الاول. حصد جيسى ٥٦/ نقطة .. في مقابل ٥٣/ نقطة للطايس. وجاء في للركز الثالث في الترتيب العام حمد بو هليبة ومساعده راندي سيـزم بـرصيـد ١١١

بطولة العالم للمرة الثالثة على التوالى.

وأمس الاول قارت الامارات ببطولة العالم لسياق كسي الكيلوي

وحصل حمد يو هليبة على لقب اسرع متسابق في العالم بجدارة

وقبل كل هذا وذاك فازت الامارات بلقب افضل منظم عالمي لجولات

ان فوز جيسي ببطولة العالم للسباق الرئيسي بـالامس كـان في

مصلحة البطولة.. جعلها اكثر اثارة.. وجعل لمشاركة العام للقبل

معنى .. وزاد من قيمة التحدى وخاصة بين زوارق الامارات وزوارق ايط اليا. وكلمة حق تقال في زورق جيسى ومسابقيه فيراتي..

وقيرارى.. فقد كشر هذا الزورق عن أنياب منذ الجولة الأولى في مدينة سان تروبيه الفرنسية.. عندما فار هناك بالركر الأول

بجدارة وظل في كل جولة من الجولات منافسا عنيدا وخطيرا يحسب

له الف حساب.. ولم يتخلف في سباق من السباقات عن الراكث

الثلاثية الاولى. وقيد نجح جيسي في لجيراء تعيد يلات خطيرة على رُورِقه شكل بِها مِفَاحِاة مِدْمَشَة اخْلُ بِها تُوازِن قَـرِقَ الفيكت ورى فَى

بطولة هذا العام. لقد فلجأهم بمحركاتــه «اللمبرجيني» نات الاداء القــوى.. وفــاجـاهم

ايضًا بِنَاقَلَ الحركة «الجَيرِ» الذي سَهَل كثيرًا من انْطَلَاقَاتَه السريعـة.. وانْفُـرد على كلُّ

الزوارق المشاركة بهذا العنصر الفني للتميز. لذا كان من الطبيعي أن يهنف صاحب

السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتّوم نــانب رئيس الــدولــة رئيس مجلس الــوزراء

حاكم دبي في اعقاب السباق مباشرة.. وأن يتقدم سمو الشيخ مانع بن خليفة لتهنئت

وبوهليبة ثالث العالم

رغم أن بوهليبة جاء في المركز الحادى عشر في سباق الأمس نظرا لعطل اصاب

محركه الأيسر في الدورة السادسة والأخيرة من السباق إلا ان بوهليبة ورغم حصول

على نقطة واحدة بالأمس إلا انه كان قد صمن بـرصيده الكبير الحصول على المركس الثَّالَثُ في الترتيب العام للسباق الرئيسي، أي أنه جاء بعد رميلَه الطـابــر الــدِّي احتلَّ

وقد كان بوهليبة يسير ضمن الزوارق المتقدمة حتى جاءه العطل في المحرك متاخرا

وخلفان الخامس

أما خلقان حارب فقد احتل المركس الخامس على الترتيب العام بسرصيند وقدره ٥٦ م

نقطة .. وهو بالطبع مركز لايحقق طموحات خلفان الذي فاز ببطولة العالم بجدارة في

العجوز سادسا

وكان خلفان قد احتل للركز السائس في سباق الأمس برورقه العجبور رقع (٤٧) والذَّى لم ينزل البحر منذ عام كامل، وكان تمكن خلفان من اكمال السباق بهذا الزورق

فَأْرْ خُلُفَانْ بِهِ مُقَاطِ رَفَعَتْ رَصَيِدِهِ الْعَامِ الْيَ ٥٦ نَقَطَةً وَوَضَعَتْهِ فَي الْمُركِيزُ الخامس

السنة للاضية محقّقا عدة أرقام قياسية لم تحدث من قبل.

بوهليبة وراندي سيزم جاءا في المركز الثالث عالميا برصيد وقدره ١١١ نقطة.

بمجرد وصوله الى خط النهاية.

محافظًا على نفس اللقب الذي حققه سعيد الطاير في العام للأضي.

ماذا تريد اكثر من كل هذه الإلقاب وكل هذه الإنجازات.

• لحظات الفرح والتتويج والتصريح

# خلفان حارب:

قال خلفان حارب المتحدث الرسمى لفريق الفيكتوري في أعقاب انتهاء البطولة أن أهم شيء تحقق في تلك الجولة أن الفيكتوري تمكن من أنهاء البطولة بقوة وهذا في حد ذاته له مغزاه

> ان هذه النهاية القوية التي تمثلت في ف وز الفیكت ورى رقم (٢) بجولتها الختامية يعنى اننا سوف نقبل على العمل في فترة التوقف القادمة بقوة دفع جديدة سعيا وراء تطوير أنفسنا بما يليق بالمكانة العالمية التي حققها

غريق الفيكتورى في أوساط البطولة. الى تحويلها لايجابيات تدفع فريقنا الوطني مرة اخرى للصدارة والنطولة.

أنا على ثقة اننا سنظهر بشكل مغاير ف جولات العام القادم، أمامنا فرصة ومنسع من الوقت لدراسة كل الأخطاء وكافة السلبيات، سنحاول بعون الله

هذا الموسم أن الفيكتوري خسر بطولة العالم بشرف وبفارق ثلاث نقاط فقط عن بطل العالم جيسي .. لكنه في نفس الوقت كسب أشياء اخسري كنايرة حريه جد لاتخفى على أحد.. فلقد فباز ببط والة السرعة وبالمركزين الشاني والشالث في

دبى كالعادة بلقب أفضل تنظيم. وقال أيضا لقد خسرنا بطولة السباق الرئيسي لواحد من أفضل متسابقي العالم.. وهنو زورق معروف بقوت وأدائه الرائع. لقد شاهدتم بأنفسكم كم كانت فرحة الايطاليين بهذا الفور.. لأنهم انتزعوه من فريق بطل.. أصبحت انجازات ومكانته ملء الاسماع والأبصار في عالم السباقات البحريـة..

وهذا في حد ذاته أمر يسعننا. ان الفرحة \_ أنها معكم \_ لم تكتمل بالأمس.. قولوا عنها نصف فـرحـة..

الى المركز الرابع لكي يقفر الى الصدارة العالمية.. وحقيقة الامر ان حيسي قد فاز بيطولة العالم مند الجواة قبل الاخيرة في الاسبوع الماضي .. والذي فعل فيها مثلما فعل الطاير بالامس. ولسبى لم يخذل السزورق المتسابق الطاير في الجولة قبل الاخيرة.. عندما حدث شرخ على جانبي الزورق من اسفله لكان مناك كبلام اخبر.. لكن هنذه السباقات.. وهذه هي مفاجآتها ان التهنئة واجبة للمتسابق الطاير ومساعده البرائع دائما فیلکی سیرالیس ۔

الفيكتـورى بكل الالقـاب وحطمـوا كل الارقـام القيـاسيـــة لهذه بالامس» .. وتحول الحلُّم اللُّ حقيقة هنا في الأمارات وعلى شـاطيَّ ربما يكون هو الاكبر في جولات البطولة العالمية.. وعد الطاير بالمركز الاول واوفي.. ومن

مفاجأة التتويج

# هذا الجهل.. لهذا البطل!

لم تتوقف المفاجآت في ختام بطولة العالم بالأمس. كانت آخر المفاجآت في حفل ختام البطولة بفندق فورتي جراند. فقد فوجيء بطل العالم جيسي باللجنة المنظمة وهي تهديه جملا عربيا أصيلا من ونسل الأصابل... مكافأة له على قوره ببطولة العالم للروارق السريعية عن جدارة

وقد فعلت للفاجأة بجيسي ما فعلته.. ودوت عاصفة من التصفيق والتهليل من كل بني جنسه بمجرد أن تسلم جيسي الجمل العربي الأصيل. وقال جيسى انها بالفعل مفاجأة سارة ولا أدرى كيف نرد الجميل لأهل الامارات على هذه الحقاوة وهذا الكرم.. هذه الأيام الرائعة التي قضيناها بينكم. وقال جيسي سأهدى هذا الجعل الى حديقة الحياوان بايطاليا وسنكثب في الكان المخصص له الذكرى الخاصة به، سنسجل في ذلك المكان أن هذا الجعل الرائع كان هدية من مدينة دبي للمتسابق الإيطالي جيسي بمناسبة فوزه ببطولة العالم للزُّولرق السريعة خلال الجولة النهائية التي اقيمت في دبي عام ١٩٩٤.

بقى أن تذكر أن هذا الحِمل تبرع به على بالرشيد وهو كما ذكرتا من سلالة أصيلة.

الترتيب العام للسباق الرئيسي، وفارت

قال خلفان بطل العالم السابق والذي جاء في المركز الخامس للترتيب العام الكننا نعدكم بمشيئة الله أن تكون الفرحة كاملة في العام المقبل.

اسرد کاست

# يسى يستاهل اللقب. فهو زورق رائع ماحققناه انجاز رائع.. ولاتنسوا أنها بطولة عالمية

تابع سباق الجولة الأخيرة بالأمس سمو الشيخ مانع بن خليفة ال مكتوم رئيس ديوان صاحب السمو حاكم دبي، كما تأبعه سمو الشيخ أحمد بن سعيد آل مكتوم رئيس دائرة الطيران للدني بدبي رئيس شركة طيران الامارات ومعالى الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان رئيس دائرة الطيران للدنى بابوطبى ومعالى سعيد الرقباني وزير الزراعة، وحرص سمو الشيخ مانع بن خليفة ومعالى الشيخ حمدان بن مبارك على أن يكونا من أول المهنئين لفريق جيسي على فوره ببطولة العالم ولسعيد الطاير وفيلكس سيراليس على بطولية الجولة الأخيرة والترتيب الثاني على العالم.

وفي تعقيب على السباق تضمن كلمات دُقيقة ومعيرة قال سمو الشيخ مانع بن خليفة: اعتقد أن هذه هي المرة الأولى التي يرى فيها فريق بيلبا الزوارق تسير بسرعة تفوق ١٣٥ ميلا بحرياً في الساعة

ويصل هـ و لسرعــة ١٣٣ ميــلا.. لقـد استخـدمنــا في زورق سعيــد وفيلكس بعضا من تطويرنا لبطولة العالم القادمة ومفاجئتنا للجولة الأخيرة لولا الأعطاب التي أصابت رورق سعيد «الأصلي» الخُتْلَفَت الصّورة كثيرا. وأضاف سموه: كانت العيوب أصعب من أن تكتشف، ولو كنا على علم بها لأصلحناها أو على الأقل لاقدمنا على خطوة تبديل الروارق في السوقت المناسب وقبل الجولة الأخبرة منَّ الختام، لكنه النصيب والتوفيق، وهذه هي الريساضية، ولا نقول إلا مبروك لفريق جيسي ويستاهل الفوز فهو زورق جيد بحق.

وأكد سمو الشيخ مانع بن خليفة بأن ما حققه فيكتورى تي العرب في البطولة يعد انجازا بكل المقاييس.. فهذه بط ولـ عالمية وليس محلية.. ونحن راضون كل الرضاعلي نتسائج الفريق بالبطولة، كما أعرب عن اعتقاده بأن سباق الأمس كان الأسرع في

البطولة والسرعة التى حققها زورق سعيد والتى تجاوزت ١٣٥ ميلا في الساعة رغم أعطال الدورة الأخيرة لم تحدث من قبل. وأشار سموه الى أن السرورق رقم لاخضع لبعض التجهيزات الخَّاصة ألى جانب تجهيزاته الرائعة من الأساسِّ واضيف لــه «دراي صم، الذي يساعد على سرعة دوران المحرك وطلبت منهما السير باقصى سرعة من بداية السباق للحكم على هذه الخطوة كجزء من خطواتُ التّطويرُ للْعامَ القادمَ.. صحيح آنها كنانت مجاّرُفَةَ لَكَنهنا كانتَ تَجرِيةَ عَمَلَيةَ نَاجِحةً، كما أشَار سموه الى ان عدم نجاح الزورق مع خلفان في السباق الماضي كان بسبب الإعطال. وفي الخثام أكد سمو الشيخ مانع بأنَّ الفيكتوري تيم مستمر مع محركات ستير لنج، وسبكون «الجير» ناقل السرعة من خطوات التطوير ابضا.. ولن

تكون هذاك حاجة لاستخدام محركات «تربو تشارج» في سباق كسر الكيلو

مستقبلا لأنها مكلفة والسباق الواحد مكلف ١٠٠ الف دولار.



السباق واستمتعت

على الشاطيء

الحضور الى شناطيء السبساق

بالامس وفي الوقت الدي تسايعت

فيه بطولة العبالم على الطبيعية

واستمتعت بمنافسا

الساخنية.. كنائت المتعنية على

برنامجا ترفيهيا متكاملا شدت

فيه المغنية اللبنانية باسكال

فسرد» و«فسانيسلا آيس»

وقد تحولت منطقة المناء

الجميع.. وقضى يوماً رائعاً على

سباق مثير.. سريع

أكمله ١١ زورقا فقط

أجمعوا على ن سباق الأمس كان واحدا من أفضل السباقات،

تميز بالاثارة، والسرعة الشديدة

أكمل السباق ١١ زورقا فقط..

وتعطل الكثير بسبب السرعية

من البداية حتى النهاية.

والضغط على المحركات.

و «رتشفورد».

الشاطىء ايضا لا تقل روعة.

آلاف من الجماهير حرصت على



الصفحية الخامسة



● ♦ كرنقال الابطال ●

ابتكر نادى دبى تقاليع جديدة على صعيد التنظيم في كل فقرات الختام بالأمس. بدأت الابتكارات بتجمع كل الأبطال في زورق واحد مرين بالأعلام والبالونات، حمل الفائزين من عرض البصر حتى منصة التتويج. وبعد التتويج.. وفي الهواء الطلق وامام الجماهير وبمشاركتهم عقد مؤتمر صحفي حضره نجوم الجولة الأخيرة.

> وعلى معتقدع وميشنراي منز كننل الجَمَّاهِمُ الْمُحَتِّشُدَةُ عَلَى الشَّاطِيءَ دُعَا المعلق البحرى ثاني جمعة الأبطال لمؤتمر صحفى شاركت فيه الصحافة المحلية والعربية والعالمية.

والطريف ان نغمة التحدي كانت مستمرة بين أيطال ايطالسا وأيطال الإمارات.. ولم تتوقف حسرب الكلمات لحظة واحدة رغم انتهاء البطولة، ورغم عودة اللقب لنجوم ايطاليا بعد أن انتزعه نجوم الإصارات في العام

بدأ سعيد الطاير بطل الجولة الأخبرة بالحديث، فشكير أؤلا فيريق العمل الفنى بالرورق السذى هياه أفضل تهبئة وبدل جهدا كبيرا من أجل عودته قويا للسياقات، ثم قدم الشكر الحزيل لإدارة الفيكتوري تيم الساهرة على أداء الفريق وتطويره، وخص بالشكر صديقه الحمدم خلقان حارب الندى تضازل له عن زورقه البطل يديلا لزرقه الذي أكلته المياه في الجولة قبل الأخيرة.

ثم قال الطاير اننى أقول مبروك لجيسي على هـــذا الانجـــاز الكبير.. وحقيقة الأمران هذا الرورق وسائقيه يستاهلون فقد قدموا أداء رامُعا خلال هذا الموسم، وقال الطايس أيضا: كانت المعادلة أكثر من صغبة ومتعددة الاتجاهات حتى نحقق آمال جمهورنا ونفوز بالبطولة.. وكما رأيتم لقبد قسدمنسا كل مسافي وسيعنا وتمكنا من الفوز ببطولة هذه الجولة، لكن ذلك للأسف لم يكن كافيا حتى نصبح أبطالا، فقد كان

تغطية. محمسود الربيعسي تصوير: اسماعيل قيلي

منافسنا جيسي ليس في حاجة لأكثر من المركسر السرابع حتى ينتسزع

إنتى أقول: العوض على الله. ونحن لسنا محبطين ولا نشعسر بالأحرّان.. فهذه هي الرياضة، تكسب اليوم وتخسر غدا، وعزاؤنــــا اننـا يدلنا قصباري جهدنا ولم نقصرفي الدفاع عن اللقب والبطولكة

لكنى أقول وبكل الثقة اننا تعلمنا الحزس واستنوعيتاه وستحاول حاهدين التخلص من كل عيوبنا استعدادا لاستعادة اللقب مرة اخرى في الخام القادم.

## ثم تحدث جيسي

وبعد سعيد تحدث بطللل العسالم جيسي فقال: ان البطولـة كانت أشبه بالحلم وهاهو يتحقق أخيرا.. فهذه هي للرة الأولى التي نقور فيها بتلك البطولية الصعبية والخطيرة.

على هذا الفوز في دبي وفي تقس موطن ذلك الفريق القوى .. ان الفيكتورى تيم ليس مجرد فريق.. بل هو مؤسسة بحريـة قـويـة.. ولاشك ان

اننا حصلنا على القبور من أنيباب

هائلة في بطولة العالم أعطاها حلاوة

ان سعادتی تکمن فی آننی حصلت



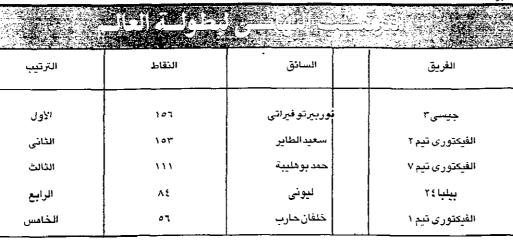
● كلهم في لقطة جامعة قبل السباق ●●

# التحدى لايتوقف حتى بعد انتهاء البطولة حرب الكلمات بين الطاير وجيسى مستمرة



### ان اللقب من ايطاليسا في العام الفوز عليها في حد ذاته مدعاة فخر لنا الماضي.. وهناهنو تعبود المهنا صرة اخرى هذا العام، اننى أتقدم بالشكر

الى دولة الامارات والى مدينة دبي على البلند المنظم وكسبسا التصدي هنده صده الجهود التنظيمية المقدرة... المرة.. ولاشك ان هذا القوز سيدفعنــا وأتوجسه بالشسكر الى زملائي إلى المزيد في السنة القادمة، اننا يصدد بناء زورق جديد لأننا نضع في الفنيين الذين أهلوا النزورق للفوز اعتبارنا ان الفيكتوري سيفاجئنا بجديد آخر في العام القادم.. انشا من الآن جاهزون للتحدي الجديد.. ولاشك ان وجود الفيكتوري كقوة



● • بطل العالم يلوح بالعلم ألايطالي ● •

كبرياؤنا.

اننا نندهب الى ايطنالينا ورءوسننا

مرفوعـــة.. فقد عــــاد لنــا

اننى لن أنس تلك المنافسة

الشديدة طوال موسم بأكمله.. انتي

أحترم الفيكت ورى وأقسدره رغم

المنافسة الشديدة بينسا.. وسنظل

الترتيب	النقاط	السائق	الفريق
الأول	157	حمدبوهليية	الفیکتوری تیم ۷
الثانى	177	فابيو جيرا	لويجي بنيتون ١١
الثالث	99	خلقان حارب	الفیکتوری تیم ۱
الرابع	97	سعيدالطاير	الفیکتوری تیم ۲
الخامس	٨٤	ئوربيرتو فيراتى	جیسی۳

# راندی سیزم: تحياتسس لجيسسي فهمسو زورق محترم

راندي سيزم مساعد حمد بوهليبة والمدير الفني للفيكتورى تيم قال تحياتي لفريق جيسي .. في اعتقادي ان هذا الزورق ادى اداء محترما للغاية ويستحق نيل بطولة العالم عن جدارة وأستحقاق. اننا راضون عن انجازات الفيكتوري هذا العام. صحيح كانت طموحاتنا اكبر من ذلك لكن ما تحقق ليس بالأمر الهين. أن الفيكتوري الآن أصبح علامة مميـزة لبطـولـة العالم والفوز عليه أصبح مطمع الجميع. عملنا لن يتوقف وسوف نسعى جاهدين لتطوير انفسنا.. حتى نظل كبارا.



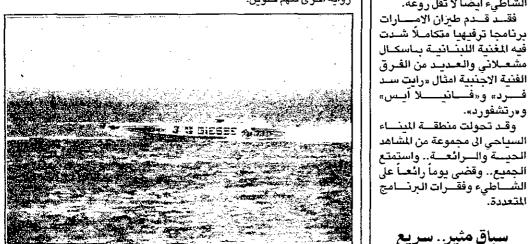
000000000000

## كلهم حلوين ألاف الجماهير تابعت الفراري.. والجاكور.. والمرسيدس!

 أهدى نادي دبي الدولي للرياضات البحرية ثلاث سيارات فاخرة لنجوم العالم.. الثلاثة الاواثل في الترتيب العام للسباق الرئيسي.

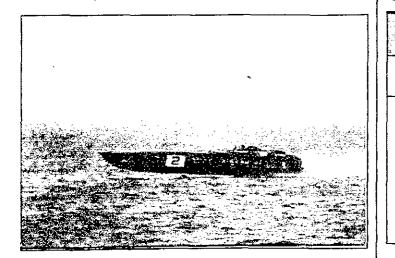
 بطل العالم جيسى فاز بالسيارة الفرارى الفاخرة. ○ وسعيد الطاير ثاني العالم فاز بالمرسيدس الفاخرة وحمد بوهليبة ثالث العالم فاز بالمرسيدس الفاخرة.

 الجماهير المحتشدة كانت تتعزل في السيارات الثلاث بالأمس.. انشغلت الجماهير بأي السيارات أحلى.. وحقيقة الأمر أن السيارات الشلاث كنانت أحلى من بعضها.. وفي



0000000000000





الثاني في الترتيب العام لسباق كسر الكيلو على ظهر النزورق الإيطساني بنتون استدعاد ثانى جمعة للمؤتمر الصحقى بالامس باعتباره كان المنافس الأول لبومليبة على لقب السرعة.. و باعتبار د صاحب المفاحأة المزدوجة في الجولة قبل الأخبرة عندما فاز بـ ٦٠ نقطة في نصف ساعة فقط. هذا الرجل الإيطالي قال كنت حربنا بالأمس على ضيساع لقب كسر الكيلسو بعدان انقض عليه بوهليبة وراندي سيزم.. واليوم تحول حزني الى فـرح

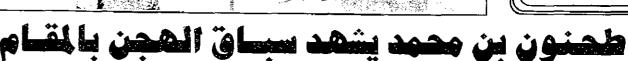
بعد ان فاز جيسي ببطولـة العالم..

ماسيمو ليبي الحاصل على المركس

وقال منذ زمن طويل وانا اتنافس مع جيسي في ايطاليا على بطولة العالم للفنتين الشانية والشالشة.. وكان جیسی پحلم پوسا بان یکون بط لا للعالم في الفئة الأولى .. وسر سعادتي في أنسه تمكن اخبرا من تحقيق الحلم مناڧ دېي. وقال انا لست اخصائيا في سباق

كسر الكيلو.. وسوف نسعي جاهدين في فترة الشتباء الحاليبة الى تطبويس زورقنا.. وقال مبتسلماً عندما يحين الفرصة لسلانقضاض على بطولسة العالم سوف تلبيها ولن





بناء على توجيهات صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الـدولــة كما شهد السباق الذي اشتمل على ٦ اشواط مسافة كل شُـوط ٨ كيلـو مترات الشيخ الشرقية وعدد من ابناء القبائل والمواطنين محبي هذه الرياضة الشعبية.

وفيما يلى الفائز الاول من كل شوط: ـ الشوط الاول: طيرة لصاحب السمو رئيس الدولة. ـ الشوط الثاني: منصورة لصاحب السمو رئيس الدولة.

ـ الشوط الخامس: بنت صوغان لصاحب السمو رئيس الدولة.

\_الشوط السادس: بنت ظبيان للسيد عبيد للنصوري.

\_الشوط السابع: ملوح للسيد فرج على بن حمودة. \_الشوط الثامن: ملوح للسيد سعيد قطامي العامري.

\_الشوط التاسع: وبرة للسيد صالح مسلم نهية العامري. ـ الشوط العاشر: الشَّاهينية للسيد سلطان على صلف النَّعيمي.

ـ الشوط الاول: سمران لصاحب السمو رئيس الدولة، ـ الشُّوط الثَّاني: الورِّي لصاحب السمو الشَّيخ خليفة بن زايد آل نهيان.

ـ الشوط الرابع: الريم للسيد عمر عبدالله بن حاذةً.

ـ الشوط السادس: أمجاد للسيد خُليقة شَاهَيْنَ المري.

الأول ـ طبرة \_ لصاحب السمو رئيس الدولـة، الثـاني ـ مشخصـة \_ لسمـو الشيخ طحنون بن محمد أل نهنان، الثالث - بنت صنوعان - للشُّيخ سعيد بن زايد أل نهيان، الرابع \_روعة ـ لصاحب السمو رئيس النولة، الخامس ـ مصيحة ـ لصاحب السمـ و الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان، السادس ـ النهـيبة ـ لصــاحــب السمــو الشــــ مُليفَة بن زايد آل نهيان، السابع ـ بنت صوغان ـ لسمـو الشيخ سلطــان بن زايــد آلَ نهيأن، التَّامَنْ ـ منصورة ـ لصاحب السمو الشيخ خليقة بن زايد أل نهيان، التــاسـع ــ ملوح ـ لصاحب السمـ و الشيخ خليفـة بن زايـد آل نهيـان، العـاشر ـ بنُت ظبيــانّ ـ

الأول ـ منصورة ـ لصاحب السمـو رئيس الـدولـة، الثـاني ـ النصيبـة ـ لصـاحب نهيان، الرابع ـ لواظي ـ لسمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان، الخامس ـ

ين محمد آل نهيان. الشوط الثالث حول للشيوخ

الاول ـ الواعية ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، الثاني ـ بنت ظبيان ـ لسمو الشيخ طحنون بن محمد آل نهيان، الثالث - بنت صوغان - لصاّحب السمو الشيخ خليفة بنّ زايد آل نهيان، الرابع ـ طرفاشه ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، الخامس ـ الشامخه ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، السادس مبنت صوغان ـ للشيخ محمد بن طحنون بن محمد آل نهيان، السابع ـ عية ـ لسمو الشيخ سلطــان بن خليفــة بن زايــد آل نهيــان، الثامن - الطويلة - للشبيخ منصور بن زايد آل نهيان، الناسع - الكايدة - للشيخ حامد

الاول ـ وبرة ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، الثاني ـ هملولة ـ للسيد سعيد صغير الجنيبي، الثالث ـ المقبالية \_ لصاحب السمو رئيس الـ دولــة، الـرابع ـ رمحة ـ للسيــد سيف راشد النابلي، الخامس ـ البويضيا ـ للسيـد سعيـد محمـد الكليلي، الســادس ـ البويضا \_ للسيد على خليفة المري، السابع \_ مصيحة \_ للسيد على راشد الظاهرى، الثامن - مصيحة - للشيخ عبدالله بن سالم بن ركاض، التاسع - بنت ظبيان -لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد الى نهيان، العاشي \_ مصيحة \_ للشيخ سيف بن

) الشوط الخامس\_حول للشيوخ

بنت مليح دللسيد محمد هلال المزورعي.

الاول ـ بنت ظبيان ـ المسيد عبيد المنصوري، الثاني ـ ملوح ـ للسيـد محمـد صغير الثامن \_الشايبة \_للسيد العبد سعيد الشامسي، التاسع \_الصريدية \_للسيـ خليفة

الاول ـ ملوح ـ للسيد فرج علي بن حمودة، الثاني ـ بنت ظبيان ـ للسيد عوض محمد مطر الكتبي، العاشر - الدانة - المسيد سهيل رقش العامري.

الشوط الثامن .. حول للقبائل

الاول - وبرة - للسيد صالح مسلم نهية العامري، الثاني - بنت طبيان - للسيد راشد

الإول \_ الشامينية \_ للسيد سلطان على صلف النعيمي، الشاني \_ صوغة \_ للسيد



# طمنون بن محمد يشهد سباق الهجن بالمقام

-خصسة الظاهري.

الشوط الأول \_\_زمول للشيوخ

ظبيان للسيد سيف محمد الشامسي.

الشوط الثالث .. زمول للقبائل

الشوط الرابع - زمول للقبائل

عبدالله سعيد البادى.

وصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد أل نهيان ولي عهد أبوطبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة وانطلاقا من حرص سموهما الدائم على احياء الترأث الشعبي والحفاظ على العادات والتقاليد العربية الإصيلة شهد سمو الشيخ طحنون بن محمد ال نهيان ممثَّل الحاكم في المُنطقة الشرقية نائب رئيس المجلس التنفيذي سباق الهجن العربيـة الاصيلة والذيّ جرى مساء امس على مضمار السباق الشرقي بمنطقة المقام بالعين. لمهندس سلطان بن طّحنون آل نهيان وكيل ديوان سمو ممثل الحاكم في المنطقـة

\_الشوط الثالثُ: الواعيةُ لصاحبِ السمو رئيسَ الدولة. ـ الشوط الرابع: وبرة لصاحب السمو رئيس الدولة.

بينما جاءت نتائج الاشواط المسائية على النحو التالي:

-الشوط الثالث: مليح للسيد محمد نضيرة الشريفي.

ـ الشوط الخامس: وضحة لصاحب السمو رئيس الدولة.

وقد تم في نهاية السباق توريع الجوائز القيمة على الفائزين. الشوط الأول ـ حول للشيوخ

لصاحب السمو رئيس الدولة.

الشوط الثاني ـ حول للشيوخ

السمو رئيس الدولة، الثالث ـ الشاهينية ـ لصاحب السمو الشيخ خليفـة بن زايـد آل لصاحب السمُّو الشُّعخُ خليفة بن زايد آل نهيان، السادس ـ الخمريــة ـ للسيـد راشـد سعيد الجابري، السابع ـ الصريديــة ـ للشيخ منصـور بن زايـد آل نهيــان، الثــامن ـ الغاوية ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان، التاسع ـ الهبيبة ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان، العاشر ـ الناوية ـ للشيخ سلطــان بن حمدان

بن زايد آل نهيان، العاشر -الخمرية -للسيد محمد بالشرقي العامري.

○ الشوط الرابع.. حول للشيوخ

الاول ـ بنت صوغان ـ لصاحب السمو رئيس الدولية، الشائي ـ وداع ـ للسيـ د حمد متعب العامري، الثالث ـ العائد ـ لصاحب السمو رئيس الدولــة، الــرابع ـ مــريعــة ــ لسمو الشيخ طحنون بن محمداًل نهيان، الخامس ـ البويضا ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، السنادس ـ الشناييــه ـ السمــو الشيخ سلطــان بن زايــد آل نهيــان، السنابع ــ الصريدية ـ للسيد راشد سعيد الجابري، الثامن ـ المروحــة ـ للسيــد محمــد كــردوس العامري، الناسع ـ مطراية ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد أل نهيان، العاشر ـ

الشوط السادس -حول للقبائل

الجنيبي، الثالث ـ صحامة ـ للسيد محمد قنازل العفاري، الرابع ـ بنت ظبيان ـ للسيد محمد سالم الشامسي، الخامس ـ الخوارة ـ للسيد نايل راشد الشامسي، السادس ـ مصيحة ـ للسيد على عزيز الشريقي، السابع ـ ريمه ـ للسيد مسلم بن نهية العامـري، بالصلف المري، العاش -الخمرية -للسيد مظفر محمد العامري.

الشوط السابع .. حول للقبائل

بالكيلة، الثالث ـ مصيحة ـ للسيد عايض مطر الكتبي، الرابع ـ ظبي الخليج ـ للسيـ د سعيد عبدالله البادي، الخامس ـ و برة ـ للسيد عبيد محمد المهيري، السادس ـ الحوارة ـ للسيد ناصر دقاش العامري، السابع ـ سمحة ـ للسيد ســالم بن عـ ويضــَـة الخييلي، الثامن ـ مطرة ـ للسيد حمد محمد الشامسي، التاسع ـ الخوارة ـ للسيد عمس عبداللــه

الاول \_ ملوح \_ للسيد سعيد قطامي العامري، الثاني \_ مطيلة \_ للسيد ناصر عبيد الخبيلي، الثالث - الشاهيئية - للسيد سلطان على احمد الظاهري، الرابع - الطويلة -للسيد على سعيد الفلاحي، الخامس ـ اليروة ـ للسيد سالم مهنّا للحبرمي، السبادس ـ وبرة \_للسيد عبيد ناصر بن دقاش، السابع ـ شاهيئية \_للسيد ناص سعيد التميمي، الثامن ـ حلوة ـ للسيد ناصر عصيان المنصوري، التاسع ـ الوحش ـ للسيد احمد عبيد جوعان الخبيلي، العاشر مالخوارة ملسيد خليفة بن زاهرة الخبيلي. الشوط التاسع — حول للقبائل

على رحمة الدرمكي، الثالث ـ لطيفة ـ للسيد باتع عبدالله الشعري، الـ رابع ـ سمحــة ـ للسِّند سيف محيميد المنصوري، الخامس ـ نشرة ـ للسيد عبدالله سعيند الجابري، السادس \_شروة \_للسيد سعيد علي المهيري، السابع \_الرماسة \_للسيد سـالم عـامـر العامري - التَّامن - روعة - للسيد سالم غريب الكتبي، التَّاسع - الرائدة - للسيد سرور شهوان الظاهري، العاشر - بنت صوغان - للسيد سعيد محمد الكليلي.

الشوط العاشر والاخير.. حول للقبائل

محمد حمد العامري، الثالث \_ الشكلة \_ للسيد ناصر سعيد التميمي، الرابع \_ العنود \_

T- 2

الاول - الدانة - للشيخ سلطان بن حمدان أل نهيان - ومضمرها السيد احمد بن ماجد، الثاني ـ غريبة ـ للسيد حمد بن دوى المنصوري، الثالث ـ الحثرة ـ لصاحب السمو رئيس الدولة ـ ومضمرها السيد سالمَ بالحوته. الرابع ـ هملولة ـ للسيد عتيقَ بن مطر القبيسي، الخامس ـ مصيحة ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان \_ومضمرها السيد احمد بن ماجد، السادس \_بنت طبيان \_للسيد سلطان بن حبروش الجنيبي، السابع - بنت ظبيان \_ لصاحب السمو رئيس الدولة \_ ومضمرها السيد سالم بالحوته، الثامن - روايح - للسيد عتيق مطر القبيسي.

للسعد مبارك خليفة الخييلي، الخامس ـ العوينة ـ للسيند نناص محمد بالبحري

العامري، السادس ـ وبرة ـ للسيد على خلفان القمزي، السابع ـ الشــاهينيــة ـ للسيــد

خلفان رأشد بالحضيرم الكتبي، الثَّامن - مصيحة - للسيد سهيل باللـويع العــامـرى،

التاسع \_ مطرة \_ للسيد مظفر سعيد العامري، العاشر \_ الخوارة .. للسيد على محمد

نتائج السباق السائي

الأول ـ سمران ـ لصاحب السمو رئيس الدولة، الثاني ـ غزيلان ـ لصاحب السمو

رئيسُ الدولة، الثالث ـ الرمادي ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان،

الرابع \_ ذيبان \_ للسيد هلال سعيد الظاهري، الخامس \_ الديب \_ لصاحب السمو

رئيس الدولة، السادس ـ هملول ـ للسيـد مطـر سعيـد بن حضيرم، الســابع ـ مليح ـ

للسيد محمد سعيد غافان الجابري، الثامن -الرصاصي -لسمو الشبيخ سلطان بن

خليفة بن زايد آل نهيان، التاسع ـ الحر ـ لصاحب السمـ و الشيخ خليفـة بن زايـد ال

ُ ﴾ لشوط الَّثاني -زمول للشّيوخ. الاول - الورى - لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد اَل نهيان، الثّـاني - ذيبـان -

لصاحب السمو رئسي الدولة، الثالث \_ مساح \_ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد

آل نهيان، الرابع ـغزّيلان ـللسيد العسـة الخزع العـامـري، الخامس ـالنـامـوس ـ

لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان، السادس ـ مصيحان ـ للسيــد محمــد

على رحمة الشامسي، السابع ـشاهين ـلصاحب السمو رئيس الدولة، الثامن ـصوغان

ـ للُسيد متعب حمد العامري، التاسع ـ ظبيان ـ للسيد راشد سعيد الجابري، العاشر ـ

الاول ـ مليح ـ للسيد محمد نخيرة الشريفي، الثاني ـ برهـوم ـ للسيـد أحمد سـالم

المزروعي، الثالث ـ النشمي ـ للسيد احمد سالم الفلاحي، الرابع ـ الرزين ـ للسيد حمد

عبدالله العامري، الجامس ـ مرهب ـ للسيد صالح مسلم العامري، السادس ـ الــريم ـ

للسيد حمد عوض زيتون المهري، السابع ـ مساح ـ للسيد حمد بن وديمه العـامـري،

الثامن \_صوغان \_للسيد سعيد محمد الكليلي، التاسع \_طلال \_للسيب سعيب عبيلان

الاول الريم اللسيد عمر عبدالله بن حاذة، الثاني اصوغان اللسيد ناصر عصبان

المنصوري، الثالث ـ مشراق ـ للسيد مبارك عبدالله المهيري، الـرابع ـ مليح ـ للسيد

سالم سلطًان بن ميرين، الخامس \_ زعفران \_ للسهيد سيف محيميد المنصوري،

المسادس ـ مليح ـ للسيد على سالم الدرعي، السنابع ـ طبيسان ـ للسيند راشند سنالم

بالحبالة، الثامن ـ مساح ـ للسيد حمد متعب العامري، التاسع ـ ظبيان ـ للسيــد حمد

الأول \_وضحه \_لصاحب السمو رئيس الدولة، الثاني \_مسعف \_لصاحب السمو

الشيخ خليقة بن زايد آل نهيان، الثالث ـ اشارة ـ للسيد مبارك مظفر العامري، الرابع ـ

عجاب \_للسيد خليفة شاهين المرى، الخامس \_البرق \_لصاحب السمو الشيخ خليفة

بن زايد آل نهيان، السادس ـ مراثو ن ـ لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان،

السابع ـ رحا ـ للسيد حسن السوداني، الثامن ـ الشبح ـ للسيد حسن قسرشي

السوداني، التاسع \_ عبير \_ للسيد راشد على الظاهري، العاشر \_ الشامخ \_ للسيد

الأول ـ امجاد ـ للسيد خليفة شاهين المري، الثاني ـ وضحه ـ للسيـ د عيسى جــابــر

الخييلى، الثالث ـ عُرَلان ـ للسيد على راشد الطاهري، الرابع الدذهبيـة ـ للسيِّـد سيف

محيميد المنصوري، الخامس ـ ملوح ـ للسيد هضبان مبارك العامـري، السـادس ـ

وضيح ـللسيد مبارك مظفر العامري، السابع ـ الرنج ـ للسيد مسلم ثهية العـامـري،

الثأمن \_ الربح \_ للسيد عيسى جابر الخييلي، التاسع \_ الطويلة \_ للسيد مبارك جمعة

هذا وقد تم في نهاية السباق توزيع الجوائز القيمة على الغائرين.

نهيان، العاشر -الدكتور -للسيد محمد جمعة السويدي.

المهيرى، العاشر -صوغان -للسيد سالم عويضة الخييلي.

بالعود العامري، العاشر ـ الفارس ـ للسيد سيف رقش العامري.

الشوط السادس والأخير .. سودانيات مشترك للقبائل

هذا وقد تم في نهاية السباق توزيع الجوائز القيمة على الفائزين.

O الشوط الخامس .. سودانيات مشترك للشيوخ

وتم في نهاية السباق توزيع الجوائر على الفائرين.

الاصيلة الذي اقيم صباح امس على مضمار الوثية.

حول للشيوخ ومن يرغب من القبائل. وقيما على الفائز الأول من كل شوط:

الاول/الدانة للشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان ومضمرها السيد احمد بن ماجد، الثاني/ طوق لصاحب السمو رئيس المولة ومضمرها السيد سهيل بن قمشة، الثالثَ / سمحة لمعالى الشبيخ محمد بن بطي آل حامد ومضمرها السيد ناصر العماني، الرابع/ ديرة لصاحب السمو رئيس الـدولّـة ومضمرها السيـد سالم بـالحوتـة، الخامس/ زعفرانة لصاحب السمو رئيس الدولة ومضمرها السيد سالم بالحوتة، السادس/ البويضة للسيد خميس منصور الشدى، السابع/الكعيبة للسيد سعيد مبارك سُبِتُ الْخَيلِي، الثَّامن/ مصيحـة لسمـو الشيخ سلَّطـان بن زايـد آل نهيـان ومضمرها السيد خَلْفَان بالصايغ، التاسع/ مجهولة لسمو الشيخ عبدالله بن زايد ال نهيان ومضمرها السيد حمد بالعور، العاشر/مصيحة لصاحب السمو الشيخ خليقة بن زايد أل نهيان ومضمرها السيد محمد بالصايغ.

بناء على توجيهات صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الـدولـة وصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولى عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة وانطلاقا من حرص سموهما الدائم على احياء التراث الشعبي والحفاظ على رياضة الاباء والاجداد شهد معالى الشيخ محمد بن بطي آل حــامــد ممثلً الحاكم في المنطقة الغربية رثيس دائرة البلدية وتخطيط للدن سباق الهجن العـربيـة

واشتمل السباق على ثمانية اشواط مسافة كل شوط تمانية كيلومترات خصصت

الاول/غريبة للسيد حمد بن درى المنصوري، الثاني/ الوثبة للسيد مبارك بن ناصر، الثَّالثُ/ شعلة للسيـُد مسلم سبت الخيلى، الـرآبعُ/ الشَّابِيــة للسيــد محمــد بالحب، الخامس/ ملوح للسيد سهيل بن غمشة العامري، السادس/ الذهيبة للسيد حمد بالعور، السابع/طرفاشة للسيد جمعة عتيق الرميثي، الشامن/ الحايل للسيد عوض سالم المنهالي، التاسع/ شيهانة للسيد محمد سالم الربيعي، العاشر/بنت ظبيان للسيد محمد بالويع،

الاول/الحذوة لصاحب السمو رئيس الدولة ومضمرها السيـد سالم بـالحوتـة، الثاني/ المايدية لصاحب السمو رئيس الدولة ومضمرها السيند سالم بالحوتة، الثالث/ الغسيلة لمعالى الشيخ محمد بن بطي آل حياميد ومضمرها السييد نياص العمانيُ، الرابع/ بنت ظبيانَ لصاحب السَّمو رئيس الدولة ومضَّعرها السيد إحمد بن ماجد، الخامس/ السايحة للشيخ هزاع بن سلطان بن زايد آل نهيان ومضمرها محمد بالحب، السادس/ مصيحة لسمو الشيخ هزاع بن زايد أل نهيان ومضمـرهــا محمــد بالحبِّ، السابع/مُملولة للشيخ سيف بنَّ زايَّد أَل نهيَّان ومضَّمرها السيـد راشـد بالحب، الثامن/ عفياه لسمو الشيخ عبدالله بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد حمد بالعور، التاسع/ سويدة لصاحب السمو الشيخ خليقة بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد محمد مبارك، العاشر/الحرة لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد محمد بالصايغ.

الاول/هملولة للسيد عتيق بن مطر القبيسي، الثاني/ زعفرانة للسيد حمد بالعور، لثالث/ بنت ظبيان للسيد ناصر بن نخيرة، الرابع/ السعصة للسيد بخيت بن عبدالله المنصوري، الخامس/ المنصورية للسيد خليفة بن عبيد الخيلي، السادس/ الرباعة للسيد مسلم بن سبت الخيلي، السابع/بنت صوغان للسيـد سـالم بن عبـاد، التَّامن/ مذياًر للسيد سعيد بن سبتَ الخيلي، التاسع/ بنت صوغان للسيد محمد بن رية، العاشر/بنت صوغان للسيد سويد بن زايد

الإول/مصيحة لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد أل نهيان ومضعرها السيد حمد بن ماجد، الثاني / خُرْعة لصاحب السمو رئيس الدولة ومضمرها السيــد ســالم بالحوثة، الثالث/ لحَظَّة لصاحب السعو رئيس النولة ومضعرها السيد حعد بالعور، الرابع/ الصميم لسمو الشيخ سلطان بن زايد أل نهيان ومضمرهــا السيــد سعيــد بن حارب، الخامس/ ريمة لصاحب السمو رئيس العولية ومضمرها السيد سالم بالحوتة، السادس/ ربعة للسيد سالم سلطان غـالب، الســابع/مســاحــة لصــاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد محمد بالصابع، الثامن/ برقة للسيد مباركَ النسى، الناسع / الظبية للشيخ منصور بن زايد آل نهيان ومضم رها السيد حميد بدبيلة. العاشر/ بويظة لصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد محمد ميارك.

الشوط السادس الاول/بنت ظبيان للسيد سلطان بن حبروش الجنيبي، الثاني/ الذيبة للسيد احمد د جعد بالحوية العامري، الرئيع / طعره الس بالعور، الخامس/ الطيارة للسيد محقوظ خميس، السادس/ الخميرية للسيد مسلم بن سهيل، السابع/حلوة للسيد الرامس صالح المنهالي، الشَّامن/ بنتَّ طبيــانَّ للسيــدْ عيسى بن مسلم، التاسع/ الدرعية للسيد عتيق مطر، العاشر/شُعلة للسيد حمدان

الشوط السابع الاول / بنت ظبيان لصاحب السعو رئيس الدولة ومضمرها السيد سالم بالحوثـة، الثاني/ مصيحة للسيد سويد بن زايد، الثالث/ للاينية لصاحب السمو رئيس الدولة ومضمرها السيد حمد بالحوتة، الرابع/ المفقرة لصاحب السمو الشيخ خُليفة بن زايد أل نهيان ومضمرها السيد محمد مبارك المهيرى، الخامس/ السمحة للسيد خلفان بالصايغ، السادس/ بنت صوغان للسيد سالم تعلوب الدرعي، السابع/العين للسيد محمد بالويع، الثامن/ شكلة للسيد جمعة شارد الخيلي، التاسع/ حدابة للسيد محمد بن عبدالله بالحب، العاشر / ظبية للسيد حميد بالعوفري.

الاول/ روايح للسيد عتيق مطر القبيسي، الشاني/ هجوم للسيد محمد مسلم الشدى، الثَّالَثُ لَ الخوارة للسيد محمد عبدالله بالحب، الرابع ل الخوارة للسيد سـالم تعلوب المدرعي، الخامس/ ملوح للسيد راشد بن سبت الخيلي، السادس/ الهدرة

## نتائج السباق المسائي

السيد مسلم سبت الخيلي، السابع/ الشاهينية للسيد سويد بن زايد، الشامن/ بنت طبيان للسيد محمد بن روية، التلسع/ هماولة للسيد سعيد بن سبت، العاشر/مطرة

محمد بن بطى يشهد سباق الهجن الصباحي بالوثبة

بناء على توجيهات صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدوالة يصاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولي عهد أب وظبي ناثب القائد الاعلى للقوات المسلحة وانطلاقا من حرصٌ سموهماً الدائم على احياءٌ التُرآث الشُعبي والحفاظ على رياضة الآباء والاجداد شهد معالي الشيخ محمد بن بطي آل حامد ممثل الحاكم في المنطقة الغربية رئيس دائرة البلدية وتخطيط المدن سباق ألهجن الاصيلة الدي اقيم مساء امس على مضمار السباق بمدينة الوثبة.

كما شهده معاني الشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان رئيس دائرة التشريفات والضيافة واشتمل السباق على ستة اشواط شلاشة زمول للشيوخ ومن يرغب من القبائل وثلاثة اشواط للقبائل.

وفيما يلي الفائز الأول من كل شوط. الشوط الأول مساحة معالى الشيخ محمد بن بطي آل حامد ومضم رها السيد ناصر العماني، الشوط الثاني مسراح السيد سعيد بن تحقوس المنصوري، الشوط الثالث \_ وداع ً لصاحب السمّو الشيّخ خليفة بن زايد ألّ نهيان ومضعرها السّيد احمد بن ماجد، الشُّوط الرابع \_مليح \_للسَّيد عيسى ابوعلامـة القبيسي، الشـوط الخامس\_ الزِّعَفْرَان \_لصاحبُ السَّمو الشَّيخ خليقة بن زايدُ أَلْ نهيان، الشُّوطُ السانس \_شاهيـن ـ للسند محمد عبدالله بالحب.

) الشوط الاول: الأول مساحة لمعالي الشيخ محمد بن بطي آل حامد ومضمرها ناصر العماني، الثاني مليح للشيخ سلطان بن حمدان آل نهيان ومضمرها السيد احمد مايد، الثالث أم الطوقُّ للشيخ سيف بن محمد بن بطي آل حامد ومضمرها السيد ناصر العمائي، الرابع مليح للسيد سالم بن محمد العامري، الخامس بشاير لسعو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد محمد مبارك المهرّي، السادس الشايبة لسمّو الشيخ سلطان بن زايد لَّل نهيان ومضمرها السيد سعيد حسارب، السَّابِع البَّحيري لصَّاحَبِ السمَّ و الشَّيْخ خليفة بن زايد آل تهيان ومضمرها السيد محمد بالصابغ، الثَّامن ظبيان للسيد الرامس صاَّلح للنهالي، التاسع مساح لشمو الشيخ سلطان بن زايد أل نهيان ومضعرها السيد

سعيد حارب، العاشر الرقاص للسيد عندان بن صبية للري. ) الشوط الثاني: الأول مسراح للشيد سعيد بن دعقوس للنصوري، الثاني البحري للسيـ د محمـ د بن درى المتصوري، الثالث النشرة للسيد حميد بالدبيلة، الرابع الفائن للسيد خليفة بن سعيد القطري، الخامس البارق للسيد الرامس صالح المنهالي، السائس مساحة للسيد ضحي بن عبدالله، السابع رمدان للسيد حمد بالعور الخبيلي، الشامن زعفران للسيد خليفة بن سيف للزروعي، التاسع وضاح للسيد حعدان بنُّ غانم الفلاحي، العباش

 الشوط النالث: الأول وداع لصاحب السمو الشبيخ خليقة بن زايد أل نهيان ومضمرها السيـد أحمد بن مايد، الثاني مليح لصاحب السَّقِو رئيس الدولة ومضفرها سعيد بن حبوه، الثالث الحر لسمو الشَّيخ سلطان بن رايد أل نهيان ومضِّمرها السيد سعيد حارب، الرابع السريع لصاحب السمو الشيخ خُليفة بن زايد أل نهيان ومضمرها السيد محمد بالصَّائِعَ، الخامس مليح لسمو الشَّيخ نهيانٌ بن حمدان ألَّ نهيان ومضمرها السيد جُمعة عَتْيق، السائس الْغزال السيد سويد بنّ زايد، السّليع شَاهين الشيخ نهيان بن حمدان آل نهيان ومضعرها السيد جمعة عتيق، الثامن مصيحان للسيد سعيد سعيد العامري، التَّاسُعُ شاهينَ للسيدَ محمد بن ناصَّر الخييل، العَاشَر شاهُين للسَّيد محمَّد 🏄 🗓

الأول ملَّيح للسَّيِّد عيسى بوعلامة القبيسي، الثاني صوغان للسيند أحمد بن منايند، الثالث صوغان للسيد محمد بن دري للنصوري، الرأبع ظبيان للسيد محمد بن عبدالله بالحب، الخامس قلبيان للسيد بحيت للنهائي، السائس النمس السيد محمد بسالم الربيعي، للسابع صوغان للسيد ناصر بن تخيرة، الثامن مليح للسيد محمد مبداك الربيعي، للسابع صوغان للسيد ناصر بن تخيرة، الثامن مليح للسيد محمد مبداك للهُيْرِي، التاسع الحرّ للسيد مسّلم بن الكنيري، العاشي طَرافَ للسيّد محمد سعيّد

مساحة للسيد محمد علي بن هدقه.

الأول رَعْفران لصاّحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان ومضمرها السيد احمد بن مأيد، الثاني هملولة لصاحب السقو رئيس الدولة ومضفرها السيد أحمد بن مايد. الثالث خطير للسيد مسلم بالكثيري، الرابع الطف لسمو الشَّيخ نهيَّان بن حَمَدَانْ آل نهيان ومضَّمرها السيد جُمْعَة عَتَّيقٌ، الخَّأْمَسِ صوغَـانٌ للسيَّدُ سَـَّالِمُ مَبَّارِكُ للرِّي، السَّانَسُ قَنَادُ لَسَمُو الشَّيْحُ سَلَطَانَ بِنْ رَايِدِ آلَ نَهِيانَ وَمَضْمُوهَا السِّيدُ سَعْيدُ حساريَّ، السابع صوغان للسّيد سوّيد بن رَايد المُنْصُورَي، الثّامِن سعرّان للسيّد عـوض حـالمُـد للنهائي، التاسع وضاح لسمو الشيخ عبدالله بن زايد ال تهيان ومضعرها السيد محمد بالعور، العاشر الخوار للسيد صقر سيف للحيربي.

o الشوط السادس: الأول شاهن للسيد محمد بن عبدالله بالحب، الثاني سرحان للسيد غديس سالم الشامسي، الثالث ممتاز للسيد عبد خميس المهري، الرابع وداع للسيد سالم عيضة العامريّ، الخامس الحدّاف للسيد محمد مسلم الشدي، السّادس الجرّف للسيد ساطان تحمد بن نخيرة، السابع شاهين للسيد سهيل مبارك، الشامن قمران للسيد سلطان تحمد الْمُنْهَالِيَّ، التاسع لَحقة للسيد سويد بن زايد، العاش عيلان للسيدسالم مبارك المري.

# نتسانج سبساق الشبهن بالمسطقسة الفسريسية

في اطار توجيهات صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطـان آل نهيـان رئيس الـدولـة وصاحب السمو الشبيخ خليفة بن زايد آل نهيان ولى عهد ابــوطبـم، نــائب القــائد الاعلى للقوات المسلحة وفي نطــاق حــرص سمــوهما على احيــاء التراث الشعبي الإصيل اقيم تحت رعاية معالى الشيخ محمد بن بطي آل حــامــد ممثل الحاكم في المنطقــة الغــرييــة رئيس دائرة البلدية وتخطيط المدن صباح امس ومساء امس الاول سباقات للهجن

العربية الاصيلة وذلك بميدان السباق بمدينة زايد بالمنطقة الغربية. وشمل سبساق امس ٧ اشواط الاربعية اشواط الاولى جبرت على مسافية ثمانيية كيلومترات والثلاثة اشواط الاخيرة جرت على مسافة ٦ كيلومترات. كما شعل سباق امس الاول ٧ اشواط جرت الثلاثة اشواط الاولى على مسافة ثمانية

كيلومترات والاربعة اشواط الاخيرة جرت على مسافة اربعة كيلومترات. وقد شهد السباق جمهور غفير من محبى هذه الرياضة. وفيما يلى الفائر الاول من كل شوط من سباق مساء امس (الخميس).

الاول -طوفان - السيد محمد سلطان القبيسي، الشاني - شكلان - السيد خلفان عبيد المزروعي، الثالث ـ بشوشه ـ للسيد سيف سارى المزروعي، الـ رابع ـ مصيحــه ـ للسيد محمد ثاني المزروعي، الخامس ـ الشاهينية ـ للسيد محمــد جــريــو الفــلاحـي، السايس - هملول - للسيد محمد سهيل المزروعي، السابع - الجدَّاق - للسيد سلطان

وتم في نهاية السباق توزيع جوائز قيمة على الغائزين. وفيما يلي الفائر الاول من كل شوط في سباق أمس:

الاول - الدرعيه - للسيد محمد سلطان القبيسي، الثاني - الدوسريه - للسيد احمد خليفة الهاملي، الثالث \_ مصيحه \_ للسيد خادم عباد الهاملي، الرابع \_ الذهبية \_ للسيح سعيد عبيـد المزروعي، الخامس ـ بنت صـ وغــان ـ للسيــد محمــد جــريــ و الفــلاحي. السادس –الدرعيه –للسيد محمد ثاني المزروعي، السابع – بويضــان –للسيــد سيف سارى للزروعي.

> وتم في نهاية السباق توزيع جوائز قيمة على الفائزين. الشوط الاول حول:

الشوط الثالث حول:

الأول الدرعية للسيد محمد سلطان القبيسي، الثاني عرجة للسيد سيف ساري المزروعي، الثالث الرياضية للسيد سيف ساري المزروعي، الرابع نشرة للسيد محمد تأني المزروعي، الخامس غزيل للسيد سعيد زايد المزروعي، السادس الجارية للسيد ابراهيم سالم المزروعي، السابع الحرة للسيد أحمد عبيد المزروعي، الثامن المنصوري للسيد أحمد حمد هميلة المزروعي، التاسع مصيحة للسياد غانم صرياز المزروعي، العاشي شعلة للسيد محمد عبدالله المزروعي. الشوط الثاني حول:

الأول الدوسرية للسيد أحمد خليفة غنام الهاملي، الثاني مصيحة للسيد مطر محمد القبيسي، الثالث تويعس للسيد محمد ثاني للزروعي، الرابع لقحة للسيد سيف ساري المزروعي، الخامس مصيحة للسيد راشد هلال القبيسي، السادس الغالبية للسيد سلطان حمدان المنصوري، السابع طفرة للسيد عبدالله سعيد حسين الدرعي، الشامن الطروقية للسيد محمد عبدالله المزروعي، التاسع الشاهينية للسيند ابراهيم سالم المزروعي، العاشر مذيار للسيد محمد سلطان القبيسي.

الأول مصيحة للسيد خادم عياد الهامل، الشائي العبويا للسيب محمد سلطان القبيسي، الثالث بنت طبيان للسيد سيف ساري المزروعي، الرابع منحاف للسيد سالم

بخيت غنام الهاملي، الخامس الرقيعة للسيد عيسى مطر القلاحي، السادس وبرة للسيد محمد سلطان القبيسي، السابع كرشة للسيد ابراهيم سالم المزروعي، الشامن سمحة للسيد زايد بوحميد المزروعي، التاسع النعلة للسيد سعيـد عتيق للنصـوري، العاش مصيحة للسيد عيضة النابع العامري.

الشوط الرابع حول:

الأول الذهيبة للسيد سعيد عبيد للزروعي، الثاني الخفيفة للسيد محمد سلطان القبيسي، الثالث بنت ظبيان للسيد احمد جرير الفلاحي، الرابع سمحة للسيد خليفة غنام الهاملي، الخامس الدرعية للسيد أحمد حمد هميلة المزروعي، السادس ريمة للسيد محمد سلطان القبيسي، السابع لوزة للسيد محمد سيف ماجد المزروعي، الثامن منحاف للسيد ابراهيم سالم المزروعي، التاسع بنت الحرد للسيد راشد هلال القبيسي، العاشر ويرة للسيد محمد غثام الهاملي.

 الشوط الخامس ثنايا أيكار: ثاني للزروعي، الثالث هملولة للسياد محمد ثاني للزروعي، الترابع محدّاف للسياد صلهام محمد المزروعي، الخامس ريمة للسيد محمد راشد هلال القبيسي، السابس بنت صوغان للسيد ابراهيم سالم المزروعي، السابع بنت صـوغـان للسيـد سعيـد حسين الهاملي، الثامن بنت الحذاف للسيد سلطان حمدان للنصوري، التاسع شوكة للسيــد

خليفة الكندي مصبح المرر، العاشر طبية للسيد محمد سيف ماجد للزروعي.

 الشوط السادس ثنايا أبكار الأول الدرعية للسيد محمد ثاني المزروعي، الشائي منحاف للسيد خليفية غضام الهامل، الثالث بنت الحدّاف للسيد محمد سيف ماجد المزروعي، الرابع الهامــة للسيــد محمد سيف ماجد المزروعي، الخامس شقرا للسيد ايراهيم سبالم للزروعي، السادس صعبة للسيد ناصر خَلَفَان عبدالله المَرْروعي، السـابع هملـولــة للسيــد محمــد ثــاني المزروعي، الثامن الخوارة للسيد مبارك سعيد للنصوري، التاسع ملوح للسيـد سيف محمد حزيم المنصوري، العاشر شقرا للسيد سعيد زايد المزروعي.

 الشوط السابع ثنايا جعدان: الأول بويضان للسيد سيف ساري المزروعي، الثاني بوركبة للسيد صلهام محمد المُزروعي، الثالث متعب للسيد احمد حمد هميلة المزروعي، الرابع كراب للسيد عتيق عطر القبيسي، الخامس شعيلان للسيد طارق احمد فاضل الهامل، السادس ببراق للسيد سلطان حمدان المنصوري، السابع هملول للسيد خليفة غضام الهاملي، الشامن الرنج للسيد سعيد راشد المزروعي، التاسع غشام للسيد محمد محمد زايد المنصوري، العاشر صعيبان للسيد تحمد خميس الهاملي.

## نتائج السباق المسائس

زمول: الاول طوفان ـ للسيد محمد سلطان القبيسي، الشائي الهدار للسيد محمد العلا المرر، الثالث مرّاح للسيد محمد عبدالله للزروعي ، الرابع عُثيوان للسيند محمد سليم المزروعي ، الخامس صوغان للسيد سيف راشد المزروعي ، الســادس الخلاوي .. للسيد احمد حمد هميلة المرروعي ، السابع اللسباع ــاللسيــد محمــد سهيل للزروعي، الثامن الناشر -للسيد محمد سيف ماجهد المزروعي، التماسع الحداف -للسيه سيف محمد هزيم المنصوري، العاشي الحر -للسيد خميس عيد صويلح الهاملي -الشوط الثائي

زمول :الاول شكلان -للسيد خلفان عبيد المزروعي ، الثاني جناح -للسيد عيسى

حمدان للنصوري ، الثالث طبيان للسيد محمد المعلا المرر، السرابع يسره وم للسيد محمد على رصاص المتصوري ، الخامس الخانوق \_للسنيد صلهام المزروعي، السابس هملول - للسيد محمد قرج للنصوري ، السابع غشام \_ للسياد لحمد عبدالله للرر. الثامن هملول -للسيد صوايح على الهامل، التاسع مصيحان -للسيد سعيد عتيق للنصوري، العاشر الوري ملاسيد سالم عيضة العامري. الشوط الثالث

الاول بشوشة سلسيد سيف ساري المزروعي، الثاني ملوح سلسيد راشيد هيلال القبيسي، الثالث وضاحة - للسيد غانم حريز للزروعي ، الرابع ظبية - للسيد محمد سيفٌ مَاحِد المُرروعي، الخامس شعاع -للسيد احمد حمد هميَّلَـة للرَّروعي، السيايس عجلان والسيد محمد مسلم الزروعي، السابع كساب وللسيد خميس عبيد صويلح الهامل، الثامن وضاح - للسيد غانم حريس للزروعي، التاسع مقصص - للسيد احمد راشد عبيد المنصوري، العاشر ملوح -السيد لحمد عبدالله المرر.

الأول مصيحة وللسيد محمد ثاني المزروعي ، الثاني الباهية وللسيد سيف سماري الزروعي، الثالث مصيحة -للسيد عمر محمد جريو الفالاحي، البرابع بنت ظبيان \_ للسيد لحمد عبدالله المرر، الخامس الكايده \_ للسيد غائم حريب للزروعي ، السادس بنت طريق -للسيد محمد محمد رئيد للنصوري، السابع بنت طبيان -للسيند سعيند أشد للزروعي، الثامن سمحة - للسيد راشد هلال القبيسي، التساسع سمحة - السيد حدد العريان، العاشر \_مجهول.

الشوط الخامس

الشوطالرابع

الأولُّ الشَّاهِينِية \_ للسيد عمر محمد جريو القلاحي ، الثَّاني البريساضية \_ للسييد

عيضة النابع العامري، الثالث بنت الخعريّ للسيد سلطان حُمدانَ لَنصوري، الرابع للْعُويا -النَّسْيِد راشدٌ مُحمد عبيد للنصوريُّ، الخامس بنت الْعافور -للسيد أحَّمد بعليّ المزروعي، السادس هعلولة \_للسيد محمّد ثاني المزروعي، السابع بنت طبيان \_السبيد محمد المعلا المروء الثامن، التاسع بنت الحر للسيد محمد مطَّى الهامل، العاشر .

الشوطالسايس

الأول هملول للسيد محمد سهيل المزروعي، الثاني شاهين للسبد محمد جريو لغلاهي، الثالث رياض للسيد محمد ثاني الأرزوعي، الرابع شاهين للسياد عيسي مطر القُلاحي، الخّامس طليان للسيد محمّد محمد زايد المنصوري، السانس مليح ... للسيد خليفة الكندي مصبح ، السابع رياض للسيد ابراهيم سالم الزروعي، الشامن صوغان - للسيد محمد علي رصاص المنصوري، التاسع صوغان - للسيد سيف محمد هزيم المنصوري، العاشر النيجور - للسيد حَميس عبيد صويلَج الهاملي. الشوط السابع انداع حعدان

ميس بــــان الإول الحذاف ــ للسيد سلطان حمدان للنصوري، الثاني ظبيان ــ للسيد معمد ثاني للزروعي الثالث هملول السيد سعيد حسين الهاملي، الرابع التيب السيد احمد حمد هميلة المزروعي، الخامس الهذاب للسيد احمد عبدالله الدرد السابس طبيان اللسيد محمد محمد زايد للنصوري، السابع سريع -اللسيد السحسام مسلم الزروعي، الشامن هملول - للسيد أحمد عبدالله للرر، التاسيع ظبيان - للسيد أحمد وأشد عبيد، العاشر هملول اللسيد محمد قرح المنصوري.

# باتيستوتا يحقق البرهم القياسي في احراز الاهداف

تمكن ثجم الهجوم الارجنتيني عمر بأتيست وتا من تحقيق الرقم القياسي لاحراز الإهداف في المباريات على التوالي، عندما أحرز هدفين وصده من الاهداف الخمسة التي فازَّ بها تاديه فيتورنتينًا في ملعب نَّابويَّ، مُقابل هدفين فقط

بِدِّلَكَ بِكُونَ بِالْمِسْتُوبَا قَد احرز ٢٢ هَدِفًا فِي ١٠ مِبَارِيَاتُ مِتَالِيَة، مِنْ بِدِهُ للوسم الحالي.. محققا الرقم القياسي نفسه، الذي سبقه به لاعب نادي بولونيا باسكوتي في موسم ٢٢ / ٣٢ .. وَحَافَظ عَلَى تَرْبِعُهُ عَلَى قَمْهُ الْهُدَافِينَ وَحُدَّهُ، في الوقت الذي ساعد فيه ناديه فيورنتينا على الصعود الى المركز الثاني مشاركة مع النوفنتوس (٢١ هدفا لكل منهما) مثبتاً انه افضل مهاجم هداف في الكرة الأيطالية على مدأر الموسم منذ بدايته، وإن فريقه فيورنتينا أيضًا من اقوى فرق للوسم الضاربة، أذ أحررُ خط هجومه ٢٤ هدفا في ١٠ مباريات، أي بمعدل ٤٠٦ هدف في كل مَبْأَراة.. ولا يَقْتَرَب منه في ذلك سوى لاتسيو، الذَّى احرَّزُ ٢١ هـ دف مقابل ٨ اهداف، بينما مني مرمي فيورنتينا بـ ١٣ هدةًا. ومن الهدافين الذين برزوا في الدوري الايطالي هذا الاسبوع كنذلك، المهاجم

الايطالي جان لوكا فياللي، الذي احرز هدفين وحده، ضمن الاهداف الثلاثة التي فاز بها ناديه اليوفينتوس على ضيفه ريجانا، مقابل هدف واحد. وكــان من بين الهدفين هدفاً هو الثاني من نوَّعه لفيالي هذا الموسم، اذ احسرزه وظهره يتجـُّه للمرمى، بأن قفر عالياً في الهواء، ثم ضرب شقلباطاً بهلوانيا، ليحول كرة عالية «دو بلكيك» بقدمه داخل شباك الخصوم.

# استفتاء شعبى في ايطاليا

يطالب باستبعاد المدرب ساكى

وليس بفضل للدرب من اي جــانب.. او

والقى للشاركون ف الاستفتاء باللائمة

على للدرب لكثرة التّغيير والتبديل الــذي

تخْبط فيه مع للنتخب على مدى السنوات

التي تولى خلالها عمله كمدرب له، ومدتها

٣ سُنوات. ورشحت الغالبيـــة لُلدرب

ترابتوتي، الذي يقوم حاليا بتدريب

بايرن ميونيخ الالماني ليكون خليفة

المرب الحال ساكي، بنسبة ٣١٪، بينما

طالبت نسبة ١٠٪ فقط بعودة محرب

للنتخب السابق فيتشيني، الـذي قــاد

منتخب انطاليا الى للركز الثيالث في كأس

العالم ٩٠. اما المفتخب الإيطالي المشالي في

نظر الْمُشاركين في ذلك الاستَّفاء الشعبيّ،

باليوكا - بانوتشى ومالحيني

وكوستاك ورتسا وابولسوني ميضوتي

ولومباردو والبرتيني ودينو باجيو -

وهده التشكيلية لا تختلف كثيراً عن

تشكيلة المنتخب الذي انهزم في الاسبوع

الماضي امام كرواتيا في تصفيات كأس

فقد حددواً قانَّمتُه كالتالي:

روبرتو باجيو وسنيوري.

بفضل تكتيكاته وتخطيطاته!.

أحرت الصحف الإيطبالية استغتباء شعبياً بين جمهور الكرة الإيطالية، بشأن بقساء المدرب سساكسي كمسدرب للمنتخب من عدمه، على اثر هزيمة المنتخب الإيطالي القاسية في تصنفيات كاس اوروباً ١ ﴿٢ فِي عقر داره بباليرمو، امام ضَيْفَهُ منتخب كرواتيا.

وكنتيجية لغضب جمهيور الكرة الانطالية وحنقه على المدرب، طالبت نسبة ٨٤ من المشاركين في هذا الاستفتاء مضرورة تنحى المدرب ساكي عن مهمته في اقترب وقت، معتبرين انبه هـو سبب الهزيمة، وسبب سـوَّء حـال المنتَّخب بينما وقفت نسبة ١٦٪ فقط مع المدرب، ... على اعتبار أن الغريق الأيطائي نَفْسه هو المستول عن الهزيمة، وليس للدرب. أجمعت نسبة الإغلبية الحانقية عإ المدرب سساكي انسه لا يتمتع بفكسرة

واضحة للمنتَّخب، ولاسد من تغييره بمدرب آخر تكون له رؤية واضحة من والطـــريـف ان نسيـــة ٩٠٪ مـن المشاركين في الاستفتاء اعترفت ان

الانتصارات الَّتي حققها لاعبو ايطاليا في كأس العالم ٩٤ جاءت من قبيل الحظ،

- من حجر بجرو

المستوسسان والمطار

والمستحد

ستر خرد جه

لعار سياعات

7-2-

مسا تازیای

اوروبا للامم ، باستثناء غباب سنيورى في الاتحاد السوفييتي سابقا

فضحت لاعبة دولية اسلوب الاتحاد السوفييتي السابق ف المباريات العالمية للحضول على اكتر عدد من المتداليات المذهبية بوسمائل غير مشروعة وعن

الحمل يجلب الميداليات

وقالت اللاعبة التي مثلت الاتحاد السوقييتي السابق في المباريات الاولمبية ف الكسيك عام ١٩٦٨ إنها وغيرها من الاعبات كن يخضعن للحمل الاجباري قبل بدء المباريات حتى تـزيـد سرعـة ضربـات القلب والقـدرة على التنفس مما يزيد من قوة اللاعبة ويرفعها بنسبة تتراوح بين عشرة وشلائين

واضافت اللاعبة.. واسمها كاراسوف في مقابلة مع راديس وتليف ريون لكسمبورج.. انها شخصيا خضعت لهذه التجارب لانها كانت ستحرم في الشاركة في الالعاب في حالة الرفض.

وذكرت كاراسوف ان هذه الحيلة بدأت في دورة الالحاب الاوليمبية في ملبورن عام ١٩٥٦ .. وإن السلاعبات كن يتخلصن من الحمل بعد انتهاء

بالحاجة الشديدة لأن يتحدث، 

يسعى مانشستر يونايند متصدر بطولة انجلترا الى تعويض خسارته أمام جوتبورج السويدي ١ /٣ ضمن كاس أبطال الإندية الاوروبية الأربعاء اللقيل عندما يجل ضيفا على ارسدال على «هاييرى» في لندن ضمن للرحلة السادسة عشرة اليوم السبت والفارق شاسع بين العروض التي بقدمها مانشستر في البطولة المحليبة وتلك التي يقدمها في اوروبا، ذلك أن مدربه اليكس فيرجوسون مجير على اتباع قوانين الاتحاد الاوروبي التي لاتسمح باشراك أكثر من ثلاثة لاعبين أحانب في المساراة المواحدة علما بأن لأعبى الجزر البريط أنيسة يعتبرون أجانب في اوروبا وليس في انجلترا.

وستكون مهمة مسانشسترق المصافظية على الصدارة بونها صعوبات على البرغم من أن أرسسال خسر مساراتك الأخبرتين أمسام سواتمیتون ولیستر صفر/۱ و ۲/۱ على التوالي على مدى أربعة أيام. ولم يعرف بعد إذا كنان فندرد

ارسنال جورج جراهام سيشرك قائد الفريق طوتي ادامس الدي لم يشف مَنَ الإصابة، وهو ثلج ألى أمكان أبعاد بول ميرسون عن التشكيلة الأساسية لأن وزنه زاد كثيرا في الأونة الأخيرة. ويعول الفريق اللندئي على هدافه الخطس اينان رايت لتسجل الأهداف وهو تَفِكِن مَنْ هُرُ الشَّبِاكُ تُسَعَ مَرَاتَ

هـذا للوسم، أي نصف الأهـداف التي سحلها فريقه، وقد يستغل بالاكبيري الثائي بفارق تقطة واحدة الموقف ويقفر الى المركز الأول في حال فوره على كويننز بارك رينجرز الذي استلم تدريبه الاسبوع الماضي قائد منتخب الجلترا السابق راى ويلكنن

ويستضيف نيوكاسل الثنالث على ملعيثه سيانت جيمس يسارك ايبسويتش تاون الذي يحتل مركزا متأخيرا في الترتيب، وقيد يعسود الى

صفوف تيوكاسل هدافه اندى كيول بعد غيابة عن مباريات قريقة الأربع الأخيرة، وتعرض نيوكاسل خالال غياب كبول لثلاث خسارات على

وفي المساريسات الأخسري يلعب تشلسي مع أيقرتون وليفربول مع توتنهام ومانشستر سيتي مع ويمبلدون وسوريتش سيتى مع ليستر سيتي ووست هـــام مـ ي روسب هسام مع كوفنترى واستون فيلا مع شيفيلد منداد

ايطالها قدينقك الترتيب رأسا على عقب في بطولة الطالب على اثسر المرخلة الحادية عشرة، ذلك أن بارما للتّصدر يخوض مباراة صعبة خارج أرضه ضد انتر ميلان على ملعب سأن

وتلقى بارما ضربة قوية باصاسة مهاجمه السويدي تنومناس ببرولين السذى سيغيب عن المّلاعب طُــوالّ للوسم لاصبابتيه بكسر في سساقت ولأيمكن للفريق الذي يسربه المدرب القدير يفيو سكالا أن يتعاقيد مع أي لاعب لأن بساب الانتقسالات اقفل الاسبوع المأضى فاليوم ذاته لاصابة

ويستضيف لاتسيو الثباثي روما الخَامِس في لقاء لايخلسو من الصعوبة، وستكنون المواجهية بين ثنائي خط هجوم لأتسيو جيوسيبي سينيورى والكرواتي ألن بوكسيتش وثنائي روما الأرجنتيني أبل بالبو ودانيال فونسيكا من الأوروجواي ويحل يوقنتوس ضيفًا على بالوفاق مياراة سهلة نسييا.

وستسلط الأضواء على مباراة فيورنتينا وسمبدوريا وخصوصاعلى المهاجم الأرجنتيسي جابسريل باتبستونا متصدر تبرتيب الهدافين ئرضىد ١٢ هدقاً -

وكآن باتيست وتبايخل سجلات يطولنة ايطنالينا الاسبوع للاضي عندما تمكن من تسجيل هدف على

الصعيدين الحلى والاوروبي.

اسبأنيا تخلو المرحلة الثانية عشرة من بطسولية اسبسانيسا من مساريات قمة، ويلعب سرقسطة حامل كأس اسبانيا الموسم الماضي ومفاجأة الموسم ضد اتلتيكو بلباو

الباسكي. ويستضيف ريال مدريد الثاني على ملعبه سانتياجو برنابيه تينيريفي الفريق الندى كنان يشرف علينة في السنوات الثلاث الأخبرة مدرب ريال الحالي الأرجنتيني خورخي فالدانو. ويلعب برشلونة مع اشبيليية على ملعب نوك آمب وسيحاول الفريق الكاتالوني تعويض خسارته أسام غلطة سراى التركي ١ / ٢ الأربعاء

وفي الباريات الاخسرى يلعب ديبورتيفو مع بلد الوليد وسلتا فيجو مع اوفييدو ولوج رونيس مع فالنسيا وخيخون مع كامبوستيــلاً وسانتندر مع اسبانیول وبینس مع ريال سوسيدآد.

المانيسا يخوض بوروسيا دورتموند المتصدر لقاء صعبا خارج أرضه ضد يوروسيا مونشنجلادباخ الثالث في المرحلة الخامسة عشرة من بطولة للانيا، وقد يستغل فيردر يريمن الموقف ليتقاسم الصدارة مع دورتموند لأنه تلعب مساراة سهلتة نسبياً مع شالكه، ويشهد ملعب ميونيخ اختبارا صعبا جديدا أسأم بأيرن ميونيخ الذى يلتقى باير

بملعبه في باليرمو أمام منتخب كرواتيا، الدولة المستقلة حديثا عن جمهوريات الاتحاد السوغسلافي سابقا.. بنتيجة ١/٢، وهي نتيجة ادت الى تراجع المنتخب الايطالي الى المركز الثالث في مجموعته.. وهـ و انهم الأفضسل مركز يهدد الكسرة الانطسالسة بالاستبعاد من نهائيات كأس اوروبا القادمة لللامم، التي تندور رحاها في انجلترا عام ٩٦، برغم فوز ر انطالبا بالمركز الثاني في كأس العالم ٩٤، وخسارتها اللقب بفارق ركلات الجزاء ليس إلا!. وباجيو نجم اليوفنتوس، مايزال يمثل رمز الكرة الأيطالية في السوقت الحاضر، ونجم الكبرة الانطالية

> بلاده السذى قاده باجيو امسام مُنتَّحُب كرواتيا في الإسبوع للاضي، أثبت بعرضه المتندني انبه يعناني فترة صعيبة، تعسد أصعب الفترات التى يمر بها طوال تاريخه الحافل اوروبيا وعالميا.. وفي كل الظروف والاحوال، لم يتقاعس روبرتو رسالة روما

باجيو عن مهامه التي تلقي على عائقه في قيادة منتخب بالأده، وكان يقبل كل مهمة مهما كانت حالته اللباقية او البدنية.. حتى انه لعب نهائي كأس العسالم ٤ ٩ امسام البرازيل في لوس انجيلوس، وهو يجر قدميه جرآ بسبب الأرهاق الشديد الذي كنان بعناني منيه. وقاسى الكثير على حساب تُفسه من

وكان طبيعيا ان يكون روبرتو

باجيو اكثر الأسفين على نتيجة

٢/١ في تصفيمات كأس اوروبـــا

للأمم، بل حرن على تدني مستوى

العرض الذي قدمه المنتخب في تلك

المباراة.. التي قلبت نتيجتهاً كل

البرأي العيام الإيطسالي على المدرب

الـوطنى اريجوساكي، وشكلت في

مصداقيته كمدرب يليق يتدريب

منتخب كبر مثل منتخب ابطاليا.

وكنتيجية لندلك شعر بساجيو

العالمي الاول بلا نزاع.. لكن منتخب

خلال حديث خاص، تناول فيــه

باجيو بالمفابل كبوة المنتذب

الإيطالي في تصفيات كأس اوروبا

اللامم ، التي تمثلت في هسزيمته

ذلك من جهتى، حين قمت بتوجيــه الاستلة الى النجم الايطالي العسالمي الكبير بالمناسنة . التأثر بالهريمة! سألناه أما زلت متأثرا بالهزيمة

رفعت النجار

ليفضى بمكنوناته بخصوص النتائج

المُتدنية، التي واجهها منتخبِ بــلاده

بعد كأس العالم ٩٤.. او استشعيرت

التى واجهتهسا مع المنتضب امسام ـ بالفعل، فالمنتخب بواجه فترة حرجة هذه الإسام.. بعد حسارتنا لنتيجة مباراة في منتهى الاهمية.. مما استلزم وقوعنا في مواجهة وابل من الإنتقادات الحادة، وسيسول من

 الكن المنتخب الكرواتي اثبت تفوقا كبيرا على منتخب ايطاليا، وتمكن من السيطرة على مجريات

الاسئلة والاستفسارات وعلامات

اللعب طوال شوطي المباراة.. ما

باجيو يفتح قلبه «للاتحاد الرياضي»

اللازورى يمر يأصعب مراحله أوروبيا وعالميا

ساكي في معب السريح.. امسر طبيعي جسدا

ابدأ ان نقنع احداً صائة في المائة من خلال ادائنا لتلك المباراة، او أي مباراة اخرى من قبل .. هذه هي الحقيقة!.. يقول البعض ان مناك البعض من اللاعبين يلعبون بطريقة في فريق النادي تختلف عن طريقة اللعب التي يؤدونها في مباريات المنتخب.. وعادة ما تكون تلك الطريقة اسوأ مع

- يكل تأكيد.. فإن اللعب لفريق

ـ هذا صحيح.. فقد خسرنا النتبحة امام فريق جيد.. استطاع ان يستثمر الاستثمار الصحيسح الفسسرصتين التمينتين اللتين لاحتسا لسه اثنساء المباراة، واحرز منهما هـدفي الترجيح «عن طريق اللاعب الحرسوتر». لم يتفق الجميع على الاسياب،

ولكنهم اجمعـــوا على ان المنتخـب الايطالي يواصل السير في حالته غير المرضية تبعد كأس العالم ١٩٤. وسط عاصفة من المناقشات التي استهدفت اولاً واخيراً المدرب ساكي، على اعتباره المذنب الأول. ما تعليقك؟. السالة اننا كمنتخب لم نستط

المنتخب!.. مــا السبب في ذلك حسب

النسادي ليس مثل اللعب لفريق المنتخب.. فكلاهما له طريقة تختَّلُف. ومع ذلك، فأن الحقيقة تُقُول بالمقابل أنّ اللاعب الذي بلعب المنتخب بسلاده يبحث عن التألق، وتقديم اقصى مما لديه من مهارات وطاقات. غير انه في بعض المالات قد لا يدوفس ذلك اللاعب لسبب او لآخر، نظراً لأن كل المباريات لا تتساوى في مسوازين القُويَ، او في الظروف والملابسات التي تيحط بها.. لا سعما اذا كسانت مناريات دولية، تتعلق بالمنتخب فغالبا ما تكون تلك المسأريسات على يخص مباراتنا مع كرواتيا، كان هنك عامل صعبوبة آخير.. ويتمثل في أن عددا من لاعبى الفريق الخصم ـ مثل بوبان ويارني وبوكسيتش الندي لم يلعب لاصسابتيه وغيرهنا ـ كنائسوا تعرفوننا جيدأ فريقنا ولاعيين وتساكتيكسات أو خطط لعس.. على اساس انهم يشاركوننا في مسأريات

البطولات المحلسة للدوري والكأس،

كنجوم اجانب في اندية ابطاليا.

التصفيات.. ما الذي حدث، أو ما الذيتغبر؟!.. - الواقع انه لم يعد يوجد في المنتخب الأبطالي عبدد من السلاعيين الذين كانوا متواجدين في الولايات

بالتالي أي مجال للعب الكسرة في تلك

 کیر انك برغم كل شیء ستبقی رئيساً لمنتخب ايطاليسا.. أليس

○ امــا المدرب الحالي ســاكي فقــد اصبح في مهب ريساح الانتقسادات والشكوك.. بماذا تعلل هذا؟.. ـ اعتقد ان هذا شيء طبيعي.. لأنه هو الدرب.

 تردد بعد الهزيمــة امـاد كرواتيا، ان المدرب ترابتوني هو الـذي يمكن ان يخلف المدرب الحالي ساكى في مهمته كمدرب للمنتخب

المتحدة الامريكيية قبل شهور.. اذ طرأت عسدة تغييرات على المنتخب الايطالي مــؤخــرا، واصبح يضم عناصر جديدة من السلاعبين الشباب.. الذين يتصدون للـدفـاع عــن النتخــب دون خبرة لعــــ كافية.. غير اننى أعود فاكرر أن لاعبى كرواتيا كأنبوا على قندر كبير

-لا ادري على اساس يبنى هـــذا التغيير أو التبديل.. ويبالنسية في ذلك.. فما اعرفه ان المدرب ترابتوني اعتاد وعبودنا على تبدريب فيرق الانسيسة، ولم يقم بتدريب أي منتخب حتى الآن.. وربما بتسب ذلك في حدوث بعض المشاكل امامه، اذا مسا اراد ان يتسولي تسدريب المنتخب.. وربما يكون بالفعل هـو الاختيار الامثل، او الحل المناسب

٥ لعل الملاحظة الغربية أن في هذا الصدد ان الفريق اللذى جاء تانى كأس العالم الأخيرة - فبريق انطبالينا دهيو البذي انهزم امسام كرواتيا في بالبرمو .. وهو الذي يتعثىر في تصفيات كاس اوروبا، للدرجسة تهدده بسالخروج من

من المهارة الفنية، ولم يتركوا لنسا

كيف ترى امكانية هذا التغدر؟..

أولمساد برشلونة.. لكن عام ٩٤ جاء عام اسبانيا في عالم كبرة المضرب، أو

فمن بين بطولات التتابع الكبرى على مدار العام، فاز الإسبان بأربعة القاب نفردي الرجال والسيدات من بين ثمان بطولات للفردى هذا العام.. وهنذا يعنى ان اسبانينا قند حققت انجازا رائعاً في بطبولات تلك اللعسة تاريخياً.. امام أبطال وبطلات دول اكثر عراقة، مثل البولايات المتحدة واستراليا.. ثم المانيا، الدولة التي فرضت نفسها حديثا على سطح النطولات العالمية للتنس، بفضل ابطالها بيكر وستيخ.

کان عام ۱۹۹۲ هو عام اسبانیا مع

نتائج المرحلة

الثالثة لبطولة

الماسترز

للزوجي

خسر الهولنديان ياكو ايلتينج وبول

هارهويس المصنفان في المركس الاول امام السويديين يان ابيل ويسوئساس

بيوركمان المصنفين في المركز الخامس

7 / ٤ و ٤ / ٦ و ٢ / ٦ في المرحلة الثالثة

من بطولة الماسترز لكرة المضرب التي

تقام في جاكرتا والبالغة قيمة

جوائزها مليونا و ٣٠٠ ألف دولار.

وفي مباراة اخرى فاز الاسبانيان

سيرجيو كازال واميليو سانشيز

المصنفان في المركز الثامن على الكندي

جرانت كونيل والامريكي باتريك

جالبرايت المصنفين في المركس السرابع

٣/٢و٧/٢و٢/٢.

ثانى وسابع العالم اسبانيان

فمع بدء الموسم الننسي السذى انتهيّ من الناحيّة الرسمية قبل ايام، تمخضَّت البطـولات في نيــويــورك وفرانكفورت عن فوز اسبانيا بالمركز الشانى وللركر الشالث بالنسب للسيكُدات، من خالال ارانتساس سانشيس فيكاريبوء وكونشيت مارتينيس، ومع نهاية العام، كان لاستأنسا لاعتبان بأن لاعبي القملة العشرة الاوائل، لاول مرة ﴿ الَّتَارِيخِ، منــذ ان بــدأ الاتحاد الـــدولي للتنسّ اجبراء الترتيب العبالمي بتواسطية

الكمينوتر عام ٧٣. وعلى الرغم من ان المصنف الشالث على العالم البرتو برجيرا الاسباني او مواطنــه المصنف الســـابع علَّ العالم البرتو بيرازاتيجوى، لم يكن متوقعا ان يعود الى برشلون اله ١٣١٥ مليون دولار، الذي يفوز به من حراء مشاركته في بطولية الثمانية الكيار، لصعوبة المنافسة.. إلا أن مشاركة كل منهم كان لاسيد منها.. على الأقل لاثبات مدى عظمة الانجاز آلاسباني في موسم التنس

الحالمي لهذا الحام. انجاز كبير لدولة صغيرة

فبالنسبية للدولية صغيرة، تلعب السنواد الأعظم من مباريساتها على ارض صلصالية صلية، ويكون لها لأعبان بين قائمة افضل ١٠ لاعبين في العالم، فأن ذلك هو الإنصار التُنْسي القياسي بعينه، كما يقول بسروجيراً. الذي اطاح بشانج الامريكي، في مطلع بطوّلة الثّمانيـة آلكيـار ٧/٦ و٧/١

و٧/٥ في الاسبوع الماضي. بینما خرج بیراسا تیجوی عل اندريه اجاسى ألامريكي بالمقابل في اليوم نفسه ٢ / ٦ وصَّفر / ٦٠.

خبرة النجوم القدامي

وقدحققت اسبانيا خبرتها الطويلة في عسالم التنس من خسلال نجساح النجوم القندامي، مثل مناسويل سائتاس في الستينيات، ومانـويل اورانتس وانــدريــه جيمنـــو في السبعينات، ثم بقدر ما مع جموزيــه هيجيراس في الثمانينات.. لكنيباً لم تقدم ابيدا سوجية غنيية ببالمواهب التنسية للبرجيال والسيبدات مثلما حدث هذا العام. فهي لا تملك فقط بروجيرا، بطل بطولة فرنسا الدولية، الذي دافع عن لقسه بنجساح عنامين متتاليين وقدم اسرع ضربات ارسال في ملاعب التنس العالمية لهذا العام .. أو تطك بيراساتيجيوى وحسده، صاحب مُفَاحِاة نهاتي بطولة فرنسا الدولية خلال يونيـو الماضي، بيـده اليسري المميزة.. بل تملك اسبانيا ٩ لاعبين أخرين بين قائمة لاعبى القمة

العالمة التسعن الاوائل. وحتى اذا كان نجساح بسروجيرا يرجع الى علاقته الوطيدة مع والبدد المدرب لـويس. إلا أن ذلك التجاح ينسب اولا واخيرا لاسبانيا، كانجساً مَن انْجِـازاتْهَا الْتَنسِـة الْعِـالمُــةُ

المهم قاعدة التفريخ ويعلق جان مارجيتس رئيس اتحاد التنس الاسبساني على ذلك

\_اذا ماسالتني اذا كان في امكان اسدانيا ان تفور باربع بطولات من البطولات العالمية الثّمان في العام القَادِمْ، مثل العالم الحالي. فستكون الإجابة كلا.. لكن الجلم الكبير البذي تحقق في السابق، هـو أن اسبانيا خسلال الست أو السبع سنسوات الاخرد. قدمت عدداً كبيرا من اللاعبين. الذين دخلوا قائصةً المائةً



## عرض من اليابان بـ٤ ملايين دولار لفوليت

لعب النجم الهولندي رود خوليت مباراته الأولى هذا الموسم مع ساميدوريا يسوم الأحد الماضي بعد انتقاله من ناديه السابق ميلائو، لكنه لم يستطع أن يحرز أهدافا.. وخرج سامبدوريا متعادلا ١ /١. لكن خوليت الذي لعب ٦ مواسم مع ميلانو وموسما واحدا مع سامبدوريا كان

من أفضل مواسمه (سجل خلاله ١٦ هدفا) تلقى عرضا بابانيا وهـ و في سن ٣٢ عاما، يغريه بالالتحاق بركب النجوم الأجانب ف بطولة دورى الكسرة البرازيلية. مقابل ؛ ملايين من الدولارات يحصل عليها هو وحده. هذا العرض السخى قدمه نادى فلاجيللي من يوكوهاما، الذي قدم له أيضا ميلغ

٣٠٠ مليون بن ياباني مقابل كل موسم يلعب فيه للنسادي، خسلاف المبلغ المقطوع

لم يستغرب هذا العرض النجم الياباني ميورا، الذي يلعب في ايطاليا هذا الموسم، وقال أن دوري بلاده يسعى الآن لاستقطاب أشهر النجوم في كل مكان... ولهذا يسعى لضم خوليت الذي ينمتع بشخصية لاعب عالمي اصبحت شعبية في

ونهذا تنشر مجلات الكرة اليابانية صورته على أغلفتها بين المحين والآخر، وهسو من اللاعبين الذين يستحقون الاشادة كشخصية انسانية وشخصية لاعب كرة ق

# 0بروجيرا العظام في العسالم.. ويسرجع ذلك بكل صراحة ألى فيض التدعم المآلي للعبسة

الفقار

السبت ٢٦ توقمبر ١٩٩٤م

المُوافِق ٢٣ جمادي الآخرة ١٤١٥ ه

في عالم التنس

تألق بروجيرا هو الأنجاز

الصفحية السابعة

من أين يأتي الدعم؟ امنا كنف حياء الندعم المالي للتنس الاسبائي، فذلك يرجع الى تجمع قدر كبير من المَّال في عَاْمَ الَّدورة الإولَّبِيَّةِ بترشلونة.. وتدفق المال من المجالس المحلية، والقطاعات الخاصة المولة، مثل موسسة بمبو الاسبانية، التي تمول أعداد مجموعية من ٥ لاعبين واعدين، من المواهب الصناعدة في اللعبة.. الى جانب مبدربيهم، ويحتل لاعبان من هؤلاء السلاعبين مركسرين متقسدمين في الترتيب، اولاهما اليكس كورتيجا، المصنف ٢٢ في الترتيب العالمي.. والثاني هوبيرا سلتيجوي، الذي فأز بسبع بطولات على ملاعب

صلصالية هذا العام. ويمكن القول أن المنهج الاحتراق للتنس قد تحقق على بيد ميدربين، في مقدمتهما الكولبي ويلى (باتو) الفاريسي، الندى يعمل مع الشقيقين سانشيس اميليو وجافيير. اما الثاني فهو لويس بروجيرا.

ويسرجع المدرب لسويسس روجيرا نجاح اسبّانياً في عالم التنسّ اليُّ ٣ اب، الأول يتمثل في الاتحاد الاسباني للتنس، الذي اخلذ يقيم سلسلية من البطولات بانتظام في السنوات الإخيرة، مما سباعيد على توفير نوع رفيع من المنافسات امام الناشئين.. مستخدما في ذلك الكمبيوتي، الذي ادى الى اكساب خبرة خاصة للاعبين في منازلهم، كنوع من الإكاديميات الخاصية. كما شَجع السلاعبين على العمل في اطسار خسارج اطاره، عَلَى الْأَقُلُ مِنَ الْنَاحِيةُ الْمَالِسُةُ، امــا السبب الثــالث فيتمثل في ظهــور نجوم عظام مثل ابميليوسانشيس وبسر وجيراً. اللَّذينَ كَلَّانَ لَهِمَا أَبَلَّغَ الاثر في تشجيع النشء على التقلسد

ويضرب المدرب متسللا بسلاعيب السويد الفذ بيورن بورج، البذي ساعد كثيرا على بروغ فيلاندر وستيفان ايـديبرج في السـويــد بعــد اعتزاله.. ومثلة فعل بوريس بيكر للتنسالالماني

## هبدستك مدريا جديدا لمنتخب هولندا بدلاعن ادفه کات

اعلن الاتحاد الهولندي لكرة القددم امنس انسنه تنم تعيين الهولندي جوس ميدينك مدربا جديدا للمنتخب الهولندي لكرة القدم مكان ديك ادف وكتات.. وسيتسلم هيدينك مهاميه ق الأول من يناير المقبل. ويستمر عقد جوس هيدينك مع المنتخب حتى نهاية بطوئمة

كأس الامم الاوروبية في عام ١٩٩٦ التي تستضيغهـــا في

وكان هيدينك مدربا سابقا لغريق ابندهوفن الهولندى وفنربجشية التركى وفالنسيا الاسباني.

وجاء تعين عسدينك بعسد الاعلان عن تعيين ادفوكسات مدربا لفريق اينده وفن حتى نهايسة الموسيم الكسيروي .199V/97

## الدورى في اوروبا مانشتر يسمى للتعويض والصدارة الايطالية قد تنقلب رأساً على عقب

الأقل في المباريات العشر التي خاضها منذ انطلاق الموسم الحالي معسادلا بذلك الرقم الذي سجله الايطالي ايزيز باسكوتي، وفي حال نجح الأرجنتيني في تسحيل هـدف واحـد في مسرمي حارس أيطاليا السأبق والتر زينجسا فانه سيحطم الرقم، وفي المساريات الاخرى يلعب بريشيا مع بارى وفوجياً مع نابولي وجنوي مع في للباراة ذاتها. كريموزنيزى وريجيانا مع كاليارى وتورينو مع ميلان.

فرنط يخوض نانت صاحب المركز الأول لقاء صعبا عندسا يحل ضيف على كــان الثـــالَث، في حـن يستضيف باریس سان جرمان علی ملعب «بارك دى برئس» بوردو. وكان نانت وباريس سان جرمان

ميونيخ خارج أرضه ١ / صغر. وفي المباريات الاخرى يلعب باستيا مع موناكو ومتر مع ستراسبورج واوكسير مع سوشو وليون مع مارتيج وليل مع لوهافر ونيس مع

مع سَــالجَيروس وسيتَــوبَــال مع برافيستا.

أما المشاكل خارج الملعب فتتمثل بسالتصريحات التي أدلى بها قسائده الوثار ماتيوس على إثر مباراة الفريق مع كارلسروه السبت الماضي وانتقد فيها الحكم وقد يوقفه الاتحاد الألماني عدة مباريات ويغرمه، وكذلك رئيسة فرانتس بكنباور الذي انتقد قوانين الاتحاد الدولى على إثر حادثة حصلت وفي المباريات الاخرى بلعب دينامو

كايررسلوتين وكوئن مع ميونيخ ١٨٦٠ وفرايبورج مع شدوتجارت وبوخوم مع بسايس اوردينجن ودويسبسمورج مسع اينتراخست فرانكفورت.

حققا نتيجتين كبيرتين في اوروبسا، ففاز الأول على سيون السويسرى ٤ / صَعْرٌ وَتَعْلَبُ الشَّانَى عَلَى بَآيِـرِن

وفي المبساريسات الاخسري يلعسب تشافيس سع جيماريش وجيل فيسنتي مع فارتزى وبراجاً مع ماريتيمو وبنفيكا صع امادورا وماديرا

درسدن مع كاراسروه ومامبورج مع

سانت اتيان وين مع مونبلييه وكاين

البر تفال في المرحلة الثانية عشرة من بطولة البرتغال يلعب بورتو مع بيليننسيش وسبورتنج لشبونة مع

ابان قبل اصابته أمام سانت إبتان

السبت ٢٣ جمادي الاخرة ١٤١٥هـ الموافق ٢٦ نوفمبر ١٩٩٤م الصفحة الثامنة

## عبدالله القاسوس الشعب لم يظهر بمستواه الحقيقى وثقتنا كبيرة باللاعبين

اكد الشيخ عبدالله بن سالم القاسمي رئيس نادي الشعب بان غريقه لم يظهر بمستواه الحقيقي حيث افتقد للانسجام خاصة من قبل اللاعبين الاجانب. وقال: رغم التعادل فان الفرصة مازالت قائمة وتقتنا كسرة باللاعبين اللذين يقدرون حجم المستولية، واضاف بأن بطولة الكثوس اكسبت الادارة الشعباوية خبرة وكل أملنا أن تكلل تلك الجهود بنجاح مهمتنا في ايسران والصعبود الى نهائيسات

### المدرب الايراني خططنا للتعادل ونجحنا في مهمتنا!

مدرب الفريق الإيراني كان سعيدا بالنتيجة واكدبان لاعبيه نفذوا صاهو مطلوب منهم ونجحوا بتحقيق التعادل الذي خططنا اليه قبل المباراة. وقال بان خطته تركزت على شل خطورة عدنان الطلياني وعمار الدوخي اخطر مهاجمي الفريق الشعباوي وقد نُجح دفاعه في هذًّا الجانب، واضاف بان موقف فريقه اصدح الآن افضل وسيحاول ان يفور بالمباراة القادمة ليتأهل لنهائيات

نقطة ضائعة على طريق المنافسة الشعب يتعادل مع آب وخاك الايراني في ذهاب الكؤوس الآسيوية مهمة صعبة تنتظر فرقة الكوماندوز في جنوب الأهواز

> في مباراة لم ترتق للمستوى المطلوب تعادل مساء أمس الشعب ممثل الكرة الاماراتية في بطولة الاندية الأسيوية لابطال الكؤوس مع فريق أب وخاك الإسراني. بدون اهداف في لقاء الذهاب الذي جمعهما على استاد خالد بن محمد بنادي الشعب والتعادل السلبي أفقد الشعب نقطة تعينة وغالية وجعلت من مهمته في لقياء الاساب الذي سيقام بالاهواز بجنوب ايران يوم ٩ ديسمبر المقبل اكثر صعوبة باعتباره أن سيلاقى الفريق الايراني على ارضه وبين جماهيره ولكن فرصة الشعباوية لازالت قائمة ولاشيء مستحيل في كرة القدم.

> > التعادل الدي انتهت عليه مباراة الامس كان بمثابة فور عند الفريق الإسراني الذي احتفل بالنقطة الثي حصل عليها، وبخلو مرماه من الاهداف وهو الذي سيجعل فرصته اكبر في التأهل الَّى النهائيات التي ستقام بنظام التجمع في شهر يناير المقبل.

نعود للمباراة ونقول بانها كانت

متوسطة المستوى، لم يظهر فيها الشعب بمستواه الحقيقي الذي ظهر به امام لبرج اللبنساني ووضح عسدم تساقله اللاعبين الاجانب باستثناء كيتا مع الفريق الشعباوى وضاصنة قريشي كمارا الذي ظهر بمستوى متواضع جدا! بينما كان زميلة كيتا افضل حالا منه بعدان حاول أظهار بعض مهاراته ولكن متضح انه بحاجة الى زيادة التأقلم مع الفريق والتصرف بالكرة بشكل اكثر دقة وعدم التسرع في نقل الكرات امام المرمى، فيما ظهر الفريق الاسراني بمستوى أفضل من الشعب، وكان اكثر تنظيما وشكلت هجماته رغم قلتها خطورة على المرمى الشعباوى بواسطة نجمه رحيم حلفي وسيروس نجاة وخاصة في الشوط الاول البذي جياء مستبوى الاداء فيسه متدنيا.. وقد ضاعت أخطر فرصة الفريق الإيراني في الدقيقة ٩ عن طريق نجمية رحيم حلَّفي، وذلك عنيدما رأوعٌ احد مدافعي الشعب داخل المنطقة وهنأ كرة خطرة لرملائه لم يستثمروها جيدا، يينها كأنت اخطر فرصية للشعب في الدقيقة ١٥ من كرة خذ وهات بين عمار الدوخى ونجم مالى كيتا الدنى سددها

بحانب الشبكة الايمن. الشوط الثانى تحسن الإداء في الشوط الشائي قلسلا خاصة من الفريق الشعباوي الذي كتف هجومه خلال هذا الشوط بغيبة احراز مدف السبق وقد شكلت مجماته التم قادها نجمه عدنان الطلياني خطورة بالغة على الفريق الايراني ولكن نتيجة

بدوره ناحية المرمى ولكن ارتطمت

تغطية على الشحى تصوير ـ منور جعفرى

التسرع وقلة الدقة في التسجيل افقدها للنهابة المطلوبة، وقد اعتمد أب وخاك الايراني الذي امتاز افراده باللياقة البدنية العالية على الهجمات المرتدة التي شكلت بعض الخطورة على مارمي

وكانت ابرر الفرص الضائعة للشعب ٥ كرة عدنان الطلساني من ضربة

حرة مباشرة اثر خطأ للشعب من خارج الإيمن ولكن حبارس الفبريق الإيسراني يعقوب خاسيات انقذها باعجوبة الى , كلة ركنية. الفرصة الثانية حاءت من كرة

عرضية نفذها كيتسا على رأس الطليساني الذى حولها برأسه تجآه الزاوية العليا للمرمى ولكن المحارس الايراني امسكها

 الثالثة كانت من تسديدة لعدنان من كرة حصل عليها من دربكة اسام المرمى لم يتوان من تسديدها قوية ولكن الحارس امسكها وقد ضاعت للفريق الايراني خلال هذا الشوط فرصة خطيرة من انفراد تام مع حارس الشعب احمد هلال الذي ظهر بمستوى جيد خلال المساراة وجاءت الفرصة الاسرانيسة بواسطة نجم الفريق والمنتخب الاولمبي رحيم حلفي الذي سدد الكرة الانفرادية بكل قوته والمرمى خال وسط دهول

ادار المباراة طاقم حكام من دولسة البحرين مكون من الدولي محمد المأجد وساعده على الخطوط احمد حبيب وحسن ميرزا والحكم البرابع الامساراتي على سليمان وانــــــدر الحكــم جليــل عبدالسرحمن وعدنان الطلياني وكمارا

قريشي من الشعب وعادل حسين من

 ن شهد المباراة معالى الشيخ فيصل بن خائد القاسمي وزير الشباب والرياضية والشيخ عبدالله بن سالم القاسمي رئيس مجلس ادارة نيادى الشعب والشدخ محمد بن سالم القاسمي رئيس نادى الذيد والشيخ عبدالله أل ثــاني رئيس نادى الشارقة واحمد المدفع نائب رئيس اتحاد كرة القدم وعدد من المستولين والشخصيات الرياضية

 حضر المباريات جمهور غفير قدر بــ ٨ ألاف متفرج. رغم المستوى المتواضع الذى ظهر به الشعب في مباراة الامس، إلا اننا

واتقون بان لديه الكثير من الأمكانسات الفنية التي تؤهله في المباراة المقبلة وانه قادر على النجاح حتى في المهمات المباراة نقلت تلفزيونيا بصوت المعلق الإعاراتي الكبير على حميد". وتولى نجم الشارقة والمنتخب الوطني السابق

سالم حديد تحليل فعالياتها. أهدى لاعبو الشعب باقبات من الـــــورود الى الجماهير التـــى حضرت ٥ قاد خالد حرية مشجعي الشعب في مباراة الامس،

 تبادل الفريقان الهدايا التذكارية في 0 لعب الشعب باللسون الاحمر

. معالى وزير الشباب والرياضة يشهد اللقاء والفريق الايسراني ارتدى الفانيلة · غاب عبدالرسول ابراهيم مدافع الشعب عن اللقاء بسبب شد عضلي في

 لم يتمكن علاء ميهوب من اللعب لان القانون لا يسمح إلا بتسجيل ٣ لاعبين للعب مع الفريق. O الفريق الأيراني سيفادر الى ايران يوم بعد غد الاثنين. ً

فرصتنا مازالت قائمة والتبوتير اثير على ادائنيا جارسيا مدرب الشعب علق على المباراة قائلا: النتيجة ليست سيئة والفرصة مازالت قائمة. فالقريق الابراني لم يكن احسن حالا منا بدليل أنه لم يسجل وإذا كان قد خرج بنقطة ثمينة فالسبب في ذلك هو عدم توفيق لاعبينا والتوتر الذي أمسابهم والمذي انعكس على ادائهم. صحيح أن الفريق الإيراني كان افضل منا في الشوط الاول لكن التعادل السلبي ربما كان في مصلحتنا لان أي

● الطلياني تعرض لرقابة لصيقة ●

حارسيا



♦كيتا الشعب يحاول المرور من الدفاع الايراني

التدريب حتى يكون جاهزا للعبارات

بالنسبة للاعبين الإجانب فحتى الأن

لم يتأقلم وا مع الفريق الشعب أوى

وبالاخص اللاعب المالي قريسي السذي لم

يكن موفقاً.. اما اللاعب علاء ميهوب فانه

كَانَ مَنَ الصعبِ اشراكه بسبب وصولــه

قبل المداراة بــ ٢٤ ساعة ولياقت لا

تسمح له بالاشتراك، واعتقد بأن القرصة

ستكون مواتية له في مباراة العودة حيث

سيتدرب بجدية ويبزيند عن جبرعات

## مبهوب ومبارك سيشاركان في مباراة الاياب

عبياد الشامسي عضاو مجلس ادارة تَلدي الشعب ومشرّف كرة القدم اكد بأنّ التعادل لم يضعف فرصتهم وقبال بان عدم معرفتهم لمنافسهم الايراني ائس على الاداء واضاف بأن تقتهم كبيرة بالعبيهم وسوف ينضم اليهم في للبساراة القساسسة علاء ميهوب ومبارك محمند احتند اعمندة

سافر من أبوظبي على طيران الخليج بالدرجة الأولى أو

درجة رجال الأعمال، ربما يحالفك الخظ وتربح جائزة قندرها ية بن ٥٠ درهم في منسسابقية السيوق الحسرة - مطار أبوظبي، أكبر مسابقة ترويجية في العالم. ما عليك إلا حب تذكرتك من أبوظبي أو العين. أطلب تذكرتك المجانية عند سفرك على طيران الخليج. وعندنذ سيقوم الموظف المختص في شركة طيران الخليج أو مكتب السفريات بإعطائك قسيمة تخولك الإشتراك في مسابقة السوق الحرة.. مجاناً.

يسري العرض بالنسبة لمسافري الدرجة الأولى ودرجة رجال الأعمال على رحلات طيران الخليج المتجهة إلى أي من النقاط التالية: لندن، باريس، فرانكفورت، أفستردام، مانشستر، روما، زيورخ، بانكوك، هونج كونج، سنفافورة، مانيلا، چاكرتا، ميليورن، سيدني، وأي وجهة في الولايات

ولمزيد من التفاصيل، يرجى الإتصال بهاتف رقم ١٩٦٠ ٧٠٦ في أبوظبي.



لمتدانب للبخايج

ارهن عوالجوسي عوالأفوا فتسك قَيْمَ فِي التَكْنُولُوجِيَا وِهِيْمَةً عَلَى الْعُمُعُ كو ... حكان وهتت إقتنائها كلاسيكية .. وعصرية - ركاضية - وأنيقة ، موديلات عديدة في متناول كدك لدى أقرب موزع لساعات سيكو . SEIKO

> ملحق يــومى من ٨ صفحات تصدره مؤسسة الاتحاد للصحافة

والنشر والتوزيمع

هاتف: teeeee فاكس: fallat

رئيس مجلس الادارة: خلفان محمد الرومي مديد التحريد: عبيد سلطان

الاعلانات: ابوظبي ت: ٤٥٢٣٣٥ فاکس ۱۲۹ه

Alfantain Ca AMBASSADOR STORES

الإنسان اخترع الوقت، سيكوطورته.

ايسسوطيسي ت: ١٦٧٠ه فيسلكسس ٢٦٩٧ه العين ١٥٨٨٨ مبي ت: ٦٦٣٦١ الشارقة ، ٣٣٣٣٠

The second secon

التوزيسع:

رأس الخيم ـــة ٢٢٧٤١١ الفجيرة ٢٢٢٣٩٣